

# STUDIES ON

# ANDALUSIAN - LITERATURE

## BY

Dr. Sami AL-Ani Professor

of

Arabic Literature

AL - Mustansiriyah

Univirsity

Baqhdad - 1978

دينار ونسيف

# 

الدكورس مى مكى لغاني

ساعدت الجامعة المستنصرية على نشره

# بسم له الرحم الرغيم

# للقلة

عندما عهد إلي تدريس مادة الأدب الأندلسي لطلاب قسم اللغة العربية في كلية الآداب ، تلقيت ذلك بشيء من التردد والرهبة ، لأن كلمة الاندلس ، بقدر ماتثير في نفس كل عربي ومسلم لواعج الحزن ومشاعر الاسى فانها تبعث فيهم عوامل العوم ودواعي التصميم لترجمة تلك العواطف الجياشة الى العمل العلمي الجاد ، للكشف عن كنوز تراث تلك البقعة الغالية من بلد الاباء والاجداد ،

وما ان بدأت في إعداد محاضراتي والقائها على الطلب حتى وجدتني مشدوداً الى ذلك الجزء الغالي من وطننا السليب، الذي لازلنا نجهل كثيراً من صفحات تاريخه وأدبه ، ولازال ناشئتنا لا يعرفون شيئاً عن حقيقته الجغرافية والتاريخية والعلمية والادبية . ومن هنا رأيت من واجبي ان أسهم \_ مع من أسهم من المختصين بالاندلس بجهد متواضع في وضع لبنة بسيطة في صرح تراث الفردوس المفقود وهي هذه الفصول التي حاضرت بها طلابي في آداب المستنصرية ، آمل ان اكون قد أدبت بعض ماعلى ابناء جيلنا تجاه امتنا وتاريخنا المشرق.

وسيجد القاريء أني أفضت في حديثي عن الجانب التاريخي ، لأني اعتقد ان من يقرأ الادب الاندلسي لابد ان يلم بتلك الحقائق التاريخية ، ولان طلاب الدراسات الادبية لم يدرسوا في مقررات التاريخ تلك الفترة .

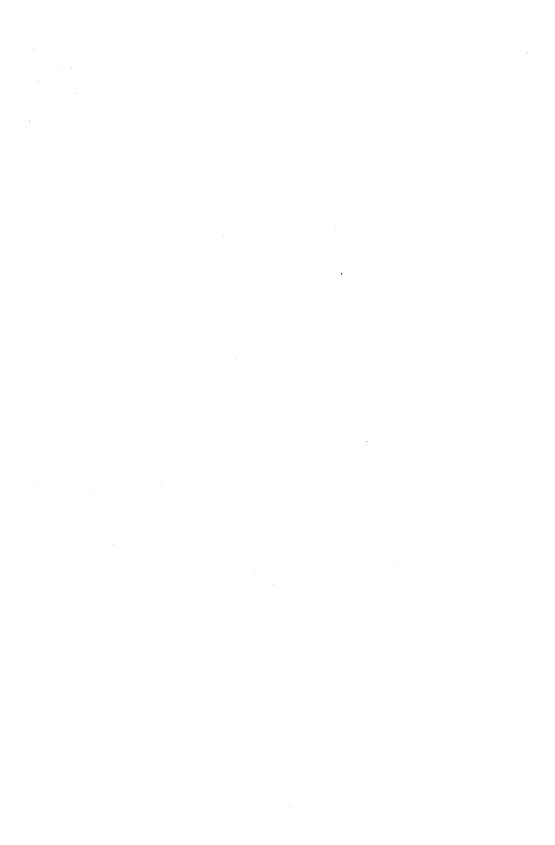
واخيراً ارى من واجب العرفان بالجميل ان اشكر الأخ الأديب الاستاذ هلال ناجي الذي وجدت في مصادر مكتبته الاندلسية العامرة خير معين لي على اكمال بحثي . واشكر الاستاذ الدكتور محسن جمال الدين على ملاحظاته القيمة .

وارجو من الله . سبحانه . ان يمدني بعونه وتوفيقه ، لأكمال مابدأت به من عصور الاندلس الادبية .

ومنه السداد وبه التوفيق.

الجامعة المستنصرية :

محرم الحرام ۱۳۹۸ ه المؤلف کانون الثاني ۱۹۷۸ م مصَّادرُ الأُدبُ الأندَ لسَيَّ



# أ الصادر الادبية والتأريغية :

1 ـ المطرب من أشعار اهل المفرب . تأليف ابن دحية الكلمي ذي النسبين ابي الخطاب عمر بن حسن المتوفى في سنة ( ٦٣٣ ه ) بتحقيق الاستاذ ابراهيم الابياري والدكتور حامد عبد المجيد والدكتور احمد احمد بدوي . راجعه الدكتور طه حسين . المطبعة الاميرية بالقاهرة ١٩٥٤ .

ألفه ابن دحية استجابة لرغبة سلطانية من سلطان مصر حينذاك الملك الكامل (١) كما ذكر المؤلف في مقدمة كتابه . واكثر معلوماته استقاها تحديثا او مشافهة ممن لقيه من الأثبات وأوردها مسندة . والتراجم التي وردت في هذا الكتاب اندلسية ومغربية فقط ، لم يلتزم فيها نهجا للتبويب او التنسيق ، فجاء كما وصفه في مقدمته « إلا اني لم أقصد جمع ذلك على الترتيب ، ولا سلكت فيه مسلكي المعهود في التبويب والتهذيب ، بل استرسلت فيه مع الخاطر ، على ما يجود به ويسمح ، ويعن له ويسنح ، فالناظر فيه يسرح في بساتين ، ويمرح به ويخرج من فن الى فنون ، والحديث ذو شجون ... » .

<sup>(</sup>۱) تولى الملك الكامل ، وهو ابن اخي صلاح الدين وزوج ابنته ، مصر سنة ٦١٦ ه .

ويظهر ان المؤلف أراد بكتابه هذا ارب يبين فضل المغاربة والاندلسيين وإنزالهم منزلهم الادبي اللائق ، ففي الكتاب كثير من العبارات الموحية بهذا المعنى. والتواجم التي وردت في الكتاب لا يجمعها زمن واحد ، ولا تنتظمها وحدة موضوع ، فيها الشواعر والشعراء . وقد بلغ هدد من ترجم لهم اكثر من خمسين .

وتراجمه ليست متساوية ولا متقاربة . فقد ترجم لبعضهم بما لا يزيد على ثلاثة أسطر ، كالمعتمد بن عباد ، بينما ترجم لبعضهم الآخر بما يزيد على عشرين صفحة ، كالمرواني الطليق والغزال .

٢ ــ الغصون اليانعة في محاسن شعراء المائة السابعة .

تأليف ابن سعيد ابي الحسن علي بن ووسى الاندلسي (٦٦٠هـ ١٦٨٥ه) بتحقيق ابراهيم الابياري . طبعة دار المعارف بمصر .

وقد جعله المؤلف الثامن من كتب اشتمل عليها كتابه ( جامع طبقات الشعراء ) ورتبه كما قال في مقدمة كتابه على ثلاثة أقسام :

الاول : في تراجم الذين تحققت سنو وفاتهم .

الثاني : في تراجم الذين لم يوقف منهم على ذلك .

الثالث : فيمن استقر العلم على حياته عند انتهاء هذا التصنيف ، وذلك في سنة سبع وخمسين وستمائة .

وقد كار يقسم كل واحد من هذه الاقسام الى قسمين : قسم للمشارقة والاخر للمغاربة . ويقسم المغاربة الى قسمين ايضا . الاول

يجعله للمغرب الاقصى والثاني للاندلس . وقد ترجم في القسم الاول لأربعة من المغرب والاندلس ، ومنهجه في هذا القسم ان يذكر شعراء كل سنة ، ولكن الكتاب يقف عند سنة خمس وستمائة . لانه وصل الينا ناقصا ، وبذلك فاتنا علم وشعر واخبار كثيرة . لعل الايام القادمة تكشف لنا عما تبقى من هذا الكتاب القيم .

### ٣ \_ التشبيهات من أشعار اهل الاندلس :

تأليف الشيخ ابي عبد الله محمد بن الكتاني الطبيب توفي في النصف الاول من القرن الخامس الهجري . حققه الدكتور احسان عباس في سلسلة المكتبة الاندلسية تحت رقم ١٥ . نشر دار الثقافة في بيروت سنة ١٩٦٦ م .

ويقع الكتاب في ٣٧٥ صفحة . جعله المؤلف في ثلاثة اجزاء ضم الجزء الاول ثمانية عشر باباً والجزء الثاني ثلاثة وثلاثين باباً والجزء الثاني ثلاثة وثلاثين باباً والجزء الخامس خمسة عشر باباً . تناول كل باب موضوعاً ، فأول الابواب نماذج من التشبيهات في السماء والنجوم والقمر ، والثاني في انبلاج الصبح ، والثالث في البرق والرعد وهكذا تستمر الابواب الاخرى .

وقد تجاوز عدد الشعراء الذين استشهد لهم مَاثَة شاعر، وقيمة الكتاب تكمن في انه أوفى مجموعة شعرية وصلت الينا تمثل عصر بني امية والعامريين حتى اواخر الفتنة البربرية في تاريخ الادبالاندلسي٠

فهذه الفترة لم تصل الينا دواوين شعرائها ، وكل ما نملكه من الشعر الاندلسي الذي يمثلها قطع مبثوثة في كتب الادب والتاريخ والتراجم، وقلد حاول المؤلف في هذا الكتاب ان يعرض المجالات التي اتصلت بها ملكة التصوير عند الاندلسيين ، سواء اخضعت لترتيب موضوعي أم لم تخضع . وقد أطلعنا على مبلغ ما وصل اليه الشعراء الاندلسيون من عناية بالصورة في دور مبكر من تاريخه (۱) .

وقد أحسن المحقق حين ترجم لجميع الشعراء الذين وردت أشعارهم في هذا الكتاب ، في اخر النص المحقق .

٤ - جيش التوشيح: تصنيف لسان الدين ابن الخطيب محمد بن عبد الله السلماني (٧١٣ ـ ٧٧٦ هـ) تحقيق هلال ناجي مطبعة المنار ـ تونس ١٩٦٧ -

هذا الكتاب من ابرز مصادر الموشحات الاندلسية واضخمها ، اذ ضم (١٦٥) موشحة ، لستة عشر وشاحاً من أعلام التوشيح . وتكمن اهمية هذا الكتاب ان مؤلفه من ابرز وشاحي الاندلس ، وإنه ذواقة ، له قيمة كبيرة فيما اختاره وانتقاه من الموشحات في هذا الكتاب ، وان هذا الكتاب انفرد بموشحات كثيرة لا وجود لها في المصادر الاخرى ، كما نسب بعض الموشحات المجهولة الى اصحابها ، وصحح

<sup>(</sup>١) انظر مقدمة الكتاب.

نسبة البعض الاخر ، وقد اضاف هذا الكتاب كثيرا من الاخبسار الجديدة حين كان يترجم للوشاحين ، فوردت فيه معلومات ذات قيمة كبيرة بخصوص كثير من تراجمه . وقد كان يفرد ترجمة لكل وشاح يتبعها بمختارات من موشحاته .

وهذا الاسلوب في التأليف ينفرد به هذا الحكتاب دون كتب الموشحات المعروفة الاخرى ، مثـ ل دار الطراز لابن سناء الملك وتوشيع التوشيح للصفدي وغيرهما ، اذ كان أولئك يخلطون موشحات دون ترتيب او تصنيف ، ومعظم موشحات جيش التوشيح هي موشحات أندلسية ، نظمت في القرن السادس الهجري ، وقد جاء الكتاب في ٣٠٣ صفحة مصدراً بمقدمة نفيسة للمحقق .

ويريد (بأهل العصر) شعراء القرن الرابع الهجري . طبيع منصور ويريد (بأهل العصر) شعراء القرن الرابع الهجري . طبيع هذا الكتاب عدة طبعات احسنها الطبعة الثانية في سنة ١٩٥٦ مطبعة السعادة بالقاهرة ، تحقيق محمد محي الدين عبد الحميد . وهو في اربعة اجواء قسمه مؤلفه الى اربعة اقسام ، يضم كل قسم منها ابواباً وفصولاً واقسامه الأربعة هي :

القسم الاول: في محاسن اشعار آل حمدان وشعرائهم وغيرهم من اهل الشام وما يجاورها ، ومصر والموصل والمغرب ولمسع من اخبارهم .

القسم الثاني : في محاسن اشعار اهل العراق •

القسم الثالث : في محاسن اشعار اهل الجبال وفارس وجرجان وطبرستان واصفهان .

القسم الرابع : في محاسن اشعار اهل خراسان وماوراء النهر .

ومن هذا التقسيم يكون المؤلف قد ذكر شعراء الاندلس في القسم الاول ، وتقع تراجم هؤلاء الاندلسيين مابين الصفحات ٤٦٠ و٤٦٠ من الجزء الاول ومابين الصفحات ٣و ١١٦ من الجزء الثاني . وعدد تراجم الشعراء الاندلسيين اكثر من مائة ترجمة ، وابرز هذه التراجم ترجمة ابن شهيد الاندلسي ، وابن عبد ربه الاندلسي ، وابن دراج القسطلي .

فقد توسع في ترجمة هؤلاء وأورد لهم اشعاراً كثيرة ، ويعلم الثعالبي من الاندلسيين . وقد الثعالبي من الاندلسيين . وقد غلب اسلوب السجع على تراجم هذا الكتاب ، وخلا من تفصيلات حياة الشعراء .

٦ دمية القصر وعصرة اهل العصر : تصنيف ابي الحسن علي
 ابن الحسن الباخرزي المتوفى في ( سنة ٤٦٧ هـ ) .

هذا الكتاب ذيل على كتاب يتيمة الدهر ، ولذلك فهو يترجسم لشعراء عصره ( القرن الخامس ) وقد طبع في بغداد طبعة محققة كاملة بتحقيقنا في مطبعة المعارف سنة ١٩٧١ . وطبع بعد ذلك في القاهرة

#### ودمشق ولم يكمل فيهما بعد ه

جعل المؤلف تراجم كتابه في سبعة أَفْسَام هي ؛

القسم الاول: في محاسن شعراء البدو والحجاز ,

القسم الثاني : في طبقات شعراء الشام وديار بكر وإذربيجان والجزيرة وسائر بلاد المغرب .

. ,31'.

القسم الثالث : في فضلاء العراق .

القسم الرابع: في شعراء الري والجبال واصفهان وكرمان وفارس، القسم الخامس: في فضلاء جرجان واسترباد ودهستان وقومس وخوارزم وما وراء النهر .

القسم السادس: في شعراء خراسان وقهستان وبست وسجستان وغزنة .

القسم السابع : في طبقة أثمة الادب الذين لم يجر لهم في الشعر رسم .

ولم يجعل الباخرزي تراجم الاندلسيين منفصلة عما سواها كما فعل سلفه الثعالبي ، بل جعلها مبثوثة في ثنايا القسم الثاني ، وهي قليلة جدا بالقياس الى التراجم الاندلسية التي أوردها الثعالبي في اليتيمة ، اذ كانت في حدود سبع تراجم فقط ، ولعل ابرز من ترجم لهم من الاندلسيين الشاعر ابن هاني الاندلسي ، ويغلب على اسلوبه السجع مع عدم تفصيل حياة المترجمين ،

#### ٧ \_ خريدة القصر وجربدة العصر :

تصنيف عماد الدين ابي عبد الله محمد بن محمد بن حامد المعروف بالعماد الكاتب الاصفهاني ( ت٥٩٧هـ ) .

هذا الكتاب تتمة للسلسلة التي تترجم لشعراء القرون ، وهو ذيل لدمية القصر اذ يترجم للقرن السادس الهجري .

والخريدة في الاصل الذي وضعه العماد في اربعة اقسام هي :

الأول : لشعراء العراق .

الثاني : لشعراء العجم وفارس وخراسان .

والثالث : لشعراء الشام .

والرابع : لشعراء مصر وصقلية وبلاد الاندلس .

وقد نشر المجمع العلمي العراقي القسم الاول . فجاء في اربعة اجزاء . كان كل من الثالث والرابع في مجلدين وبذلك طبع في ستة مجلدات ، بتحقيق الاستاذ محمد بهجة الاثري . ونشر مجمع اللغة العربية بدمشق القسم الثالث فجاء في ثلاثة اجزاء بتحقيق الدكتور شكري فيصل .

اما القسم الرابع فقد طبع في قسمين ، نشر الاساتذة الدكاترة احمد امين وشوقي ضيف واحسان عباس جزءاً من هذا القسم وهو الخاص بشعراء مصر .

ونشر الاستاذان عمر الدسوقي وعلي عبد العظيم القسم الثاني ، وهو الخاص بشعراء صقلية والمغرب والاندلس ، وجاء هذا القسم في ثلاثة اجزاء .

وقد ضم هذا القسم عدداً كبيراً جداً من الشعراء وقد جعله مؤلفه في ابوآب جعل في كل باب تراجمه وهي :

باب في ذكر محاسن فضلاء جويرة صقلية .

باب في ذكر محاسن جماعة من المغرب الأدنى والقيروان من الهل هذا العصر .

باب في ذكر من أوردهم عثمان بن بشرون المهدى ، وذكر أنهم من المقلين .

باب في ذكر عدة من شعراء المغرب.

باب في ذكر جماعة من الهل المغرب وردوا الى الشام والعراق. باب في ذكرمحاسن جماعة من فضلاء العصر بالقيروان، أوردهم ابن الزبير في كتاب الجنان.

باب في ذكر جماعة وافدين الى مصر وغيرها من المغرب . باب في ذكر محاسن شعراء قلائد العقيان .

باب في ذكر جماعة من المغرب استفدت شعرهم من الشيخ الصالح ابي علي الحسن بن صالح الاندلسي المالقي وغيره.

وهو يشبه المصدرين السابقين في اسلوبه الا انه اوسع منهما اخبارًا واشعاراً .

## ٨ ـ مطمح الأنفس ومسرح التأنس في ملح اهل الاندلس .

تصنيف الوزير الكاتب أبي نصر الفتح بن خاقان بن محمد بن عبد الله القيسي (ت ٥٢٩ه) طبع في مطبعة الجوائب بالقسطنطينية سنة (١٣٠٢ه) وهو كتاب صغير ألفه الفتح استجابة لرغبة الوزير أبي العاص حكم بن الوليد في تراجم بعض شعراء وأدباء الاندلس، وقد جعله في ثلاثة أقسام قال في المقدمة:

القسم الاول : يشتمل على سرد غرر الوزراء ، وتناسق درر الكتاب والبلغاء وضم ( ١٨ ) ترجمة .

القسم الثاني: يشتمل على محاسن اعلام العلماء. واعبان القضاة والفهماء. ويضم (١٩) ترجمة.

القسم الثالث : يشتمل على سرد محاسن الادباء ، النوابخ النجباء .

وطريقة المؤلف في هذه التراجم ان يصدِّر الترجمة بعبارات مسجوعة ، للتعريف بالمترجم ، ثم يتبعها بنصوص من شعره او نثره وقسد يطيل في تلك النصوص احيانا ، ولكن الغالب على التراجم الاختصار وعدم الافاضة بالشواهد من النصوص ويضم (١٤) ترجمة .

وعبر" المؤلف عن غايته من التأليف بقوله بعد ذكر العنوان: وأبقيتها لذوي الاداب ذكراً ، ولاهل الاحسان فغراً . يساجلون به أهل العراق ، ومحاسنون بمحاسنها الشمس عند الاشراق .

#### ٩ ـ الذخيرة في محاسن اهل الجزيرة :

تأليف ابي الحسن على بن بسام الشنتريني. توفى في سنة (٥٤٢ه) وهذا الكناب في اربعة اقسام على حسب الاقااليم الجغرافية للاندلس. يضم تراث القرن الخامس الهجري الذي يجمع بين عصري الخلاقة الاموية وملوك الطوائف.

تكلم المؤلف في هذا الكتاب عن تاريخ الإندلس وملوكه وأمرائه وشعرائه وغيرهم من رجاله. وقد سلك فيه مؤلفه منهج الثعالبي في يتيمته التي صور فيها أدب معاصريه من الشعراء والكتاب. واشار ابن بسام الى هذا المسلك قال: وانما ذكرت هؤلاء إئتساءاً بأبي منصور، في تأليفه المشهور، المترجم بـ (يتيمة الدهر في محاسن اهل العصر).

فالقسم الاول: تناول فيه قرطبة وما جاورها من بلاد وسط الاندلس وقد نشر في القاهرة بمجلدين تحقيق عبد الحميد العبادي وعبد الوهاب عزام بين سنة ١٩٣٩ و ١٩٤٢. ويضم هذا القسم اربعاً وثلاثين ترجمة .

والقسم الثاني : تناول اشبيلية ومنطقة غرب الاندلس ولا يزال

هذا القسم مخطوطاً ، ومنه نسخة في المتحف العراقي تحت رقم ( ١٥٨٧ ) .

ونشر الدكتور لطفي عبد البديــع بعضاً من هذا القسم في سنة ١٩٧٥ ويضم هذا القسم ستاً واربعين ترجمة .

والقسم الثالث: تناول بلنسية وشرق الاندلس · ولا يزال هذا القسم مخطوطاً ايضا ، ومنه نسخة في مدريد وفي المغرب ومنها مرورة في جأمعة الدول العربية تحت رقم (١٦٣٦) تاريخ · ويضم هذا القسم ثلاثاً وثلاثين ترجمة ·

والقسم الرابع: تناول فيه الكلام عن الغرباء الذين وفدوا على الاندلس من المشرق والمغرب • وقد نشر المجلد الاول منه في القاهرة بتحقيق عبد الوهاب عزام سنة ١٩٤٥ • ويضم هذا القسم اثنتين وثلاثين ترجمة •

#### ١٠ ـ المغرب في حلى المغرب :

هذا الكتاب صنفه بالموارثة في مائة وخمس عشرة سنة ستة من اهل الاندلس هم : ابو محمد الحجاري • عبد الملك بن سعيد • احمد بن الملك • موسى بن محمد • على ابن موسى •

لقد تضافر أفراد هذه الاسرة على كتابة تاريخ شامل للاندلس في مدة زادت على مائة سنة • وكان ابو الحسن هو أخر افراد هذه الاسرة . فأكمل الكتاب وأخرجه في صورته التي وصل الينا فيها · نشره محققاً في جرئين الدكتور شوقي ضيف ، وطبع في دار المعارف بمصر ·

وما نشر لا يشمل الكتاب جميعه ، فقد ضاع معظمه ولم يبق منه الا اجزاء بسيطة هي التي نشرت بهذا الاسم في جزئين ، وقد تضمن المنشور تراجم لبعض الشخصيات البارزة في الاندلس من العصر الاموي حتى نهاية عصر الموحدين . وهو ما سماه مؤلفوه ( وشي الطرس في حلى جزيرة الاندلس) ومنهج تأليف هذا الكتاب يتجلى من خلال مقدمة ابن سعيد لكتابه المشرق في حلى المشرق اذ يقول : كل من التصنيفين مرتب على البلاد . متى ذكر بلد ذكرت كورد ، واتكلم عليه وعلى كل كورة منه .

وابتدى مبكرسي مملكتها وقاعدة ولايتها بحسب مبلغ علمي من إعلام بمكانها من الاقاليم ، ومن بناها وما يحف بها من نهر او منزه او خاصة معدنية ونباتية ، ومن تداول عليها من ابناه الملوك اولي التواريخ التي لا يجب إغفالها . ثم نأخذ في الطبقات واحدة بعد اخرى ، وهي خمس : طبقة الامراء وطبقة الرؤساء وطبقة العلماء وطبقة الشعراء وطبقة اللفيف . والاربع الاولى مخصوصة بمن له نظم من اولي الخطط المذكورة ، ولها تفسير تقف عليه في مواضعه . وطبقة اللفيف من اي صنف كان ، ممن لا يجب اللفيف مخصوصة بمن ليس له نظم من اي صنف كان ، ممن لا يجب

اغفاله ، وفيها من النوادر والمضحكات مايكون مثل الأحماض (۱) وقسد انتخب ابن سعيد طرفة نفيسة من هذا الكتاب وسماه : رايات المبرزين وغايات المميزين . نشره آميليو غرسيه غومس في مدريد سنة ١٩٤٢ . وهو يضم مثات من الأبيات لكثير من شعراء المغرب ومن عصور مختلفة . كما نشر الدكتور عبد العزيز الاهواني قطعة اخرى من هذا الكتاب هي (المقتطف من أزاهر الطرف) الخميلة الثانية عشرة مشتملة على ملح الموشحات والازجال ، نشرت في كتاب

اعمال مهرجان ابن خلدون المنعقد في القاهرة من ٢ الى ٢ يناير

١١ \_ أزهار الرياض في اخبار عياض :

١٩٦٢ . القاهرة .

تأليف شهاب الدين احمد بن مجد المقري التلمساني المتوفى في سنة (١٠٤١ه) طبع في ثلاثة اجزاء بتحقيق مصطفى السقا والابياري وشلبي ، في مطبعة لجنة التأليف والترجمة والنشر بالقاهرة سنة ( ١٩٣٩) ألفه في ترجمة القاضي عياض بن موسى اليحصبي المتوفى سنة ( ٤٤٥ه ) بمراكش . وهو يشبه نفح الطيب الذي خصصه مؤلفه في ترجمة ابن الخطيب ، الا انه جعل من كل مترجم منهما مركزاً لدائرة معارف في الادب والتاريخ ، فعرض لاخبار كل من أحاط بهما ، او كانت

<sup>(</sup>١) عن مقدمة المغرب ص ٩٠

له أية صلة ، من بعيد او قريب بهما ، فجاءا زاخرين بالنصوص الأدبية والتاريخية التي قد لا نجدها في مكان آخر .

17 \_ نفح الطيب من غصن الاندلس الرطيب ، وذكر وزيرها لسان الدين ابن الخطيب : تصنيف احمد بن مجد المقري التلمساني ، المتوفى في عام ( ١٠٤١ ه ) ، والمقري مؤرخ جوائري من مدينة ( مقره ) بالتشديد من اعمال قسطنطينة ، وكان معجباً بشخصية الوزير الغرناطي لسان الدين ابن الخطيب ، فكتب كتاباً في تاريخ وحياة وانتاج ابن الخطيب ، وقد مهد لهذه الترجمة بتأريخ موسع عام لبلاد الاندلس ، ورتبه في قسمين بعد المقدمة ،

القسم الاول : فيما يتعلق بالاندلس من الاخبار • وجعله في ثمانية ابواب هي :

الباب الاول: في وصف بلاد الاندلس.

الباب الثاني: فتح بلاد الاندلس .

الباب الثالث: سلطان المسلمين في بلاد الانداس .

الباب الرابع: في ذكر قرطبة ومشاهدها .

الباب الخامس: في ذكر من رحل من الاندلسين الى بلادالمشرق. الباب السادس: في ذكر بعض الوافدين على الاندلس من الهل المشرق.

الباب السابع : في فضائل اهل الاندلس .

الباب الثامن : خروج الأندلس من يد المسلمين .

القسم الثاني : في التعريف بلسان الدين ابن الخطيب ، وجعله في ثمانية ابواب ايضا ، هي :

الباب الأول : في أولية لسان الدين وذكر اسلافه .

الباب الثاني: في نشأة لسان الدين.

الباب الثالث : في ذكر مشايخ لسان الدين .

الباب الرابع : المكاتبات من لسان الدين واليه .

الباب الخامس: في ايراد جملة من نثره ونظمه .

الباب السادس: في مصنفات لسان الدين.

الباب السابع : في ذكر بعض تلامذته الآخذين عنه .

الباب الثامن : في ذكر اولاده .

والكتاب من ابرز مصادر الاندلس والمغرب ، يمكن ان نعرف قيمته حين نقرأ العبارات المتواضعة لمؤلف الكتاب اذ قال : (فدونك ايها الناظر هذا الكتاب ، المتجافي عن مذهب النقد والعتاب، كلمات سوانح اختلست مع اشتغال الجوانح ، وتضاد الامور الموانع والموانح ، والفاظأ اقتنصت بين اشغال الجوارح ، وطرفاً اسمت الطرف في مرعاها وكانت هملاً غير سوارح ، وتحفأ يحصل بها لناظره الامتاع ، ولايعدها من سقط المناع ويلهج بها المرتاح ، ويستأنس المستوحش المرتاع ) ويكثر في ثنايا الكتاب الاستطراد وبعض التكرار .

وطبع هذا الكتاب اكثر من مرة آخرها تحقيق الدكتور احسان عباس حيث جعله في سبعة اجزاء وثامنها فهارس تفصيلية بيروت سنة ١٩٦٨ .

### ١٣ ـ الاحاطة في تاريخ غرناطة :

مؤلفه لسان الدين ابن الخطيب المتوفى في سنة (٧٧٦هـ)

وهو اشهر واضخم كتب ابن الخطيب . وهو ليس تأريخا لمدينة غرناطة بالمعنى المحدود ، ولكنه موسوعة شاملة لكل ما يتعلق بهذه المدينة الاندلسية المشهورة ، فهو يتناول وصفها وجفرافيتها وخططها ومواقعها وما يحيط بها ، وتاريخها وأخبار من فيها من العلماء ، والكتاب والشعراء والادباء والمتغلبين منذ عصر الفتح حتى قيام الدولة النصرية ، ثم يؤرخ لهذه الدولة وسلاطينها حتى عصره . ويترجم لمن نزل بها او وفد عليها من الاعلام والاكابر ، ويفيض في الحديث عن اخبار معاصريه من اولئك الاعلام ، سواء في الاندلس او المغرب ، ويورد الكثير من شعرهم ونثرهم .

وقد ذكر ابن الخطيب دافعه الاساس لتأليف الكتاب ، وهو حبه لوطنه غرناطة ، ورغبة في كتابة تاريخ لبلده ، كما فعل ابن عساكر في تاريخ دمشق ، والخطيب البغدادي في تاريخ بغداد ، وابن عبدالحكم في تاريخ مصر .

واجزاء هذا الكتــاب القيم مفرقة في كثير من مكتبات الشرق

والغرب مخطوطات او صوراً .

وقد نشر مجد عبد الله عنان الجزء الاول منه بمصر سنة ١٩٥٦ . وطبع قديماً في مصر جزآن منه بعناية طبع الكتب العربية القاهرة سنة ١٣١٩ والكتاب بحتاج الى جهد كبير لشحقيقه .

١٤ - المقتبس من أنباء اهل الاندلس:

تصنیف ابی مروان حیان بن خلف بن حسین بن حیان القرطبی ( ۳۷۷ ـ ۴۲۹ ه )

وهو مكون من عشره اجزاء . يتحدث فيه مؤلفه عن تاريخ الاندلس منذ الفتح الاسلامي حتى زمن المؤلف ( عصر الطوائف ) .

ولم يصل الينا هذا الكتاب الموسوعي كاملا ، فالذي بقي منه :

١ - الجوء الثالث : ويشتمل على عهد الامير عبد الله بن مجد من سنة
 ٢٧٥ هـ الى سنة ٣٠٠ هـ ، وقد نشره المستشرق الاسباني الاب
 ملتشور انطونيا في باريس سنة ١٩٣٧ .

٢ ـ قطعة تمثل احداث خمس سنوات غير كاملة من خلافة حكم المستنصر بالله (٣٦٠ ـ ٣٦٤ هـ) نشرها الدكتور عبد الرحمن الحجي في بيروت سنة ١٩٦٥ .

٣ ـ قطعة تمثل احداث سبع سنوات ما بين ٢٢٢ و ٢٣٨ ه نشرها الدكتور محمود على مكى بالقاهرة سنة ١٩٧١ .

ولا تزال قطع اخرى من هذا الكتاب غير منشورة ، تحتفظ بها بعض المكتبات • والكتاب يؤرخ لفترات مهمة من حياة الاندلس واخبارها، وفيه نماذج شعرية ونثرية كثيرة، تفيد الباحثين في ميدان الادب الاندلسي وكثير منها انفرد بها هذا الكتاب.

١٥ البيان المغرب في اخبار الاندلس والمغرب:

الجزء الاول والثاني يتناولان المغرب والاندلس حتى سقوط الحلافة الاموية ، نشرهما دوزي سنة ( ١٨٥٠) واعيد طبعهما في بيروت طبعة تجارية غير محققة ، ثم جاء المستشرق ليفي بروفنسال وكولان فأعادا نشر الجزء الاول والثاني سنة ١٩٣٠ مع اضافة جزء ثالث انفرد بروفنسال بتحقيقه وشمل اخبار جزيرة الاندلس في عصر ملوك الطوائف ،

ونشر المستشرق الاسبانی میراندا وابراهیم الکتانی و مجد بن تاویت جزءاً رابعا عن تاریخ الموحدین وبدایة عصر بنی مرین ، واخیراً نشر میراندا فی مجلة (هسبرس) سنة ۱۹۳۱ قطعة من تاریخ المرابطین • والکتاب ذو قیمة کبیرة من الناحیة التاریخیة ، لانه نقل فیه من کتب وتواریخ قدیمة لم تصل الینا ، وقد اورد اسماءها فی مقدمة کتابه • وقد ذکر انه جعله فی ثلاثة اجزاء ، کل جزء منها کتاب قائم بنفسه ، لیکون لمطالعه اوضح بیان ، واسهل مرام لدی العیان • اما الجزء الاول: فاختصر فيه اخبار افريقية ، من حين الفتمح في خلافة امير المؤمنين عثمان بن عفان ( رض ) ... الى حين ابتداء الدولة اللمتونية المرابطة .

والجزء الثاني: اختصر فيه جزيرة الاندلس واملاكها الغابرين الدرس من حين الفتح الاول ... الى حين دخول لمتونة الى الاندلس سنة ٤٧٨ ه.

والجزء الثالث : اختصر فيه اخبار الدولة المرابطية الى انقضاء الدولة الموحدية واستيلاء الامارة اليوسفية المرينية ، وذلك على مرور السنين الى عام ٦٧٧ ه .

وعملت دار الثقافة ببيروت على اعادة نشر هذه الأجزاء الثلاثة سنة (١٩٦٧) مضيفة اليها جوءاً رابعاً ، هو (قطعة من تاريخ المرابطين) التي نشرها ( ميراندا ) وكتب تعليقاتها في الطبعة الجديدة الدكتور احسان عباس .

#### ١٦ \_ قلائد العقيان في محاسن الاعيان:

تأليف ابي نصر الفتح بن مجد بن عبد الله القيسي الإشبيلي المعروف بالفتح بن خاةان المتوفى في سنة ٢٩٥ هـ ٠

وقد عني الناشرون والمحققون بهذا الكتاب فطبع اربع مرات : الاولى بباريس سنة ١٨٨٠ والثانية ببولاق مصر في سنة ١٢٨٣ هـ ثم القاهرة سنة ١٣٢٠ ه واخيرا في تونس يتحقيق مجد العنابسي •

والكتاب يترجم لأعيان الأندلس ممن عرف بالشعر او النثر، لكنه لا يتوسع في التراجم ، فلا يذكر تاريسخ الولادة والوفاة والنشأة والآثار إلا في القليل النادر ؛ وكل غرضه أن يورد ما للمترجم من شعر أو نثر وقد يذكر ما يتصل بتلك النصوص من حياة المترجم .

وقد شمل هذا الكتاب ترجمة لأربع وستين شخصية اندلسية وزعها المؤلف بين اربعة اقسام استغرقت مابين صع و٣٥٣ .

القسم الاول: في محاسن الرؤساء وابنائهم ودرج نموذجات من مستعذب انبائهم .

الفسم الثاني : في غرر حلية الوزراء ، وفقر الكتاب والبلغاء .

القسم الثالث : في لمع اعيان القضاء ولمع اعلام العلماء السراة .

القسم الرابع: في بدائع نبهاء الادباء وروائع فحول الشعراء •

ويؤخر هذا الكتاب بالنصوص الشعرية والنثرية الاندلسية .

وتروي بعض المصادر التاريخية ان الفتح لما عزم على تأليف كتابه قلائد العقيان ارسل الى ملوك الاندلس ووزرائها ورجالات الأدب يعرفهم بعزمه ويسألهم إيفاد شيء من شعرهم ونثرهم ليذكره في كتابه ، وكلهم يعرف شره وإقذاعه ويخافونه لذلك ، فانفذوا اليه ذلك وشفعوه بمبالغ من المال ، فمن أرضته صلته أحسن في وصفه

ومن تفافل عنه هجاه وثلبه، وقد جرى له ذلك مع ابن باجه الفيلسوف المعروف بابن سينا المغرب ، فقد تهاون في رغبة الفتح ولم يعرها اهتمامه فذكره الفتح في آخر القلائد واصفا اياه بأسوأ الاوصاف وأقساها ، من مثل قوله : هو رمد جفن الدين وكمه نفوس المهتدين اشتهر سخفا وجنونا ، وهجر مفروضا ومسنونا ، فما يتشرع ، ولايأخذ في غير الاضاليل ولا يشرع (١) .

#### ١٧ - الحلة السيراء:

تأليف ابي عبد الله مجد بن عبد الله بن ابسي بكر القضاعي المعروف بابن الابار (٥٩٥ ـ ٢٥٨هـ) حققه وعلق حواشيه الدكتور حسين مؤنس ٠

والمراد بالحلة السيراه . الحلة ذات خطوط من حرير وقد تكون هذه الخطوظ صفراء فتشبه الذهب ، كناية عن مادة الكتاب وما فيه من الشعر ، فهو زاخر بشعر الامراء والوزراء والكتاب واصحاب الجاه والعلماء ،

وتراجمه في غاية الفائدة لعدد كبير من الشخصيات التاريخية في المغرب والاندلس ، ابتداء من القرن الاول الهجري الى منتصف

<sup>(</sup>١) قلائد العقيان ٣٤٦٠

القرن السابع . مع مادة جيدة عن اعلام مشرقية من اهل القرنالاول . ممن لهم نصيب في فتح المغرب والاندلس .

وهو بعد المقدمة يبدأ بترجمة رجال المائة الاولى من الهجرة، وهم قليلون، فقد ترجم لستة فقط وفي المائة الثانية ترجم من الرقم (٤) الى (٤٠) وفي المائة الثالثة ترجم من الرقم (٤١) الى (٥٥) وفي المائة الرابعة ترجم من الرقم (١١١) وفي المائة الخامسة ترجم من الرقم (١١١) الى (١١٩) وفي المائة السادسة ترجم من الرقم من الرقم (١١٥) الى (١٥٩) الى (١٤٠) الى (١٥٨) وفي المائة السادسة ترجم من الرقم (١٥٩) الى (١٤٠) الى (١٥٨) وفي المائة السابعة ترجم من الرقم (١٥٩) الى القاهرة (الشركة العربية للطباعة والنشر) سنة ١٩٦٣ على مقدمة نفيسة عن ابن الابار وعلى تراجم اهل المثات الاولى والثانية والثالثة والرابعة فجاء في (٣٠٨) صفحة .

وضم الجوء الثاني تراجم اهل المئات الحامسة والسادسة والسابعة وباب « في الذين ما عثرت على اشعارهم فاقتصرت على نكت من اخبارهم » للمئات الاولى والثانية والثالثة والرابعة وجاء في (٣٩٣) صفحة غير الفهارس ، وقد طبع في سنة ١٩٦٣ .

# ب - كتب تاريخ الادب الاندلسي الحديثة (الراجع)

كتب كثير من المعاصرين عن تاريخ الادب الاندلسي ، وأبرز هذه الكتابات :

- ١ ـ الادب الاندلسي من الفتح الى سقوط الخلافة د احمد هيكل
   مصر ١٩٦٨ .
- ٢ ـ تاريخ الادب الاندلسي ٠ د . احسان عباس . ط الثقافة بيروت ١٩٦٢ .
- ٣ ـ تاريخ الادب العربي في الاندلس ابراهيم ابو الخشب
   ط دار الفكر العربي مصر
- ٤ ـ في الادب الاندلسي . د · جودت الركابي ط دار المعارف . مصر ١٩٧٥ .
- ملسلة محاضرات عامة في ادب الاندلس وتاريخها . ليفي بروفنسال ترجمة الدكتور مجد عبد الهادي شعيرة . القاهرة . ١٩٥١ .

- ٦ ـ الشعر الاندلسي . جارثيا جومث ترجمة د ٠ حسين مؤنس
   القاهرة ١٩٥٢ ٠
- ٧ ـ ادباء العرب في الاندلس وعصر الانبعاث بطرس البستاني
   بيروت ١٩٦٨ .
- ٨ ـ الشعر الاندلسي بحث في تطوره وخصائصه غرسيه غومس
   ترجمة د حسين مؤنس . القاهرة ١٩٥٦ •
- ٩ ـ الادب الاندلسي موضوعاته وفنونه د• مصطفى الشكعة •
   ببروت ١٩٧٥ •
- ١٠ ــ الادب العربي في الاندلس ٠ د ٠ عبد العزيز عتيق ٠ دار
   النهضة بيروت ١٩٧٥ ٠
- ۱۱ ـ قصة الادب في الاندلس ٠ د ٠ مجد عبد المنعم خفاجة ٠ بيروت ١٩٦٢ ٠
- ۱۲ ـ ملامح الشعر الاندلسي د عمـر الدقاق دار الشرق بيروت ١٩٧٥ •
- ۱۳ ـ فصول في الادب الاندلسي . د . حكمت الاوسي . بغداد ۱۹۷۱ .
- ١٤ ـ التجديد فى الادب الاندلسي ـ الدكتور باقر سماكة مطبعة الايمان
   بغداد ١٩٧١ .

- ١٥ نظرات في تاريخ الادب الاندلسي كامل كيلاني ٠
   القامرة ١٩٢٤٠
- 17 ـ بلاغة العرب في الاندلس ـ الدكتور احمد ضيف القاهرة ١٩٢٨ ـ ١٩٣٨ و ١٩٣٨ •

# ج ـ دواوين شعراء الاندلس الطبوعة :

- ۲ ـ ديوان الاعمى التطيلي (ت ١٥٥٥) تحقيق د ٠ احسان عباس ٠
   دار الثقافة بيروت ١٩٦٣ ٠
- ٣ ـ ديوان حازم القرطاجي ( ت٦٨٤هـ) تحقيق عثمان الكعاك .
   دار الثقافة بيروت ١٩٦٤ .
- عمد ابي الحسن الحصري القيرواني (ت٤٨٨هـ) تأليف محمد المرزوقي والجيلاني تونس مكتبة المنار ١٩٦٣ .
- ـ ديوان ابن حمد يس ( ت٢٧٥ ه ) طبع اربع طبعات منها

- تحقیقی بالرم ۰ وطبعة روما ۰ وتحقیق د ۰ احمان عباس ۰ بیروت ۱۹۲۰ .
- ٦ ديوان ابن خلوف الاندلسي ( ق ٥ ) طبع مرتين بيروت
   ١٨٧٣ . ودمشق ١٨٧٤ ٠
- ٧ ـ ديوان ابن خفاجة الاندلسي (ت٣٣٥هـ) طبع ثلاث طبعات في
   القاهرة ١٢٨٦ والاسكندرية بمصر ١٩٥٠ وبيروت ١٩٦١٠
- ٨ ـ ديوان ابن دراج القسطلي (ت٤٢١هـ) تحقيق الدكتور محمود
   على مكى دمشق ١٩٦١٠٠
- ٩ ـ ديوان الرصافي البلنسي ( ت ٧٧٥ ه ) جمعه وقدم له د .
   احسان عباس بيروت ١٩٦٠ .
- ١٠ ديوان ابن الزقاق البلنسي ( ت ٢٨٥ ه ) تحقيق محمود
   ديراني بيروت ١٩٦٤ .
- 11 ـ ديوان ابن زيدون ( ت ٢٦٣ ه ) طبع عدة طبعات منها تحقيق علي عبدالعظبم القاهرة . وتحقيق كرم البستاني بيروت ١٩٦٥ و ١٩٦٠ و تحقيق كامل كيلاني القاهرة .
- 17 ـ ديوان ابن سهل الاسرائيلي (ت ٦٤٩ هر) طبع عدة مرات منها تحقيق البستاني بيروت وفي مطبعة التقدم بمصر وجمع العطار بمصر وفي بيروت ١٨٨٥ وجمع القرني بمصر ١٩٦٠ وتحقيق الدكتور احسان عباس في بيروت ١٩٦٧ .

- ثرجمة الطَّاهر احمد مُكِّي . الْقَاهِرةُ .
- 18\_ ديوان ابن شهيد الاندلسي (ت ٢٦٦ه م) نشر شارل بلا بيروت ١٩٦٣ . وتحقيق يعقوب زكى . القاهرة ١٩٦٥ .
- ۱۵ ـ الصيب والجهام والماضي والكهام ـ لسان الدين ابن الخطيب ( ت ۷۷٦ هـ ) تحقيق د . مجد الشريف الجزائر ۱۹۷۳ .
- 17 ـ ديوان ابن عربي (ت ١٣٨ هـ) طبع مرتين بتحقيق مجد اسماعيل شهاب الدين بمصر ١٢٧١ه ، وطبعة حجرية بالهند.
- ۱۷ ـ شعر ابن عمار الاندلسي (ت ٤٧٧ م) تحقيق د . صلاح خالص بغداد ١٩٥٧ .
- ۱۸ ـ مجموع شعر الغزال (ت ۲۵۰ ه) تحقیق وشرح د . حکمة
   علی الاوسی بغداد ۱۹۷۱ .
- ۱۹ ـ دیوان ابن قزمان (ت۵۵۵هـ) برلین ۱۸۹۲ ونشره الدکتور نیکل ۰ مدرید ۱۹۳۳ ۰
- ۲۰ ديوان ابن اللبانة الداني (ت ١٨٨ هـ) جمع وتحقيق د ٠
   مجد مجيد السعيد ٠ مؤسسة دار الكتب جامعة الموصل
- ۲۱ ـ ديوان المعتمد بن عباد ( ت ٤٨٨ ه ) تحقيق د احمد احمد احمد بدوي وحامد عبدالمجيد القاهرة ١٩٦٢ وتحقيق د رضا الحبيب السوسى الدار التونسية ١٩٧٥ •

- ٢٤ ـ ديوان ابن خاتمة الانصاري المريني ( ت ٧٧٠ ) تحقيق
   ٩٤ رضوان الدابة . دمشق ١٩٧٧ .
- ۲۳ ـ ديوان ملك غرناطة يوسف الثالث ( ت ۸۱۹ ه ) تحقيق
   عبد الله كنون تطوان المغرب ۱۹۵۸ .
- ۲۲ ـ دیوان ابن هانی، الاندلسي ( ۳۹۲ ه ) طبع مرات عدیدة
   منها بیروت ۱۹۹۲ و ۱۹۹۴ ، وبولاق ۱۲۷۶ وشرح زاهد
   علی بالقاهرة ۱۳۵۲ ۰



# مصادرُ الأدبِ الأندَسَى مُقدَّمة تأريخية وجُغرافية



#### ١ - جغرافية الاندلس

تقع شبه جزيرة ايبريا . «الاندلس» في جنوبغربي اوروبا يحدها من الشرق البحر المتوسط ومن الغرب المحيط الاطلسي ، ويفصلها عن جنوب فرنسا من جهتها الشمالية سلسلة جبال « البرت والبرانس » وهي سلسلة من الجبال تتخللها ممرات ومضايق تصل بين البلدين مثل ممر « هندايا » في الغرب ، وممر «قطالونيا» في الشرق وممر «شنرورا» في الوسط .

ويفصلها عن افريقيا من الجهة الجنوبية و مضيق جبل طارق ، الذي يبلغ عرضه من الشرق الى الغرب ١٣ ـ ٣٧ كم • وتقع على هذا المضيق بعض مدن المغرب الاقصى •

ويتكون المضيق من مزيج من مياه البحر المتوسط والاطلسي وكان العرب يطلقون عليه اسم بحر الزقاق، وقد عرف باسم مضيق جبل طارق بعد الفتح العربى الى يومنا هذا .

ويتألف سطح شبه جزيرة الاندلس من عدة هضبات تتخللها ا اكثر من سلسلة من الجبال، وقد تقع بينها بعض الاقاليم السهلية. والوديان •

وتخترق بلاد الاندلس انهار عديدة اهمها نهر «الوادي الكبير »

الذي يمر بالمدينتين الاندلسيتين العظيمتين « قرطبة واشبيلية » ويليه في شمال الاندلس نهر « وادي يانه » وفي الشمال « نهر التساجه » وتقع عليه مدينة « طليطله » ونهر « دوبره » وهذه الانهار حميعا تصب في المحيط الاطلسي • وهناك أنهار اخرى حيث تصب في البحر المتوسط مثل نهر « ابره » الذي يمر بمدينة سرقسطة ونهر « الوادي الابيض » الذي يمر بمدينة « بلنسية » ونهر « شقر » وتقع عليسه جزيرة شقر ذات الطبيعة الفاتنة لكثير من شعراء الاندلس • واكثر بقاع الاندلس خصبأ وأحسنها مناخا الاقاليم التي فضل المسلمون الحياة فيها ، وهي السهول الجنوبية والشرقية والغربية. • اما الاقاليم التي تقع ضمن الهضبة الكبرى الممتدة نحو الشمال فهمى وعرة وذات مناخ قاس شحيحة المياه ، ومثل هذا في اواسط الاندلس فتحيط بمدينة مجريط (مذريد) هضبات قاحلة ذات مناخ قاس ، فهـي مثلجة شتاءًا وحارة جافة صيفاً . ومن ابرز مدن الاندلس قرطبة واشبيلية وغرناطة ومالقة وطليطلة وبلنسية والمرية . وقد فنن شعراء الاندلس بمدنهم ، وتغنوا بجماليـــا ومحاسنهـــا فقـــال ابن الزقاق البلنسي في وصف بلنسية (١) :

بلنسية اذا فكرت فيها وفي آياتها ـ اسنى البلاد وأعظم شاهدي منها عليها وأن جمالها للعين بادي

<sup>(</sup>١) ديوانالبلنسي ص١٨.

كساها ربها ديباج حسن لها علمان من بحر ووادي ويصف شاعر آخر غرناطة فيقول (١) :

غرناطة مالها نظير مامصر؟ ماالشام؟ ماالعراق؟ ما هي إلا العروس تجلى وتلك من جماـــة الصداق وفي قرطبة يقول احـــد علماء الشعراء الانداسيين ابو محمد بن عطية المحاربيي (٢):

بأربع فاقت الامصار قرطبة منهن قنطرة الوادي وجامعها هاتان ثنتان، والزهراء ثالثة، والعلم أعظم شيء. وهو رابعها وفي طليطلة يقول عيسى بن وكيل (٣) :

زادت طليطلة على ماحدثوا بلد عليه نضرة ونعيم الله ذينه فوشح خصره نهرالمجرة والغصون نجوم وفي قرطاجنة يقول ابن اللبانة (٤):

<sup>(</sup>١) نفح الطيب ١٤٢/١

<sup>(1) 009 (1/231</sup> 

<sup>(</sup>٣) المغرب ٩/٢

<sup>(</sup>٤) نفح الطيب ١٥٨/١

وانظر في ٥٤٤/١، قصيدة طويلة في قرطبة لابي القاسم عامر بن هشام القرطبي ت٦٢٣ه يسميها الانداسيون (كنزالأدب) .

بلد أعارته الحمامة طوقها وكساه حلة ريشه الطاووس فكأنما الإنهار فيه مدامة وكان ساحات الديار كؤوس

وكما اختلفت الاجواء اختلفت حاصلات الاندلس ، فتجمعت في أرجائها معظـم حاصلات العالم ففيها القمح والشعير والارز والبقول والفواكه والكروم والموالح والزيتون ، والاندلس غنية بمناجها المعدنية ومراعيها .

وقد أكثر العلماء في تفضيلها ، وتوسعوا في تعداد محاسنها وبيان مزاياها ففي نفم الطيب :

طول الاندلس ثلاثون يوماً ، وعرضها تسعة ايام ، ويشقها اربعون نهرا كبارا ، وبها من العيون والحمامات والمعادن ما لايحصى وبها من القواعد الكبار ، وأزيد من ثلاثمائة من المتوسطة . وفيها من الحصون والقرى والبروج ما لا يحصى كثرة ، حتى قيل: ان عدد القرى التي على نهر اشبيلية اثنا عشر ألف قرية ، وليس في معمور الارض صقع يجد المسافر فيه ثلاث مدن وأربعاً من يومه الا بالاندلس ،

ومن بركتها ان المسافر لايسافر فيها فرسخين (ثلاثة اميال وقبل ستة ) دون ماء أصلا • وحيثما سار من الاقطار يجد الحوانيت في الفلوات والصحارى والاودية ورؤوس الجبال لبيع الخبزوالفواكه والجبن

واللحم والحوت ، وغير ذلك من ضروب الاطعمة (١) .

ووصفها لسان الدين ابن الخطيب بقوله ؛

خص الله ـ تعالى ـ بلاد الاندلس من الربع وغدق السقيا، ولذاذة الأقوات وفراهة الحيوان (٢) ، ودرور الفواكه وكثرة المياه ، وتبحر العمران . وجودة اللباس ، وشرف الآنية وكثرة السلاح وصمة الهواه وابيضاض ألوان الانسان ، ونبل الاذهان ، وفنون الصنائع ، وشهامة الطباع ، ونفوذ الادراك ، وإحكام التمدن والاعتمار ، بما حرمه الكثير من الاقطار مما سواها (٣) .

وقال الحميري : والاندلس شامية في طيبها وهوائها " يمانية في اعتدالها واستوائها ، هندية في عظم اعتدالها واستوائها ، هندية في عظم جناتها ، صينية في جواهر معادنها ، عدنية في منافع سواحلها (٤) .

<sup>(</sup>١) نفح الطيب ٢٢٦/١

<sup>(</sup>۲) فراهة الحيوان : نشاطه

<sup>(</sup>٢) نفح الطيب ١٢٦/١

<sup>(</sup>٤) الروض المعطار ٣٣

#### اصل كامة الاندلس

كان اسم شبه الجزيرة التي تشمل اليوم (اسبانيا والبرتغال) قبل الفتح العربسي (ايبريا) نسبة الى الايبريين •

وعندما حكمها الفينقيون أطلقوا عليها اسم (اسبانيا) ويعني باللغة الرومانية «شاطىء الارانب» وقيل في تعليل هذه التسمية أن التينيقين حين نزلوا شواطىء ايبريا صادفوا عدداً كبيراً من الأرانب .

وحين سكن الوند ال بعد الرومان شبه الجزيرة هذه اطلقوا عليها اسم « فانداليسيا » او « وانداليسيا » والوندال قبائل جرمانيسة من الشمال اجتاحت اوربا في القرن الخامس الميلادي واستقرت في السهل الجنوبي الاسباني . وحين فتح العرب هذه البلاد عربوا هذا الاسم الى (اندلس) ، وقيل انهم اخذوا اسم الاندلس من لفظ (الرندالس) وهو اسم قبائل البربر التي سكنت في جنوب اسبانيسسا فنسبوا شبه المجزيرة كلها الى هذه القبائل فقالوا ( شبه جزيرة الوندالس ) وقد يطلق على الاندلس « جزيرة الاندلس ، علما انها شبه جزيرة وانما سمبت جزيرة بالغلبة كما سمبت جزيرة العرب وهي شبه جزيرة وانما سمبت جزيرة بالغلبة كما سمبت جزيرة العرب وهي شبه جزيرة وانما سمبت جزيرة بالغلبة كما سمبت جزيرة العرب وهي

ومما سبق يمكن ان يقال ان هذه الكلمة قد مرت في ثلاثة ادوار صوتية هي ( قندلس ) والمرحلة الاخيرة ( أندلس ) وهذا التطور ليس غرياً على العربية .

وبقي اسم الاندلس حياً حتى بعد خروج العرب منها وسقوطها بيد اعدائهم ، الا انه ادخل عليه تطورجديد فاصبح في اللغة الاسبانية و أندلثيا » وصار يعني جنوب شبه الجزيرة فقط ، وهي المنطقة التي تئسل حتى اليوم ولايات قرطبة واشبيلية وغرناطة ومالقة .

ومن التعليلات التي ذهب اليها بعض المؤرخين الاندلسيين القدامى لهذه التسمية تعليل ابن سعيد فقد نقل عنه المقرى في نفح الطيب قوله « سميت بالاندلس بن طوبال بن يافث بن نوح لانه نزلها » وهو تعليل اسطوري كما نرى ٠

اما التعليل الثاني فهو أقرب الى العلم قال به الرازي فقد نقل عنه المقرى في النفح ايضا قوله: وأول من سكن بالاندلس على قديم الايام قوم يعرفون بالاندلش معجمة الشين ، بهم سمي المكان فعرب فيما بعد بالسين غير المعجمة (١) ، ونقل ذلك الحميري عنه ايضا (٢).

<sup>(</sup>١) انظر نفح الطيب ١٣٣/١-١٣٥ .

<sup>(</sup>٢) الروض المعطار ١/٣٣

### اسبانيا قبل الفتح العربي

كانت شبه جزيرة ايبريا قبل دخول المسلمين اليها تحت حكم القوط الذين احتلوها في بداية القرن الخامس الميلادي بعد ان طردوا الوندال حيث انسحب ملك الوندال ( جنسريك ) بقومه الى المغرب وعبر في سنة ٤٢٩ م بجيوشه مضيق الزقاق ونول المغرب ولم يستطع الحاكم الروماني في المغرب ان يقف في وجهه وتم استيلاء جنسريك على الجزائر وتونس ثم سيطروا على المغرب الكبير وتركوا اسبانيا لسيطرة القوط، وحرص كل فريق منهما على تجنب الاصطدام فيما بينهما وتحالفا وتوطدت علاقاتهما حين تعاهدا .

لقد كانت اسبانيا في الايام الاخيرة من حكم القوط وقبيل الفتح العربي الاسلامي تشهد صعفا سياسيا واجتماعيا كبيرا واضطرابا في نظام الحكم، يعمل الاستبداد والطغيان على تغذيته والاسراع في تقويض أركانه والشعب يئن تحت وطأة الصراع الطبقي القاتل الذي يطحن الطبقات الشعبية الفقيرة المستغلة •

وكان المجتمع منقسما الى طبقات سيطر بعضها على بعض ويمكن ان نتبين هذه الطبقات كالآتي :

- الطبقة الحاكمة التي تشكون من الملك والنبلاء ونفوذ مؤلاء غير محدود وممتلكاتهم التي يستمتعون بخيراتها شاسعة ، وهي معناة من الضرائب .
- ٢ طبقة رجال الكنيسة : وهي تشارك الطبقة السابقة في إدارة دفة البلاد ، ونفر ذهم غير محدود أيضا ، لان الدين في العصور الوسطى ، كما نعلم ، كان مسطراً على كل أمور الحياة ، ولرجال الدين قداسة قد جعلت بعض أفراد الشعب يعتقدون ان بامكانهم ان يدخلوهم الجنة او النار ، وكل ممتلكاتهم الشاسعة كانت معفاة من الضرائب أيضا .
- ٣ ـ الطبقة المتوسطة: من التجار والزراع والملاك الصغار ، وهي الطبقة المستنيرة التي كان يمكن أن تقوم بدور فعال في مجتمع القوط الا ان عدد هذه الطبقة قليل ، وهي مثقلة بالضرائب والمضايقات من الطبقات السالفة فساءت حالتها وتشتت في غمار الحياة .
- ٤ \_ طبقة الضعفاء المستغلين : وتشكل هذه الطبقة الغالبية العظمى من ابناء الشعب ، ولكنها أقل الطبقات حقوقاواكثرها واجبات، يشتغل بعضهم في مزارع النبلاء ورجال الدين ، فهم عبيد لهؤلاء المالكين ، ينتقلون مع الارض ويباءون معها اذا

بيعت . ومع هؤلاء جماعات من العبيد التي يضاعف عددها الاسر في الحروب .

 طبقة اليهود: وكان عدد هؤلاء كبيرا ايضا، يسيطرون على ثروات البلاد وأموالها ويعملون في دوواين الدولة الحسابية. لكنهم كانوا مكروهين من أبناء الشعب القوطى ، لاختلاف عقيدهم مع القوط واستغلال الفقراء عن طريق الربا، فتعرضت حياتهم لهزات دائمة اضطرتهم في كثير من الاحيان الىالتآمر والتشوف الى ماوراء الحدود ولقلب نظام الحكم ، وكانوا على اتصال دائم بالجاليات اليهودية خارج اسبانيا (١) . هذا الوضع الاجتماعي كان مدعاة لتفكك الجانب الاجتمامي والاقتصادي في مجتمع القوط ، اما الجانب السياسي فلم يكن اقل تفككا واضطراباً ، فقد وثب الملك لذريق قبل الفتح الاسلامي بسنة تقريباً على الملك غيطشة ، وانتزع منه الملك، فحصل صراع شديد بينه وبين اسرة وانصار الملك السابق الذين كانوا يتحينون الفرص لارجاع ملكهم ، فانقسم الناس الى فريقين متنازعين ففقدت البلاد وحدتها السياسية .

<sup>(</sup>١) انظر تاريخ المسلمين وآثارهم في الاندلس ٦٢

## الفتح العربي :

لقد كان فتح المغرب مقدمة طبيعية لفتح بلاد الاندلس ، لانه المحاز الذي يوصل العرب إلى أسبانيا ، وقد استغرق فتح المغرب وإنتشار الاسلام فيه مدة زمنية طويلة قاربت السبعين عاما . بدأت بالحملة الاستطلاءية بقيادة عقبة بن نافع الفهري عام ٢١ ه وانتهت بالحملة التي قاد جيوشها القائد العربي موسى بن تصير سنة ٩٠ ه وقد قدم الفاتحون جهودا وخسائر كبيرة لم يقدموا مثلها في اي فتح آخر. ولكن النتيجة كانت رائعة فعقد لهم النصر وعربوا المغرب الكبير وتحول الى عقيدة اسلامية راسخة ،

ار. هـــذا الفتح العظيم جعل الطريق الى اوربا ممهداً ، فانهار الحاجز الكبير الذي كان يفصل بينهم ، وهم في الشرق ، عن اوربا المتحصنة .

وبعد ان تم لموسى بن نصير فتح المغرب بأكمله عاد الى مقر ولايته بالقيروان ، حيث كان اميراً للمغرب وعاملاً للخليفة الوليد بن عبد الملك على افريقية ، وترك احد قادته وهو طارق بن زياد واليا على طنجة من قبله ، وبعد ان استقر طارق قبالة شواطىء اسبانيا

واخذت أعداد جنده بالازدياد لم يرص لنفسه أن يبقى قابعاً حيث هو، يدفعه التصميم ويحدوه الايمان وتحركه العقيدة الراسخة الى ان ينتشر لواء الاسلام الى حيث تمتد أنظار العرب ؛ الى ميدان جديد تستغل فيه هذه الطاقات الملتهبة بالايمان والعقيدة .

ففاتح طارق والى افريقيا موسى بن نصير بما خطر له من التقدم نحو الاندلس ، وخاصة بعد ان أبدى قائد سبته (يوليان) استعداده بأن يعين العرب على عدوهم حاكم اسبانيا (لذريق) ففي نفح الطيب: وكلمه (أي كلم موسي بن نصير ) في غزو الأندلس ، ووصف له حسنها وفضلها ، وما جمعت من اشتات المنافع ، وانواع المرافق ، وطيب المزارع ، وكثرة الثمار ، وثرارة المياه وعذوبتها ، وهون عليه مع ذلك حال رجالها ، ووصفهم بضعف البأس وقلة الغناء ، فشوق موسى الى ماهناك ، وإخذ بالحزم فيما دعاه اليه يوليان ، فعاقده على الانحراف الى المسلمين ، واستظهر عليه بأن سامه ( كلفه ) مكاشفة اهل ملته من الانداس المشركين ، والاستخراج اليهم بالدخول اليها وشن الغارة فيها ، ففعل ذلك (يوليان) ، وجمع جمعا من اهل عمله ، فدخل بهم في موكبين ، وحل بساحة الجزيرة الخضرام ، فأغار وقتل وسبسي ، وأقام بها أياما ، ثم رجع بمن معه سالمين ، وشاع الخبر عند المسلمين فأنسوا بـ ( يوليان ) واطمأنوا اليه، وكان ذاك عقب سنة تسعين (١) ٠

<sup>(</sup>١) نفع الطيب ٢٠٢/١

وَسَبِّبُ مُوقَّفُ ﴿ يُولِيانَ ﴾ هذا أنه كان صديقًا لملك أسبأنياً ( غيطشة ) الذي ذكرنا فيما سبق وثوب لذريق عليه واسقاطه فاضمرها ( يوليان ) وعمل ما وسعه على الانتقام لصديقه والقضاء على لذريق • ولكنه لم يكن قادرا بمفرده على قتال لذريق ففضل ان يستعين بجيوش العرب في افريقيا . وصادف هذا الوقت ان موسى بن نصير كان يفكر جديا في تنفيذ فكرة الفتح والعبور الى اسبانيا . فسارع موسى الى استشارة الخلافة في دمشق حيث كان الخليفة الوليـــد بن عبد الملك فتردد الخليفة في الموافقة حرصا على ارواح المسلمين باديء الامر ، ثم وافق فيما بعد فكتب اليه : ان خضها بالسرايا ( الحملات الاستطلاعية ) حتى ترى وتختبر شأنها . ولا تغرر بالمسلمين في بحر شديد الاهوال . فانتدب موسى احد قواده لهـــذه المهمة وهو ابو زرعة طريف بن مالك المعافري في اربعمائة من الراجلين ومائة من الفرسان وقد قدم لهم يوليان السفن في العبور • فنزلوا في جزيرة عرفت فيما بعد بجريرة (طريف) ثم نزلوا ساحل الاندلس الجنوبي. وقاموا بغارات عديدة كانوا فيها مثال الفاتم العادل • فرحب بهم ابناء الاندلس ووجدوا فيهم المنقذ الدي يمكن ان ينتشلهم مما هم فيه من بؤس وشقاء (١) . ومعروف ان العالم لم يعرف فاتحا ارحم وأرأف من العرب. فهم

<sup>(</sup>١) انظر نفح الطيب ٢٥٣/١ والبيان المغرب ٧/٥ واخبار مجموعة ٥ ـ ٦

رسل خير ومحبة يريدون تحرير الافكار والنفوس والعبيد . وهم لم يحيدوا في هذا الفتح العظيم عن اول وصية مأثورة وصى بها الخليفة ابو بكر الصديق ( رض ) قائد جيشه في اول غزو بعد وفاة رسول الله عليه علي خرج الى الشام لملاقاة الروم . الذين اعتدوا على مبعوثي رسول الله وسخروا منهم • قال لافراد ذلك الجيش المؤمن: لا تخونوا . ولا تفدروا · ولا تمثلوا · ولا تقتلوا طفلا ولاشيخا كبيرًا . ولا أمرأة ولا تقعروا ( تقطعوا ) نخلا ولا تحرقوه ولا تقطعوا شجرة مشمرة ، ولا تذبحوا شاة ولا بقرة ولا بعيرا الا لمأ كلة ، وسوف تمرون بأقوام قد فرغوا أنفسهم في الصوامع ، فدعوهم وما فرغوا انفسهم لــه . وسوف تقدمون على قوم يأتونكم بآنية فيها ألوان الطعام . فاذا اكلتم منها شيثا بعد شيء فاذكروا اسم الله عليها . وتلقون أقواماً قد فحصوا (١) اوساط رؤوسهم . وتركوا حولها مثل العصائب فأخفقوهم بالسيف خففا • اندفعوا باسم الله (٢).

<sup>(</sup>۱) فحصوا: حلقوا. اشارة الى وصية الرسول على امراء جيش المسلمين في معركة مؤتة حيث قال: وستجدون آخرين للشيطان في رؤوسهم مفاحص فافلقوها بالسيف ، اي ان الشيطان مستوطن رؤوسهم وجاعل منها مفاحص له. وهي سكن القطا ومجاثمها .

<sup>(</sup>٢) الكامل ٢/٧٢٢

كان هذا دستور العرب الفاتحين ، فمالت اليهم القلوب وفتح السكان لهم الصدور ورحبوا بهم أينما حلوا .

بعد هذه الحملة الاستطلاعية الناجحة بدأ القائد موسى بن نصير يرسم خطة العبور وينفذها ، فجهز جيشا من سبعة آلاف مقاتل ، وجعل طارق بن زياد واليه على طنجة قائدا لهذه الحملة ، واستطاع طارق ان ينزل الى شواطىء اسبانيا ، فاحتل الجبل الذي أطلق عليه فیما بعد ( جبل طارق ) وهو أقوی موقع استراتیجی ، لانه یشکل همزة الوصل بين المغرب والاندلس ، يتحكم في المضيق . ولم يكن احتلاله امرأ ميسوراً ، ولكن قدرة طارق بن زياد العسكرية ، وقيادته المخلصة ، وشجاعة واستبسال جنده ، كل ذلك ساعده على الالتفاف بحركة بارعة في اثناء الليل حول العدو الذي كان يرابط في الجبال ومباغتته من حيث لم يقدر ، فاستطاع احتلال الجبل وابادة العدو المرابط فيه وقد وصف المؤرخون ذلك فقال أحدهم : فمضى طارق لسبتة وجاز في مراكبه الى جبل فأرسى فيه ، فسمى جبـــل طارق باسمه الى الآن ، وذلك سنة اثنتين وتسعين من الهجرة ، ووجد بعض الروم وقوفا في موضع وطيء كان عزم النزول فيه الى البر فمنعوه منه ، فعدل عنه ليلا الى موضع وعر ، فوطئه بالمجاذف وبراذع الدواب، ونزل منه في البر وهم لا يعلمون، فشن غارة عليهم وأوقع بهم وغنمهم (١).

<sup>(</sup>١) البيان المغرب ٩/٢

ومن المرجح أن طارق بن زياد قد أبحر في سفن وأساطيل عربية كانت تحت قيادة موسى بن نصير ورهن إشارته، وضعها على الساحل المغربي المقابل لشواطيء اسبانيا .

وكان طارق قد ألقى في جنوده خطبة رائعة بعد اقتتال شديد ، دام ثلاثة أيام ، حين رأى ما في الناس من الشدة ، فقام يعظهم ويحظهم على الصبر ' ويرغبهم في الشهادة وبسط في آمالهم ، وهي بحق نموذج رائع لخطب قواد الفتح العربي قال : ايها الناس ، اين المفر ؟ البحر من ورائكم والعدو امامكم ، وليس لكم والله إلا العدق والصبر ، واعلموا إنكم في هذه الجويرة اضيع مـن الأيتام في مأدبة اللئام، وقد إستقبلكم عدوكم بجيشه واسلحته، واقواته موفورة ، وانتم لاوزر لكم (١) إلا سيوفكم ، ولا اقوات لكم إلا ما استخلصتموه من ايدي عدوكم ، وإن امتدت بكم الايام على افتقاركم ولم تنجزوا لكم امرا ذهبت ريحكم ، وتعوضت القلوب من رعبها منكم الجرأة عليكم ، فادفعوا عن انفسكم خذلان هذه العافبة من امركم بمناجرة هذا الطاغية، فقد القت به إليكم مدينته الحصينة ، وإن إنتهاز الفرصة فيه لممكن إن سمحتم لانفسكم بالموت ، وإني لم احذركم امرا انا عنه بنجوة

<sup>(</sup>١) الوزر / الملجأ .

ولا حملتكم على خطة \_ ارخص متاع فيها النفوس \_ إلا وانا أبدأ بنفسي .

وإعلموا انكم إن صبرتم على الأشق ـ قليلا استمتعتم بالارف الألذ طويلا ، فلا ترغبوا بانفسكم عن نفسي . فما حظكم في الألف طويلا ، فلا ترغبوا بانفسكم عا انشأت هذه الجزيرة من الحور المؤمنين الحسان . . . . . وقد انتخبكم الوليد بن عبد الملك امير المؤمنين من الابطال عربانا ، ورضيكم لملوك هذه الجزيرة اصهاراً واختانا ثقة منه بارتياحكم للطعان ، واستماحكم بمجالدة الابطال والفرسان، ليكون حظه منكم ثواب الله على إعلاء كلمته ، وإظهار دينه في هذه الجزيرة ، وليكون مغنمها خالصا لكم من دونه ومن دون المؤمنين سواكم ، والله تعالى ولي إنجادكم على ما يكون لكم ذكرا في الدارين .

واعلموا انى اول مجيب إلى ما دعوتكم إليه ، واني هـند ملتقى الجمعين حامل بنفسي على طاغية القوم لذريق فقاتله إن شاء ألله تعالى ، فاحملوا معي ، وإن هلكت بعده فقد كفيتكم أمره ولم يعوزكم بطلعاقل تسندون أموركم إليه ، وإن هلكت قبل وصولي إليه فاخلفوني في عريمتي هذه وأحملوا بانفسكم عليه ، واكتفوا اليهم من فته هذه الجزيرة بقتله ، فانهم بعده يخذلون : (١)

<sup>(</sup>١) وفيات الاعيان ٥/١٦ ونفح الطيب ١/٠٧٠

وقد نقل المقري أبياتا لطارق بهذه المناسبة قال :

ركبنا سفيناً بالمجـاز مقياراً عسى أن يكون الله منا قد اشترى نفوسا وأموالاً وأهلا بـجنـة اذا ما اشتهينا الشيء منها تيسرا ولسنا نبالي كيف سالت نفوسنا اذا نحن ادركنا الذي كان أجدرا قال ابن سعيد : وهذه الأبيات مما يكتب لمراعاة قائلها ومكانته لا لعلو طبقتها (١).

وبعد هذا النجاح الباهر الذي حققه طارق بن زياد اقيام عدة ايام عند جبل طارق ، وراح يبني خلالها سورا يحيط بجيشه ، اطلق عليه (سور العرب) (٢) . وهيأ قاعدة عسكرية الى جانب الجبل هي مدينة الجزيرة الحضراء . وحين علم لذريق بما حقق طارق من انتصار العبور واخبره احد اتباعه الفارين من المعركة السابقة بقوله : ( اتتك الصورة التي كشف لك عنها التابوت ، فخذ لنفسك ، فقد جاهك منهم من لا يريد إلا الموت او اصابة ما تحت قدميك ، قد حرقوا مراكبهم إياساً لأنفسهم من التعلق بها ، وصفاوا في السهل حرقوا مراكبهم إياساً لأنفسهم من التعلق بها ، وصفاوا في السهل

<sup>(</sup>١) نفح الطيب ٢٦٥/١

<sup>(</sup>٢) البيان المغرب ١٣/٢

موطنين انفسهم على الثبات ، اذ ليس لهم في ارضنا مكان مهرب (١) راح يهيسيء الحشود الضخمة لملاقاة المسلمين وقدر عدد مقاتليه بمائة الف مقاتل . فاستنجد طارق بموسى بن نصير وكتب اليه : ان الامم قد تداعت علينا من كل ذاحية فالغوث الغوث (٢) .

وأمده موسى بنجدة سريعة تقدر بخمسة آلاف مقاتل بقيادة طريف بن مالك ، اغلبهم من الفرسان ، واشتبك المسلمون والقوط بعد هذه النجدة في معركة فاصلة توقف عليها مستقبل اسبانيا . دامت ثمانية ايام من يوم الأحد ٢٨ رمضان الى الاحد ٥ شوال من سنة ثمانية ايام من يوم الأحد ١٨ رمضان الى الاحد ٥ شوال من سنة جنوب غرب اسبانيا وسميت معركة ( وادي برباط ) او (وادي لكة) جنوب عرب اسبانيا وسميت معركة ( وادي برباط ) او (وادي لكة) قرب مدينة شذونة . وقد كانت معركة رهيبة قدمت فيها ضحايا لا تحصى اقتتل فيها الطرفان قتالا شديداً حتى ظنوا انه الفناء . كا يقول صاحب فتوح افريقيا والاندلس (٣) . ووصفها غيره بقوله : لم تكن بالمغرب مقتلة اعظم منها ، وان عظامهم بقيت في ارض المعركة دهرا طويلا لم تذهب (٤) اما المقرى فقد وصفها بتفصيل اكثر فقال:

<sup>(</sup>١) نفح الطيب ١/٨٥٨

<sup>(</sup>٢) ابن قتيبة الامامة والسياسة ١١٢/٢

<sup>(</sup>٣) ابن عبد الحكم ص٩٦

<sup>(</sup>٤) البيان المغرب ١٠/٢

فلما اصبح الفريقان تجمعوا وعبيَّؤا جيوشهم ، وحمل لذريق وهو على سريره ، وقد حمل على رأسه رواق ديباج يظلله ، وهو مقبل في غابة من البنود والاعلام , وبين يديه المقاتلة والسلاح ، واقبل طارق في اصحابه عليهم الزرد ( الدروع ) ومن فوق رؤوسهم العمائم البيض. وبأيديهم القسى العربية ، وقد تقتلدوا السيوف ، واعتقلوا الرماح ، فلما نظر اليهم لذريق داخله منهم الرعب ، ورآه طارق فقال : هذا طاغية القوم، ثم حمل وحمل اصحابه معه، فتفرقت المقاتلة من بين يدي لذريق ، فخلص اليه طارق فضربه بالسيف على راسه فقتله على سريره ، فلما رأى اصحابه مصرع صاحبهم ، التحم الجيشان ، وكان النصر للمسلمين . ولم تقف هزيمة العدو على موضيع بل كانوا يسلمون بلدا بلدا. ومعقلاً معقلاً (١). ولم ينتزع طارق هذا الانتصار بسهولة ، فقد استشهد خيرة رجاله . حتى قدر عدد ضحايا المسلمين بثلاثة آلاف مقاتل (٢) .

وكانت هذه المعركة الفاصلة المفتاح الكبير الذي فتح به طارق ابواب الاندلس. فاتجه بعدها الى طليطلة واستولى عليها وقرطبة فدانت له بعد حصار طويل. وحين توغل طارق الى اعماق بعيدة

<sup>(</sup>١) نفح العليب ٣٤٢/١

<sup>(</sup>Y) نفح العليب 1/99

داخل الجبال الوعرة ، وجهد جيشه استنجد بقائده موسى ، فعبر موسى بجيوشه في شهر رمضان سنة ٩٣ هـ ومعه ثمانية عشر الف مقاتل ، معظمهم من القبائل القيسية واليمنية من اهل الشام ، وسار موسى في طريق غير الطريق الذي سلكه طارق ، واستولى على كثير من المدن حتى التقى به عند (تاجو) بالقرب من طليطلة وتابعا المسيم معا ومدن اسبانيا تتهاوى امام الفاتحين حتى بلغا حدود فرنسا الجنوبية (١) .

<sup>(</sup>۱) انظر اخبار مجموعة ص ١٥٠

# ٢ - نظرة عامة في تاريخ المسلمين في الاندلس ( العهود التاريخية )

اولاً : عهد الفتح : استمر فتح الاندلس حوالي اربع سنوات ابتداء من سنة ٩٢ هـ الى سنة ٩٠ هـ ( ٧١١ ـ ٧١٤ م ) ٠

ثانياً: عهد الولاة: ويمتد من الفتح حتى مجيء عبد الرحمن الداخل الى الاندلس أي من سنة ٩٥ ه الى ١٣٨ ه (٢١٤ - ٥٥٥م) وفي هذا العهد كانت الاندلس ولاية عربية تابعة للحلافة الاموية في دمشتى مباشرة او بواسطة ولاية الشمال الافريقي، وقـد ولي الاندلس في هذه الفترة عشرون واليا. اولهم عبد العزيز بن موسى بن نصير الذي خلفه عليها ابوه موسى بعد ان استدعاه الخليفة سنة ٩٥ ه . وآخرهم يوسف بن عبد الرحمن الفهري (١) . ويعد عبد الرحمن الغافقي الذي عبد الرحمن الغافقي الذي دامت ولايته سنتين وثمانية اشهر ١١٢ ـ ١١٤ ه من ابرز

<sup>(</sup>١) انظر ثبتاً مفصلاً بأسماء ولاة الاندلس في البيان المغرب ٢٣/٢-٣٨

هؤلاء الولاة فقد مضى في تطهير شمال الاندلس من الافرنج، ووصل الى شواطيء الرون ومدينة ليون الفرنسية ، فجهز الافرنج جيشا كبيرا يفوق كثيرا الجيش الاسلامي بقيادة شارل مارتل واستطاع ايقاف الزحف العربي واستشهد قائد الجيش العربي الغافقي ، وسميت هذه المعركة ( بلاط الشهداء ) ، وشهد هذا العصر كثيرا من الثورات العربية .

ثالثا : عهد الامارة : ويبدأ بمجيء الداخل الى الاندلس حتى اعلان الخلافة من قبل عبد الرحمن الناصر ودام هذا العهد مائه... وثمه ن وسبعين سنة من ١٣٨ ه الى ٣١٦ هـ (٩٥٥–٩٢٩) وكانت الاندلس في هذا العهد امارة اموية مستقلة سياسيا عن الخلافة العباسية في المشرق .

وقد ولى هذه الاسارة الاموية سبعة امراس هم:

والداخل مؤسس الامارة هو عبد الرحمن الاو لبن معاوية ابن هشام بن عبد المك المتوفى في ١٠ جمادي الاولى سنة ١٧٢ هـ وكان ملكه ٣٢ سنة وخمسة اشهر • اذ ولي امارة الاندلس يوم الجمعة ١٠ من ذي الحجة سنة ١٣٨ ه وهو ابن ثمان وعشرين سنة (١) وكان قد افلت بإعجوبة من ايدي العباسيين بعد أن سقطت الخلافة الاموية في دمشق سـنة ١٣٢ ه وكان في العشرين من عمره ، توجه الى فلسطين فمصر ثم وصل الى المغرب. وظل متخفيا فيها حتى استطاع الوصول الى قبائل (نفزة ) وهم أخواله ، فنال عطفهـم ومساعدتهم ، ومن مقره بين أخواله كان يستطلع أخبار الاندلس التي مزقتها الانقسامات ، ثم أرسل مولاه بدرآ الى من في الاندلس من الشاميين واتباعهم، ونجح هذا في بث الدعوة له بين هؤلاء ، ومهد الطريق لعبوره في شهـر ربيع الاول من سنة ١٣٨ ﴿ فسمى نفسه (الداخل) لأنه اول داخل من امراء بني مروان اليي الاندلس ، واستطاع ان يجمع شمل القبائل العربية من مضر واليمن وكسب ودالرعية واستمال قلوب الجميع وبدأ يتقدم نحو المدن الانداسـية الواحدة تلو الاخرى ، وعندما تغلب على والى الاندلس

<sup>(</sup>١) العقد الفريد ٤٨٨/٤

يوسف بن عبد الرحمن الفهري بعد معركة دامية قرب قرطبة استقر له الامر وخضعت له العاصمة قرطبة ، فبدأ يعيد بناء دولة اموية ثانية ، فشيد الدور والقصور ، وبنى المسجد الجامع بقرطبة ، كما بنى مساجد في مدائن اخرى ، وبدأ فدون الدواوين ، وفرض الاعطية ، وعقد الالوية ، وجند الاجناد . واقام للملك آلته واخذ للسلطان عدته ، حتى بات يخشى جانبه ، ولم يلبث ان دانت له بلاد الاندلس واستقل له الامر فيها . وهنا تشجع وقطع الدعوة للخليفة المنصور العباسي وآله من فوق منابر الاندلس (۱) ،

واخفق ابو جعفر المنصور حين ارسل سنة ١٤٦ ه جيشا لقتاله وهزم جيشه الذي ارسله بقيادة والي العباسيين على افريقية العلاء بن مغيث اليحصبي وانتصر عليه الداخل ، وآلم ذلك المنصور حتى قال عنه : ما هذا الا شيطان ، الحمد لله الذي جعل بيننا وبينه البحر (٢) وهو الذي سماه ( صقر قريش ) فقد سأل اصحابه يوما : اخبروني عن صقر قريش ، من هو ؟ قالوا : امير المؤمنين الذي واض الملك ، وسكن الزلازل

<sup>(</sup>١) نفع الطيب ١/٣٢٨

<sup>(</sup>٢) المصدر السابق ١/٣٣١

وحسم الادواء ، وأباد الاعداء .

قال: ما صنعتم شيئا.

قالوا: فمعاوية •

قال: ولا هذا •

قالوا : فعبد الملك بن مروان .

قال : ولا هذا .

قالوا : فمن يا امير المؤمنين ؟

قال : عبد الرحمن بن معاوية الذي عبر البحر ، وقطع القفر ، و دخل بلدا اعجميا مفردا ، فمصر الامصار ، وجند الاجناد، ودون الدواوين ، واقام ملكاً عظيما بعد انقطاعه ، بحسن تدبيره وشدة شكيمته .

ان معاوية نهض بمركب حمله عليه عمر وعثمان وذللا له صعبه ، وعبد الملك ببيعة تقدم له عقدها ، وامير المؤمنين بطلب عشيرته ، واجتماع شبعته ، وعبد الرحمن منفردا بنفسه ، مؤيدا برأيه ، مستصحبا لعزمه ، وطد الخلافة بالاندلس وافتتح الثغور ، وقتل المارقين ؛ وأذل الجبابرة ، فقال الجميع : صدقت \_ والله \_ يا امير المؤمنين (۱) ،

<sup>(</sup>١) البيان المغرب ٧/٩٥. واخبار مجموعة ١١٨ .

وكان هبد الرحمن الداخل امهرا غربيا شهما استطاع تجنبيله المبادي، التي حملها طيلة ايام حكمه، وكان فصيح اللسان بليغ الكلام يقول الشعر المطبوع بعاطفة رقيقة واحساس مرهف واسلوب جميل اخاذ ينم عن قدرة شعرية دفينة وتمكن من ناصية القول واصالة عربية.

فحين رأى راكبا ميمماً صوب الشام نظم ابياتا رقيقة ارسلها الى اخته في الشام، بثها اشواقه وحنيته قال (١) :

أقر بعض السلام عني لبعض وفؤادي ومالكيه بأرض وطوى البين عن جفوني فمضي فعسى باقترابنا سوف يقضي ايها الراكب الميمم ارضي إن جسمي كا تراه بأرض قد ر البين بيننا فافترقنا قد قضي الله بالبعاد علينا

ومن اشعاره هذه الأبيات التي تفيين شوقا وحنينا الى بلاهم في الشام ، تفجرت بها قريحته حين نظر في حديقته بقصر المرصافة فرأى نخلة وحيدة (٢) :

<sup>(</sup>۱) نفج العليب ۷۰۷/۲ والبيان المغرب ۲۰/۲

<sup>(</sup>٢) نفح العليب ٧١٦/٢ والبيان المغرب ٢٠/٢

فبدت أننا وسط الرصافة نخلة تناءت بأرض الغرب عن بلد النخل فقلت: شبيهي في التغرب والنوى وطول التناثي عن بني وعن اهلي نشأت بأرض انت فيها غريبة فمثلك في الاقصاء والمنتأى مثلي سقتك غوادي المون في المنتأى الذي يسم ويستمري السماكين بالوبل رابعا: عهد الخلافة:

ويبدأ باعلان عبد الرحمن الناصر الخلافة الاندلسية منهيا عهد الامارة في سنة ٣١٦ ه معلنا استقلال الاندلس روحيا وسياسيا عن الخلافة العباسية بالمشرق فقد استهل الخطيب بجامع قرطبة احمد بن بقي بن مخلد بذكر ( امير المؤمنين الخليفة الناصر ) يوم الجمعة مستهل ذي الحجة من سنة ٣١٦ ه ، وفي يوم ولايته يقول احمد بن عبد ربه من قصيدة :

بدا الهلال جديداً والملك غض جديد يا نعمة الله زيدي فما عليك مزيد (۱) واصدر الخليفة الناصر منشورا وزعه عمالمه في النواحي المختلفة من الاندلس، يخبر فيه الناس بقراءة اعلار. الحلافة (۲) •

<sup>(</sup>١) البيان المفرب ١٥٧/٢

<sup>(</sup>٢) انظر نص المنشور في تاريخ المسلمين وآثارهم في الاندلس ٣١٩

وقد دأم هذا العهد من ٣١٦ه الى ٤٠٠ ه ( ٩٢٩ ـ ١٠٠٩ ) وقد تولى الخلافة فيه عدد من الخلفاء أولهـم عبد الرحمن الثالث بن مجد بن عبد الله من احفاد عبد الرحمن الداخل الذي اعلن نفسه خليفة وتلقب بأمير المؤمنين الناصر لدين الله، وهو اعظم خلفاء الاندلس قاطبة .

قال ابن عبد ربه: تولى الملك ، والارض جمرة تحتدم ، ونار تضطرم ، وشقاق ونفاق ، فأخمد نيرانها ، وسكن زلزالها ، وافتتحها عوداً ، كما افتتحها بدءاً سميه عبد الرحمن ابن معاوية (١) ، وقد شجعه على هذا الاعلان بعد ان كان من قبله يخاف ان يجد المسلمون في اعلان الخلافة بدعة ومدعاة للانشقاق بين المسلمين حين يعلن لهم خليفة آخر خير الذي يحكم في المشرق ،

شجعه ضعف الخلافة في المشرق وصيرورة الخليفة إلعوبة بيد الحكام الاتراك والديلم وبلوغ الحكم في الاندلس درجة من القوة لا يخشى معها اي تهديد من الشرق او الغرب وقد بلغت الاندلس في عهد الناصر أوج مجدها وقوتها وتوحدها، ونافست عاصمة الاندلس (قرطبة) بغداد وهي في اعظم ايام مجدها . وفي عصره بني مدينة وقصر الزهراء قرب

<sup>(</sup>١) العقد الفريد ٤٩٨/٤ وانظر البيان المغرب ١٥٧/٢

قرطبة . واجتمع في دولته من علية الرجال وسروات الكتاب خدمة لم يخدم الملوك مثلهم، في فضل ادابهم واتساع افهامهم، مسع المروءة الظاهرة والسيرة الجميلة ، كموسى بن حدير الحاجب ، وعبد الحميد بن بسيل ، وعبد الملك بن جهور ، واسماعيل بن بدر ، وابن ابي عيسى القاضي ، ومنذر بن سعيد ، كان واحد عصره في العلم والأدب وحسن الخطاب ، وكان عيسى بن فطيس كاتبه أبلغ الناس اذا كتب (١) ،

وقد وصف المقري ايامه فقال : فأوطأ عساكر المسلمين من بلاد الافرنج ما لم يطؤوه قبل في ايام سلفه ، ومدت اليه امم النصرانية من وراء الدروب يد الاذعان ، وأوفدوا عليه رسلهم وهداياهم من رومة والقسطنطينية في سبيل المهادنة والسلم والاعتمال فيما يعن في مرضاته (۲) ،

ولم يكن ابنه الحكم الذي تولى الخلافة بعده في سنة ٣٥٠ ها اقل منه حرما وقوة مع ميل شديد الى العلم والادب فشيد المدارس وابتنى المساجد واقام المكتبات، حتى قيل إن عدد فهارس خزانته العلمية بلغت اربعا واربعين فهرسا، في كل فهرس عشرون ورقة ليس فيها الا ذكر الدواوين لا غير ،

<sup>(</sup>۱) اخبار مجموعة ۱۵۲

<sup>(</sup>٢) نفح الطيب ١/٢٣١

وفي عصره تم اقتناه النسخة الاولى من كتاب الافاني بألف دينار من الذهب (١) •

خامسا : عهد ملوك الطوائف :

ويبدأ بانحلال الخلافة الاموية في الاندلس في حدود الاربعمائة للهجرة ، وقد حاول بعض الحكام الاصلاح الا انهم لم يستطيعوا فانهارت الخلافة نهائيا عندما اعلن الوزير ابو الحزم جهور ابن محمد بن جهور الغاء الخلافة في ذي الحجة سنة ٤٧٤ هو وخلع هشام الثالث بن مجد بن عبد الملك بن عبد الرحمسن الناصر ، فانقطعت الخلافة الاموية في قرطبة (٢) وصارت مدن الاندلس الكبيرة عواصم لدويلات صغيرة طائفية ضعيفة ومتنازعة فيما بينها ؛ فواحدة بربرية كالويرية في غرناطة ومالقة ، واخرى شيعية كالحمودية في قرطبة ، وثالثة عربية تعتق بنسبها واصولها كالهودية في سرقسطة والعبادية في اشبيلية وهكذا ودام حكمهم ما بين ١٠٠٠ ١٩٤٩ ه وقد خطب بعض الملوك لبني امية واخرون لبني العباس ، ومنهم خطب بعض الملوك لبني امية واخرون لبني العباس ، ومنهم

<sup>(</sup>١) المصدرالسايق ١٨٢/١

<sup>(</sup>٢) انظر تفصيل خلع مشام في البيان المغرب ١٥٧\_١٤٧/٣ .

من تلقب بالقاب الخلفاء العباسيين ، ولذلك سخرمنهم بعض الشعراء فقال ابن عمار: (١)

مما يزهدني في ارض اندلس اسماء معتضد منها ومعتمد القاب مملكة في غير موضعها كالهر يحكي انتفاخا صورة الاسد

ولعل ابرز الاحداث التي هزت دولة المرابطين بعنف استيلاء النورمانديين على بربشـــتر (٢) سنة ٤٥٦ ه، ثم استيلاء الفونس السادس على طليطلة سنة ٤٧٨ ه بعد حصار دام سبع سنين (٣)، وكان هذا الاستيلاء مصابا كبيرا ابكى كثيرا من شعراء الاندلس، فرثوها باشعار حوينه باكية ، من ذلك قصيدة بلغت اثنين وسبعين بيتا لشاعر اندلسي يقول في مطلعها: (٤)

الثكلك كيف تبتسم الثغور سرورا بعدما بئست ثغور ؟

<sup>(</sup>١) نفح الطيب ١٩٩/١

<sup>(</sup>۲) بربشتر : حصن منیع بینه وبین قرطبة ثمانون میلا ، ولهقری کثیرة وحصون خطیرة ،

<sup>(</sup>٣) انظر تفصيل هاتين الحادثتين في تاريخ الادب الاندلسي ( عصر الطوائف والمرابطين) ١٩–٢٢

<sup>(</sup>٤) انظر نص القصيدة في نفح الطيب ٢ /٢٨٨ ٢٣٢

أما وابي مصاب هداء منه ثبير الدين فاتصل الثبور

سادسا: عهد المرابطين:

عندما استغل الافرنج ضعف دويلات الطوائف ، فهاجموها بقصد القضاء على الوجود العربي في الاندلس تمكنوا من القضاء على معظم هذه الدول ، وحين وصلوا الى اشبيلية عاصمة بني العباد استنجد صاحب دولتهم المعتمد بامير المرابطين في المغرب فاستجاب امير المرابطين يوسف بن تاشفين ، وكان حاكما مسلما مخلصا ، وجهز جيشا عبر بقيادته ، واستطاع قهر جيش الاسبان في موقعة (الزلاقة)(۱) في رجب سنة ٤٧٩ هـ (١٠٨٦م) ، ولم يمكث ابن تاشفين في الاندلس بعد انتصاره على القشتاليين في الزلاقة ، وعاد الى المغرب ، ولكن الاسبان لم يكفوا عن الاندلس ، مستغلين المغرب ، ولكن الاسبان لم يكفوا عن الاندلس ، مستغلين المعتمد بن عباد بالمرابطين مرة اخرى لانقاذ شرقي الاندلس

<sup>(</sup>١) الولاقة: بطحاء من اقليم بطليوس من غرب الاندلس. وفيها كانت الوقعة ضد أدفونش ، انظر تفصيل المعركة في صفة جريرة الاندلس ص ٨٣

市會

من المختلين ، فعبر ابن تاشغين الى الاندلس حبر مضيق جبل طارق ثانية في سنة ٤٨١ هـ ، وانضم اليه معظم سكان الاتكالس المسلمين ، مع ملوك طوائفهم ، واستطاع ايقاف زحف المغيرين الاسبان، ثم عاد الى المغرب، وبعد رحيله ساءت احوال الاندلس، وعاد ماوك الطوائف الى خلافاتهم القديمة ، فاستنجد العلماء وأبناء الشعب وكثير من ملوكهم بابن تاشقين ليتولى الحكم وينهى هذه الاوضاع السيئة فاستجاب المرابطون ودخلوا الاندلس . وبويع في سنه ٤٩٠ م لابي الحسن على بن يوسف بن تاشفين ، وانشىء جيش مـراجلي مَقْيَم في الاندلس. والمرابطون من قبيلة (لمتونة) احدى بطون صنياجة في المخرب وهم مسن البربس ، ولذلك تسمى اللنولة المرابطية الدولة اللمتونية ايضا ، ولاتخاذهم اللشيسام تسموا بالملشمين، أما سبب تسميتهم بالمرابطين فيعود الى اقامة أحمد زعماء حركتهم الدينية وهو عبد الله بن ياسين الحزولمي في الصحراء مشخلة وباطاء والتف حوله جماعة أخلصت لبه ولمُقاهَيِمُهُ اللَّذِينَيَةُ ؛ قادر عددهم بألف رجل ، ومنهم زعيم قبیلة لمتونة بحیسی بن عمر (۱) .

وقد دام حكم دولة المرابطين منتين سنة ما بين سنة ١٠٠٠ و

<sup>(</sup>١) اتظر التاريخ الاندلسي ٢٥٠

••• م ( ١١٠١ - ١١٦٠ م ) وقد قامت دعوة المرابطين على نشر مبادي، المدين الحنيف بعيدا عن التحريف والمجهل والمعولة .

#### سابعا : عهد الموحدين :

الموحدون فرقة اخرى من المفرب ترجع في نشأتها الى قبائل المصامدة في جنوب المفرب . نهض بدعوتهم ابو عبد الله المهدي مجد بن تومرت ( ١٨٥ - ١٧٥ ه ) وقد قامت لهم دولة في المغرب في اعقاب دولة المرابطين التي دب في اوصائها المضعف في اواخر ايامها ، وشيوع افكار دينية بعيسدة عن جوهر الدين الصافي النقي ، اضافة الى تحرك عدوان اسبانيا الشمالية ومن ساعدها من الاوربيين من جديد .

وكان اول اتصال الموحدين بالاندلس سنة ١٤٧ م عندما "
توجهت وفود من الاندلس طالبة نجدتهم بعد ان هددها العدو إثر القضاء على المرابطين في المفرب .

ومن ابرق امراء هذا العهد المنصور يعقوب بن يوسف بن عبد المؤمن الذي دام حكمه من سنة ١٨٠ ـ ٩٨٠ ه وقد

وصلت دولة الموحدين في عصره أوج عظمتها وقوتها ، وخاص ضد اعداء الاندلس من الافرنج معارك كثيرة وحقق كثيرا من الانتصارات. ومن اعظم الانتصارات نجاحه في معركة (الارك)(١) في سنة ٩٩١ ه التي لا تقل عن معوكة (الولاقة) التي خاضها المرابطون • فقد قتل في هذة المعركة من الاعداء ما يويد على ماثة الف مقاتل ، وأسر عشرات من الالوف، وفي عهد الموحدين انتشرت علوم الفلسفة وظهر من علمائها عدد كبير ، ابرزهم ابن طفيل وابن رشد . ودام عهدهم اكثر من مائة وثلاثــــين سنة ، وفي اواخر ايامهم استطاع الاسبان ان يثبوا من جديد على المدن الاندلسية ويخرجوها من الحكم العربسي الواحدة تلو الاخرى ، نتيجة تولي حكم الموحدين شخصيات ضعيفة لاتقوى على مقارعة تكالباوربا الصليبية على الاندلس ، واول معركة خسرها المسلمون . وكانت بابا واسعا واج منها الصليبيون الى المدن الاخرى هي معركة ( العقاب ) (٢) التي هزم فيها المسلمون وذلك سنة ٢٠٩ﻫـ

<sup>(</sup>۱) الارك: حصن منيع بمقربة من قلعة رباح اول حصون ادفونش بالاندلس. وانظر تفصيل هذه المعركة في صفة جزيرة الاندلس ص ۱۲.۰

<sup>(</sup>٢) العقاب : بين جيان وقلعة رباح · انظر تفصيل هذه المعركة في صفة جزيرة الاندلس ١٣٧ .

وما خسره المسلمون بعد هذه الهزيمة اكثر مما لحق بهم في تلك المعركة من قتل خلق كثير ·

### ثامنا : عهد دولة بني الاحمر :

بعد ذهاب دولة الموحدين استطاع حاكم بطليوس مجد بن يوسف بن هود الجذامي الصمود أمام الهجمة الصليبية على الاندلس، وحالفه النجاح في توسيع سلطانه حتى شمل مدنا اخرى، هي اشبيلية وقرطبة ومرسية ، وكان يرى أن نجاحه واستمرار حكمه يتوقف على استمرار قتاله لاعداء الاندلس من الصليبين ، فخاض معارك باسلة ضدهم ، إلا أنه كان اضعف من ان يردهم أو يحمي دولته منهم، فهزم في كثير من المعارك ضد الاسبان و وراحت مدن الاندلس الكبرى تتهاوى أمام ضربات الاعداء؛ وبدأ سقوط قواعد الاندلس الواحدة تلو الاخرى، وفي طليعتها و عاصمة الاندلس التليدة قرطبة ، انتزعها ملك قشتالة ، بعد أن استمات أبناؤها في الدفاع عنها، وخذلهم ابن هود رغم محاصرتها عدة شهور • وفي هذه الاوضاع المتدهورة ظهر بنو الاحمر في (أرجونة) احدى حصون قرطبة، وهم قبيلة عربية يرجع نسبها الى سـعد ابن عبادةسيد الخزرج، (١) وقد تولى قيادة بني الاحمر ابو

<sup>(</sup>١) نفح العليب ١/٤٤٧

عبد الله عهد بن يوسف بن نصر المعروف يابن الأحسر ه فبويع اميرا لمملكة غرناطة سنة ٦٣٥ ه واستطاع ان يحنفظ ببعض المناطق الجنوبية من الاندلس، وأسس مملكة غرناطة (الاندلس الصغرى) التي استطاعت ان تصمد رغم الصعوبات ما يويد على قرنين ونصف ، توالى على حكمها اكثر من عشرين حاكما وقد محد بقاء مملكة غرناطة كل هذه المدة مع صفرها وقلة عدد سكانها وقوة اعدائها المحدقين بها من كل جانب معجزة ، ولكن الارادة القوبة والتصميـــم على التضحية للحفاظ على الوجود العربي في الأندلس مع انشغال ملوك الاسبان بمحاربة بعضهم بعضا ، وموقع غرناطة القريب من المغرب جعل الاخوة في المغرب لايتأخرون عن انجادها كلما سنحت الفرصة، ومن سوء الصدف أن يتولى أمر غرناطة في اخر ايامها حاكم مستبد احمق مغامر هو ابو عبد الله مجد ابن على . الملك الصغير، حيث بدأ حكمه لفرناطة اواخر سنة ٨٨٧ ه فكان سببا في انقسامات داخلبة وفتن محلية مستمرة فاستغل الاوربيون ذلك وزحفوا موحدين بقيادة فرديناند الرابع وايزابيلا حين بلغوا مشارف غرناطة • وعند ذلك جمع ابو عبد الله اعيان مملكته يستشيرهم في امر التسليم والصلح، فوافق الحاضرون على الاستسلام الا رجل واحسه

كان بين الحاضرين لايۋال دم العروبة والاسلام يجري في هروقه، انتفض من مجلسه وراح يهدر بصوته المتهدج ألماً وحزنا على ما إل اليه امر الإندلس، وهوالامير موسى بن ابي الغسان الذي عارض بمفرده راى الحاضرين وخاطبهم بقوله : لقد عجلتم الى الكلام في امر التسليم • ان وسائسلنا لم تنقطع ولم يزل عندنا بقية قوة عظيمة الفعل ، شديدة التأثير وطالما كانت الاستماتة سبب الفتح، فلنستنفرن العامة الى الجهاد ، ولنسلحنهم ونقنحمن صفوف العدو حتى نخالط اسنتهم ، وانني لحاضر ان امضي في هذا السبيل ، واتوغل في كثيف جمع الاعداء ، وخير لي مرارا ان اعد" فيمسس استاكلهم الدفاع عن غرناطة ، من ان أعد" في الاحياء من بعدها (١) وبعد ذلك طوقت جنود الاعداء غرناطـــة ٠ واستجاب السلطان للعدو بالاستسلام ، ويروى ان ذلك الفتي العربي ظل ثابتا على رايه الى آخر لحظة. وحن كان الوزير يقرأ شروط الاستسلام امام اهل غرناطة الذين اجهشوا بالبكاء التفت اليهم قائلا :

دعوا يا موالينا البكاء والنحيب للنساء والاولاد ، فنحن وجال

<sup>(</sup>١) خلاصة تاريخ الاندلس ص ٣٢٩

ولنا قلوبُ لا لذَّرف الدموع ، بلَّ لاجل سَفْكُ الدَّمَاء، وانْنَي ا لأرى عزائم هذه الامة قد ارتخت ، وقطعوا املهم من نجاة الملك ، فوالله لقد بقى علينا اشرف الخطتين وهي الموت • فلنمت اذن في سبيل استقلالنا والانتقام من عدو فرناطة • فأمنا الارض تتلقى ابناءها في احشائها غير مقيدين بسلاسل العبودية ، ولا قدر الله ان يكون اشراف غرناطة صاروا يخافون الموت في الدفاع عنها (١). وعندما تأكد ان لا فاثدة من كلامه وان القوم مصرون على قبول شروط التسليم هب من مجلسه قائمًا، وقبل مغادرته المجلس خاطبهم قائلًا ومحذرا: يا قوم لا تغشوا انفسكم ، ولا تتسلوا بالمحال ، ولا تظنوا ان ملوك النصاري وافون بعهودهم لكم ، وانهم كرام عند المقدرة كما هم فتاكون عند القتال ، فوالله ان الموت الأحمر هو أهون ما نتوقع ، وانما نحن مستقبلون امرا أيسره اكتساح الأوطان وفضيحة العيال وانتهاب الأموال وقلب المساجد،وتدميرالمنازل. هذا عدا السوط والنار والنطع والنفي من الأرض ، والضني في اعماق الحبوس، الى غير ذلك مما نحن صائرون البه • ثم قال:

واذا لم يكن من الموت بد فمن العجز ان تموت جبانا

<sup>(</sup>١) المصدر السابق ص ٣٣٠

امًا انا فوالله لن أشهد ذلك (١) •

ثم خرج من المجلس ودار في ارجاء الحمراء ليلقي عليها النظرة الاخيرة، وبعد ذلك اسرج فرسه وامتطاه وغاب عن الأنظار، حيث لا يعلم له بعد ذلك خبر .

اما حاكم غرناطة الشقي فيروى انه حرج الى الناس وخاطبهم قائلا :

لا ذنب إلا على • انا الذي عققت والدي ، وجلبت الأعداء على المملكة ، لكن الله اخذني بجزائي • وأنول النقمة كلها على رأسي ، وها انا ذا الآن قبلت بهذه المعاهدة لأجلكم يا قومي ضناً بدمكم ان يراق ، وباطفالكم ان يموتوا جوعا ونسائكم وذراريكم ان ينزل فيهن معرات الحرب ، وحفظا لأموالكم واملاككم ، وحريتكم وشريعتكم وديانتكم ، في ظل ملوك اسعد طالعا من ابي عبد الله المشؤوم (٢) •

وفي اليوم الثاني سلم ابو عبد الله مفاتيح غرناطة الى الملكين في محرم عام ٨٩٧ هـ قائلا :

هذه المفاتيح هي آخر ما بقي من سلطان العرب في اسبانيا ؛ خدها ، فقد اصبح لك ملكنا ومتاعنا واشخاصنا ، كما قضت مشيئة الله تعالى • فتقبلها بالرأفة التي وعدت بها، والتي ننتظرها منك.

<sup>(</sup>١) المصدر السابق ٣٣١

<sup>(</sup>٢) المصدر نفسه ٣٣٩

وحين اراد أن يودع المدينة بالزفرات والهموع أفادته أمه لا مواسية له بل، لتقول له :

أجل ، عليك ان تبكي بكاء النساء على ما عجرت ان تدافع عنه دفاع الرجال، ثم انشدت :

ابلك مثل النساء ملكا مضاعاً لم تحافظ عليه مثل الرجال وهكذا تهاوى آخر معقل عربي في بلاد الأندلس، بعد أن حكمها العرب ما يقارب ثمانية قرون من سنة ٩٢ ه الى ٨٩٨ ه تركوا فيها بجداً أثيلا وحضارة وارفة وعلما غويراً ، يشهد لهم بأنهم أرحم وأوفى وأخلص فاتح عرفته الدنيا .

# ٣ - الجتمع الاندلسي

#### أ \_ الشخصية الاندلسية

مرت الشخصية الأندلسية بأدوار تاريخية عديدة كما أشرنا سابقا ، وانتشر أبناء الأندلس في ربوع شاسعة من الأرضين ، مابين السهول والجبال والبحار والصحارى ، وحاول كثير من المؤرخين القدامى إجمال الصفات الغالبة على ابناء الاندلس والتي يمكن أن تجمع بين ابناء تلك الديار في اغلب ألازمان واوسع بقعة هي أرض الاندلس ، من ذلك وصف ابن غالب للرجل الاندلسي : بانه رجل مهتم بلباسه وهندامه وطعامه ، محب للهو والغناء والموسيقى ، حسن التدبير ، محب للعلوم والفلسفة والعدالة ، ويضيف هذا المؤلف الاندلسي في رسالته لا فرحة الانفس » التي احتفظ المقري بمقتطفات كثيرة منها في كتابه ( نفح الطيب ) مؤكداً بان الشخصية الاندلسية قد تميرت نخير ما عند الشعوب الاخرى فقال :

اهــل الانداس عرب في الانساب والعزة والانفة وعلو الهمم وفصاحة الالسن وطيب النفوس وإباء الضيم وقلة احتمال الذل ، والسماحة بما في ايديهم والنزاهة عن الخضوع واتيان الدنية ، هنديون

في إفراط عنايتهم بالعلوم وحبهم فيها وضبطهم لها وروايتهم ، بغداديون في نظافتهم وظرفهم ورقة اخلاقهم ونباهتهم وذكائهم وحسن نظرهم وجودة قرائحهم ولطافة اذهانهم ، وحدة افكارهم ونفوذ خواطرهم ، يونانيون في استنباطهم للمياه ومعاناتهم لضروب الغراسات واختيارهم لأجناس الفواكه وتدبيرهم لتركيب الشجر وتحسينهم للبساتين بأنواع الخضر وصنوف الزهر ، فهم احكم الناس لاسباب الفلاحة (۱) .

ويقول ابن حزم في وصفهم : ان اهل الاندلس صينيون في إنقان الصنائع العملية واحكام المهن الصورية ، تركيون في معاناة الحروب ومعالجات آلتها والنظر في مهماتها (٢) .

ومهما أكثر الواصفون في تعداد هذه السمات لا يمكن ان ترسم الصورة الواضحة المعالم للشخصية الاندلسية ، الا انها قد تنير السبيل امام الباحثين وهم يسبرون غور تلك الشخصية العربية الاصيلة .

وعلى العموم يمكن ان نلمس سمات عامة يتميز بها أبناء الاندلس

<sup>(</sup>١) نفح الطيب ١٥٠/٣

<sup>(</sup>٢) نفح الطيب ١٥٠/٣ -١٥١

في معظم عصورهم التاريخية ، وفي أغلب بقاع الأندلس ، للجملها فيما يأتي :

١ ـ التعلق بالشرق العربسي والحنين الى أرض الاباء والاجداد :

لقــد احب الاندلسيون المشرق ، وحنوا الى ديار العروبة حنين ود وصلة قربى ووحدة هدف وتاريخ مشترك ، فظلت قلوبهم تهفو الى تلك البقاع ، وابصارهم ترنو الى موطن الآباء والاجداد ، فلا رفاهية العيش تنسيهم إياها ، ولا طمأنينة الحياة الجديدة تجعلهم يسلونها .

فهذا عبد الرحمن الداخل ما إن يقع بصره على نخلة وحيدة في حديقة قصره حتى تلتهب جذوة الشوق في صدره ، وتتدافع أشجان الفراق في قلبه ، فينظمها كلمات رقيقة تعبر عن اللهفة والحنين، فيقول مخاطبا تلك النخلة :

تبد"ت لنا وسط الرصافة نخلة

تناءت بأرض الغرب عن بلد النخل

on 1 2 an

فقلت : شبيهي في التغرب والنوى

وطول التنائي عن بني ومن الملي

نشأت ِ بأرض أنت ِ فيها غريبة

فمثلك في الإقصاء والمنتأى مثلي

# سَقْتَكُ غُوادي الْمُرِنَ فِي الْمُنتَأْمِي اللَّذِي

يسم ويستمري السماكين بالوبل(١)

ويفر ابن عمه الامير عبد الملك بن عمر بن مروان بن الحكم من الشام خوفا من العباسيين ، ويوليه عبد الرحمن على اشبيلية ، فيرى نخلة وحيدة في احدى حدائقها ، فتثير اشجانه ، وتحرك حنينه الى أهله ووطنه فيقول :

يدة مثلي في الارض نائية عن الاهل مكمثمة عجماء لم تجبل على جبلي اذاً لبكت ماء الفرات ومنبت النخل وأخرجني معضي بني العباس عن أهلي (٢)

يا نخل انت فريدة مثلي تبكي، وهل تبكي مكمشمة ولو انها عقلت اذاً لبكت لكنها محرمت وأخرجني

ولم يكن الحنين معتملا في صدور من فارق المشرق واستوطر. الاندلس فحسب ، بل شمل حتى من ولد ونشأ في ديار الاندلس فالمشرق كعبتهم التي يحجون اليها ، ونور العين الذي يكتحلون بترابه ، فهذا ابن حزم من شعراء الاندلس في القرن الخامس يقول متشوقا الى العراق التي كلف بها واحبها من كل قلبه :

<sup>(</sup>١) البيان المغرب ٢٠/٢ ونفح الطيب ٣/٤٠

<sup>(</sup>۲) المقري ۲۰/۳

ولي نحو اكناف العراق صبابة

ولا غرو أن يستوحش الكلف الصب

ولكن لي في يوسف خير اسوة

وليس على من بالنبي اثتسى ذنب (١) وحرص عبد الرحمن الداخل على ان يجعل من قرطبة صورة اخرى لدمشق في مبانيها وحدائقها ونافورات مياهها وازهارها وحى انه كان يرسل رسلا الى الشام لجلب اشجار الفاكهة الشامية الى قرطبة فقد ارسل رجلا اردنيا اسمه لا سفر بن عبيد الكلاعي و الى الشام فجلب الى قرطبة اشجاراً مشرقية ، وحين اثمرت نسب بعض ثمارها الى اسمه فقيل (التين السفرى) و (الرمان السفرى) ولا يزال هذا الرمان معروفاً في اسبانيا الى هذه الايام (٢) .

وبنى قصر الرصافة غرب قرطبة محاكاة لقصر جده هشام بن عبد الملك قرب دمشق ، وقصر الدمشق ٠

ومن دلائل عشق الاندلسيين للمشرق انهم لقبوا نابغي شعرائهم باسماء نابغي شعواء المشرق ، فلقبوا الرصافي بابن الرومي الاندلسي ومروان بن عبد الرحمن بابن المعتز الاندلسي وابن خقاجة بالصنوبري الاندلسي ، وابن زيدون بالبحتري الاندلسي وابن دراج القسطلي وابا

<sup>(</sup>١) سير النبلاء ٧٤ .

<sup>(</sup>٢) لفح الطيب ١٠/٢ .

طالب عبد الجبار الشقري بالمتنبي الاندلسي وحمدة بنت زياد بالخنساء الاندلسية وحسام بن ضرار بعنثرة الاندلسي وابا بكر المخزومي ببشار ومجد بن سعيد الزجالي بالاصمعي ومؤمن بن سعيد بن ابراهيم بدعبل الاندلسي وهكذا •

وفي بعض مدنهم حاكوا اسماء المدن المشرقية فسموا اشسبيلية بحمص الاندلس وحاولوا ترجمة هذا الحب والاعجاب في عاداتهم وتقاليدهم وحياتهم اليومية ، فما ان وصل زرياب المغني البغدادي المعروف في سنة ٢٠٧ ه حتى استقبله امير قرطبة عبد الرحمسن الاوسط ابن الحكم مرحبا بقدومه ، وانزله في دار من احسن الدور وحمل اليها ما يحتاج اليه وخلع عليه ، ورتب له ولاولاده مرتبات كبيرة فكتب له في كل شهر بمائتي دينار راتباً ولاولاده الاربعة بشمانين ديناراً ، واجرى عليه ثلاثة آلاف دينار سنوياً ، وأقطعه طعاما ودوراً ومستغلات بقرطبة ما يقوم باربعين الف دينار، كما خصص له حرسا خاصا من الفرسان يصحبه في تنقلاته ، (۱)

وكان زرياب رسول حضارة المشرق الى الاندلس فحمل معه فيضا من الانغام المشرقية ٠٠٠ فاصبحت هذه الاغاني الاصل النغمي للموسيقى الاسبانية ٠

وكان زرياب ينشد هذه الإغاني على عوده الخاص الذي كان

<sup>(</sup>١) انظر نفح الطيب ١٢٠/٤

يضرب به بمضراب من ريش الطبور ، بعد ان زاد فيه وترآ خامسا وكانت الاوتار أربعة قبله ، (١) فأورث الاندلس من صناعة الفناء ما تناقلوه الى ازسان الطوائف ، وطما منها في اشبيلية بحر زاخر ، وتناقل منها بعد ذهاب غضارتها الى بلاد العدوة بافريقية والمغرب ، (٢) وكان لهذا الفنان نأثير مزدوج في نقل الحضارة المشرقية التي فتن بها الاندلسيون ، فالى جانب النواحي الفنية كان له تأثير كبير في العادات والحياة الاجتماعية فاشاع في الاندلس أنماطا من الحياة الجديدة التي كان يحياها في بغداد عاصمة المشرق العربي .

وتصف لنا المراجع المعاصرة تأثير زرياب في الحياة الاندلسية، فهو الذي عليم الاندلسيين طريقة الطهي العراقي وضرورة الترتيب في تقديم الاطعمة بدلا من وضعها دفعة واستعمال الاواني الزجاجية بدلا من الاواني الفضية والذهبية . كذلك علمهم طريقة تصفيف الشعر ورفعه خلف الاذان بدلا من تركه مسدولا على جباههم واعينهم ، كما اشار عليهم بلبس الملابس في اوقاتها من حيث اللون او الخفة والثقل (٣) ولذلك لقبه الاندلسيون بر (معلم الناساس المروءة) لما علمهم من اللطف والرقة وإرهف الذوق، واتخذه ملوك

<sup>(</sup>١) الشعر الاندلسي . غارسيا ٣٣ .

<sup>(</sup>۲) مقدمة ابن خلدون ۳ /۱۱۰۵

<sup>(</sup>٣) المقرى ١٢٣/٣ وانظر في التاريخ العباسي والاندلسي ٣٤٢

الاندلس وخواصهم قدوة فيما سنَّه لهم من آدابه ، واستحسنه من اطعمته ، فصار الى آخر أيام اهل الاندلس منسوبا اليه ، معلوما به (۱) .

### ٢ \_ التساميح :

عاش المجتمع الاندلسي حياة تختلف عن حياة المجتمعات الاسلامية الاخرى لقربه من ديار المسيحية ، واختلاط الاجناس المختلفة داخل مجتمعه ، فقد عاش فهمه المسلم الى جانب المسيحي الى جانب اليهودي وكان المسلمون من أجناس مختلفة ايضا .

ونجم عن اختلاط هذه الاجناس بعضها ببعض ، وبجاورة الديانات بعضها لبعض جو سمح انساني شفرّاف تختلط فيه اصوات المسآذن برنين الاجراس . وقد بقيت نسبة ضخمة من الرعايا المسيحين تشكل في المدن الاندلسية وحدات مزدهرة ؛ لها كنائسها وأديرتها ورئيسها المسؤول ، وجابيها الحاص ، وقاضيها الذي كان يطبق في محكمته تحت اشراف الادارة العربية القانون القوطي القديم ، وكان الحكام العرب يقرون بصورة دائمة تقريبا اختيار اصحاب الرتب الكهنوتية مطران طليطلة ، واسقف قرطبة ، حتى انهم كانوا يستعملون هؤلاء الأحبار

<sup>(</sup>١) المقرى ١٢٣/٤ وانظر الموسيقي الاندلسية ٣٠

في سفارات او مهمات سرية في الوقت المناسب (١) .

وكان للمسيحيين حظ وافر في مناصب الدولة ، ومكانة رفيعة في مجتمع الإندلس المتسامح ، ولم يكن اختلافهم الديني مع دين الدولة عائقا لتقريبهم او توليهم مناصب الدولة . فقد تولى ( ارطباس ) منصب اول قومس اندلسي في عهد عبد الرحمن الداخل (٢) . وتولى ( ششنند ) الوزارة في اشبيلية للمعتضد (٣) .

وكثيراً ما تولى قاضي نصارى قرطبة ( وليد بن حيزون ) منصب الترجمة بين الخليفة المستنصر ومن يفد اليه من الاسبان (٤) .

وبرز كثير منهم في ميادين العلم والادب كابسي عامر بن غرسيّه الذي عاش في بلاط ملك دانية ( مجاهد ) ، والشاعر ( ابن المرعو الاشبيلي ) من مداح المعتمد بن عباد والمقربين اليه (٠)

ولم يمنع الاختلاف في الدين من تكوين علاقات زوجية بين

<sup>(</sup>۱) حضارة العرب ٦٨

<sup>(</sup>٢) تاريخ افتتاح الاندلس ـ ابن القوطيه ٣٨

<sup>(</sup>٣) الذخيرة ق.٩ م١ ص١٢٩ نقلا عن الشعر في ظل بني عباد ٩٩

<sup>(</sup>٤) نفح الطيب ١/٣٦٧ .

<sup>(</sup>٥) انظر المغرب ٢٦٤/١ و ٤٠٦/٢

المسلمين والمسيحيات حتى خلال القرن الذي يلي الفتح مباشرة ، اذ شهد هذا القرن زواج (أيله) أرملة لذريق من عبد العزيز بن موسى بن نصير قائد الفتح العربيي (١) . وشهد زواج (لامبيجي) ابنة الدوق (اوديس الاكوتاني) من رئيس مسيرة البيرنية المسلم . وقد تزوج كثير من الامراء والخلفاء من الاسبانيات امثال الحكم المستنصر بالله (ت ٣٦٦ه) ، والحساجب المنصور (٢) (ت ٣٩٢ه) .

وشمل هذا التسامح الجالية اليهودية التي كانت تسكن الاندلس ايضا فتولى بعضهم اعلى مناصب الدولة وتسنموا الوزارة فتولى الشاعر الكاتب (حسداي بن يوسف بن حسداي) الوزارة في عصر المستعين من سنة ٧٨ الى سنة ٥٥١ هـ (٣).

وتولى اليهودي ( اسماعيل بن نغزالة ) الوزارة في غرناطة لباديس ابن حيوس الذي وليها سنة ٤٢٩ هـ ، وولا الكتابة وسائر اعماله ، ورفعه فوق كل منزلة (٤) .

ومن اليهود الذين تولوا منصب الوزارة ايضا الشاعر ابراهيم بن

<sup>(</sup>١) البيان المغرب ٢٥٣/٢

<sup>(</sup>٢) المصدر السابق ٣٨/٣

<sup>(</sup>٣) المغرب ٤٤١/٢ وانظر قلائد العقيان ١٨٣.

<sup>(</sup>٤) البيان المغرب ٢٦٤/٣

سهل الاسرائيلي المتوفى سنة (٦٤٩هـ) (١) •

وقد تحدث العالم الانكليزي ( جوزيف ماك كيب ) عن منزلة اليهود في الاندلس مبينا مدى تسامح الحضارة العربية هناك معهم قال : كان اليهود مدرسين وتلاميذ ومساعدين للمور ( يريد به مسلمي الاندلس) وكانوا خونة وامناء موزعين لذخائر كنوز حكم المور الثمينة، ومزيتهم العلمية ومقامهم السامي في الاندلس صار مشهورا في جميع انحاء اوربا ، فأخذ اولاد ابراهيم المنكوبون في جميع اقطار اوربا ينسلون من كل حدب ، ويأتون من كل فج عمين الى تلك الارض التي تفيض عليهم لبناً ، فصارت لهم امة ضمن امة المور، ومع ذلك لم يكن بين الامتين ادنى تعصب او جفاء .

وكبار تجار اليهود الذين كانوا في البلدان الاخرى يجتهدون في اخفاء ما اكتسبوه بعرق الجبين من المال صاروا يتبوؤن قصوراً كقصور الامراء ، ويعدون في أعلى الطبقات من الوجهة الاجتماعية ،وفي الاندلس ارتقى اليهود الى أعلى مناصب الدولة (٢) ،

<sup>(</sup>١) نفح الطيب ١٧/٠

<sup>(</sup>٢) مدنية العرب في الاندلس ٦٠٠

#### ٣ ـ حب الغناء والموسيقي :

جبل ابناء الاندلس على حب الغناء والموسيقى ، وكان لطبيعة تكوين مجتمعهم من خليط بين العرب وغيرهم ، ورقة عواطفهم ، وجال بلادهم اثركبير في اذكاء هذه الخليقة لديهم ، ويؤيد هذا الرأي دوزي في (تاريخ مسلمي اسبانيا) حين يقرران للاختلاط بين العرب وغيرهم بالاندلس اثراً كبيرا في الغناء والادب معاه وقد كانت طبيعة الاقليم الجميلة من دواعي الغناء والطرب واللهو ، وكانت مجالس الغناء معقودة مستمرة ، حيث كانت الجواري يفدن عليها من مختلف الاقطار منذ عهد زرياب موصلي الاندلس وصاحب اليد الطولى في الحركة الغنائية بها .

وحفلت مجالس اكثر امراء الاندلس بالموسيقى والغناء ؛ وربما عرف من بين هؤلاء الامراء من شغف بالموسيقى وأجاد فنن الغناء . فقد كان المعتمد بن عبداد امير اشبيلية (ت ٤٨٨ هـ) يجيد الغناء والضرب على الطنبور ، وبرع ابنه الرشيد في العزف على كثير من

الآلات الموسيقية المعروفة في زمانه ، وعرف أبو الأصبغ عبد العزير ابن عبد الرحمن الناصر بالغناء أيضا ، وحين نصحه أخوه المستنصر بترك الغناء ، قال له : والله لا تركته حتى تترك الطيور تغريدها ، (١) وقد ذكر أبو الوليد بن جهور صاحب قرطبة أنه تلقى في يوم واحد كتاب من أبن صمادح صاحب المرية يطلب جارية عدوادة وكتاب من أبن عباد يطلب جارية زامرة ، (٢) وقد مر بنا احتفالهم بزرياب عند قدومه إلى الاندلس .

وعرفت اشبيلية اكثر من غيرها بحب الغناء والموسيقى ، أويكفي ان نذكر المحاورة التالية للتدليل على مكانة اشبيلية في هذا الفن، فقد روى ابو الفضل التيفاشي قال : جرت مناظرة بين يدي ملك المغسرب المنصور يعقوب ، بين الفقيه ابي الوليد بن رشد والرئيس ابي بكرر ابن زهر ، فقال ابن رشد لابن زهر في تفضيل قرطبة : ما ادري ما تقول ، غير انه اذا مات عالم باشبيلية فاريد بيع كتبه حملت الى قرطبة حتى تباع فيها ، وان مات مطرب بقرطبة فاريد بيع الاته حملت الى اشبيلية ، وان مات مطرب المرطبة فاريد بيع الاته حملت الى اشبيلية ، (٣)

<sup>(</sup>١) نفح الطيب ١٢٣/٥.

<sup>(</sup>٢) البيان المغرب ٢/ ٢٥٠ .

<sup>·</sup> ١٤٧ /١ الطيب ١/ ١٤٧ .

وَمُمَا يروى من قُصَص شَغفهم بالموسيقى وايثارهم الغناء ، ار. القاضي مجد بن ابي عيسى الليثي كان عند رجل من بني حدير وجارية لبني حدير تغني القوم هذه الابيات :

طابت بطيب اثانك الاقداح وزهت بحمرة خدك النفاح واذا الربيع تنسيَّمت ارواحه طابت بطيب نسيمك الارواح واذا الحنادس ألبست ظلماءها فضياء وجهك في الدجى مصباح فكتب القاضي هذه الابيات في يده وخرج يكبيِّر للصلاة على جنازة ، والابيات مكتوبة على باطن كفه (۱)

ومن أبرز الشخصيات الاندلسية التي عرفت بالغناء والالحان الموسيقية ، فيلسوف الاندلس ، ووزيرها المعروف ابن باجة الفرناطي (ت ٣٣٥ه) فقد نهض علم الموسيقى على يديه ، واتم ما بدأه زرياب من قبل ، فعد امام الملحنين في عصره ، (٢) وكان ذا لون وتلحين شائع في عصره والعصور التي تلته ، فقال عته ابن خلدون : صاحب التلاحين المعروفة (٣) ووصفه ابن حزم بقوله : واليه تنسب الالحان

<sup>(</sup>۱) جذوة المقتبس ص ۷۰

<sup>(</sup>۲) انظر المغرب ۱۱۹/۲

<sup>(</sup>٣) المقدمة ٤/٠٠٤١

المطربة بالأندلس ، الَّتي عليها الاعتماد (١) .

ومنهم عباس بن فرناس (ت ٧٢٧هـ) الذي وصفوه بانه كان ذا ابداعات لطيفة واختراعات عجيبة ، وضرب بالعود ، وصاغ الالحان الحسنة ، وكان مع ذلك مجيدا للشعر ، حسن التصرف في طريقته كثير المحاسن جم الفوائد (٢) وكما ألف الاصفهاني كتابا في الغناء المشرقي فقد ألف يحيئ المرسي كتابا في الغناء الاندلسي سماه (الاغاني الاندلسية) (٣) والف أسلم بن احمد بن سعيد كتابا في ( اغاني زرياب ) (٤)

### ٤ \_ الرغبة في العلم:

عرف الاندلسيون باقبالهم الشديد على العلم ، وشغفهم الكبير في المعلم من اجل العلم ذاته ، فتبوأ العلماء مكانة رفيعة في المجتمع الاندلسي ، وعجرت المساجد بطالبي العلم الذين كانوا يجدون التشجيع الكبير من لدن الحكام الذين رصدوا لهم مرتبات ليتفرغوا لطلب العلم وعدم الانشغال عنه بشيء سواه ، هذا ما كان في المدن الكبيرة

<sup>(</sup>١) نفح الطيب ١٧٦/٤

<sup>(</sup>٢) انظر دولة الاسلام في الإندلس ١/٩٤١

<sup>(</sup>٣) نفح الطيب ٤/ ١٧٦

<sup>(</sup>٤) جذوة المقتبس ١٣٧

أما في القرى فكان في كل قرية مدارس كافية لحاجة الهلها، وكان التعليم فيها قائماً على افضل التسهيلات وانفعها. كل الاطفال الذين قعد بهم العدم عن التعلم كانت الحكومة تعتني بهم ، وتؤسس لهم مدارس مجانية على نفقتها، فلم تكن هناك قرية وان صغيرة جدا داخل حدود الاندلس قد حرمت من التعلم ، وكان التعليم عاما يتمتع به حتى اولاد ابسط الفلاحين .

وكان يتعذر ان يوجد فلاح اندلسي لايعرف القراءة والكتابة في حين كان ملوك بقية اوربا لايقدرون ان يكتبوا اسماءهــم في توقيعاتهم (١) .

وكار. ديدن الاندلسيين تعليم ابنائهم منذ نعومة اظفارهم حتى اذا شبوا اتقنوا طرفا من علوم الدين والعربية ، وتفتحت امامهم آفاق المعرفة . وقد اوجز ابن خلدون طريقتهم حين عقد فصلا ا (تعليم الاولاد واختلاف مذاهب الامصار الاسلامية في طرقه) قال : واما اهل الاندلس فمذهبهم تعليم القرآن والكتاب من حيث هو ، وهذا هو الذي يراعونه في التعليم ، الا انه لما كان القرآن اصل ذلك وأسته ، ومنبع الدين والعلوم جعلوه اصلا في التعليم فلا يقتصرون لذلك عليه فقط بل يخلطون في تعليمهم للولدان رواية الشعر في الغالب والترسل ، واخذهم بقوانين العربية وحفظها ، وتجويد الحط والكتاب ، ولا تختفي عنايتهم في التعليم بالقران دون هذه ،

<sup>(</sup>١) مدنية العرب في الاندلس ٤٦ -

بَلِ عَنَايتُهُم فَيُهُ بِالْخُطِّ اكْثُرُ مِنْ جَمِيعُهَا ، إلى أنْ يُخْرِجُ الوَلَّدُ مِنْ عُمْرِ البلوغ الى الشبيبة وقد شدا يعض الشيء في العربية والشعر والبصر بهما ، وبرز في الخط والكتاب ، وتعلق باذيال العلم على الجملة (١) وقد نمتي هذه الرغبة في العلم توفر الكتب بين أيدي النساس وجلبها من انجاء الدنيا كافة ، وتشجيع الحكام على إغناء المكتبات بها ، فالخليفة الحكم المستنصر جمع من الكتب ما لايحد ولايوصف كثرة ونفاسة ،حتى قيل انها اربعمائة الف مجلد ، وانهم لما نقلوها اقاموا ستة اشهر في نقلها ٠٠٠ وكان يستجلب المصنفات من جلّ الاقاليم والنواحي ، باذلا فيها ما أمكن من الاموال ، حتى ضاقت عنها خزائنه وكان ذا غرام بها ، قد آثر ذلك على لذات الملوك (٢) وكان اقتناء الكتب شارة من شارات الرياسة والشرف حتى عـــند الجهال (٣) . وكان الرئيس من الاندلسيين الذي لا تكون عنده معرفة يحتفل في ان تكون في بيته خ زانة كـــب وبلغ عـــدد مكتبات الاندالس العامة عددا كبيرا جدا، ففي غرناطة وحدها كانت سبعين مكتبة عامة .

والامير عبد الرحمن الثاني ( ٢٠٦ ــ ٣٢٨ م ) قد أوفد قبل

<sup>(</sup>١) المقدمة ٤/٠٢٤

<sup>(</sup>٢) نفح الطيب ١/ ٣٩٥

<sup>(</sup>٣) نفح الطيب ١١/١ •

ثُولَيه الحَكُمُ عالمًا من قُرطُبَةً هو عبأس بن نَاصِح الى العراق متوخيــــأُ الآثار العلمية المنقولة الى العرب عن اليونان واستنساخها له (١) • وكانت الرحلة الى المشرق في طلب العلم ولقاء الشيوخ والعلماء من ابرز المعالم الثقافية الاندلسية ، فكان ابناء الاندلس وعلماؤه أكثر الناس رحلة الى المشرق يأخذون عن شيوخه ، ويلتقون باعلام المشرق ثم يعودون الى ديارهم ينشرون العلم الذي حصلوه والأدب الذي نقلوه ، ومن أشهر هؤلاء الاندلسيين الذين رحلوا الى المشرق طلبــــا للعلم والأدب: الامام العلامة ابو القاسم الشاطي والفقيه ابوعبد الرحمن بقى بن مخلد والرحالة ابن جبير والحافظ ابن الفرضي والاديب المتكلم الباجي والمؤرخ الحميدي والعلامة ابن خلدون . ومنهم من رحل الى المشرق لينشر ما توصل اليه من ابتكار في العلم الدي اختص به كابن مالك صاحب الألفية ، ومحى الدين ابن العربي شيخ المتصوفة ، وابن البيطار المالقي العالم النباتي ، والطبيب المشهور الذي تتلمذ عليه ابن ابي اصيبعة، وابن سعيد الاندلسي الأديب المعروف وصاحب ه المغرب في حلى المغرب » .

ومن طريف ما يروى في هذا المقام ما حدّث عبد الوهاب ابن الشاعر المعروف عباس بن ناصح الجزيري قال: كان ابي لا يقدم قادم الاكشف عمن نجم في الشعر بعد ابن هرمة ، حتى إتاه رجل من التجار فأعلمه

<sup>(</sup>١) مدنية العرب في الأندلس ص ٤٣ وانظر المغرب ١/٥٤

بظهور الحسن بن هائي ، وارتحاله من البصرة الى بغداد ، والمحل الذي حله مرف الأمين وبني برمك ، فأتاه من شعره بقصيدتين احداهما قوله :

جريت مع الصبا طلق الجموح وهان علي مأثور القبيح والثانية :

اما ترى الشمس حلتت الحملا وقام وجه الزمان واعتدلا فقال ابني : هذا أشعر الجن والانس ، والله لا حبسني عنه حابس. فتجهز الى المشرق .

قال : فأخبرني ، قال : لما حللت بغداد ونزلت منزلة المسافرين ثم كشفت عن منازل الحسن فأرشدت اليه ، فاذا بقصر على بابه حفدة وخدام ، فدخلت مع الداخلين ، فوجدت الحسن جالسا في مقعد نبيل وحوله اكثر متأدبي بغداد ، يجري بينهم المثل والتمثيل والكلام في المعاني ، فسلمت وجلست حيث انتهى بي المجلس، وانا في هيئة السفر ، فلما كاد المجلس ينقضي قال لي : من الرجل ؟ قلت: باغي أدب ، قال : أهلاو سهلا . من اين تكون ؟ قلت : من المغرب الاقصى ، وانتسبت له الى قرطبة ، فقال لي : دار القوم؟ قلت : نعم وقال لي : دار القوم وقلت : نعم وقال ني ناد دار القوم وقلت : نعم وقال ني : دار القوم وقلت : نعم و انتسبت له الم

تُعم • قال : فأنشدني • فأنشدته في العمى • فلما بلغت :

كنت أباً للدرى إلا الدّرا ما فقأت عبني إلا الدنا

قال : هذا الذي طلبته الشعراء فأضلته ، ثم قال : انشدني لأبي الإجرب ، فأنشدته ، ثم قان : انشدني لبكر الكناني ، فأنشدته ، قال : قال : شاعر البلد اليوم عباس بن ناصح ؟ قلت : نعم ، قال : فأنشدني له ؛ فأنشدته :

## فأدت القريض ومن ذا فأد

قال لي: انت عباس ؟ قلت: نعم ، فنهض إلي فتلقيته فاعتنقني الى نفسه وانحرف لي عن بجلسه ، فقال له من حضر بجلسه : من اين عرفته — اصلحك الله — في قسيم بيت ؟ قال : اني تأملته عند انشاده لغيره ، فرأيته لا يبالي ما حدث في الشعر من استحسان او استقباح ، فلما أنشدني لنفسه استبنت عليه وجمة ، فقلت : انه صاحب الشعر ، قال عباس : ثم اتممت الشعر ، فقال : هذا شعر الغرب ، ثم نقلني الى نفسه فكنت في ضيافته عاما (١) ،

وبالمقابل رحل كثيرون من علماء المشرق الى الاندلس وهـــم يحملون اليها ضروب العلم والفن والادب ، وقد خصص ابن بسام

<sup>(</sup>١) طبقات النحويين واللغويين ٢٦٢

فصلا خاصا بالملميّين بالاندلس والطارئين عليها في كتابه « الذخورة في محاسن اهل الجزيرة » (١) • هو ( القسم الرابع ) قال : أفردته لمن طرأ على هذه الجزيرة في المدة المؤرخة من اديب شاعر ، وأوى الى ظلما من كاتب ماهر ، واتسع فيها مجاله . وذكر المقري منهم عددا كبيرا ايضا (٢) .

ومن ابرز هؤلاء الوافدين على الاندلس من المهارقة ممن كان لهم دور بارز في حياة الاندلس الفنية والثقافية والادبية المغني زرياب ، والمؤرخ الرازي والشاعر زريق البغدادي وصاعد البغدادي والعالم الرياضي ابراهيم بن احمد ابو اليسر الشيباني البغدادي .

واذا لم يتيسر استقدام مثل هؤلاء الاعلام الكبار كان يحرص الحلفاء والامراء على الانتفاع من مصنفاتهم قبل اذاعتها في المشرق، وتروي الأخبار ان الحليفة المستنصر الحكم بن عبد الرحمن الناصر ارسل الف دينار ذهب الى ابي الفرج الاصفهاني ليبعث اليه نسخة من كتابه ( الاغاني ) قبل ان بظهر بالمشرق فأرسل اليه منه نسخة منقحة قبل ان يظهر الحاق، او يستنسخه احد

<sup>(</sup>١) ابن بسام ق١م١/١٨

<sup>(</sup>٢) نفح العليب ١٨٥ - ٤٨١

منهم (١) • وفعل مثل ذلك مع القاضي ابي بكر الابهري في شرحه لمختصر ابن عبد الحكم (٢) وكان له ور"اقون بأقطار البلاد ينتخبون له غرائب التواليف ، ورجال يوجههم الى الآفاق عنها (٣) .

## ٥ \_ فتنتهم بطبيعة بلادهم الجميلة .

لقد حبت الطبيعة بلاد الاندلس جمالاً رائعا خلابا ، جعل ابناءها يفتنون بها ، ويتغنون بأمجادها ، فارتسمت صورها الجميلة في خيال شعرائها وادبائها ، واستثارت مشاعرهم ، وحركت عواطفهم وكان لها ابلغ الأثر في اخلاقهم وعاداتهم ، فهتف شعراؤهم لهذا الجمال ، وغردوا بتلك المفاتن والمحاس ، فهي المصدر الذي يلهمهم والينبوع الذي يمدهم بفيض زاخر من أغاني الطبيعة ، ومن هنا عرفت الوان متعددة من شعر الطبيعة في الاندلس ، مثل الروضيات والزهريات والثمريات والثلجيات والمائيات (٤) .

وهذه المفاتن هي التي جعلت شاعر الطبيعة الفذ ابن خفاجة

<sup>(</sup>۱) نفح الطيب ١/٣٨٦

<sup>(</sup>٢) الحلة السيراء ٢٠١/١

<sup>(</sup>٣) المصدر نفسه ٢٠٢/١

<sup>(</sup>٤) انظر الادب الاندلسي للدكتور الشكعة ٢٥٧ ـ ٣٢٩

يقول :

يا أهل أندلس لله دركم ماء وظل وأنهار وأشجار ماجنة الخلد إلا في دياركم ولوتخيرت هذا كنت أختار لاتختشوا بعد ذا ان تدخلوا سقرآ

فليس تدخل بعد الجنة النار (١)

وأسرت تلك الطبيعة قلوب ابنائها ، فشغفوا بها ، وهاموا في حبها فنطقوا مستمتعين بمفاتنها ؛ ولنمضي مع ابن خفاجة نتلمس ما ترسم ريشة فنه من جمال وفتنة حيث يقول :

ان للجنة في الاندلس بجتلى حسن ور"يا نفس فسنا صبحتها من شنب و دجى ظلمتها من لعس فاذا ماهبـًت الريح صبا صحت واشوقي الى الاندلس (٢)

ويهتف ابن شرف القيرواني من أعماقه مغنياً بجمال هذه الاندلس، فهي الجنة التي وجدوهـــا على الأرض ، وكل طريق اليهـــا نور

وضياء (٣) :

- (١) الديوان ص ٧٢
- (٢) الديوان ص ٣٣

السنا: الضوء الساطع . الشنب: البياض . اللعس : لون السمرة في شفتي المرأة (٢) نفح الطيب ١٩٤/١ .

توشّت معاطفها بالوهر لها نظرة فتنت من نظر وكل طويق اليها سفر (١)

رياض غلائلها سندس مدامعها فوق خط الربا وكل مكان بها جنة

ويصفها ابن سفر المريني مختارا لها أحسن النعوت واجملالصفات فيقول من قصيدة طريفة (٢) :

ولا يفارق فيها القلب سرًّاء ولا تقوم بحق الأنس صهباء وكل روض بها في الوشي صنعاء والخز روضتها والدر حصباء من لا يرق ، وتبدو منه أهواء ولا انتثار لآلي الطل أنداء في ماء ورد فطابت منه أرجاء وكيف يحوى الذي حازته إحصاء وجدآ بها اذتبدت وهي حسناء

في أرض أندلس تلتذ نعماء وليس في غيرها بالعيش منتفع وكيف لا يبهج الأبصار رؤيتها أنيارها فضة ، والمسك تربتيا وللهواء بهـا لطف يرق به ليس النسيم الذي يهفوبها سحرأ وإنما أرج الند" استثار بها وأين يبلغ منها ما أصنــّفه قدممتيوت منجهات الارضحين بدت فريدة وتوكى مكيزها الماء دارت عليها نطاقاً أبحر خفقت

<sup>(</sup>۱) سفر: مضيء

<sup>(</sup>٢) نفح الطيب ١٩٤/١

وفيهم من لا يكون عنده الا ما يقوته يومه ، فيطويه صائما، ويبتاع صابونا يغسل به ثيابه ، ولا يظهر فيها ساعة على حالة تنبو العين عنها (١)، ومما ذكر ابن حيان ان عدد حمامات قرطبة في عهد ابسي عامر فقط بلغ تسعمائة حمام (٢).

٧ ـ تحرير المرأة ومكانتها المرموقة :

لقد أتاحت الحضارة الاسلامية في الاندلس للمرأة مكانة اجتماعية ممتازة ، فأسهمت اسهاما كبيرا في ازدهار العلوم والفنون والاداب في وقت كانت اوروبا منشعلة فيه بالجدال حول آدمية المرأة ومكانتها في البشرية ، حيث ذهب فريق كبير منهم الى انها مخلوقة في المرتبة الثانية (٣) في هذا الوقت نالت المرأة في الاندلس منصب الاستاذية ، وتتلمذ على يديها كثير من العلماء مثل اشراق السويدات المتوفاة سنة (٣٤٠ ه) ، قال عنها ابو داود سليمان بن نجاح : اخذت عنها العروض ، وقرأت عليها النوادر لابي على القالي والكامل للمبرد (٤) وتولت (لبني او لبانة ) منصبا لم تعرفه امرأة قبلها ، وهو منصب

<sup>(</sup>١) نفح الطيب ٢٢٣/١

<sup>(</sup>٢) نفح الطيب ١/٠٤٠

<sup>(</sup>٣) انظر تاريخ التربية الاسلامية لشلبي ٢٨٠

<sup>(</sup>٤) التكملة لابن الابار ٢/٥٤٧

سكرتيرة خاصة للخليفة الحكم ، وكانت حاذقة بالكتابة، نحوية شاعرة ، بصيرة بالحساب مشاركة في العلم ، لم يكن في قصور الامراء انبل منها ، وكانت عروضية خطاطة (١) .

وشاع التعليم بين النساء ، فحفظت بعضهن كثيرا من دواوين شعراء العرب وروينها ايضا ، وكن يقمن بالكتابة ، وقد روي انه كان بالربض الشرقي من قرطبة مائة وسبعون امرأة ، كلهن يكتبن المصاحف بالخط الكوفي ، هذا في ناحية واحدة من نواحي الكتابة (٢) .

وقد عرفت منهن طبيبات مثل ام الحسن بنت القاضي ابي جعفر الطنجالي وصفها ابن الخطيب بانها كانت امرأة واسعة الاطلاع ، كثيرة المعارف ، اجادت عدة علوم مع الطب ، ولكنها في الطب كانت ابرع واشهر (٣).

ومن المعروفات بالطب في الاندلس اخت الحفيد بن زهر وابنتها (٤).

اما النساء الشاعرات اللواتي ظهرن في الاندلس فهن الكثرة بحيث

<sup>(</sup>١) الصلة ٢٥٣/٢ وتاريخ التربية ٣٠١ .

<sup>(</sup>٢) المعجب ٣٧٢ •

<sup>(</sup>٣) الاحاطة ١/٠٣٤ .

<sup>(</sup>٤) ابن ابى اصيبعة ٧٠/٢ .

يمكن ان نؤكد ان عددهن قد فاق عدد اللواتي ظهرن في المشرق . وكان جهدهن في الشعر الاندلسي جهداً أسهم في دفع موكب ذلك الشعر أشواطا نحو الرقي والتقدم ، وقد فصل الحديث عنهن المقري في فصل سماه : الاديبات من اهل الاندلس (۱) ويكنمي ان تكون الاندلس قد انجبت خنساء المغرب حمدونة بنت زياد ، وشاعرة قرطبة ولادة بنت المستكفي . وقد شهدت المرأة الاندلسية تحررا كبيرا وكانت تحضر المنتديات والمجتمعات العامة . فعندما وصفت حفلات الفروسية في حكم بني الأحمر مثلا قيل : ان من اهم مميزاتها اختلاط الجنسين فكان نساء غرناطة البارعات في الحسن والاناقة يشهدن هذه الحفلات وغيرها من الحفلات العامة سافرات , ويسبغن بوجودهن عليها روعة وسحرا . وكن يتمتعن في الواقع بقسط وافر من الحرية الاجتماعية (۲) .

### ٨ ـ انتشار الشعر :

أحب ابناء الاندلس الشعر ، وتبوُّ الشعراء لديهم مكانة مرموقة حتى قيل ؛ اذا كان الشخص بالاندلس نحويا او شاعرا فانه يعظم في

<sup>(</sup>۱) نفح الطيب ه/٢٩٩ ـ ٣١١ وانظر الادب الاندلسي موضوعاته وفنونه ١١٢ ـ ٢٣٦

<sup>(</sup>٢) عنان \_ نهاية الاندلس ٣٣٢

نفسه لا محالة (١) .

وقلما تخلو ترجمة اي اندلسي من بعض المقطعات او الأبيات منسوبة له . مما يدل على شيوعه على كل لسان وتمكنه من نفس كل اندلسي من الرجال او النساء . ويكفي ان يلقي أحدنا نظرة سريعة على فهارس الذخيرة او البيان المغرب او المقتبس ليجدها تموج بالشعراء . وحين وصف ياقوت مدينة شلب الاندلسية قال : قل ان ترى من اهلها من لا يقول شعرا ولا يعاني ادبا ، ولو مررت بالفلاح خلف فدانه ، وسألته عن الشعر قرض من ساعته ما اقترحت عليه واي معنى طلبت منه (٢) .

ان هذا الرواج ... للشعر ... قد لا نجده في الشرق الاسلامي فقد كان الشعر في الشرق ، على الغالب ، انتاجا ارستقراطيا ، اما في الاندلس فهوظاهرة وطنية ساعدتها ظروف المحيط السياسية والاجتماعية والطبيعية ، حتى اصبح على فم كل انسان ؛ فهو في نظر العامل والفلاح الاندلسي انشودة تنسيه اتعابه ، وهو في نظر الوزير والامير هرب من مشاغل السياسة والادارة ، وهو في نظر الشاعر الرسمي او شاعر البلاط سبب للرزق ، ويمكننا ان نقول ان الشعر كان في نظر الاندلسي على الاطلاق رموا للفخر ، وما كان الامير ليجد في ممارسته

<sup>(</sup>١) نفح الطيب ٢٢٢/١

<sup>(</sup>٢) معجم البلدان ١٦/٣٣

غضاضة او نقصا ، بل على العكس فخارا ومجدا (١) وكثير ما يرى الانسان في المجتمع الانداسي جماعة من الرجال والنساء في ليالي الصيف في حديقة غناء تعبق روائح رياحينها في ساحات البيوت الجميلة جالسين يتباحثون في الاشعار ، ويتنازعون بلطف في المساجلة في نتاجات افكارهم (٢) .

وفصدًل المقري موقف شعب الأندلس من الشعر فقال : والشعر عندهم له حظ عظيم ، وللشعراء من ملوكهم وجاهة ، ولهم عليهم حظ ووظائف (٣) .

الوظائف : المرتبات

<sup>(</sup>١) في الأدب الاندلسي ـ الركابـي ٧٨.

<sup>(</sup>٢) مدنية العرب في الأندلس ٤٤.

<sup>(</sup>٣) نفح الطيب ١/ ٢٠٧

### س ـ عناصر السكان

(١) ــ العرب :

من اكبر العناصر التي تألف منها المجتمع الاندلسي بعد الفتح العربي هم العرب الذين استوطنوا الاندلس واستقروا فيها بعدار. دخلوا اليها فاتحين ومحررين •

وقد دخل العرب الى الاندلس على موجات متتابعة سميت بالطوالع، يضاف اليهم من هاجر اليها من عرب الشام وغيرها إثر انتصار طارق ابن زياد على القوط .

وتعد طالعة موسى بن نصير في رجب ( ٩٣ هـ) أولى تلك الطوالع ، وقد تألفت من ثمانية عشر ألفاً من وجوه العرب والموالي والبربر ، وكان بين هؤلاء العرب كثير من أبناء قريش ، واستقرت طوائف هذه الطالعة في كل ناحية من الطريق الذي سلكه موسى في أثناء دخوله الى الاندلس .

وتلا هذه الطالعة طالعة الحربن يوسف الثقفي في ذي الحج\_ة ( ٩٧ ه ) حيث قدم الى الاندلس واليا ، وبصحبته اربعمائة رجل من وجوه اهل افريقية ، ومعظم عرب الطالعة الاولى والثانية كانوا من اليمنيين ، وقد اصطلح عليهم اسم (البلديين ) لانهم استقروا في البلد ، وعدوا أنفسهم من أصحاب ذلك البلد ، (1)

<sup>(</sup>۱) فتوح افريقيا والاندلس ، لابن عبد الحكم ٩٦ وانظر جذوة المقتبس ص ٥ .

وتأتي بعد هأتين الطائعتين الثائلة ؛ وهي طائعة بلُج بن بشر الُقيسي في سنة (١٧٤ه) ومعظمهم من عرب القيسية ، دخلت هذه الطائعة الإندلس إثر استعانة والي الاندلس عبد الملك بن قطن الفهري بهم لاخماد احدى ثورات اليربر ، وقد قارب عدد هذه الطائعة عشرة الاف جندي ، الفان من الموالي وثمانية الاف من العرب (١) وقد سمي عرب هذه الطائعة بالشاميين تمييزا لهم عن العرب البلديين الذين سبقوهم في دخول الاندلس ، ثم توالت الوفود العربية الاخرى، يقول المقري ؛ لما استقرت قدم اهل الاسلام بالاندلس وتتام فتحها، عورف اهل الشام وغيرهم من العرب هممهم الى الحلول بها ، فنزل صرف اهل الشام وغيرهم من العرب هممهم الى الحلول بها ، فنزل عها من جراثيم العرب وساداتهم جماعة اورثوها اعقابهم . (٢)

وهكذا استوطن العرب الاندلس ، وكونوا قاعدة عريضة للعروبة في تلك البلاد ، وظلوا محتفظين بتقسيماتهم القبلية ، فنزلوا في عماثر وقبائل وبطون وافخاذ ، الى ان منع ذلك المنصور بن ابي عامر ، ليقطع التحامهم وتعصبهم في الاعتراء . (٣) وقد حفظ ابن غهالب في رسالته ( فرحة الانفس ) معلومات ذات قيمة كبيرة عن انساب القبائل العربية التي سكنت الاندلس بعد الفتح وفي عهد الدولة الاموية

<sup>(</sup>١) ابن القوطية ١٥٠

 <sup>(</sup>۲) نفح الطيب ١٪،٢٩ والعمائر جمع عميرة وهي الحي العظيم ٠

<sup>(</sup>٣) نفس المصدر ١/٢٧٤ .

## في الاندلس • (١)

واضاف المقري معلومات لا تقل قيمة وتفصيلاً عن رسالة أبر غالب . (٢) ان المنازل التي نزلها العرب في سائر انحاء الاندلس كانت تتميز بانها اخصب مناطق البلاد واطيبها ، فقد نزلوا في مدن السهول .

### ٢ ـ البرير:

قدم البربر الى الاندلس مع طلائع الجيش الاسلامي الذي عبر الى الاندلس بقيادة طارق بن زياد ، فقد كان البربر يشكلون نسبة كبيرة من ذلك الجيش ، وما ان تحقق النصر لجيش طارق حتى هرع عدد كبير من البربر يعبرون من المغرب الى الاندلس ، طلبا للرزق او الاستقرار النهائي في هذه البلاد الغنية الخصبة التي اصبحت جزءاً من الدولة الاسلامية ، وقد ساعد على تدفق هذه الاعداد الكبيرة منهـم الدولة الاسلامية من الاندلس ومجاورتها لها .

وقد اعتمد بعض خلفاء بني امية عند تكوين الدولة العربسية في الاندلس على العناصر البربرية في جيوشهم التي كونوها ، لما يتمتع به هذا الانسان الجبلى من قوة وشجاعة ، وقد تعرض ابن خلدون (٣) الى

<sup>(</sup>١) نفع الطيب ١/٢٩٠ .

۲۹۸ \_ ۲۹۰/۱ انظر نفح الطيب ۲۹۰/۱ - ۲۹۸

<sup>(</sup>٣) ابن خلدون . بولاق ١٠٦/٦.

ذُكُر قبائل البربر التي كَانت في جيش طَارق فَذُكُر انهم ومَن جَأَء بعد الفتح بقليل منهم يرجعون الى قبائل مطغرة ومديونة ومكناسة وهوارة • ومعظم هؤلاء من زناتة •

وذكر ابن حوم اهم القبائل البربرية التي وفدت الى الاندلس (١) وفضدًل البربر النوول في المناطق الجبلية من جنوب الاندلس وغربها لشبهها الكبير بمواطن سكناهم في بلادهم المغربية .

يقول الدكتور حسين مؤنس: ان المسلمين الاول الذين دخلوا البلاد ، عربا وبربرا ، استقروا حيث نزلوا او ساروا ، ولجأ كل فريق منهم الى ما يناسب مزاجه من النواحي : فأما العرب فكانوا يفضلون دائما البسائط والمنخفضات والنواحي الدافئة والقليلة المطرفي الجنوب والشرق والغرب وناحية سرقسطة، وأما البربر فكانوا في بلادهم يعيشون في بلاد جبلية عالية ، فألفوا مثل هذه البلاد في الاندلس ، فاستقروا فيها باختيارهم (٢) وقد لعب البربر دورا هاما في تاريخ الاندلس ؛ اذ يرجع اليهم الفضل الاعظم في نشر الاسلام والجهاد في سبيله ، كما انهم اختلطوا باهل البلاد اختلاطا وثيقا ، وكانوا للعرب اعوانا في تغلغل الاسلام في سائر انحاء البلاد ، الامر الذي يجعل الطابع البربري ظاهرة واضحة في جنوب الاندلس حتى الوقت الحاضر .

وكان البربر اسرع اندماجا من العرب في البيئة الجديدة ، فقد حال

<sup>(</sup>١) جمهرة أنساب العرب ٤٦١ ــ ٤٦٧ •

<sup>(</sup>٢) فجر الاندلس ٣٨٨٠

بين العرب وبين الاندماج السريع الكامل لغتهم واعتزازهم بعصبيتهم العربية ، اما البربر فلم يكن هناك ما يحول بينهم وبين الاندماج ، فلا عصبية ولا لغة مكتوبة ، ومع الزمن اصبحت غالبيتهم في جملة العرب الاندلسيين يتكلمون العربية ويتخلقون باخلاق العرب ويتطبعون بطباعهم ، ويتسمون باسمائهم ، جمعت بينهم العقيدة الاسلاميه ووحدتهم الاندلسية الجديدة ، فالجميع أندلسيون .

### ٣ \_ الصقالية :

كلمة الصقالبة ، ومفردها صقلب ( esclave ) ، وهي كلمة فرنسية قديمة ، تعني العبد او الرقيق ، (١)

وهي التسمية التي أطلقها الجغرافيون العرب على سكان البلاد المختلفة من بلغاريا التي امتدت اراضيها من بحر قزوين الى البحر الادرياتي، ثم تطور هذا المصطلح ليشمل كل الرقيق الذين ينحدرون من اصل اجنبي ، اوربي او اسباني . واكد الرحالة ابن حوقل الذي زار الاندلس في القرن الرابع الهجري ان الصقالبة الذين شاهدهم هناك لم يكونوا منحدرين من شواطى، البحر الاسود فقط ، بل هم ايضا من المقاطعات الاسبانية الشمالية ، وبعد ان يتم جلبهم الى الاندلس كانوا ينخرطون في سلك الجندية ، او يتخذون لخدمة الحرم في

<sup>(</sup>١) الصقالبة في أسبانيا ٨ :

القصر (١) وجاء اغلب الصقالبة وهم اطفال من الجنسين إلى الاندلس واسلموا ثم تعلموا اللغة العربية ودربوا على اعمال القصر .

وقـــد سمـّـاهم المؤرخون العرب: سميات عديدة منها : المجابيب والعلوج والخرس ( لعجمتهم ) والمماليك (٢) .

وقد اخذ عددهم في الازدياد، وبلغوا في عهد عبد الرحمن الثالث ( ٣٧٠٠) صقلبيا ، ثم ازدادوا الى ( ٣٠٨٦) وارتفع هذا العدد حتى بلغ ( ١٣٧٥٠) واستطاع فريق منهم أن يتحرر من العبودية ويشغل مكانا لاثقا في الحياة الاجتماعية (٣) .

ونبغ كثير منهم في الادب والعلم حتى خصهم احد الصقالبة وهو حبيب الصقلبي بكتام، يعدد فيه فضائلهم ، ويشيد بمناقبهم سماه ( كتاب الاستظهار والمغالبة على من انكر فضائل الصقالبة ) (٤) وقد عده المستشرق جولد زيهر البداية الادبية الاولى نحو الشعوبية في اسبانيا (٥) .

واستطاع عدد كبير منهم ان يحتل مكانة عالية في المجتمع

<sup>(</sup>١) صورة الأرض القسم الاول ١١٠

<sup>(</sup>٢) الصقالبة في اسبانيا ٩.

<sup>(</sup>٣) في الأدب الاندلسي الركابي ٣٩

<sup>(</sup>٤) التكملة لابن الابار ٢٧/١

<sup>(</sup>٥) الصقالية في اسباليا ١٧

الانداسي ، كما استطاع بعضهم تكوين ثروات طائلة وامتلاك اراضي شاسعة ، ومن بين الصقالبة من وصل الى اعلى مناصب الدولة في عصره فكان ( الدرسي ) الرئيس الأعلى للشرطة ( وأفلح ) صاحب الخيل (٣١٠-٣١٦ هـ) ( وقند ) حكم طليطلة سنة ٣٣٦ هـ ، (وتليد ) كان يشرف على مكتبة الحليفة الحكم المستنصر الشهيرة ، ( ونجدة ) قلده عبد الرحمن الناصر قيادة الحملة المتوجهة الى ملك ليون في سنة قلده عبد الرحمن الناصر قيادة الحملة المتوجهة الى ملك ليون في سنة ٧٣٧ه . وحين دخلت الاندلس في فترة حكم الطوائف استأثر الصقالبة بشرقي الاندلس وأنشأوا فيه الممالك في طرطوشة والمرية ومرسية ودانية وبلنسية (١) .

والظاهر ان الصقالبة لم يذوبوا في المجتمع الاندلسي ، بل كان لهم كيانهم الخاص الذي جعل فريقا منهم يتعلقون بالشعوبية ويدعون لها، ويمثلهم في تلك النزعة ابن غرسية في رسالته التي كتبها في الطعن على العرب (٢) ولقد لعبوا دورا سيثا في الكيد للامويين ، وأسهموا في المؤامرات التي حيكت ضد كيانهم ودولتهم في الاندلس .

### ٤ \_ المسالمة والمولدون:

لقد ميز المؤرخون العرب بين هذين المصطلحين ، فالمسالمة هم كل

<sup>(</sup>١) انظر الصقالبة في إسبانيا ص ١٢و١٧

<sup>(</sup>٢) انظر نص رسالة ابن غرسية في المصدر السابق ص ٢٦٣١

من دخل في الاسلام من سكان الاندلس الاسبانيين ، اما المو"لدون فهم الجيل الذي يلي المسلمة ، ولدوا نتيجة زواج المسلمين الفاتحين بالاسبانيات او نساء الصقالبة ونشيَّئوا على الاسلام .

ومعروف ان ابناء الشعب الاسباني دخلوا الاسلام افراداً وجماعات بعد ان لمسوا سياسة التسامح الحكيمة التي يدعو اليها الاسلام، والنهج القويم الذي سار عليه الفاتحون العرب بعد الفتح، وبمرور الايام نبذ اكثر المسيحيين دينهم، واعتنقوا الاسلام، منهم الذين كانوا يرجون مكسبا او مصلحة، واكثرهم اعلنوا ذلك ايمانا واقتناعا بمباديء الدين الجديد.

ولم يتعرض السكان الاصليون الى اي اضطهاد ديني او [كراه عقائدي اذ « لا إكراه في الدين قد تبتين الرشد من الغي " ، (١) .

وقد كثر عدد المولدين نتيجة اقبال العرب على مصاهرة الاسبان، لان الفاتحين قد تركوا نساءهم في بلادهم، وصار هؤلاء المولدون يؤلفون \_ ابتداءاً من عهد الامارة الاموية .. غالبية سكان الاندلس، وظل هؤلاء المولدون يحتفظون بهذه التسمية الى اواخرالقرن الثالث حيث بدات تتلاشى بعد الاختلاط بين الناس، والانصهار في الاندلسية الجديدة بلا تمييز . ومبعد عبد العزيز بن موسى اول من تزوج

<sup>(</sup>١) سورة البقرة آية ٢٥٦

باسبانية حين تزوج ارملة لذريق ( أيلة ) (۱) وحذا حذوه كثير من رجال الفتح .

ومن خلفاء الاندلس من كان يجري في عروقه الدم الاسباني من جهة الامهات والجدات ، وكانت جدة عبد الرحمن الناصر الاميرة (انيجا) ابنة فرتون غرسيس ملك بنبلونة ، وقد أسر في ايام الامير عمد ، وحمل الى قرطبة ، وبقى فيها اثنين وعشرين عاما ، ومن هذا النسب كان الناصر كأكثر ملوك بني امية الذين يلقبون في الملاحم الفرنسية بالملوك الشقر، ابيض ازرق العينين (٢) .

### • \_ المستعربون :

يطلق هذا المصطلح على من احتفظ بدينه من مسيحي" اسبانيا ويهودها وظل يعيش بين العرب ، ويتكلم بلسانهم العربي ، وقد كفلت الدولة الاسلامية لهؤلاء حرية العقيدة واقامة الشعائر الدينية وسمى هؤلاء بد ( اهل الذمة ) لان المسلمين ادخلوهم في ذمتهم مقابل ادائهم الجزية على وفق ما تقتضى به تعاليم الشريعة .

وقد عاش معظم هؤلاء المستعربين في أحياء خاصة بهم وحاولوا التجمع في مدن معينة مثل قرطبة واشبيلية وطليطلة التي كانت ابرز

<sup>(</sup>١) البيان المغرب ٢٣/٢

<sup>(</sup>٢) وصف جزيرة الاندلس ٦٢

مدنهم لانها عاصمة القوط القديمة ، ولكن هذا التجمع لا يعني انهم بعيدين عن مخالطة السكان الاخرين .

وكان للمستعربين رئيس في كل مدينة يدعى (القومس) ينتخبونه بأنفسهم ، وقومس الأندلس هو القومس الاعلى ، وقد أوجد هذا المنصب الامير عبد الرحمن بن معاوية (١) . وعرف تاريخ العلم والادب والقضاء في الاندلس عددا كبيرا من هؤلاء المستعربين، امثال العلماء ابن شهرمة (٢) واحمد بن سليمان القوطي (٣) ، ونصر بن ابي الشمول (٤) والطبيب ابن فرتون (٥)، والقضاة مهدي بن مسلم (٢) وابي المطرف بن قورتش (٧) وابي عمر ابن الحصار (٨) .

وخير وثيقة تبين المعاملة الكريمة التي عامل بها الفاتحون من أهل

<sup>(</sup>١) تاريخ المسلمين وآثارهم في الاندلس ١٣٠.

<sup>(</sup>٢) تاريخ علماء الاندلس ١/٣١٢

**<sup>(</sup>٣)** نفس المصدر ١/٧٠

<sup>(</sup>٤) جمهرة انساب العرب ٥٦

<sup>(</sup>٥) التكملة ١٢١/١

<sup>(</sup>٦) نفس المصدر ١٢١/٢.

<sup>(</sup>٧) تاريخ علماء الاندلس ١/٢٦٢

<sup>(</sup>٨) الصلة ٣٢٦

الذمة من سكان اسبانيا كتاب عبد. العزيو بن موسى بن نصير الى تدمير صاحب اوريولة في رجب سنة ٩٤هـ جاء فيه ما يلي:

بسم الله الرحمن الرحيم - كتاب من عبدالعزيز بن موسى بن نصير لتدمير بن عبدوش ، انه نول على الصلح ، وان له عهد الله وذمة نبيه - صلى الله عليه وسلم - الا يقدم له ولا احد من اصحابه ، ولا يؤخر ولا ينزع عن ملكه ، وانهم لا يقتلون ولا يسلبون ، ولا يفرق بينهم وبين أولادهم ولا نسائهم ، ولا يكرهون على دينهم ، ولا تحرق كنائسهم ، ولا ينزع عن كنائسه ما يعبد ، وذلك ما ادى الذي اشترطنا عليه ، وانه صالح على سبع مدائن :

أوريولة وبلنتة ولقنت ومولة ولورقة وبقسرة وأله ، لايأوى لنا آبقاً، ولا يأوى لنا عليه ولا يخيف لنا أمنا ، ولا يكتم خبر عدو علمه ، وان عليه وعلى اصحابه ديناراً كل سنة ، وأربعة أمداد قمح ، وأربعة امداد شعير ، واربعة اقساط خل ، وقسطي عسل ، وقسطي زيت ، وعلى العبد نصف ذلك . وكتب في رجب سنة ٩٤ من الهجرة (١) . وقد بقيت الكنائس والاسقفيات المسيحية فلم يخرب المسلمون شيئاً منها ، لانهم رسل خير وعبة لم يخربوا في تاريخهم السابق كنيسة واحدة في الشام او مصر اللتين فتحتا قبل الاندلس ،

<sup>(</sup>١) صفة جزيرة الاندلس ص ٦٢ • وبغية الملتمس ٢٠٩ .

وربما كان اهم تغيير في النظام العام للنصرانية في الاندلس هو انتقال مركز الثقل من طليطلة الى قرطبة ، لم ينقل المسلمون كرسي المطرانية الكبرى من طليطلة الى قرطبة ، بل تركوه كما كان مراعاة لمشاعر النصارى ، ثم حرصوا على ان يكون المطران قريباً منهم في العاصمة ... وربما يكون رجال الدين انفسهم هم الذين حرصوا على ان يكونوا على مقربة من الامراء والحلفاء (۱) .

<sup>(</sup>١) فجر الاندلس ٤٩٥



# الأدَبُ الأَندُ لَسَى

١ - عصر الولاة
 ٢ - عصر الامارة
 ٤ - عصر الخلافه



## عصر الولاة ٩٢ هـ - ١٣٢ هـ

سبق أر. تحدثنا عن الخليط الذي تكون منه المجتمع الإندلسي بعد الفتح . فالعرب كانوا منقسه بن الى يمانيين وقيسيين ، وحثدت بينهم ظروف الفتح والعدو المشترك مؤقتا ، ولكن ما أر. وطئت أقدامهم أرض الاندلس ، ووضعت الحرب أوزارها حتى عادت منازعاتهم القبلية القديمة ، وانبعثت العصبية القبلية من جديد، فعاشوا في نزاع مستمر ، ومعارك متعددة لم يخمد أوارها الاحسين كانوا يواجهون الاضطرابات التي يقوم بها البربر الذين سبق أن وحددت بينهم وبين العرب العقيدة الدينية المشتركة ، ولكن ما ان نجحوا في فتح الاندلس حتى دبيّت الحلافات بينهم وبين العرب ، إذ أثارهم استشار العرب بالولاية والمناصب الرئيسة في الاندلس ، واستيطانهم في السهول الخصبة ،

ان هذا الوضع أثار حساسية البربر ، فعملوا على احداث القلاقل وإثارة الفتن والانشقاقات الداخلية .

ولم يكن خطر الافرنج المترصدين وراء الحدود المحدقة بالاندلس من جميع جهاتها اقل من خطر الأحداث الداخلية ، وكان لهؤلاء جيوب داخلية منسكان اسبانيا الاصليين ، تؤيدهم و تتربص بالمسلمين الفاتحين و تحن الى ماضيها ، مستغلة غربة الفاتحين .

يضاف الى هذين الخطرين التقلبات السريعة التى كانت تحدث بين رجال الحكم ، ففي اقل من نصف قرن توالى على حكم الاندلس اربعة وعشرون والياً ، وما يمكن ان يترك ذلك من اضطراب ، وعدم استقرار فى انظمة الحكم .

### الشعر:

ان هذه الاوضاع تركت إثاراً واضحة في أدب تلك الفترة ، ولعل ابرز ما يميز شعر عصر الولاة قلة الشعراء ، والذين عرفوا بقول الشعر لم يكونوا بمستوى من كان في المشرق من الشعراء ، هذا مع خلو أدب تلك الفترة من كل ما يمكن ان يجعله ادباً اندلسياً ، فلولا انه قيل هناك لما صح ان ينسب الى الاندلس ، فالشعراء قد حافظوا على خصائص الشعر التقليدي الذي كان يسود في المشرق ، من حيث الالفاظ والاسلوب والمعاني والاخيلة ، والاغراض التقليدية، ولا غرو في ذلك فكل شعراء هذا العصر كانوا وافدين من المشرق .

والملاحظ ان كثيرا من تلك الاشعار انما كانت تحفظ وتروى الشعرية الشعرية المشرف ومنزلة قائليها ، لا لصياغتها الفنية او اساليبها الشعرية الجيدة •

وأبرز شعراء هذا العصر :

## ١ - ابو الخطار حسام بن ضرار الكلبي القحطأني (١)

أصله من الشام من أهل دمشق. كان شريفا في قومه مع فصاحة وبراعة ، أبلى في فتوح المسلمين بأفريقيا بلاءاً حسنا ، ولي امارة الاندلس في سنة ١٢٥ ه وقيل ١٢٢ ه من قبل حنظلة بن صفوان ابن نوفل الكلبي ، والي افريقيا للخليفة هشام بن عبد الملك ، بعد أن تولى في افريقيا ولايات عديدة في إمرة بشر بن صفوان الكلبي اخى حنظلة .

ويقال: ان اهل الاندلس كتبوا الى حنظلة والي افريقيا والمغرب يسألونه ان يبعث اليهم ، بعد اختلافهم الشديد ، واليا يجتمعون عليه ، فبعث اليهم شاعرنا ابا الخطار ، فأقبل اليهم حتى قدم هليهم فأطاعه اهلها واجتمعوا عليه ، ودانت له الاندلس جمعاء الى ولاية مروان بن مجد آخر خلفاء بني امية . بعد ان رضي عليه الشاميون والبلديون ، ومن مآثره انه اطلق الاسرى والسبي ، فسمي ذلك العسكر (عسكر المعافية ) ومع كل هذا فانه لم يستطع التخلص من العصبية فانساق في اواخر ايامه في خضمها العنيف ، فاظهر ميلا واضحاً الى اليمانية ،

<sup>(</sup>۱) انظر اخباره في تاريخ افتتاح الاندلس ۱۸ وجذوة المقتبس ۱۸۸ وبغية الملتمس ت ٦٨٦ ، واخبار مجموعة ٥٦ ، والحلة السيراء ١ / ٦٤ ٠

وفضلهم على المضرية ، فآل به الامر الى الخلع ، ثم الفرار الى جهة باجة في غرب الاندلس ، وذلك في سنة ١٢٨ ه بعد اربع سنين وتسعة اشهر من ولايته ، وقد أسهبت كتب التاريخ في قصة خلعه (١) .

وكان ابو الخطار يجمع بين الشعر والفروسية حتى لقب (عنترة الاندلس) ولكن لم يصل الينا من شعره الا القليل، ومع ذلك فان هذا القليل يرسم لنا صورة لهذا الشاعر، ويتضح من خلاله انغمار الشاعر في القضايا السياسية التي كان يموج فيها عصره، ونلمح فيه روح العصبية القبلية التي كانت تسيطر عليه .

ومن شعره في ذلك قوله بعد ان و لى هشام بن عبد الملك رجلا من قيس افريقية ، وصرف واليها من اليمانية ، وقيل انه لما تتابع ولاة افريقية والاندلس من قيس قال هذا الشعر:

أفأتم بني مروان قيسآ دماءنا

وفي الله \_ إن لم تنصفوا \_ حكم عد°ل

كأنكم لم تشهدوا (مرج راهط) (٢)

ولم تعلموا من كان ُثمَّ له الفضل

<sup>(</sup>١) انظر مثلا البيان المغرب ٣٧-٣٣/

<sup>(</sup>٢) مرج راهط: معركة دارت في الشام في عهد مروان بن الحكم =

وقيناكم حر القنا بنحورنا

وليس لكم خيل سوانا ولا رجل

فلما بلغتم نيل ما قد أردتم

وطاب لكم منا المشارب والاكل

تعاميتم عنا بعبن جلية

وانتم كذا ما قد علمنا لها فعل

فلا تأمنوا ان دارت الحرب دورة

وزليت عن المرقاة (١) بالقدم النعل

فينتقض الحبل الذي قد فتلتم

الا ربما يلوي فينتقض الحبل (٢)

ومن قوله بعد ان أخذ ثأر عزيز عليه من قومه :

جذوع نخيل صرّعت بالمسايل

فلیت ابن جو "اس یخ ّبر اننی سعیت به سعی امریء غیر غافل قتلت به نسعين تحسب انهم

<sup>=</sup> سنة ٦٥ م ومعه اليمانيون ضد القيسيين المشايعين لابن الوبير، وكانت معركة حاسمة دسمت الدولة المروانية.

<sup>(</sup>١) المرقاة : درجة السلم .

<sup>(</sup>٢) الحلة السيراء ٦٤/١ وابن القوطية ٤٣

ولُو كَانَتَ المُوتَى تَبَاعَ اشْتُرِيتُهُ بَكُفِي وَمَا اسْتَثْنَيْتُ مَنْهَا انَامَلِي(١)

ومع اغراق هذا الشاعر في السياسة وتقلباتها ، فاننا نلمح في بعض اشعاره ضروربا من الحكمة كقوله :

اذا اتخذت صديقا او هممت به

فاعمد اذي حســُب إن شئت أو دين

ما يقدر الله في مالي وفي ولدي

لابد يدركني لو كنت بالصين (٢)

## ٢ \_ أبو الاجرب جعونة بن الصمّة (٣):

من العرب الطارئين على الاندلس، كان يرحل ويحل بأكناف قرطبة ، جعله ابن حزم في طبقة جرير والفرزدق قال : واذا ذكرنا ابا الاجرب جعونة بن الصمة الكلابي في الشعر لم نباه به الاجريرا والفرزدق ، لكونه في عصرهما ، ولو أنصف لاستشهد بشعره ، فهو جار على مذاهب الاوائل ، لا على طريقة المحدثين (٤) .

<sup>(</sup>١) الحلة السراء ١/٦٦

<sup>(</sup>٢) نفس المصدر ١/٦٦

 <sup>(</sup>٣) انظر اخباره في طبقات النحويين ٢٨٦ وجذوة المقتبس ١٧٧ وبغية
 الملتمس ٢٤٤ والمغرب ١٣١/١

<sup>(</sup>٤) نفح الطيب ١٩/٤ .

كان قد هجا رئيس القيسية الصميل بن حاتم الكلبي المتوفى في سنة ١٤٢ ه وزير بوسف بن عبد الرحمن الفهري، وهجا قومه، فتعقبه الصميل، ولما وقع في يده عفا عنه، فنسخ الشاعر هجوه، وافنى فيه قوافيه، واقسم الصميل بعد ذلك على نفسه ان لا يراه الا اعطاه ما حضره، فكان ابو الاجرب يعتمد اقلال لقائه، وكان لا يزوره الا مرتين في العيدين، ويروى ان ابا نواس كان يسأل عنه، وعن اخباره من الاندلسيين الذين يقدمون الى العراق، فقد سأل عباس بن ناصح الاندلسي عنه، وطلب اليه ان يسمعه من شعره حين التقى به في العراق،

توفي شاعرنا قبل ان يدرك الدولة الاموية في الاندلس ، ولم يصل الينا من شعر. الا النادر القليل ، من ذلك قوله :

ولقد أراني من هواي بمنزل عال وراسي ذو غدائر أفرع والعيش أغيد ساسقط إفنانه والماء أطيبه لنسا والمرتع وثمة شعراء آخرون منهم مغيث بن الحارث الغساني مولى الوليد ابن عبد الملك كان شاعرا ناثرا ، قالعنه الحجاري : لمغيث من الشعر والنثر مايجوز كتبه(١) ، والحصين بن الدجن بن عبد الله من قادة يوسف

<sup>(</sup>١) نفح العليب ١٢/٣

الفهري، ثم صار من رجال الداخل بعد انتصاره على الفهري (١) .

المنشو:

لم يكن النثر في عهد الولاة ذا قيمة فنية او خصائص متميزة ، ولكنه موجود ، اقتضته ظروف الاندلس الجديدة ، وقد خطا خطوات قد تفوق خطوات الشعر ، لتوفر دواعي ازدهاره اكثر من توفر دواعي الشعر ، ولعل الخطابة ابرز فنون النثر في هذا العهد ، لانها من ضرورات الحياة التي عاشها الاندلسيون الاوائل في حروبهم المستمرة صند الافرنج ، فقد كانوا يحتاجون إنذاك الحمن يقوم خطيبا يذكي جذوة الحماس لدى المجاهدين المؤهنين ، والى من يعتلي المنابر داعيا الى وحدة العرب والمسلمين صند العدو المشترك ، والى إماتة العصبية القبلية البغيضة ، التي كانت تثير البغضاء وتنشر الشحناء بين ابناء المجتمع الواحد من مضريين ويمانيين ، وكانوا في حاجة الى من ينهض مذكراً الواحد من مضريين ويمانيين ، وكانوا في حاجة الى من ينهض مذكراً التي خرجوا من اجلها ،

وكانت الدولة العربية الجديدة بأمس الحاجة الى من يدعو الى نظامها الجديد ؛ ويعمل على توطيد أسس ومبادىء هذا النظام . لهذه الاسباب وغيرها كثر الخطباء ، وتعددت المنابر التي كار. يعتليها رسل الفتح الجديد ، وأبناء الامة المجيدة التي عرفت ببلاغة

<sup>(</sup>١) الحلة السيراء ٢/١٥٣

ابنائها وفصاحة ألسنة أهلمها •

وتعد خطبة طارق بن زياد التي أثبتنا نصها فيما سبق اول نص خطابي يصل الينا من تلك الفترة المبكرة من تاريخ الاندلس. وقد اختلفت المصادر في رواية هذه الخطبة ولم تتفق على رواية واحدة ، فزاد البعض فيها ، وأنقص البعض الاخر ، وهي خطبة رائعة في تحريض جنوده وتحميسهم على القتال ، إلا ان كثيرا من الباحثين يشكك في صحة نسبتها لطارق بن زياد ، محتجين بخلو المصادر القديمة منها ، وبعدم تمكن طارق من العربية الى حد يجعله يلقي مثل هذه الخطبة البليغة (۱) ،

ووصلت الينا نصوص بعد هذه الخطبة منها خطبة قصيرة لعبد الرحمن الداخل، يخاطب بها أتباعه حين رأى ماقاسوه أمام زحف جيوش يوسف الفؤري قال:

هـ ذا اليوم هو أس" ما يبنى عليه ، إما ذل الدهر وإما عز الدهر، فاصبروا ساعة فيما لاتشتهون ، تربحوا بها بقية اعماركم فيما تشتهون (٢) .

وثمة مناظرة خطابية قصيرة جرت بين الصميل ورجل من بني مرة

<sup>(</sup>۱) انظر مناقشة هذه المسألة في الادب الاندلسي لهيكل ص ٦٤ (٢) نفم الطيب ٤٢/٣ .

كنيته ابو عطاء • فحين أكثر الصميل القتل في أسراه قام اليه عطاء فقال : يا أبا جوشن اغمد سيفك وراجع نفسك . قال له : اقعد يا ابا عطاء فهذا عزك وعز قومك . فجلس ولم يغمد السيف ، ثم قام اليه فقال : يا اعرابي — والله — إن تقتلنا إلا بعداوة صفين لتكفيّن أو لادعون بدعوة هشامية . فأغمد سيفه وأمن الناس على يدي ابي عطاء بعد بلاء عظيم . وكان ذلك قبل سنة ١٣١ ه (١) يدي ابي عطاء بعد بلاء عظيم . وكان ذلك قبل سنة ١٣١ ه (١) نمس ما تميزت به الخطابة من بلاغة وايجاز ووضوح ، وبعد عن التكلف والزخرفة اللفظية .

والى جانب الخطابة عرف هذا العصر الكتابة ايضا متمثلة برسائل العهد والصلم والشؤون الشخصية .

وقد برزت أسماء لبعض كتاب هذا العصر منهم: خالد بن زيد وهو من اصل اسباني ، عمل كاتبا لوالي الاندلس يوسف الفهري ، ثم لعبد الرحمن الداخل بعده .

وقد وصل الينا نصان لهذا الكاتب يعبران عن قدرة كبيرة في هذا الميدان • ولم يستقرهذا الكاتب في الاندلس طويلا بعد انتصار الداخل، وخشيان يتهم بالولاء لابناء يوسف الفهري ، الذين تعددت ثرواتهم بعد انقضاء ولاية أبيهم ، فاستأذن الامير عبد الرحمن الداخل بالخروج

<sup>(</sup>۱) اخبار مجموعة ٦١

الى المشرق و بعد الحاح طويل أذن له الامير نزولاً عند رغبته وأمر كاتبه أمية بن يزيد ان يكتب له كتاب سراح ، فأبى امية ذلك واعتذر بقوله : معلمي وولي الاحسان قبلي ، يكون اول شيء يجري على يدي الكتاب بخروجه عن أهله وماله (١) ، ومنهم :

أمية بن يويد . الذي دخل الاندلس في سنة ١٢٣ هـ ، واتصل بخالد ، وعمل معه في الكتابة ايضا (٢) .

ومما حفظ من كتابات هذا العصر عهد عبد العويز بن موسى بن نصير لاحد حكام القوط (٣) ، وجزء من رسالة يوسف الفهرى الى عبد الرحمن الداخل عندما علم بنزوله بالاندلس التي يقول فيها :

أما بعد ، فقد انتهى الينا نزولك بساحل المنكب ، وتأبش من تأبش اليك ، ونوع نحوك من السراق ، واهل الحتر والغدر ونقص الايمان المؤكدة ، التي كذبوا الله فيها وكذبونا ، وبه حجل وعلا نستمين عليهم ، ولقد كانوا معنا في ذرى كنف ورفاهية عيش ، حتى غمصوا ذلك ، واستبدلوا بالأمن خوفا ، وجنحوا الى النقض ، والله

<sup>(</sup>١) اعتاب الكتاب ٧١

<sup>(</sup>٢) اعتاب الكتاب ٧١ وانظر مقالة للدكتور الهراس في مجلة المناهل العدد ٤ سنة ١٩٧٥

<sup>(</sup>٣) الروض المعطار ١٣١ . واسم الحاكم تدمير

من ورائهم محيط ، فإن كنت تريد المال ، وسعة الجناب ، فأنا أولى بك ممن لجأت اليه ، أكنفك ، وأصل رحمك ، وأنزلك معي إن اردت ، وبحيث تريد ، ثم لك عهد الله وذمته في ألا اغدر بك ، ولا أمكن منك ابن عمي صاحب افريقية ولا غيره (١) .

## عصر الامارة ۱۳۸ هـ سـ ۳۱۳ ه

بعد ان نجــح عبد الرحمن الداخل في الانتصار على خصومه السياسيين في الاندلس بما اوتي من مهارة وحذق وذكاء سياسي ، مستثمراً ظروف الاندلس الداخلية ، راح يعمل على توطيد أركان حكمه وأسس دولته الجديدة ، ومنذ ان اصح عبد الرحمن الداخل امير الاندلس أخذ في تحقيق برنامجه ، وكان هذا البرنامج يرمز الى أمور ثلاثة :

- ١ ـ تنظيم الجيش الذي قاده الى الظفر .
- ٢ \_ فتح ابواب الاندلس امام الامويين المضطهدين في الشرق ٠
- ٣ \_ ايجاد التفاهم بين عناصر العرب ، ولا سيما القبائـــل التي

<sup>(</sup>١) البيان المغرب ٢٪ ٥٥ ·

يحارب بعضها بعضا، ودعم السلطة الاموية باللجوء الى توطيد الامن في جميع انحاء البلاد الاندلسية (١) •

ان نجاح عبد الرحمن الداخل في تأسيس الدولة الاموية في الاندلس يعد حدثًا مهما ، وانعطافا تاريخيا للوجود العربي في المغرب الاندلسي ، ففي هذا العهد برزت قرطبة كأكبر مركز للاشعاع الفكري في انحاء العالم الغربي ، ونافست بغداد في أوج عظمتها وحضارتها؛ واجتذبت الادباء والعلماء والشعراء ورجال الفن من ارجاء المعمورة كافة ، وظهر لأول مرة في تاريخ الاندلس شعراء اندلسيون يعبرون عن الاندلس في أشعارهم وثقافتهم وصورهم التي يرسمونها ، لأنهم اندلسيون مولدا ونشأة وثقافة ، ولعل ابرز هؤلاء الشعراء :

### عبد الرحمن الداخل (٢):

هو عبد الرحمن بن معاویة بن هشام بن عبد الملك ، ولد عام ۱۱۳ ه بدیر حنا من اعمال دمشق . وامه بربریة اسمها ( راح )

<sup>(</sup>١) في الادب الاندلسي ١٦

<sup>(</sup>٢) انظر في ترجمته واشعاره ، العقد الفريد ٤٨٨/٤ ، والبيان المغرب ٤٠/٢ : ونفح الطيب ٢٧/٢ ــ ٥٠ ، واخبار مجموعة ٥٠ ، وابن القوطية ٤٠ .

مات ابوه معاوية في عهد جده هشام بن عبد الملك ، وقد جزع هشام عليه جزءا مديداً وحزن عليه طويلا مع ما هو معروف عنه من قسوة وشدة .

وقد تميز عبد الرحمن هذا في شبابه بتدربه على استعمال السلاح والأعمال الحربية ومخالطة كبار رجال الدولة لتعهد جده اياه ولاشرافه على تسيير كثير من الامور في ديوان الخلافة • وعرف بمهارته في تسيير كثير من الامور في ديوان الخلافة • كما عرف بتفوقه على اقرانه في اكثر من ناحية ، من ذلك:

أ ـ حسن استعماله السلاح
 ب ـ مطارته المتقنة في الصيد

ج ـ رجاحة العقل

د ـ متانة الخلق

وصفه مؤرخ الاندلس ابن حيان بقوله: راجح الحلم ، فاسح العلم ، ثاقب الفهم كثير الحزم ، نافذ العزم ، بريئا من العجز ، سريع النهضة ، متصل الحركة ، شديد الحذر ، قليل الطمأنينة ، لا يخلد الى راحة ، ولا يسكن الى دعة ، ولم ترفع له قط راية على عدو إلا هزمه ، ولا بلد إلا فتحه ، شجاعا مقداما ، لا يكل الامور الى غيره

ثم لا ينفرد في إبرامها برأيه ، بعيد الغور ، شديد الحدة ، بليغا مفوها . شاعرا محسنا ، سمحا سخيا ، وكان يلبس البياض ويعتم به ويؤثره (١) .

وتحدث عن سياسته واصفا اياها وصفا دقيقا جامعا ، قال :

لما ألفى الداخل الاندلس ثغرا قاصيا غفلا من حلية الملك ، عاطلا أرهف اهما بالطاعة السلطانية ، وحنكهم بالسيرة الملوكية ، واخذهم بالاداب ، فأكسبهم عما قليل المروءة ، واقامهم على الطريقة ، وبدأ فدون الدواوين ، ورفع الأواوين ، وفرض الاعطية ، وعقد الالوية وجند الأجناد ، ورفع العماد ، وأوثق الأوتاد ، فأقام للملك آلته ، واخذ للسلطان عدته ، فاعترف له بذلك أكابر الملوك ، وحذروا جانبه ، وتحاموا حوزته ، ولم يلبث ان دانت له بلاد الأندلس ، واستقل له الامر فيها (٢) ،

وكان خلاص عبد الرحمن من بني العباس - الذين تتبعوا بني أمية بالقتل والتمثيل إثر نجاحهم في معركة الزاب الرهيبة - اعجوبة ، وقصة اسطورية اقرب الى الخيال منها الى الحقيقة ، ولكنها حدثت فعلا ، وكانت صفحاتها وفصولها الاولى تباشير انبلاج الحكم الأموي

<sup>(</sup>١) المقتبس ٦٧ ، والنص في نفح الطيب ٣٧/٣

<sup>(</sup>٢) المقتبس ٧٨

في الاندلس ، ولنترك بطل هذه القصة الغريبة يرويها بنفس قال :

إني لجالس في القرية في دار كنا فيها ، ولم يبلغنا بعد اقبال المسودة ، في ظلمة بيت تواريت فيه وانا شديد الرمد ، ومعي خرقة سوداءأمسح بها قذى عيني ، وابني سليمان بكر ولدي يلعب قدامي، وهو يومئذ ابن اربع سنين أو نحوها ، اذ دخل الصبي من باب البيت فزعا باكيا ، فأهوى الى حجري فصرت ادفعه لما كان بي ويأبى الا التعلق ، وهو دهش يقول ما يقوله الصبيان عند الفزع ، فخرجت لأنظر ، فاذا بالروع قد نزل بالقرية ؛ ونظرت فاذا بالرايات السود عليها مطلتة وأخ لي حديث السن كان معي يشتد هاربا ويقول لي : النجاء يا أخي ، فهذه رايات المسودة ، فضربت بيدي على دنانير تناولتها ونجوت بنفسي والصبي اخي معي ، واعلمت اخواتي بمتوجهي ومكان وخرجت ، فكنت في موضع ناء عن القرية ، فما كان الا ساعة حق مقتصدي وامرتهن أن يلحقنني وغلامي ومولاي بدر معهن إن سلمت وخرجت ، فكنت في موضع ناء عن القرية ، فما كان الا ساعة حق

ومضيت ولحقني بدر فأتيت رجلا من معارفي بشط الفرات فأمرته ان يبتاع لي دوابا وما يصلح لسفري ، فدل علي عبد سوء له العامل، فما راعنا الا جلبة الخيل تحفزنا فخرجنا نشتد على ارجلنا ، وأبصرتنا الخيل ، فدخلنا بين أجمة على الفرات واستدارت الخيل فخرجنا وقد

احاطت بالأجمة ، فتبادرنا وسبقناها الى الفرات فترامينا فيه . واقبلت الخيل فصاحوا علينا من الشط: ارجعا لا بأس عليكما. فسيحت حاثًا لنفسى وكنت أحسن السبح . وسبح الغلام اخي. فلما سرنا ساعة سبقته بالسباحة وقطعت قدر نصف الفرات ، وقصيَّر اخي ودهش فالتفت اليه لاقوي من قلبه واصيح عليه ليلحقني ، فاذا هو لما سمع تأمينهم اياه أصغى اليهم وهـم يخدعونه عن نفسه وخاف الغرق فهرب من الغرق الى الموت ، فناديته : تقتل يا اخي ، إلي إلى ، فلم يسمعني واغتر بأمانهم ، وخشى الغرق ، فاستعجل الانقلاب نحوهم. وقطعت انا الفرات وبعضهم قد هم ٌ بالتجرد للسباحة في اثري ، فاستكفه اصحابه عن ذلك فتركوني ، ثــم قدموا الصبي اخي الذي صار اليهم بالامان فضربوا عنقه ، ومضوا برأسه وانا انظر اليه وهو ابن ثلاث عشرة سنة ، فاحتملت فيه ثكلا ملأني مخافة ، ومضيت الى وجهي احسب اني طائر وانا ساع على قدمي فلجأت الى غيضة اشبة ، فتواريت فيها حتى انقطع الطلب ، ثم خرجت هاربا أؤم المغرب حتى وصلت الى افريقية (١).

وبقي مختفيا في شواطيء افريقيةمن جهة الاندلس ، يتسمّع اخبار الأندلس ، ويخطط لاقامة دولته فيها ، وكاتب عرب الشام من سكان الاندلس ، ثم أرسل مولاه بدرا بعد ان رسم له خطة العمل ،

<sup>(</sup>١) اخبار مجموعة ٥٢ ونفح الطيب ١ / ٣١٢

وأعطاه رسالة يعرض فيها على موالي الأمويين أمره ، ويسألهم تأييده لترشيح نفسه أميرا على الاندلس مكان يوسف الفهري والصميل لكي يستطيع أن يضع حدا للفوضي الضاربة أطنابها ، ولكي يقيم امر بني أمية في البلاد من جديد ، وكان ذلك في ربيع سنة ١٣٦ﻫ ونجح بدر في اقناع بني امية هناك ، وكسبهم الى جانب عبدالرحمن ، وظل يعمل بتوجيهات عبد الرحمن لغاية ربيع الآخر من سنة ١٣٨ه حيث اقترب رسل بني امية بمركبهم من شاطيء افريقية في احدى امسيات هذا الشهر ، وكان عبد الرحمن قائما يصلي المغرب ، فلما ابصرهم أسرع اليهم ، وقفز بدر الى الماء لكى يسرع الى مولاه بالبشرى ، ولم تكد الوجوء تتلاقي بعد طول انتظار حتى أفضي اليه بجلية الامر وأنبأه بتوفيقه مع موالي بني امية واليمنيين ؛ وبأن جماعات قوية من هؤلاء تنتظر لتسير في ركابه مؤيدة. فانطلق مع هذه المجموعة في قارب نحو الاندلس ووطئت قدماه شاطىء الاندلس عند المنكب في أخريات ربيع الثاني سنة ١٣٨ﻫ فكانت ساعة نزوله بدءا لعصر جديد في تاريخ الاندلس (١).

ان هذه القصة الغريبة حدثت لعبد الرحمن فعلا ولكن الى جانبها كان له الصبر والجلد والارادة التي لا تفل والعمل الدائب، حتى وصل الى ماوصل اليه من مجد وشهرة . ولذلك كان اشد ما يؤلمه ان يسمع

<sup>(</sup>۱) انظر فجر الاندلس ٦٦٠ ــ ٦٩٠

من يقول ان الحظ والسعد رفعاه الى ما وصل اليه . او ان لأحد من اعوانه يد فيما بناه او وصل اليه ، ولذلك نراه حين بلغه عن بعض أعوانه في ايام محنته انه يقول : لولا انا ما توصل الى هذا الملك ، ولكان منه ابعد من العيوق • وان آخر يقول : سعده أعانه لا عقله وتدييره • حين سمع هذين الرجلين غضب أشد الغضب . واستوحي شاعريته ليرد عليهما قائلا (١):

لولاي ما ملك الأنام الداخل ومقادر بلغت وحسال حائل نجم يطالعنا ونجم آفل والحزم كل الحزم ألا يغفلوا أيروم تدبير البرية غافل خير السعادة ما حماها العاقل بالغرب رغمأ والسعود قبائل فالملك فيكم ثابت متواصل

لا يُـلف ممتن علينا قائل سعديوحزمي والمهند والقنا ان الملوك مع الزمان كواكب ويقول قوم سعده لا عقله أبنى أمية قد جبرنا صدعكم مادام من نسلي إمام قائم

وكان حاضر البديهة ، يأتيه الشعر طوعا وتنساب عليه معانيـــه انسيابا ، فيصوغها أشعاراً محكمة ومعانى عميقة ذكية ، فقدروى ابن-يان أن جماعة من القادمين عليه من قبل الشام يوما حد "ثوه في بعض مجالسهم عنده ما كان من الغمر بن يزيد بن عبد الملك أيام محنتهم،

<sup>(</sup>١) نفح الطيب ٢/٣

وكلامه لعبد الله بن على بن عبد الله بن عباس الساطي ، وفد حضروا رواقه وفيه وجوه المسودة من دعاة القوم وشيعتهم راداً على عبدالله فيما أراقه من دماء بني أمية وسلبهم ، والبراءة منهم ، فلم تردعه هيبته ، وعصف ريحه واحتفال جمعه عن معارضته والرد عليه بتفضيله لأهل بيته والذب عنهم ، وانه جاء بكلام غاظ عبد الله وأغضبه ، فما كان من عبد الله الا أن قتل الغمر ، روى الامويون ذلك إعجابا بالغمر ، فأغضب ذلك عبد الرحمن ولم يسترح له ، لانه لم يقد م لقومه شيئاً وأن فاداهم بنفسه ، وقام من مجلسه وهو يقول شعراً يعبر فيه عن رايه في ذلك (۱) :

شتيّان من قام ذا امتماض

مذ قال ما قال واضمحلا

ومن غدا مصلتاً لعزم

مجردآ للعسداة نصلا

فجاب قفرأ وشق بحرآ

ولم يكن في الانام كلا

فبن**ی** ملکا وشاد ع**ر**اً

ومنبرآ للخطاب فصلا

<sup>(</sup>١) اخبار مجموعة ١١٧ والعقد الفريد ٤/٨٨٪ ونفح الطيب ٣٨/٣

وجنتد الجند حين أودى

ومصرّر المصر حين أجلى

ثم دعا اهله جميعا

حيث انتأوا أن هلم أهلا

فجاء هذا طريد جوع

شدید روع یخاف قتلا

فحل" أمناً ونال شبعاً

وحاز مالاً ونال أهلا

ألم يكن حق ذا على ذا

أعظم من منعم ومولى

وكان يجسد مثله العليا بشعره ، ويصور الحياة التي يسعى اليها والمنهج الذي سار عليه في بناء دولته وتأسيس حكمه ، فحين دعاه أحد مرافقيه باحدى غزواته الى صيد بعض الطيور ( الغرانيق ) التي وقعت الى جانبه ، لانه كان معروفا لديهم بولعه وحبه للصيد والطرد ، أطرق ثم أجاب ذلك الرجل (١) :

<sup>(</sup>۱) اخبار مجموعة ۱۱۷

دعني وصيد و قع الغرانق (١)

فان همي في اصطياد المارق

في نفق ان كان او في حالق

اذا النظت هواجر الطرائق

كان لفاعي ظل بند خافق

غنيت عن روض وقصر شاهق

بالقفر والأيطان في السرادق

فقل لمن نام على النمارق ان العلا مشدت بهم طارق

فاركب اليها ثبج المضائق (٢) أو لا فأنت أرذل الخلائق

ان داده النصوص الشعرية القليلة وما سبق ان أثبتناه عند الحديث عن عصر الامارة في العهود التاريخية ، تعبر عن شاعرية فذة وقدرة على النظم الجيد فائقة . وبعد عن الغموض او الاغراب او التعقيد

<sup>(</sup>١) الغرانق : طيور ماثية

<sup>(</sup>٢) الثبيج : وسط الشيء ومعظمه

في القول او المعنى ، والميل الى الاقناع والمنطق ، ومعظم هذه الاشعار تدور في السياسة والفخر والحنين الى الوطن والتغني بأمجاد الامة .

وبرع عبد الرحمن الداخل في النثر ايضا، وفي المسهب: ان عبد الرحمن كان من البلاغة بالمكان العالي ، الذي يرتد عنه اكثر بنى مروان حسيراً (١) . فترك نصوصا نثرية تعبر عن امكانية حسنة في الترسل، وقد تمين هذا النثر بالارتجال في اكثر مناسباته ، وبقصر فقراته ، وجمال اسلوبه ووضوح معانيه ، ومراعاة الفواصل فيه ، وصفه ابن الخطيب بقوله : وكار فصيحا بليغا ، حسن التوقيد مليح الفصول (٢) .

ومن ذلك النثر انه حين جلس فى قصره بقرطبة بعد تغلبه على حاكم الاندلس السابق يوسف بن عبد الله الفهري وانثالت عليه الوفود مهنئة مبايعة ، جاء رجل من جند قنسرين ، وخاطبه مستجديا اياه بقوله : يا ابن الخلائف الراشدين والسادة الاكرمين ، اليك فررت ، وبك عذت من زمن ظلوم ودهر غشوم ، قلل المسال وكثير العيال وشعت الحال فصير الى نداك المآل ، وأنت ولي الحمد والمجد ، والمرجو للرفد ، فأجابه عبد الرحمن مسرعا :

<sup>(</sup>١) نفح الطيب ٣٩/٣

<sup>(</sup>٢) أعمال الاعلام ص ١٠

قد سمعنا مقالتك وقضينا حاجتك ، وأمرنا بعونك على دهرك ، على كرهنا لسوء مقامك ، فلا تعودن ولا سواك لمثله من إراقة ماء وجهك ، بتصريح المسألة والالحاف في الطلبة . واذا ألم بك خطب او حزمك امر فارفعه الينا في رقعة لا تعدوك ، كيما نستر عليك خلتك ، ونكف شمات العدو عنك ؛ بعد رفعها لك الى مالكك ومالكنا عز وجهه باخلاص الدعاء وصدق النية ، وامر له بجائزة حسنة ، وخرج الناس يتعجبون منه ومن حسن منطقه وبراعة ادبه (۱) .

### ۲ ـ أبو الخشي (۲):

ابو الحسين عاصم بن زيد التميمي العبادي ، نسبة الى عباد الحيرة النصارى وصفه الضبي فقال : قديم الجود والصنعة ، عربي الدار والنثأة وانما تردد بالاندلس غريبا طارئا ، وهو من فحول الشعراء القدماء المتقدمين (٣) ، وفد والده على الاندلس مع جند الشام في عصر الولاة ، نبغ بالشعر الا انه تميز بسلاطة اللسان ، فكان اهجى

<sup>(</sup>١) نفم الطيب ٣٩/٣

 <sup>(</sup>۲) تاریخ اقتتاح الاندلس ۹۰ . جذوة المقتبس ۳۷۷ .
 انظر ترجمته واشعاره في المغرب ۱۲۳/۲

<sup>(</sup>٣) بغية الملتمس ١٣٥

واقذع شعراء عصره، ولهذا كان عرضة لخصومات كثيرة، واستغل خصومه نسبه النصراني واتخذوه مغمزا ينالون به منه، وبخاصة في بلد مثل الاندلس ذي العداء القديم مع اوربا.

وساقه سوء حظه الى ان يتعرض في شعره الى هشام بن عبدالرحمن الداخل بقوله:

وليس كمثل من إن سيم عرفا يقلب مقلة فيها اعورار وكان هشام أحول فاضمرها له ، ثم استدعاه الى ولايته (ماردة) متظاهرا باكرامه فالقى عليه القبض وامر بقطع لسانه ، وسمل عينيه جواء مابدر منه في هجائه ، ويروى انه تحسن نطقه بعد حين ، الا انه ظل فاقدا لنور عينيه مما احال حياته الى مأساة وليل طويل لا انقضاء له .

ويروي هذه الحادثة ابن القوطية بصورة اخرى فيقول: وكان ابو المخشي شاعر الاندلس في ايامه ، فمدح سليمان بن عبد الرحمن بشعر ، وتوهم عليه فيه انه عرفض بهشام اخيه ، وكانت بينهما مباعدة ومنافسة فتعصب متعصب لهشام فسمل عينيه (١) .

وحين سمع عبد الرحمن الداخل بما حدث لهذا الشاعر وبيّم ابنه هشاما وعنفه ، وحاول تقريب الشاعر وتعويضه عن بعض ما فقده ،

<sup>(</sup>١) تاريخ افتتاح الاندلس ٩٠

فاخدق عليه الاموال، وقيل انه دفع له دية عينيه مضاعفة، وندم هشام على فعلته ، وحين تولى بعد ابيه بالغ في إكرامه وتقريبه ، وجعل له غلاما ينشد عنه شعره ، ودفع له دية اخرى مضاعفة ، وقد عمتر طويلا حتى ادرك اول عهد عبد الرحمن الاوسط في بعض الروايات .

وقد أبدع غاية الابداع في تصوير محنته ، وما جره عليه لسانه من ويلات ومصائب ، وصفه الرازي فقال : كان شاعر الاندلس في حينه وانه كان صاحب المعاني الحسنة والنوادر الكثيرة والقول الغزير. وقال ابن شهيد في كتاب (حانوت عطار) : انه قديم الحوك والصنعة ، عربي الدار والنشأة ، وهو من فحول الشعراء المتقدمين(١). ومن اشعاره ذات الصور البدوية قصيدته في مدح عبد الرحمن

الداخل ، التي يشيد فيها بانتصاراته قال :

امتطيناها سمانا بدنا

فتركناها نضاء بالعنا

<sup>(</sup>٤) جذوة المقتبس ٣٧٧

ومن محاسن أشعاره التي تموج بالصور البدوية الرائعة قوله (١) :
وهم ضافني في جوف يم كلا موجيهما عندي كبير
فبتنا والقلوب معلقات وأجنحة الرياح بنا تطير

ومن أشعاره التي تصور هموم محنته ، وما نزل بامرأته بعد مصيبته قوله (۲) :

خضعت أم بناتي للعدى إن قضى الله قضاء فمضى ورأت اعمى ضريرا إنسا مشبه في الارض لمس بالعصا فاستكانت ثم قالت قولة ـ وهي حرى ـ بلغت مني المدى ففؤادي قرح من قولها ما من الأدواء دام كالعمى

وعندما أنشد عباس بن ناصح ( الشاعر الاندلسي ) الحسن بن هانيء ( أبا نواس ) قول ابي المخشي ( كنت الذرى الى الذرى ) قال : هذا الذي طلبته الشعراء فأضلته (٣) .

وهذا القول يدل على ما كان يتمتع به الشاعر من قدرة بارعة

<sup>(</sup>١) ابن القوطية ٥٩

<sup>(</sup>٢) نفس المصدر

<sup>(</sup>٢) انباء الرواة ٢/٦٦٣

على رسم الصور وتفريع المعاني .

ومما يصور ، محنته وقيل انه آخر شعره قوله (١) :

ام بنياتي الضعيف حويلها (٣) تعول امراً مثلي وكان يعولها اذا ذكرت ماحال بيني وبينها بكت تستقيل الدهر ما لايقيلها

ومن هذه النماذج الشعرية القليلة نستطيع ان نتلمس شاعريته الفذة وتأثره بالصور التقليدية القديمة في مدحه ، مع جنوحه نحو الابداع والتجويد في شعره الذاتي ، الذي يعهر فيه عن معاناته وصدق تجربته، وبخاصة بعد محنته .

#### ٣ ـ حسانة التميمية (\*) :

تعد حسانة بنت ابي الحسين عاصم بن زيد الملقب بابي المخشي الذي مرت ترجمته ، أولى شواعر الاندلس الحرائر من غير القيار. الوافدات من المشرق .

<sup>(</sup>١) ابن القوطية ص ٦٠

<sup>(</sup>٢) الحويل: الحول والقدرة

<sup>(\*)</sup> انظر ترجمتها وشعرها في نفح الطيب ٢٠٠/١ وهيكل ١٠٦ والادب الاندلسي موضوعاته وفنونه ١٢١

ولدت بثغر البيرة (١) ونشأت متأدبة في بيت والدها الشاعر المعروف في اواخر القرن الثانى واوائل القرن الثالث ، لاذت بعد وفاة والدها بالامير الحكم بن هشام الربضي ، ومدحته فاستحسن الربضي شعرها ، وكان هذا الشعر يقطر رقة ، ويعهر عن عمق مأساتها بعد فقد والدها، اذ قالت مستعطفة الامير (٢) .

إني اليك ابا العاصي موجعة أبا الحسين سقته الواكف الديم (٣) قد كنت ارتع في نعماه عاكفة فاليوم آوي الى نعماك يا حكم انت الامام الذي انقاد الأنام له وملتكته مقاليد النهى الأمم لا شيء أخشى اذا ما كنت لي كنفا آوي اليه ولا يعرو لي العدم لا ذلت بالعزة القعساء مرتديا حتى تذل اليك العرب والعجم

فاكرمها الاميرالربضي واجرى عليها راتبا، مجاولا تعويضها عن فقد ابيها ، مقدرا مأساتها ، ولكن هذا التعويض لم يدم طويلا ، فما ان توفى الامير الربضى حتى قلب حاكم البيرة جابر بن لبيد للشاعرة ظهر

<sup>(</sup>۱) من كور الاندلس نولها جند دمشق من العرب وكثير من موالي الداخل •

<sup>(</sup>٢) نفح الطيب ٣٠٠٠/٥

<sup>(</sup>٣) موجعة ابا الحسين : ناعية ابا الحسين وهو ابوها .

المجن ؛ وحجب عنها الراتب الذي اجراه لها الامير الراحل ، فلاذت ثانية بالشعر ، ليكون لها خير شفيع لدى الامير الجديد عبد الرحمن الاوسط ، وحاولت تذكيره بما كان من فعل ابيه الربضي معها ، وترحمت على ايامه التي وجدت في ظلما الحياة الكريمة ، وشكت اليه الذي جعل من وفاة والده وسيلة للانقضاض عليها والتنكر لها ، صاغت هذه المعاني جميعها باسلوب خطابي مؤثر ، وبعبارة واضحة بينة ، فقالت مخاطبة الامير الجديد (١) :

الى ذي الندى والمجد سارت ركائبي

على شحط تصلى بنار الهواجر المجرر صدعي إنه خير جابر ويمنعني من ذي الظلامة جابر فاني وأيتامي بقبضة كفه كذي ريش اضحى في مخالب كاسر

جدير لمثلي ان يقال مروعة لموت ابي العاصي الذي كان ناصري

سقاه الحيا ، **او** كان حيا لما اعتدى

علي ومان باطش بطش قادر

<sup>(</sup>١) نفح الطيب ٢٩٠/١.

أيمحو الذي خطته يمناه جابر

لقد سام بالاملاك إحدى الكباتر

وحين وصل هذا الشعر الى الامير رق لحالها ، وسارع الى إزالة الحيف الذي لحق بها ، فعزل الحاكم الذي ظلمها ، وأجرى عليها ما منعها من مرتب ، وامر لها بجائزة .

وقيل انه حين رأى خط والده بتحرير املاكها اخذ الكتاب فقباً له وقال : تعدى ابن لبيد طوره ، ووقع لها بمثل توقيع ابيه الحكم ، وامر ابن لبيد بتنفيذ ما أجراه (١) ، فأرسلت له قصيدة تذكر له هذه الايادي الجديدة (٢) :

ابن المشامين خير الناس مأثرة

وخير منتجع يوما لرواد

ان هز يوم الوغى أثناء صعدته

روسى أنابيبها من صرف فرصاد (٣)

**قل** للامام أيا خير الورى نسبا

مقابلا بين اباء واجداد

<sup>(</sup>۱) نفح الطيب ٥/١٠٠

<sup>(</sup>٢) نفس المصدر

<sup>(</sup>٣) فرصاد : دم أحمر

جو"دت طبعي ولم ترض الظلامة لي فاك فضل ثناء رائع غاد فان أقمت ففي نعماك عاكفة وان رحلت فقد زودتني زادي

هذه الابيات وما سبقها تنم عن قدرة فائقة لدى هذه الشاعرة، واصالة موروثة في فن الشعر ، ميزتها بالبساطة والجمال في النعبير ، وجلت في شعرها حرارة طبيعة المرأة من حيث الانوثة ، وفرط الاحساس ، ووضحت معاناتها لمشاعر القلق ، والحاحها على اللوذ ، كنف رجل ، والبحث عن الرعاية .

وثمة شعراء آخرون عرفوا في هذه الفترة . وصلت الينا بعض اشعارهم قد ترسم صورة تقريبية لحياتهم وشاعريتهم منهم :

الامير الحكم بن هشام الربضي (١) المتوفى سنة ( ٢٠٦ ) ه ، ومن شعره الذي فخر فيه ببطولته وشجاعته وانتصاراته في وقعة الربض قوله (٢) :

رأبت صدوع الارض بالسيف راقعا وقدما لأمت الشعب مذ كنت يافعا

 <sup>(</sup>۱) انظر ترجمته في البيان المغرب ٦٨/٢ ونفح الطيب ٢١٧/١ ـ ٣٢٢
 (٢) اخبار مجموعة ١٣٢ ونفح الطيب ٢٠٠/١

فسائل ثغوري مل بها اليوم ثغرة

ابادرها مستنضي السيف دارعا

وشافه مع الارض الفضاء جماجما

كأقحاف شريان الهبيد لوامعا (١)

تنبئك أني لم اكن في قراعهم

بوان ِ ، وقدما كنت بالسيف قارعا

واني إذ حادوا جراعا من الردى

فلم اك ذا حيد من الموت جازعا

حميت ذماري فانتهبت ذمارهم

ومن لا يحامي ظلّ خويان ضارعا

ولما تساقينا سجالا حروبنا

سقيتهم سما من الموت نافعا(٢)

وهل زدت ان وفيتهم صاع قرضهم

فوافوا منايا قدرت ومصارعا

فهاك بلادي إنني قد تركتها

مهادآ ولم أترك عليها منازعا

(١) بشريان الهبيد: شجرة الحنظل.

(٢) في الاصل: سقيتم

ومنهم عباس بن ناصح الثقفي الجزيري المتوفى بعد سنة ٢٣٠ه(\*) ومن شعره حين سمع يوما إمرأة تقول : واغوثاه ، ياحكم ضيعتنا وأسلمتنا ، واشتغلت عنا حتى استأسد العدو علينا .

فصاغ هذه الاستغاثة شعرا ، ورفعه الى الحكم ، وقد وصل منه قوله(١) :

تململت في وادى الحجارة مسيدا

أراعي نجوما ما يردن تغوّرا

إليك ابا العاصي نضيت مطينتي

تسير بهم سارياً ومهجـرا

تدارك نساء العالمين بنصرة

فإنك أحرى ان تغيث وتنصرا

ومنهم يحيى بن الحكم الغزال المنوفى في سنة (٢٥٠) ه(٢) والذي وصل الينا شعر كثير له ، منه قوله في الزهد(٣) :

ارى اهل اليسار اذا توفوا بنوا تلك المقابر بالصخور أبوا إلا مباهاة وفخـــرا على الفقراء حتى في القبور فان يكن التفاضل في ذراها فان العدل فيها في القعور

- (\*) انظر ترجمته في ابن الفرضي ٢٩٦ وانباه الرواة ٢/٥٢٢
  - (١) نفح الطيب ١/٢٢١
  - (٢) ترجمته في المغرب ٧/٢ه ونفح الطيب ٢/٢٥٢\_٢٦٢
    - (٣) نفح الطيب ٢/٢٥٢

رضيت بمن تأنى في بنام فبالغ فيه تصريف الدهور المدائن والقدور المدائن والقدور المدائن والقدور المدائن والقدور المحمر ابيهم لو ابصروهم لما عرف الغني من الفقير ولا عرفوا العبيد من الموالي ولاعرفواالاناث من الذكور ولامن كان يلبس ثوب صوف من البدن المباشر للحرير اذا اكل الثرى هذا وهذا فما فضل الكبير على الحقير ومنهم العباس بن فرناس ( اول من حاولي الطيران ) المتوفى في سنة ومنهم العباس بن فرناس ( اول من حاولي الطيران ) المتوفى في سنة قال في وصف النخيل (۱) :

حنايا كامثال الأهلة ركبت على عماء تعتد في جوهر البدر كأن من الياقوت قيست رؤسها على كل مسنون مقيض من السدر ترى الباسقات الناشرات فروعها موائس فيها من مداولة الوقر كأن صناعا صاغ بين غصونها من الذهب البادي عراجين من تصر نشت الزلو أثم استحالت زمردا يؤول الى العقيان قبل جنى البسر

ومن صوره الجميلة وتشبيهاته الرائعة قوله في فلاة(٤):

<sup>(\*)</sup>ترجمته في جذوة المقتبس ٣٠٠ ونفح الطيب ١٠١/١

<sup>(</sup>١) كتاب التشبيهات من اشعار اهل الاندلس ٧٠

<sup>(</sup>٢) مسنون : مخروط مصقول ، مقيض : منقعر ، اي قطع من منابته واتخذ للبناء

<sup>(</sup>٣) الوقر: الحمل

<sup>(</sup>١) المصدر السابق ١٧٧

موسومة بالبعد تحسب سهلها ألقى السماء بحوله أطنابا فكأنها دار تقاذف صحنها لم يجعل الباني لها أبوابا وعرفت هذه الفترة من تاريخ الاندلس عددا كبيراً من الشعراء غير الذين ذكرناهم ويستطيع القاريء الرجوع اليهم والتعرف عليهم في مصادر الادب الاندلسي و نحيل في ادناه الى صفحات بعض تلك المصادر (۱) و

<sup>(</sup>۱) انظر المغرب ۱۱۱۱ و۱۳۲۲ و۱۹۳۳ و۲۳ و ۲۳۸ و ۱۳۸ و ۱۹۳۸ و ۱۳۳۸ و ۱۳۸ و ۱۳۳۸ و ۱۳۸ و ۱۳۸



# الفنون الشعبية

١ - الموشدهات الاندلسية
 ٢ - فن الزجل
 ٣ - الدوبيت



## الموشخات الاندلسية

الموشح لون من ألوان النظم ، ظهر في الاندلس ، في أواخر القرن الثالث الهجري ه التاسع الميلادي » وهو يختلف عن غيره من ألوان النظم الاخرى ، بالتزامه نظاما خاصا في التقفية ، وبخروجه على بحور الخليل في أغلب الاحيان وخلوه من الوزن في احيان أخسرى ، مع استعماله اللغة العامية او الأعجمية في بعض أجزائه، وتقسيمه الى اجزاء لانجدها في ألوان النظم الاجرى ، وحين عد الابشبهي الفنون لم يجعل الموشحات نوعاً من الشعر ، بل جعلها فنتا قائها بذاته مثله مثل الشعر والفنون الاحرى ، قال ؛ والفنون السبعة المذكورة عند الناس هي: الشعر وقد عرض الاقدمون لتعريف هذا المصطلح نقال ابن سناء الملك؛ الموشح كلام منظوم على وزن مخصوص (٢) . وزاد الصفدي على هذا الموسيف فقال ؛ هو كلام منظوم ، على قدر مخصوص ، بقصوف ، التعريف فقال : هو كلام منظوم ، على قدر مخصوص ، بقصوف ، المتعريف فقال : هو كلام منظوم ، على قدر مخصوص ، بقصوف

<sup>(</sup>١) المستطرف ٢٣٦/٢ .

زي) دار الطراز ۲۰ .

مختلفة(١) . اما ابن خلدون فقال : استحدث المتأخرون منهم (يعني الاندلسيين ) فنا سموه بالموشح ، ينظمونه اسماطا اسماطا ، واغصانا الحصانا ، يكثرون منها ومن اعاريضها المختلفة(٢) .

وقال المحبي : وهو في اعرابه كالشعر ، لكنه يخالفه بكثرة اوزانه، وتارة يوافق أوزان الشعر ؛ وتارة يخالفها(٣) .

وقال صاحب التاج: انه اسم لنوع من الشعر استحدثه الاندلسيون وهو فن عجيب له اسماط واغصان واعاريض مختلفة(٤) .

والصلة بين هذا المصطلح الادبي وبين المعنى االغوي وثميقة وواضحة ، لأن الوشاح في اللغة : العقد من لؤلؤ وجوهر منظومين بطريقة مخالف بينهما ومعطوف احدهما على الاخر ، تتوشيح المرأة به ويقول الجوهري : انه ينسج من أديم عريض ويرصع بالجواهر ، وتشده المرأة بين عاتقيها وكشحيها(ه). ومن معانيه التنميق ايضا كما قال الشاعر الاندلسي ابو بكر بن عمار :

<sup>(</sup>١) توشيع التوشيح ٢١.

<sup>(</sup>٢) المقدمة ٣/٠٣٠.

<sup>(</sup>٣) خلاصة الأثر ١٠٨/١ .

<sup>(</sup>٤) الزبيدي مادّة (وشمح) .

<sup>(</sup>٥) انظر اللسان والقاموس (وشم)

سيأتيك في امري حديث وقد اتى

بزور بني عبد العزيــز موشيَّح

أي منمق بالتزوير •

والشبه واضح بين هذه المعاني وبين مصطلح الموشح في الحتلاف الوزن والقافية في الابيات وجمعها في كلام واحد(١) .

وربها سمي بذلك نقلاً عن قولهم : ثوب موشح ، وذلك لوشي كون فيه ، فكأن هذ. الاسماط والاغصان التي يزينون بها ، هي من الكلام في سبيل الوشي من الثوب ، ثم صارت بعد ذلك علما(٢) . وقال المحبي : إنما سمي بذلك لأن خرجاته وأغصانه كالوشاح(٣) . اندلسمية الموشحات :

أجمع مؤرخو الشعر العربي على ان فن الموشحات هو فن اندلسي خالص . عرف به ابناء الاندلس ومنهم انتقل مناخراً الى المشرق. وانه اروع ما خلف الاندلسيون من تراث ادبي •

فقال أبن بسيًام: وكانت صنعة التوشيح التي نهتج أهل الاندلس طريقها ، ووضعوا حقيقتها(٤) .

<sup>(</sup>١) بلاغة العرب في الاندلس ٢٢٤ .

<sup>(</sup>٢) تاريخ أداب العرب ١٦٠/٣ .

<sup>(</sup>٣) خلاصة الاثر ١٠٨/١ .

<sup>(</sup>٤) الذخيرة ق ١/١ .

ويؤكد ابن سناء الملك اندلسية الموشحات ايضا فيقول : وبعد فان الموشحات مما ترك الاول للاخر ، وسبق بهسا المنأخر المتقدم ، واجلب بها أهل المغرب على اهل المشرق ... صار المغرب بها مشرقا لشروقه في أفقه ، وإشراقها في جو"ه(١) .

ويؤيد ابن دحية الكلبي هذا الرأي فيقول عن الموشحات : وهي من الفنون التي اغرب بها اهل المغرب على أهل المشرق ، وظهروا فيها كالشمس الطالعة والضياء المشرق(٢) .

ويتحدث ابن خلدون عن ظروف ظهور الموشيح في الاندلس ويتحدث ابن خلدون عن ظروف ظهور الموشيح في الاندلس لمساكثر الشعر في قطرهم وتهذبت مناحيه وفنونه ، وبلغ التنميق فيه الغاية ، الستحدث المتأخرون منهم فناً سمره الموشم (٣) .

ويجعل المقري الموشح من فضائل اهل الاندلس الذين سبقرا اهل المشرق فيها واستحسنها اهل المشرق فافتدوا بالمغاربة فيها ، قال : ومن فضائلهم إختراعهم للموشحات التي إستحسنها اهل المشرق وصاروا ينزعون منزعهم فيها(٤) .

<sup>(</sup>۱) دار الطراز ۲۳ .

<sup>(</sup>٢) المطرب ١٨٦.

<sup>(</sup>٣) المقدمة ١٣٠٠.

<sup>(</sup>٤) نفح الطيب ١٢٣/٢.

اما الباحثون المحدثون فيذه ب معظمهم الى اندلسيتها ايضا كالدكتور شوقي ضيف في (مقدمة فن التوشيح) (١) والدكتور مصطفى عوض في (فن التوشيح) (٢) والدكاء تور غنيمي هلال في (الادب المقارن) (٣) والدكتور ممدوح حقي في (العروض الواضح) (٤) والدكنور جودت الركابي في (في الادب الاندلسي) (٥) والدكنور عمر الدقاق في (ملامح الشعر الاندلسي) (٢) والدكتور مصطفى الشكعة في (الادب الاندلسي) (٢) والدكتور احمد ضيف في (الملاغة العرب في الاندلسي) (٨) وهلال ناجي في مقدمة (الجيش التوشيح) (٩) والدكتور احمد ضيف أي الاندلس الهالية العرب في الاندلسي من الفات على الله سقوط والدكتور احمد حيكل في (الادب الاندلسي من الفات عمر الله سقوط

- (١) فن التوشيح ص ٨
- (۲) فن التوشيح ص ۹۳
- (٣) الادب المقارن ص ٢٧
- (٤) العروض الواضح ص ١٤٣
- (٥) في الادب الانداسي ص٢٨٦
- (٦) ملامح الشعر الاندلسي ص ٣٣٣
  - (V) الادب الانداسي ص ٣٧٢
- (٨) بلاغة العرب في الاندلس ص ٢٢٤
  - (٩) جيش التوشيح المقدمة ع

الخلافة )(١)والدكتور حكمت الاوسي في (فصول في الادب الاندلسي)(٢) والدكتور إحسان عباس في (تاريخ الادب الاندلسي ـ عصر الطوائف والمدابطين )(٣)والدكتور مجد مهدي البصير في (الموشح في الاندلس)(٤)

اما الموشح الذي نسب الى الشاعر المشرقي ابن المعتز المتوفي في سنة ٢٩٥ ه فأوهم بعض الباحثين وجعلهم يقولون بمشرقية الموشحات لان ابن المعتز سبق في وفاته جميع الاندلسيين الذين تنسب اليهم الموشحات الاندلسية الاولى ، والحقيقة ان هذا الموشح ليس لابن المعتز ، بل هو لوشاح الدلسي اسمه ابن زهر ، وسنناقش هذه القضية عندما نعرض لأوائل الوشاحين بعد قليل .

### أوائل الوشياحين

اختلف مؤرخو الموشحات الاندلسية في اسم اول من اخترع هذا الفن ، فذهب ابن بسام الى القول : واول من صنع اوزان هذه الموشحات بأفقنا ، واخترع طريقها - فيما بلغني \_ مجد بن حمود (محمود) القبري الضرير . . . وقيل : ابن عبد ربه صاحب

<sup>(</sup>١) الادب الاندلسي ص ١٤٠

<sup>(</sup>٢) فصول في الادب الاندلسي ص ١٢٨

<sup>(</sup>٣) تاريخ الادب الاندلسي ص ٢١٦

<sup>(</sup>٤) الموشم في الاندلس ٧

كتاب العقد اول من سبق الى هذا النوع من الموشحات عندنا . ثم نشأ يوسف بن هارون الرمادي فكان اول من اكثر فيها(١) وينقل المقري عن الحجاري قوله : ان المخترع لها بجزيرة الاندلس المقدم ابن معافى القبري ، من شعراء الامير عبد الله المرواني ، واخذه عنه ابو عمر أحمد بن عبد ربه صاحب العقد ، ثم غلبهما علبه المتأخرون وأول من برع فيه منهم عبادة بن القزاز شاعر المعتصم صاحب المحرية ويقول ابن خلدون : وكان المخترع لها بجزيرة الاندلس منذم بن معافر القبري ، من شعراء الامير عبد الله بن احمد بن ثهد المرواني واخذ عنه ذلك عبد الله بن عبد ربه صاحب كتاب العقد (٢) . ولم يظهر لهما مع المتاخرين ذكر ، وكسدت موشحاتهما ، فكان اول من برع في هذا الشأن بعدهما عبادة القزاز شاعر المعتصم بن صمادح برع في هذا الشأن بعدهما عبادة القزاز شاعر المعتصم بن صمادح بالمرية.وقد ذكر الاعلم البطليوسي انه سمع ابا بهير بن زهر يتول كل الوشاحين عيال على عبادة القزاز فيما اتفق له من قوله :

بدرتم .. شمس ضحی .. غصن نقا .. مسك شم ما اتم .. ما اوضحا .. ما اورقا .. ما انسم

<sup>(</sup>١) الذخيرة ق١ ٣/١

<sup>(</sup>٢) كذا في هذه الطبعة وهو احمد ٠

لاجرم \_ من لمحا . قد عشقا \_ قد حرم وزعموا انه لم يسبق عبادة وشاح من معاصريه(١) •

ومهما يكن فان هذين القبريين ليسا اسما لواحد كما يقول الدكتور الاهواني، بل هما اسمان مختافان اشاعرين اندلسيين نشأ كلاهما في بلدة واحدة ، هي قبرة وكانا متعاصرين(٢) ، وان موشحات هذين الرجلين لم تصل الينا ، ولا موشحات ابن عبد ربه الاندلسي، ولم يصبح الموشح فنا قائيا بذاته على وفق اسسه وقواعده التي سنراها إلا على يدي الشاعر عبادة بن ماء السماء المتوفى سنة ٤٣٧ ه حيث قال ابن بسام: وكان ابو برر (عبادة بن ماء السماء) في ذلك العصر شيخ الصناعة وإمام الجماعة ، سلك الى الشعر مسلكا سهلا ، فقالت له غرائبه: مرحبا واهلا، وكانت صنعة التوشيح التي نهج اهل الاندلس طريقها ووضعوا حقيقتها ، غير مرقوقة البرود ، ولا منظومة العقود ، فاقام عبادة هذا منآدها وقوم ميلها وسنادها، فكأنها لم تسمع بالاندلس وذهب بكثير من حسناته(٣)،

وقد حاول الصفدي ان يقدم ثبتا يسرد فيه من سبق الى فن التوشيح

<sup>(</sup>۱) المقدمة ۱۳۹۳

<sup>(</sup>٢) انظر مجلة الاندلس العدد ١٣.

<sup>(</sup>٣) الذخيرة ق ١٩٢١

من الإنداسيين في فصل مستقل ، فقال : فمن سبق الى فن التوشيح وسبق الى اهل الغاية من الله المغرب حماعة وهم : عبادة بن ماء السمام، وابو بكر مجد بن عيادة القزاز ، وعيادة بن مجد بن عبادة الاقرع، ويليهم في الاجادة ابو العباس النطيلي، وابو بكر بن بقي وابو بكر الابيض الشاءر، وابن عبد ربه صاحب كتاب ( العقد ) وابو بكر بن الليانة ، وابو عبد الله بن رافع رأسه ، وابو الحسن على ابن عبد الغنى الجصري ، وابو عبد الله مجد بن الحسن البطليوسي الكسيت. وابو عبد الله مجد بن شرف ، وابو القاسم المنيشي ، والوزير ابو بكر يحيى بن الصيرفي ، وابو الوليد بونس بن ابي عيسي المرسي الشاعر الخباز ، وابو بكر السرقسطي الجزار ، وابن الفرس ، والوزير عيسي بن لبون ، والوزير المشرف آبو بكر بن رحيم ، والوزير آبو عامر بن ينقى ، والوزير ابو بكر مجد بن زهر الحنيد ، والوزير الكاتب احمد بن مالك السرةسطي ، وابن حمديس وابو بكر بن ملوك القرطبي ، و ابن جاخ الصباغ ، وابو الحسن على بن الحسن بن على بن معبد القرشي المعروف بتلل الغد ، وابن هاني الاصغر ، وذو الوزارتين ابن عمار ، وابن ابني الرجال ، وابن الزقاق ، وابو الحكم مالك بن عبد الرحمن المرحل ، وابراهيم بن سهل الاسرائيلي (١).

ومهما يكن من اختلاف في حقيقة مخترع الموشحات فان ذلك

<sup>(</sup>۱) توشيع النوشيح ۳۱

لاينفي وجوده ، وقد يكون تعاور اكثر من اديب على تطويره حتى وصل الينا وهو على هذه الصورة المتكاملة ، شأنه في ذلك شأن اي عمل فني او ادبي . ولا ينفي ان يكون مخترعه الاول اندلسيا وليس مشرقيا كما ذهب البعض حين وجدوا موشحا لابن المعتز في احدى نسخ ديوانه(١) مطلعه :

ايها الساقي اليك المشتكى قد دعوناك وان لم تسمع ونحن نقطع بان هذا الموشح ليس لابن المعتز بل هو لشاعر اندلسي اسمه ابو بكر مجد بن عبد الملك بن زهر الايادي المعروف بالحفيد ولد في سنة عهه ه.

وثمة ادلة كثيرة تثبت هذه الحقيقة اشار الى اكثرها من سبقنا من الباحثين(١) وابرز هذه الادلة ، ان هدف الموشح انفردت بطبعه واحدة من طبعات الديوان في بيروت اخذت عن نسخة مخطوطة فريدة محفوظة في المكتبة الخديوية بالقاهرة ، وهي نسخة غير مؤرخة وليس فيها اسم الناسخ لنعرف فيمتها وان الطبعات الاخرى لم تثبت هذه الموشحة

<sup>(</sup>۱) ديوان ابن المعتز القسم الثاني ص٣٣٠ وانظر نظرات في تاريخ الادب الاندلسي ص ٢٢٧ .

<sup>(</sup>٢) انظر ادباء العرب ص٧٧ وفن التوشيح ص٩٤ ومجلة الرسالة العدد ٤٥٩

مما يجعلنا نظن أن ناسخ الديوان هو الذي أضاف هذه الموشحة الى شعر أبن المعتز .

ويؤكد هذا ان الصولي ت ٣٣٥ هـ صديق ابن المعتز ، وجامع ديوانه رمؤلف كتاب الاوراق لم يثبت هذا الموشح في شعر ابن المعتو الذي جمعه او الذي الذي اختاره في اوراقه . وتوصل صديقنا الدكتوريونس احمد السامرائي الى ان المصدر المسؤول عن نسبة هذا الموشح الى ابن المعتز هو كتاب ( الاعلام باعلام بيت الله الحرام) لقطب الدين النهروالي المتوفى سنة ٩٩٠هـ وتمثل بنماذج من شعر ابن المعتز،كان من جملتها هذا الموشيح. وانه لم يعثر على هذا الموشح منسوبا لابن المعتز في اي كتاب اخر مخطوط اومطبوع يرقى الى ابعد من هذا الناريخ، اي تاريخ و فاة النهر و الى. وقد كان للحياة الاجتماعية في الاندلس اثر كبير في ظهور هذا اللون من النظم، فشيوع مجالس الانس واللهو والطرب والغناء مع تفشي اللغة الوسطى بين العامية والفصحى والاعجمية مع حب الابتكار لديهم وميلهم الى الجمال والرفاهية حتى في اوزان الشعر(١)هذه العوامل مجتمعة اتاحت لهذا الفن ان يظهر وينمو لانه يعتمد الغناء في تقسيماته، والالفاظ العامية والاعجمية في خرجاته، مما ينسجم مع القريض العربي ولا يستطيع الشاعر ان يغير عنه بيسر • فكان الموشح ثمرة من تممرات الغناء الذي انتشر في ارجاء الاندلسي، ولهذا بقيت الموشحات غذاء الاندلسيين يجدون فيها ذلك اللحن والموسيقي، وتلك النشوة المتصلة التي لاتعرف اليقظة الاعلى يأس جديد ولهو جديد ، وكان ابتداع فن الموشح فتحا جديدا في التفلت من قيود الوزن والقافية (٢) .

<sup>(</sup>١) بلاخة العرب في الاندلس ٣٢٥ (٢) في الادب الاندلسي ٣٩٣

ويؤكد ما ذهبنا اليه ان مصادر موثوقة اثبتت هذا الموشح لابن زهرالاندلسي، منها المعلرب(١) ومعجم الادباء (٢) وطبقات الاطباء ٢٠) والمغرب (٤) وجيش التوشيح (٥) وتوشيع الترشيح (٦)، وهو في اقدم مصدر مشرقي للموشحات (دار الطراز) (٧) مذكور ضمن الموشحات المغربية .

ولم أر مصدراً قديما ينسبه لابن المعتز او يذكر ان ابن المعتز كان معروفا بنظم الموشحات.ولو كان كذلك لما جعل المؤرخون ابن سناء الملك اول وشاح مشرقي، وهو من القرن السادس اذ توفي في سنة ٦٠٨ ه ٠

ولوجدنا موشحات اخرى لابن المعتز سواء في ديوانه او في ثنايا تراجمه وملتقطات شعره في المصادر الاخرى ، ولكننا لم نر موشحا

<sup>(</sup>۱) ابن دحية الكلبي ص ١٨٧

<sup>(</sup>۲) ياقوت ۲۱۹/۱۸

<sup>(</sup>٣) ابن ابي اصيبعة ٢ /٧٢

<sup>(</sup>٤) ابن سعيد الاندلسي ٢٦٧/٢

<sup>(</sup>٥) لسان الدين الخطيب ص ٢٠٢

<sup>(</sup>٦) الصفدي ص ١٣٦

<sup>(</sup>V) ابن سناء الملك ص ٧٣

آخر منسوباً له ، وليس معقولاً ان ينفرد وشتاح بموشح واحد فقط ، بينما نجد موشحات كثيرة لابن زهر تشبه هذا الموشح (١)٠

### بناء الوشيح :

يتألف الموشح من اجزاء مختلفة يكو"ن مجموعها بناء الموشح الكامل، وقد اصطلح النقاد على تسمية هذه الإجزاء بمصطلحات ، وهذه الاجزاء هي :

- ١ المطلع .
- ٢ \_ القفل .
- ٣ ـ الدور .
- ٤ \_ السمط .
- ٥ ـ الغصن .
- ٦ ـ البيت .
- ٧ \_ الخرجة .

وقبل ان نشرع في توضيح هذه المصطلحات نثبت نصاً لموشح اندلسي ، ليمكن الرجوع اليه في شرح هذه المصطلحات . والموشح

<sup>(</sup>۱) انظر مثلاً توشیع التوشیح ۷۰ و ۱۰۱ و ۱۰۳ وجیش التوشیح ۲۱۲-۱۹۶

لابي بكر يحي بن مجد القرطبي ، المعروف بابن بقي المتوفى سنة ٥٤٠ هـ (١) :

عبث الشوق بقلبي فاشتكى ألم الشوق فلبت أدمعي \* \* \*

أيها الناس فؤادي شغف وهو من بغي الهوى لا ينصف كم أداريه ودمعي يكف

أيها الشادن من علمكا بسهام اللحظ قتل السبع (١)

\* \* \*

بدر تم تحت ليل أغطش (٣) طالع في غصن بان منتشي أهيف القد بخد أرقش (٤)

ساحر الطرف وكم ذا فتكا بتلوب الأسد بين الاضلع

\* \* \*

<sup>(</sup>١) نفح الطيب ٥/ ٣٦٨

<sup>(</sup>٢) الشادن : ولد الظبية الذي استغنى عن امه

<sup>(</sup>٣) اغطش : مظلم

<sup>(</sup>٤) ارقش : حسن جميل

أي ريم رمته فاجتنبا وانثنى يهتز من سكرالصبـّا كقضيب هزه ريح الصبـّا

قلت: هب لي يا حبيب وصلكا واطرح اسباب هجري ودع

#### \* \* \*

قال: خدي زهرة مذفر فا(۱) جر دت عيناي سيفا مرهفا حذراً منه بأن لا يقطفا

إن من رام جناه هلكا فأزل عنك علال الطمع (٢)

#### \* \* \*

ذاب قلمي في هوى ضمي غرير وجهه في الدجن صبح مستنير وفؤادي بين كفيه أسير

لم أجد للصبر عنه مسلكا فانتصاري بانسكاب الأدمع

(١) فوسف : صار ابيض مشربا بحمرة

(٢) علال الطمع : استدراره باستمرار

## ١ \_ المطلع :

مطلع كل موشع ويسمى مذهبه هو الجزء الاول منه ؛ ويقابل مطلع القصيدة الذي هو البيت الاول منها . واذا ذكرالمطلع في الموشع سمي ( الموشح التام ) ويمثل موشح ابن بقي هذا النوع ومطلعه :

عبث الشوق بقلبي فاشتكى ألم الشوق فلبت أدمعي

وقد يحذف المطلع فيسمى ( الموشح الاقرع ) لانه لا غطاء له ؛ وليس في رأسه شيء ، مثل موشح ابن زهر الذي يبدأ بقوله (١) :

> يا من تعاطينا الكؤوس على اذكاره وقضى على قلبي فلم يأخذ بثاره وأقر" أحكام القصاص على اختياره

ان أقل حسبي فالجور تأباه الطباع

وأقل أشطار المطلع اثنان مثل النموذج الذي ذكرنا. في موشحة ابن بقي ، وبجوز ان تكون الإشطار افقية او عمودية .

ويمكن ان يكون المطلع مركبا من ثلاثة اجزاء ,مثل ،وشمح

<sup>(</sup>۱) جيش التوشيح ۱۹۸

ابن الجنزار السرقسطي والذي يقول في مطلعه (١) :

ويس المستهام صار الجسم فيا بأيدي السقام او اربعة اجواء مثل عطلع موشح ابن رافع رئسه (۲):

قد كانت في عدن فاختلت والهنمي كأن ابليس قد وشى الى إلفي أو مركبا من خمسة اجواء او سنة او سبعة ، وقد يصل الى الشمانية مثل مطلع موشم ابن الليانة (٣) :

على عيون العين رعي الدراري من شغف بالحب والمتعدب العداب والتد حاليه من أسف وكرب

قال ابن سناء المذك : واقل ما يتركب القفل من جرئين فصاعدا الى ثمانية اجزاء ، وقد يوجد في النادر ما قفله تسعة اجزاء وعشرة اجراء ، ولم اجد المعاربة منه ما أثق بنسبه ، فلهذا لم اذكر مثالاً منه (٤) .

<sup>(</sup>١) جيش التوشيح ١٤٧

<sup>(</sup>٢) الصادر الدابق ٧٢٠

<sup>(</sup>٣) المصدر نفسه ٥٩

<sup>(</sup>٤) دار الطراز ٢٧

#### ٢ \_ القفل :

وهو الجزء الذي يتكرر في الموشحة متفقا مع المطلع من حيث الوزن والقافية وعدد الاجزاء، يتكرر ست مرات في الموشح التام، وخمس مرات في الموشح الاقرع.

والمطلع في كل موشح هو القفل الاول ، والقفل الثاني في موشمح ابن بقى والذي بكون ترتيبه بعد المطلع هو:

ايها الشادن من علمكا بسهام اللحظ قتل السبع والقفل الثالث هو:

ساحر الطرف وكم ذا فتكا بقاوب الاسد بين الأضلع

### ٣ ـ الدور:

وهو الجزء الذي يعقب المطلع في الموشح التام ، ويتصدر الموشح في الاقرع ، وتكون اشطره موحدة القافية ، إلا ان قافية كل دور تختلف عن قافية الدور الاخر في الموشح نفسه ، والدور الاول في موشح ابن بقى هو :

ایها الناس فؤادي شغف وهومن بغيالهوی لاينصف کم أداریه ودمعي یکف

1.12 2.80

والدور الثاني :

بدر تم تحت ليل أغطش طالع في غصن بان منتشي أهيف القد بخد أرقش

وهكذا حتى يتكرر خمس مرات ، وهو العدد الذي غلب على الموشحات التى نظمت للغناه ، اما الموشحات الشعرية فسلم يتقيد الوشاحون فيها بهذا العدد ، ونظموها في اكثر من خمسة ادوار، فقد نظم السرقسطي مثلا موشحا في ستة ادوار (١) ونظم ابن بقي موشحا في سبعة ادوار (٢) ونظم في تسعة ادوار (٣) .

#### : Lund - 8

هو كل جزء او شطر من اشطر الدور ، ولا يقل عددها في اي دور عن ثلاثة ، وقد يزيد على ذلك على حسب ما يرتثيه الوشاحون، وعددها في الدور الاول هو الذي يحددها في الادوار الاخرى، ففي

<sup>(</sup>١) جيش التوشيح ٢١٨

<sup>(</sup>٢) المصدر نفسه ١٤

<sup>(</sup>٣) توشيع التوشيح ١٦٦

موشحة ابن بقي السابقة النزم الوشاح بثلاثة اسماط في الدور الأول ، وكرر هذا العدد في الادوار الاخرى •

ويجب أن تكون أسماط كل دور من قافية موحدة ، ولا يشترط أن يكرن الدور الاخر من القافية ننسها .

فالسمط الاول من الدور الاول في موشحة ابن بقي هو :

ايها الناس فؤادي شخف

والسمط الاول من الدور الثاني هو :

بدر تم تحت ليل أغطش

والقافية مختلفة في هذين السمطين كما نرى ؛ وهما يختلفان عن قافية الدور الثالث الذي سمطه الاول هو :

اي ريم رمته فاجتنبا

والثملاثة تختلف عن قافية اسماط الدور الرابع والخامس في الموشحة نفسها •

وقد یکون السمط مفردا ، ای من شطر واحد ، مثل موشح ابن بقی السابق ، او یکون مرکبا من فقرتین او اکثر .

ومثال المركب من فقرتين قول الاعمى التطيلي في الدور الاول من موشحة له (١) :

<sup>(</sup>۱) جيش التوشيح ص ۲۷

سطوة الحبيب أحلى من الجني النجل وعلى اللبيب ان يخضع للذل انا في حروب مع الأعين النجل

ومثال المركب من ثلاث فقرات قول ابن بقي في موشحة له (١) :

كيف لا يغدو لباسي ثوب السقام وطــــلا ظبي الكناس سر الغرام ما على مثلي من باس ان يستهام

ومثال المركب من اربع فقرات قوله في موشحة اخرى (٢):

بأبـــي ظبي حمى تكنفه أسد غيل مذهبي رشف لمى قرقفه السلسبيل يستبي قلبي بما يعطفه اذيميل

وللوشاح ان يزيد في عدد الفقرات كما يشاء ، ولكن يشترط أن يحافظ على عدد فقرات الاسماط في الادوار جميعا ، كما حددها في الدور الاول .

<sup>(</sup>۱) المصدر السابق ص ۷

<sup>(</sup>٢) المصدر السابق ص ٥

وعليه ان يحافظ على توحيد قوافي الاجزاء الداخلية في كل سمط اذا تعددت ، والا كان عيبا في الموشح ، كالذي فعله ابو العباس المنتاني حين لم يلتزم بوحدة قافية الاجزاء الداخلية من اسماط الدور الاول، فقال (١) :

اشرب على مبسم الزهر حين رق الاصيل والشمس تجنح للغرب والنسيم عليل وكلنا مثل ورق لها لدينا هديل

وهذا خروج الجاهل بفن التوشيح ، لا خروج العبقري المتحدي للقوانين التي تقيده ، فهذا الرجل ليــس من مشاهير الوشاحين ، وموشحه هذا ركيك سقيم الاسلوب (٢) .

## ٠ ـ الغصن :

اصطلاح يطلق على كل شطر من اشطر الاقفال . وأقل أغصان أي قفل اثنان من قافية واحدة ، كقول ابن بقي في مطلع موشحة له له (٣) :

<sup>(</sup>١) المغرب ٢٦٣/٢

<sup>(</sup>٢) فن التوشيح ٣١

<sup>(</sup>٣) جيش التوشيح ١٤

ما العتب احتياطاً عندي ولا صاحب العتب مني وقوله في القفل الثاني :

بقلبي أحاط وجدي فأجراه في سحب جفني او اثنان من قافيتين مختلفتين كقول ابن رافسع رأسـه في مطلع موشح له (١):

بسيفك أم لحظك الفاتر سفكت دم الاسد وقوله في القفل الثالث :

جرى الماء في خدك الزامر فنم على الورد وقد تكون اغصان القفل ثلاثة من قافية واحدة ، كقول ابن اللبانة في مطلع موشح له (٢) :

هلا عذولي قد خلعت العذار لا اعتذار

عن ظبا الانس وشرب العقار

او ثلاثة من قواف مختلفة ، كقول الوزير ابن شرف (٣) :

<sup>(</sup>١) المصدر السابق ٨١

<sup>(</sup>٢) المصدر السابق ٧٠

<sup>(</sup>٣) المصدر السابق ١٠٣

نم يا رذاذ هذي الربا والرياض من هواك أيقاظ

وقد يتكون القفل من اربعة اغصان ، مرتبة افقيا او عموديا ، كما يشاء الوشاح ، وهذا العدد هو المشهور في اغلب الموشحات ، وان وجد بعضها بزيد على ذلك فهو قليل ، وخاص بوشاحي المشرق كابن سناء الملك وابن نباته .

#### ٦ \_ البيت :

البيت في الموشح غير البيت في القصيدة ، فهو في القصيدة كما هو معروف يتكون من شطرين هما الصدر والعجز .

اما البيت في الموشح فيتكون من الدور مع القفل الذى يليه ، وهو في موشح ابن بقي :

> ایها الناس فؤادی شغف وهومن بغیالهوی لاینصف کم اداریه ودمعی یکف

أيها الشادن من علمكا بسهام اللحظ قتل السبع

## (٧) الخرجة :

الخرجة هي القفل الاخير من الموشح، ووجودها شرط اساس في

كل موشح ، ولا يمكن الاستغناء عنها ، بينما يمكن الاستغناء عن القفل الاول وهو المطلع في الموشح الاقرع كما بينا ذلك سابقا .

وقد اكد ابن سناء الملك اهمية الخرجة ، ووصفها بقوله (١) : والخرجة عبارة عن القنل الاخير من الموشح ، والشرط فيها ان تكور ... حجاجية (٣) من قبل السخف ، قزمانية (٣) من قبل اللحن حارة محرقة ، حادة منضجة ، من ألفاظ العامة ؛ ولغات الداصة (٤) ، هي أبزار الموشح ، وملحه وسكره ، ومسكه وعنبره ، وهي العاقبة وينبغي ان تكون حميدة ، والخاتمة بل السابقة ، وان كانت الاخيرة، وقولي السابقة لانها التي ينبغي ان يسبق الخاطر اليها ؛ ويعملها من نظام الموشح في الاول ، وقبل ان ينقيد بوزن او قافية ، وحين يكون نمسيا مسرحا ومتبجحا منفسحا ، فكيف ما جاءه اللفظ والوزن خفيفا على القلب ، انيقا عند السمع ، مطبوعا عند النفس ، حلوا عند الذوق تناوله وتنو له ، وعمله وعمله ، وبني عليه الموشح ، لانه قد وجد الاساس ، وامسك الذنب ، ونصب عليه الرأس ،

<sup>(</sup>۱) دار الطراز ۳۰

<sup>(</sup>٢) نسبة الى الشاعر العباسي ابن حجاج ت ٣٩١ه المعروف بمجونه (٣) نسبة الى الشاعر الزجال الاندلسي ابن قزمان ت ٥٥٤ه المعروف بازدرائه للاعراب •

<sup>(</sup>٤) الداصة \_ اللصوص وسفلة الناس .

وقد اشترط ابن سناء الملك عدم الألتزام بالاعراب في الخرجة وان تكون عامية الالفاظ.

ومثال الخرجة العامية ةول الجزار السرقسطى(١) :

احمد محبوبي بالنبي تجي حبيبي بالله جيني حين جي ومثلها قول ابن زهر(۲) :

عليش حبيبي قطعت الزياره وعينيك سحاره

قال ابن سناء الملك عن الخرجة:

فان كانت معربة الالفاظ منسوجة على منوال ما تقدمها من الابيات ( الادوار ) والاقفال خرج الموشح من ان يكون موشحا(٣) .

وقد استثنى ابن سناء الملك من هذا الشرط:

(١) ماكان موشح مدح ، وذكر الممدوح في الخرجة ، فانه يحسن ان تكون الخرجة معربة كقول ابن بقي :

انما يحيى سليل الكرام واحد الدنيا ومعنى الانام (٢) ان تكون الفاظها غزلة جـــدا هزازة سحار"ة خلابة ، بينها وبين

<sup>(</sup>١) جيش التوشيح ١٥٠

<sup>(</sup>۲) جيش التوشيح ۲۱۲

<sup>(</sup>٣) دار الطراز ٣٠

الصبابة قرابة ، وهذا معجز معوز ، وما يوجد منه في الموشحات سوى موشحين او ثلاثة ، كقول ابن بقى :

ليل طويل ولا مدين يا قاب بعضر الناس أما تاين ؟ د ان أخذ الشاب بي شمر مشمورا ، فحمام شرحة ...

(٣) ان يأخذ الوشاح بيت شعر مشهورا ، فيجعله خرجة ، ويني موشحه عليه ، كما فعل ابن بقي في بيت ابن المعتز وهو :

علموني كيف اسلو والا فاحجبوا عن مقلقي الملامأ فجعله خرجة لموشح له(١)

وثمة نوع ثالث من الخرجات وهو ان تكون لغة الخرجة اعجمية ، بشرط ان تكون الفاظها من عامية تلك اللغة (٢) ، مثال ذلك قول الاعمى التطيلي (٣) :

ما والحبيب دموصار فادر شنار بنفس است كساد موعار

<sup>(</sup>١) انظر هذا الموشع في دار الطراز ص ٧٤

<sup>(</sup>۲) انظر دار الطراز ۳۲

<sup>(</sup>٣) جيش التوشيح ٢٥ . وفي هامشه • الخرجة اعجمية انظر تفسيرها في العدد ١٩ من عملة الاندلس ــ القطعة الثامنة ــ ١٩٥٤

## وقُولُ الْبِطَلْيُوسي(أَ) ﴿

باله عند حبي شيباش مسطور طرهيره سماجه أشي ادونون واذا كان اللحن والعامية مما يستحسن في الحرجة فانهما مما يستقبح في غير هذا الموضع من الموشح، ولذلك سمي الموشح الذي يتضمن لحنا او عامية في غير الحرجة بر (المزنيم) اشتقاقا من الزنيم، وهو المستلحق في قرم وليس منهم(٢).

والمتعارف عليه ان الخرجة لابد ان تكون على لسان ناطــق او او صامت ؛ قال ابن سناه اللك ؛ واكثر ما تجعل على ألسنة الصبيان والنسوان ، والسكرى والسكران ، ولابد في البيت (الدور) الذي قبل الخرجة من ؛ قال او قلت او قالت او غنى او غنيت او غنيت و غمما جعل على لسان الحمام قول عبادة :

ان الحمام في ايكها تشدو قل علم او خل عهد او كان كالمعتصم والمعتضد ملكان (٣)

<sup>(</sup>١) المصدر السابق ٨٦

<sup>(</sup>٢) انظر دار الطراز ٢٧ . والقاموس المحيط (زنم)

<sup>(</sup>٣) دار الطراز ٣٧

ونما جعل على لسان الوشاح نفسه ، قول ابن اللبانة(١) ؛ وصحح الناضر العيانا شدوت لاالتوى لسانا

لم يمش على الصعيد مثل الرشـــيد

وثمة ألفاظ كثيرة من هذا النوع تسبق الخرجة ؛ وتدل على فعل القول مثل :

يغني وما اشتق منها ؛ وينشد وما اشتق منها ، ونادى ومشتقاتها ، واجاب ومشتقاتها ، يمكن ان نجدها في اي سمط من الدور الاخير . أوزان الموشعات :

تعد الاوزان التي نظمت فيها الموشحات الاندلسية اكبر حركة للتجديد في اوزان الشعر العربية ان لم تكن ثورة جريئة ضد تلك الاوزان . كما انها ثورة ضد القوافي الرتيبة التي كانت الاشعار العربية تلتزم بها دائما .

والمعروف ان الاسماع لا يمكن ان تستسيغ الاوزان الجديدة بيسر ولاول وهلة . ولابد لنا من الدربة والمران على وزن بعينه قبل ان نألفه ونستسيغه • واوزان الشعر في هذا كالموسيقى القومية ، نألفها فنحبها ولا نرضى عنها بديلا ، فاذا سمعنا موسيقى امة اخرى أحسسنا بغرابتها ، ونفر معظمنا منها ، حتى نسمعها موات ومرات ، فنبدأ

<sup>(</sup>۱) جيش التوشيح ٦٦

في تذوقها والارتياح اليها ، والناس عادة لايقبلون الطفرة في تطور موسيقاهم وأوزان شعرهم ، ولكنهم حين يبصرون بنواح من الجمال جديدة في مثل هذا التطور ، وتتكرر على أسماعهم تلك الانغدام الجديدة ياخذون في الاقبال عليها رويدا رويدا . لهذا فان الموشحات قد نظمت اول ما نظمت على الابحر القديمة ، ثم تطورت فيما بعد فهي في نشأتها تعد مرحلة من مراحل تطور القافية ، ثم تناول التطور اوزانها ايضا(۱) .

وربما كان ابن سناء الملك اول من تحدث عن أوزان الموشحات وخير من صنف تلك الاوزان ، وان اعترف بانه عجز عن ضبط تلك الاوزان وحصرها ، مع انه بذل جهدا كبيرا في ذلك على امل ان يحصي تلك الاوزان ويحصرها ، كما فعل الخليل في أوزان القريض ، الا انه لم يستطع ذلك قال : وكنت أردت ان اقيم لها عروضا ، يكون دفترا لحسابها ، وميزانا لاوتارها واسبابها ، فعز ذلك واعوز ، لخروجها عن الحصر وانفلاتها في الكف ، ويؤكد هذا ان ليس لها وزن الا التلحين والفناء بهما يعرف الموزون والمكسور ، وما لها عروض الا التلحين ، ولا ضرب الا الضرب ، ولا اوتار الا الملاوي. ولا اسباب الا الاوتار ، فبهذا العروض يعرف الموزون من المكسور ، والسالم من المزحوف ، واكثرها مني على تاليف الارغن ، والغناء بها

<sup>(</sup>۱) موسیقی الشعر ۱۲ و ۲۱۹

عُلَى غير الأرغن مستعار وعلى سوأه مجاز(١) .

ويمكن تقسيم الموشحات من حيث الوزن الى قسمين رأيسيين هما(٢) :

ماكان على أوزان اشعار العرب ، وهو على نوعين ايضا :

(أ) ما لا يتخلل اقفاله وادواره كلمة تخرج به عن الوون الشعري ، ويسميه ابن سناء الملك المرذول والمخدول ، وهو بالمخمسات أشبه منه بالموشحات ، ولا يفعله الا الضعفاء من الشميعراء ، ويستثنى من هذا الحكم من جعل قوافي قفله مختلفة ، فانه يخرج باختلاف قوافي الاقفال عن المخمسات كقول بعضهم :

ياشقيق الروح من جسدي أهوى بي منك ام لمم فهذا من المديد • وكقول ابن زهر :

ايها الساقياليك المشتكى قد دعوناك وان لم تسمع

فهذا من الرمل •

(ب) ما تخللت أقفاله وادواره كلمة او حركة ملتزمة (كسرة كانت او ضمة او فتحة ) تخرجه عن ان يكون شعرا صرفا، وقريضا محضا له

فمثال : الكلمة قول ابن بقي :

صبرت والصبر شيمة العاني ولم اقل للمطيل هجري معذبي كفاني فهذا من المنسرح واخرجه منه ( معذبي كفاني )

<sup>(</sup>۱) دار الطراز ۳۵

<sup>(</sup>٢) اعتمدنا في هذا التقسيم على تقسيم ابن سنا الملك في الطراز ٣٣ ـ ٣٦

ومثال الحركة هو ان يجعل حركة على قافية في وزن ، ويتكلف شاعرها ان يعيد الحركة بعينها وبقافيتها كقوله :

يا ويح صب الى البرق له نظر وفي البكاء مع الورق له وطر فهذا من البسيط ، والتزام إعادة القافية في وسط الوزن على الحركة المخفوضة هو الذي اشرنا اليه .

٢ ـ ما لا مدخل لشيء منه في شيء من أوزان العرب ، وهذا القسم منها هو الكثير، والجثم الغفير ، والعدد الذي لا ينحصر والشارد الذي لا ينضبط .

ويمكن نقسيم الموشحات من جهة اخرى الى قسمين ايضا:

١ ـ قسم اقفاله وزن ادواره حتى كأن اجراء الادوار من اجراء
 الاقفال، كقول الاعمى التطيلي :

أحلى من الامن يرتاح من قربي ويغرق في وجهه سنة يشجي بها العذول ويشرق لله ما أقرب على محبيه وأبعدا حلو اللمي أشنب آسي الضني فيه وأسعدا أحبب به أحبب ويا تجنيه طال المدى اما ترى حزني ناراً على قلبي تحرق حسبي بها جنة يا ماء ياظل يارونق

٢ ـ وقسم أقفاله مخالفة لاوزان ادواره تتبين لكل سامع ،
 ويظهر طعمها لكل ذائق ، كقول بعضهم :

الحب یجنیك لذه العذل لكل شيء من الهوى سبب وارب لوكان جد یغنی

واللوم فيه أحلى من القبل جد الهوى بي وأصله اللعب كان الاحسان من الحسن

فها انت ترى مباينة الاقفال للاوزان مباينة ظاهرة ، ومخالفة
 بعضها لبعض مخالفة ظاهرة .

وهذا القسم لا يجسر على عمله الا الراسخون في العلم من أهل هذه الصناعة ، ومن استحق منهم على اهل عصره الامامة ، وثمة تقسيم آخر من جهة التلحين وهو قسمان ايضا :

١ ـ قسم يستقل التلحين يه ويفتقر الى ما يعينه عليه ، وهو اكثرها .
 ٢ ـ قسم لا يحتمله التلحين ولا يمشي به الا بأن يتوكأ على لفظة لا معنى لها تكون دعامة التلحين وعاز للمغنى ، كقول ابن بقي:

من طالب ثار قتلي ظبيات الحدوج فتانات الحجيج فان التلحين لا يستقيم الا بأن يقول ٥ لا لا ٥ بسين الجزئين الجيميين من هذا القفل.

وقد حاول ابن سناء الملك احصاء الاوزان التي تنظم بها الموشحات الى زمانه ، فعجز عن ذلك ووجدها بلا جدول ، كما اشرنا قبل قليل . ونلاحظ ان المستشرق الالماني ( هارتمان ) في كتابه القديم عن الموشح قد حاول ارجاع اوزان الموشحات الى ١٤٦ وزنا او بحرا

مَشْتَقَةً من بحور الشعر العربي الستة عشرة ، ولكن لا يمكننا أن نُرئى في هذه المحاولة الا النصنع والنكاف ، اذ هناك موشحات تشذ عن الاوزان التي ذكرها (هارتمان) ولا تخضع لها •

يتبين مما تقدم ان العرب انما اخترعوا الموشحات من اجل الغناء، فيجدر بنا اذن الا نطلب من الشاعر الوشاح ان يتقيد بوزن قديم معروف تقيدا شديدا ، ان الذي يدير هذا الفن ويكسبه جمالاً ليس العروض المقنن بل حرية الوزن ، وهي مع هذا حرية تقودها اذن موسيقية وضرورات التلحين ، وعلى هذا فليس العجز هو الذي جعل العرب يحجمون عن ايجاد عروض مقنن كعروض الشعر العربي التقليدي ، بل وجدوا ذلك يتنافى مع روح هذا الفن الخاضع للحرية والتجديد والتلحين والغناء (۱) .

<sup>(</sup>١) في الادب الاندلسي \_ الركابي ٣٠٢

وقد خلا كتاب العقد الفريد من أي ذكر للموشحات ، مع أنه تحدث عن فنون وعروض الشعر في كئير من فصول كتابه . وخلو هذا الكتاب من اي ذكر للموشحات يجعلنا نشك في ان يكون ابن عبد ربه من اوائل الوشاحين ، فلو كان كذلك لما تردد في ذكر تلك الموشحات ، او الاشادة بفنها في كتابه . وقد رجح باحث معاصر الا يكون صاحب العقد هو المعني في حديث القدامي عن الوشاحين، بل ابن اخيه سعيد بن عبد الرحمن بن مجد بن عبد ربه (١) .

اما ابن بسام فقد اعتذر عن ايراد الموشحات في كتابه الذخيرة في محاسن اهل الجزيرة . ولم ير الموشحات مما يدخل في ذخيرة محاسن الأندلس ، لان اوزانها خارجة عن غرض اعاريض شعر العرب (٢) وكرر هذا الاعتذار في موضع آخر بقوله ان ( تلك الاعاريض خارجة عن هدا التصنيف ) (٣) والفتح بن خاقان يظهر منتهى الاحتقار والسخرية حين يتعرض لهذا النن في ترجمة المنيشي المعروف ب ( عصا الاعمى ) قال : وله ادب ولسن ومذهب فيهما يستحسن ، لكنه نكب عن القطع الجزل الى الغرض الفسل، وليس من شرط كتابي هذا

<sup>(</sup>١) أنظر فن التوشيح ١١٢

<sup>(</sup>٢) الذخيرة ١/٢/١

<sup>(</sup>٣) الذخيرة ١/٢/١٣

اثبات بذاءه ، ولا ان اقف حذاءه ، وقد أثبت له ما هو نافق ولنرضي موافق (١) .

وقد تحدث الدكتور عوض الكريم في هذا الموضوع حديثا ممتعا فلينظر كتابه في ذلك (٢) .

## أغراض ألوشعات:

تنوعت موضوعات الموشحات وفنونها ، كما تنوعت موضوعات وفنون الشعر ، وثمة شبه كبير بين الموشحات والاشعار من حيث الاغراض والموضوعات ، وقد اكد ابن سناء الملك ذلك فقال ، والموشحات يعمل فيها مايعمل في انواع الشعر من الغزل والمدح والرثاء والهجو والمجون والزهد (٣) .

وقد كانت بداية الموشحات موشحات الغول ، لصلتها الوثيقة بفن الغناء الذي عم الاندلس، وتلحينها في مجالس اللهو والشرب والطرب، فتغنى بها المغنون في حلقاتهم ومجالسهم ، وارتفعت بها اصوات القينات . ومن هنا كانت موشحات الغزل من أواثل الموشحات في الأندلس، وما وصل الينا منها اكثر من أى غرض آخر . وعندما

<sup>(</sup>١) مطمح الانفس ٨٨

<sup>(</sup>٢) فن التوشيح ١١٢

<sup>(</sup>۳) دار الطراز ۳۸

توسع الوشاحون في الاغراض ؛ وادخلوا فنها في المديح ، وجعلوها وسيلة للوصول الى قلب الممدوح وماله وجاهه ، كانوا بصد رون تلك المدحات بالغزل ايضا ، مقلدين شعراء القريض في ذلك .

وابرز وشاحي الغزل ابو بكر عبادة بن ماء السماء ، إمام الوشاحين المتوفى في سنة ٢٧٦ ه ، وأبو جعفر احمد بن عبد الله المعروف بالاعمى التطيلي المتوفى في سنة ٢٥٥ ه ، وابو بكر يحيى ابن بقي المتوفى سنة ٥٤٥ ه ، وابراهيم بن سهل الاسرائيلي المتوفى في سنة ٦٤٩ ه ،

ومن موشحات الغزل الشهيرة موشحة أبي بكر مجا. بن زهر الاشبيلي ت ٥٩٥ هـ:

ايها الساقي اليك المشتكى قد دعوناك وان لم تسمع

\* \* \*

ونديم همت في غرته وبشربالراح من راحته كلما استيقظ من سكرته

جذب الزقُّ اليه وانتكا وسقاني أربعاً في أربع

\* \* \*

ما لعيني عشيت بالنظر أنكرت بعدك ضوء القمر واذا ماشئت فاسمع خبري

عشيت عيناي من طول البكا وبكا بعضي على بعضي معي



غصن بان مال من حيث استوى بات من يهواه من فرط الجوى خفق الاحشاء موهون القوى كلما فكر بالبين بكى ويحه يبكي لما لم يقع



ليس لي صبر ولا لي جلد
يا لقومي عذلوا واجتهدوا
انكروا شكواي مما أجد
مثل حالى حقه ان يشتكي كمد اليأس وذل الطمع



كبدى حرى ودمعي يكف يعرف الذنب ولا يعترف أيها المعرض عما أصف

قد نما حبك عندي وزكا لا تقل في الحب اني مدع (١)

ومما يمين موشحات الغزل انها كانت تلحدن وتغنثى ومعظم هذه الموشحات يلتزم الوشاحون فيها غرض الغزل ، دون الانتقال الى غرض آخر ، كالذي وجدناه في موشحة ابن زهر السابقة ، وصور ومعاني الغول في الموشحات لا تختلف كثيرا عن صور ومعاني الشعر القريض .

وقد تسبق خرجاتها بلفظ يدل على الغناه : كغنى وأنشد وشدا ، ففي موشحة الاعمى التطيلي سبق الخرجة بقوله (٢) :

انا فيه أهيم وهو بي يغني

وفي موشحة لابن بقي سبق الخرجة بقوله (٣) .

واسأل من عندي ان يغني على اللسن

<sup>(</sup>١) جيش التوشيح ٢.٢ ودار الطراز ٧٧

<sup>(</sup>۲) جيش التوشيح ١٦

<sup>(</sup>٣) نفس المصدر ٥

وفي موشحة اخرى لابن بقي سبق الحرجة بقوله (١) • قد ملك الحسن في مضمار شدوت والقلب في أدوار والامثلة في ذلك كثيرة (٢) •

ويأتي بعد الغزل فن المديح ، اذ استحوذ على كثير من الموشحات ، وان كانت غير خالصة له ، بل قد تختلط بها بعض الفنون الاخرى خالفة في ذلك موشحات الغزل الخالصة له . وتوسع الوشاحون في غرض المدح حتى استوفوا اكثر اغراضه ، كالتهنئة ووصف مجالس الممدوحين ، وقصورهم ومناسباتهم الخاصة ، وتفرع عن هذا الذن مدح النبي (ص) ، فقد نظم في هذا اللون من المديح كثير من الوشاحين ، وفي طليعة هؤلاء ابوعبدالله بن زمرك الذي يقول في مطلع موشحته (٣) :

هل يحمل الزاد لدار الكريم والمصطفى الهادي شفيع مطاع وابن الصباغ الجذامي الذي أورد له المقري في ذلك عددا من الموشحات كلها في مديح الرسول (ص) ، مؤكدا انه لم يذكر منها إلا الغرر على انها كلها غرر • ومن تلك الموشحات قوله في مطلع

<sup>(</sup>١) المصدر السابق ٣

<sup>(</sup>٢) انظر مثلا جيش التوشيح ١٣و٥٥و١٩و١٥و٢٦و٥٧

<sup>(</sup>٣) نفح الطيب ١٠/ ١٤٠

## مُوشَّحة (١) ؛

لاحمد بهجة كالقمر الزاهر في أبرج السعد

وقريب من مدح رسول الله (ص) موشحات الزهد والتصوف ، التي ساعد على انتشارها كثرة مجالس الذكر وأصحاب الطرق الصوفية . وفي طليعة وشاحي هذا اللون الشيخ محي الدين بن عربي المتوفى سنة ٥٤٣ ه وابو الحسن الششتري المتوفى في سنة ١٦٨ ه ونجد في هذا اللون من الموشحات كثيرا من مصطلحات التصوف واشاراته ورموزه مما يضفي عليه كثيراً من الغموض ، وفيما يلي موشح ابن عربي كنموذج للموشحات الصوفية (٢) :

لاحت على الاكوان سر اثر الاعيان (٣) للناظرير. يبدى الأنبن من ذاك في حر"ان والعاشق الغيران قد حدّمه يقول والوجد لم أدر من بعد من غـده ° لما دنا البعد قد خــ برد° وهيئم العبد

<sup>(</sup>۱) ازهار الرياض ۲۳۰/۲

<sup>(</sup>٢) نفح الطيب ٢/٠٨٠.

<sup>(</sup>٣) الاعيان : الاشياء المدركة بالعيان .

في العالمين°	والسر والاعلان	في البوح والكتمان
أنت الصنين	يا عابد الأوثان	أما هو الدّيان
	* * *	
ذل الحجاب (١)	على الذي يشكو	کل الہوی صعب
عند الشباب	لو أنه يذكو	يا من له قلب
فانو ِ المتا <b>ب</b>	لكنــه إفك	قد قرسب الرب
إني حزين	يارب يا منان	وناد یا رحمان
ولا معين	ولا حبيب دان	أضناني الهجران
	<b>⊕ ⊕ ⊕</b>	
من كونه	عما تراه العين	فنبيست بالله
في بينــه	وصحتأين الأين (٣)	في موقف الجاهرِ
بعينــــه	ماءاينت° قط عين	فقال يا ساهي
في الغابرين	وقیس أو من كان	اما تری عیلان

<sup>(</sup>١) الاعبان : الاشياء المدركة بالعيان

<sup>(</sup>٢) الحجاب: المادة التي تحجب الانسان عن رؤية الله تعالى

<sup>(</sup>٣) الأين : التعب

# قالوا الهوى سلطان ان حلّ بالإنسان أفناه دين(١) \* \* \*

كم مرة قالا: إنا الذي اهوى من هو أنا؟ فلا ارى حالا ولا ارى شكوى الا الفنا الست كمن مالا عن الذي يهوى بعد الجنى ودان بالسلوان هذا هو البهتان للعارفيين سلوهم ماكان عن حضرة الرحمان والآفكين

### \* \* \*

دخلت في بستان الانس والقرب كمكنسه (۲)
فقال لي الريحان يختال بالعجب في سندسه
انا هو الانسان مطيتب الصب في مجلسه
جندان يا جندان (۳) إجن من البستان الياسمين
وحلل الريحان محرمة الرحمان للعاشقين

فانت ترى ان هذا الموشح يزخر بالفاظ ومصطلحات ليس من السهولة فهمها ، الا من رقبل من تمرس بهذا العلم وكشف أسراره . ومن موشحات الزهد لون يدعى ( المكفتر ) وقد عرف ابن سناء

<sup>(</sup>١) الدين : الداء ٠

<sup>(</sup>٢) المكنسة : المأوى .

<sup>(</sup>٣) الجنان : حارس الجنة

المُلكُ هَذَا المُوشَحِ بَقُولُه : ومَا كَانَ مَنهَا فِي الْزَهِدِ يَقَالَ لَهِ المُكَفَرِ. والرسم في المكفر خاصة اذلايعمل الاعلى وزن موشح معروف وقوافي اقفاله ، ويختم بخرجة ذلك الموشح ، ليدل على انه مكفره ومستقبل ربه عن شاعره ومستغفره(١) .

ولابن الصباغ الجذامي عدد من الموشحات المكفرة ، من ذلك الموشح الذي مطلعه :

أطلع الصبح راية الفجر فتبدئ المكتوم من سرمي

فقد ضمنه مطلع موشحة ابن باجة الذي يقول فيه :

وصل الشكر منا بالشكر جر"ر الذيل أيما جر

كما جعل خرجة موشحه الذي مطلعه:

أورثت قلبي خبلا أه من فرط الوجيب منكم لم ميعط وصلا ز فرات شوق مدنف

قول الزجال الشهير بالبعبع :

افتل اذنو بالرسيلا یافلان ان ریت حبیبی ليش اخذ عنق الخشية ف

(۱) دار الطراز ۳۸

(۲) انظر فن التوشيح ۳۵ ـــ ۳۷

- 11 -

وسرق فم الجحيلا(٢)

وقد طاوعت الموشحات موضوع الرثاء ، فبكى بعض الوشاخين من رثوهم في موشحاتهم بكاء حاراً ، مما يدل على قدرة هذا الفن في التعبير عن آلام القلب واحزانه ، من ذلك موشحة ابن حزمون في رثاء قائد الاعنة ببلنسية ابي الحملات بن أبي الحجاج التي مطلعها :

يا عين بكي السراج الأزهرا النير" اللامع وكان نعم الرتاج فكسيّرا كي تنثرا مدامع (١)

ومما له صلة وثيقة بالغزل وصف الخمرة ومجالسها ووصف الطبيعة، وكثيرا ما نجد هذين الغرضين مبثوثين في ثنايا موشحات المدح ، أو ممتزجين في موشح واحد مع الغزل، ولذلك تخلو مثل هذه الموشحات من وحدة الموضوع .

ومن خير مايمثل هذا النوع من الموشحات موشحة الاعمى التطيلي الخمرية الغزلية التي مطلعها (٢) :

ضاحك عن جمان سافر عن بدر ضاق عنه الزمان وحواه صدري

وموشحة ابن زهر التي يمزج فيها بين الغزل والخمر والطبيعة التي

<sup>(</sup>١) انظر تكملة الموشح في المغرب ٢١٧/٢

<sup>(</sup>٢) المغرب ٤٥٣/٢ ونفح الطيب ٢٧٣/٤

## يقول فيها (١) :

شاب مسك اللبل كافور الصاح ووشت بالروض أعراف الرياح



فاسقنيها قبل نور الفلق وغناء الورق بين الورق كاحمر ارالشمس عند الشفق

نسج المزج عليها حين لاح فلك اللهو وشمس الاصطباح



وغزال سامني بالملق وبرى جسمي وأذكى حرقي أهيف مذسل سيف الحدق

قصرت عنه مشاهير الصفاح وانتنت بالذعر أغصان الرماح



صار بالذل فؤادي كلفا وجفوني ساهرات وطفا كلما قلت جوى الحب انطفا

<sup>(</sup>١) معجم الادباء ٧٣/٧

أمرض القلب بأجفان صحاح وسبى العقل بجد ومزاح

\* \* \*

يوسفي "الحسن عذب المبتسم قمري "الوجه لبلي اللمم عنتري البأس عبسي الهمم

غصني القد مهضوم الوشاح مادري الوصل طائي السماح

\* \* \*

قد" بالقد فؤادي هيفا وسى عقلي ً لما انعطفا ليته بالرصل أحيا دنفا

مستطار العقل مقصوص الجناح ماعليه في هواه من جناح

\* \* \*

يا على انت نور الدقمل مجد بوصل منك لي يا أملي كم أغنيك اذا ما لحت كي

طرقت والليل ممدود الجناح مرحباً بالشمس من غير صباح

واخيراً فلم متعدم الموشحات ممن جعلها سهاماً توجه الى المهجوين، يعرضون فيها مساوى، خصومهم ويقدحون في اعدائهم ، وقد يخرج الوشاح عن اللياقة والأدب ، فيفحش ويسف في هذا الهجاء ،

وربما كان ابو الحسن علي بن حومون أبرع من عرف بهذا الفن في الموشحات الانداسية ، وابن حزمون هذا صاعقة من صواعق الهجاء، هجا حتى نفسه ، وسلك طريقة ابن حجاج البغدادي ، فأربى فيها عليه ، ولم يدع موشحة تجري على ألسنة الناس الا عمل في عروضها ورويها موشحة على طريقته المذكورة ، طريقة ابن حجاج الهجتاء الماجن (١) .

<sup>(</sup>١) المعجب ٢٦٥ وانظر الادب العربي في الاندلس ٣٧٩

## فنت لتجل

الزجل في اللغة الصوت، يقال: سحاب زجل اذا كان فيه الرعد، ويقـــال لصوت الاحجار والحديد والجماد ايضا ( زجل ) قال الشاعر:

مررت على وادي سياث فراعني

به زجل الاحجار تحت المعاول

تسليمها عبل الذراع كأنما

جني الدهر فيما بينهم حرب وائل

فقلت : شلت يمينك خليا

لمد کر او مخبر او مسائل

منازل قوم أذكرتنا حديثهم

ولم أر أحلى من حديث المنازل (١) والزجل ( محركة ) اللعب والجلبة والتطريب (٢)

وانما سمي هذا الفن زجلاً لانه لا يلتذ به ، وتفهم مقاطع أوزانه

<sup>(</sup>١) العاطل الحالي ١٠

<sup>(</sup>٢) القاموس المحيط ( زجل )

ولزوم قوافيه حتى يغنى به ويصوت ، فيزول اللبس بذلك (١) وهو من الفنون الشعبية العامية ، قال صفي الدين الحلي : انه من الفنون التي اعرابها لحن ، وفصاحتها لكن ، وقوة لفظها وهن ، حلال الاعراب بها حرام ، وصحة اللفظ بها سقام ، يتجدد حسنها اذا زادت خلاعة ، وتضعف صنعتها اذا أودعت من النحو صناعة ، فهي السهل الممتنع ، والأدنى المرتفع ، طالما أعيت بها العوام الخواص ، وأصبح سهلها على البلقاء يعتاص ، ... فمعرفتها بالطبع السليم وأفتها من الفهم السقيم ، لاسيما فن الوجل الذي تختلف أوزانه ، ويضطرب ميزانه ويتغاير لزومه ، ويشتبه منظومه .

وأول من تحدث عن هذا الفن من القدامي في كتاب مستقل عالم مشرقي ، هو صفي الدين ابو الفضل عبد العزيز بن سرايا الحلي ( المتوفى سنة ٧٤٩ ه ) في . كتابه ( العاطل الحالي والمر "خص الغالي ) وبعده ألف ابن حجة الحموي ( المتوفى سنة ٨٣٧ ه ) كتاب « بلوغ الامل في فن الزجل » (٢)

كما تحدث عن فن الموشح في كتاب مستقل مشرقي ايضا هو ابن سناء المك كما مر بنا .

<sup>(</sup>١) العاطل الحالي ١٠ ـ ١١

<sup>(</sup>٢) حققه الدكتور رضا القرشي نشر في دمشق ١٩٧٤

## نشاة الزجل ا

نشأ الزجل اندلسيا ، كما نشأ الموشح من قبل اندلسيا ايضا ومن الاندلس انتشر الى بقية انحاء الودلة العربية .

واكد هذه الاندلسية كثير من القدامي الذين تحدثوا عن هذا الفن منهم ابن سعيد ( المتوفى سنة ٦٨٥ هـ )(١) وصفي الدين الحلي ( المتوفى سنة ٧٤٩ هـ )(٣) وابن خلدون ( المتوفى سنة ٨٠٨ هـ ) قال :

ولما شاع فن التوشيح في اهل الاندلس، واخذ به الجمهور لسلامته، وتنميق كلامه وترصيع اجزائه، نسجت العامة من اهل الامصار على منواله، ونظموا في طريقته بلغتهم الحضية، من غير ان يلتزموا فيه اعرابا، واستحدثوا فنا سموه بالزجل، والتزموا النظم فيه على مناحيهم لهذا العهد، فجاموا فيه بالغرائب، واتسع فية للبلاغة مجال، بحسب لغتهم المستعجمة (٣) ويظهر ان اول ما نظموا الازجال جعلوها مقصدة، وابياتا مجردة في ابحر عروض العرب بقافية واحدة كالقريض لايغايره بغير اللحن واللفظ العامي، وسموها القصائد الزجلية، فاذا حكم عليهم فيها لفظة معربة غالطوا فيها

<sup>(</sup>١) الزجل في الاندلس ص ١

<sup>(</sup>٢) العاطل الحالي ٩ .

<sup>(</sup>٣) المقدمة ٣/٤٠٤

بالادماج في اللفظ والحياة في الخط كالتنوين ، فانهم يجعلون كل منون منصوبا ابدا ، ويكتبون اللفظة بمفردها مجردة من التنوين ، وبعدها الفا ونونا مثل ان يكتبوا (رجلا ) على هذه الصورة (رجل ان ) .

وفي ديوان مدخليس ثلاث عشرة قصيدة على اوزان العرب م من ذلك قصيدة له في ثمانية وعشرون بيتا اولها :

مض عني من نحبو وودع ولهيب في قلبي قد اودع لو رأيت كف كن نشياعو بالعين وم ندري ان روحي نشتيع(١)

ويقول ابن خلدون عن القصيدة الوجلية بعد ان يورد نماذج كثيرة : وهذه الطريقة الوجلية لهذا العهد هي فن العامة بالاندلس من الشعر ، وفيها نظمهم حتى انهم لينظمون بها في ساثر البحور الخمسة عشر ، لكن بلغتهم العامية ويسمونه الشعر الزجلي ؛ مثل قول شاعرهم :

دهر لي نعشق جفونك وسنين وانت لا شققا ولا قلب يلين

حتى ترى قلبي من اجلك كيف رجع

صفة السكة بين الحدادين

<sup>(</sup>١) العاطل الحالي ١٨

#### الدمـــوع تـرتش والنار تلتهب

والمطارق من شمال ومن يمين(١)

من هذا المثال وغيره يتبين لنا ان اول صورة لفن الزجل ظهرت في الاندلس هي صورة القصيدة الزجلية المتفقة مع القصيدة المعربة في وحدة الوزن ووحدة القافية ، والتزام التصريع ، مع اختلافها عن القصيدة المعربة بلغتها العامية ولحنها .

وكان طبيعيا ان يشيع هذا اللون من الشعر حين استعصى الشعر الفصيح على فهم كثير من سكان الاندلس، من العامة والخاصة والاعاجم، عندما استولى البربر على مقاليد الامور، ومن طريف ما يروى في هذا المقام، دليلا على تفشي العامية وعدم فهم الشعر الفصيح، ان المعتمد بن عباد الذي كان يتوسط لشعراء الاندلس في مدح امير دولة المرابطين يوسف بن تاشفين، قال له بعد ان انشده الشعراء: أيعلم امير المسلمين ما قالوه ؟ قال: لا اعلم، ولكنهم يطلبون الخبز. ولما انصرف عن حضرة ملكه، كتب له المعتمد رسالة فيها:

بنتم وبنا فما ابتلت جوانحنا شوقا اليكم ولا جغت مآقينا حالت لفقدكم أيامنا فغدت سودا وكانت بكم بيضا ليالينا

<sup>(</sup>١) المقدمة ١١١/٣

فلما قرى، عليه هذان البيتان فال للفارى، : يطلب منا جواري سوداً وبيضاً ؛ قال : لا يا مولانا ، ما اراد إلا أن ليله كان بقرب أمير المسلمين نهارا ، لان ليالي السرور بيض ، فعاد نهاره ببعده ليلا، لان ليالي الحزن ليال سرد ، فقال : والله جيد ، اكتب له في جوابه ، ان دموعنا تجري عليه ، ورؤوسنا توجعنا من بعده (۱) ،

وقد تطورت هذه القصائد الزجلية حتى غدت صورة اخرى للموشح من حيث الشكل مع اختلاف اللغة والاعراب ايضا ، فصار تركيب الزجل كتركيب الموشح ، ففيه المطلع والدور والاقفال والخرجة والاغصان والاسماط ، وثمة اختلافات يسيرة بهن الموشح والزجل .

ففي المطلع يكون عدد أجزاء مطلع الموشح منكرراً في بقية الاقفال، الا ان هذا لا يحدث دائما في مطالع الازجال ، فيختلف عدد أجزاء المطلع عن عدد الاجزاء في الاقفال الاخرى ؛ وغالبا ما تنقص هذه الاجزاء الى نصف عدد اجزاء المطلع ، من ذلك مطلع زجل ابن قرمان :

الله يدري همي الذي أبلاني واش تريد من حال من يعشق الجياني

<sup>(</sup>١) فضائل الاندلس وأهلها ٣٣

وَهُو مَتَكُونَ مِن اربِعَةُ اجْرَاءُ ، الا انهُ حَيْنِ انتقل الى الْقَفْلِ الَّذِي يلى المطلع جعله في جزئين فقط ، تال :

> ومثل ما نهواه لو رجع يهواني ا ا ذلك في الاقفال الاخرى عندي ذلك و ا

وفعل ذلك في الاقفال الاخرى (١) . ونرى ذلك واضحا في اكثر الزجاله الاخرى ، ومن أزجال مدغليس في ذلك قوله (٢) :

ثلاث أشيا في البساتين لس تجد في كل موضع النسيم والخضره والطير رشم واتنزه واسمع

\* \* \*

قم ترى. النسيم يولول والطيور عليه تغرد والثمار تنثر جواهر في بساط من الزمرد وفي وسط المرج الاخضر وادر كالسيف المجرد

\* \* \*

اي سيف نزهه للابصار والغدير يمشي مدرع



<sup>(</sup>١) العاطل الحالي ١٨٦

<sup>(</sup>٢) المصدر السابق ٢١٣

واستمع أم الحسن كيف تلهمك الى الخلاعه بنغم ير"د الاشياخ للمجور والرقاعه غردت من غدوة لليل وما كررت صناعه

يسمع الخليع غناها فيحس قلبو يخلع

والقطيع لما سمعها تتغنى هو بقبق قلها اسكت كم تصدّع انا اطبع منك وارشق لما زاد في القول عليها قلت لو بسك تمخرق

انا نغني بين جميعو انت أجلى وهي أطبع



فغضب وقال نشبته لمغنيات الاغصان وأنا في الاكف نحبس ونقبل كل سلطان ثم نسقي كل مشرف ماعرف لو قط نقصان الله في الله في الله والا حقهم يضيع ولا حقهم يضيع

لفد أثبتنا هذا الزجل كاملا لنتبين من خلاله اجزاء الزجل المشابهة لاجزاء الموشح تماما ، في مطلعه ودوره وأقفاله وخرجته وأغصانه وأسماطه .

وقد يكون مطلع الزجل خرجة له نفسه ، وهذا لا يمكن ان يحدث في الموشحات لاختلاف الخرجة عن المطلع في امور كثيرة كما وضحنا ذلك في الموشح ، ومن هذا اللون من الازجال قول ابن قزمان (۱) :

ماع معشوقا مليح ووفي جيد يكون ان لم تجيه طزع كرر هذا المطلع في خرجة موشحه فقال :

معي معشوقا مليح ووفي جيد يكون إن لم نجيه طزع وقد تتكرر الفاظ المطلع في كل الاقفال التي تليه ، بما في ذلك

<sup>(</sup>١) الزجل في الاندلس ٤٠

الحرجة أيضا ، ويظهر هذا وأضحا في الأزجال الصوفية ، مثل قول الششةري الصوفي المعروف :

اش علي من الناس واش على الناس مني وقد كرر هذا المطلع في أقفال زجله جميعاً (١) .

ومن حيث الأقفال فان عدد الاجراء المقفاة في الزجل لا تبلغ العدد الذي تبلغه أجزاء اقفال الموشح، فأكثر هذه الاجزاء في أزجال ابن قرمان لا تزيد على الاربعة ، بينما تبلغ هذه الاجزاء الثمانية في الموشحات كما مر بنا .

والقفل الاخير من الوجل يسمى الخرجة ايضا ، مثل نظيره في الموشح ، وقد نالت الخرجة عناية الوجالين واهتمامهم كما نالت خرجه الموشح عناية واهتمام الوشاحين ، وصر ح ابن قزمان في اكثر من زجل بتسمية هذا القفل بالخرجة وبعنايته وحرصه على ان تكون رائعة فاتنة (۲) .

ويكرر الزجالون تقليد الوشاحين في استعمال كلمات (غنى وانشد)

<sup>(</sup>۱) انظر ديوان الششتري ٣٧

<sup>(</sup>٢) انظر الزجل في الاندلس ٣٠و٣١

وشبيهاتهما قبل الخرجات أيضاً ، قال ابن قومان (١) ؛

یا زاهرا لو انك قربب كانمضى لدارك مغیب وننشد بصوت عجیب

يا سني برب غفور كسيره لصحب السحور

فسبق هذه الخرجة بكلمة ( ننشد ) .

وقال في زجل آخر (٢) :

يا من يلمني في هوى ذا المليح يقوم في بالك ان نداعك تصيح ان كان ثبت عندك عواجي صحيم

فدعني نمشي على عين واوجيم اعوج هو عتدي ان نكون مستقيم وسبق هذه الخرجة بكلمة (تصيح) •

وفي كثير من الازجال يستعير الزجالون خرجات موشحات ؛ ويجعلونها خرجات لازجالهم ، من ذلك خرجة ابن قزمان التي يقول فيها (٣) :

<sup>(</sup>١) العاطل الحالي ١٩٠

<sup>(</sup>٣) المصدر نفسه ١٩٤

<sup>(</sup>٣) الزجل في الاندلس ٣٥

## يا حسرتي وماذًا جرائي ، لأعبته فمزق دائي، ودلاً لي

استعارها من خرجة ابن بقي الوشاح المعروف ، وهي عنده :
واحسرتي وما قد جرى لي ؛ لاعبته فمزق دالي ، ودلالي
فهي واحدة في الخرجتين مع اختلاف يسير كما نرى ، ومن ذلك
خرجة ابن قزمان (١) :

ياعود الزان قم ساعدني طاب الرمان لمن يجني

فهي خرجة موشح اندلسي ايضا مذكور في دار الطراز (٢) وقد يستعير بعض الزجالين امثالاً معروفة في خرجاتهم ، من ذلك قول ابن قرمان (٣) :

رب طو"ل في حياتي حتى نشبع من زماني ويجي في أولادي مثلي منطبع خليع وزاني ويقول عني وعنو من رآه ومن رآني الولد من سر والدو والعصا من العصيا

وربما جعل الزجال خرجته مطلع زجل آخر للرجال نفسه (٤).

<sup>(</sup>١) المصدر السابق ٣٧

<sup>(</sup>٢) دار الطراز في عمل الموشحات ٨١

<sup>(</sup>٣) العاطل الحالي ١٩٩

<sup>(</sup>٤) انظر نص هذين الزجلين في الرجل في الاندلس ٤٠

وكما كانت خرجات بعض الموشحات أعجمية ، فانها كذلك في بعض الازجال ايضا ، الا ان هذه الكلمات الاعجمية لا تقتصر على خرجات الازجال فقط ، بل تتعداها الى بقية أجزاء الرجل ، وهذا لا يحدث في الموشح ، من ذلك قول ابن قزمان :

بون كل الملاحة بون بون

فان كلمة ( بون ) اعجمية ، اي طيب او حسن ، ومثل ذلك قوله متحدثا عن النبيذ :

انما ان نتوب انا فمحال وبقاي بلا شريبه ضلال بين بين ودعني مما يقال ان ترك الخلاعه عندي جنون

فقد استعمل كلمة ( بين ) بضم النون التي تقابل الخمر في الاعجمية (١) .

واذا ادخلت في الزجل كلمات معربة عد ذلك عيباً فاحشا، وسمي الزجل ( المزَّنم ) كما سمي بذلك الموشح . وكأنهم ألحقوا الزجل بالموشح عن طريق إعراب بعضه ، وألحقوا بالموشح الزجل لما أظهروا

<sup>(</sup>١) الزجل في الاندلس ٤٤

اللحن في بعض ألفاظه (١).

ومن الأرجال التي زنم فيها ابن قزمان ، فأعرب في بعض الفاظها قوله في خرجة له :

اذا انقطع زماني الأطول وعليه الثنا يكون ما بقيت في هذا المقطع فتح ابن قزمان ياء المتكلم في ( زماني ) ولولا ذلك لفسد الوزن ، فعد زجله مزنما . ومن مزنماته قوله :

الجنة لو عطيت هي الراح وعشق الملاح فقد فتح الياء في (هي) ولو اسكنها فسد الوزن (٢) .

وعند الجميع أن التزنيم في الموشح أقبح منه في الزجل ، لان من أعرب في الملحون فقد رد الشيء الى أصله ، ومن لحن في المعرب فقد زل عن الطريقين وخالف المذهبين (٣) .

<sup>(</sup>١) بلوغ الامل في فن الذجل ٥٦

<sup>(</sup>٢) نفس المصدر ٥٩

<sup>(</sup>٣) المصدر السابق ٦٢

## مغترع الزجل وأبرز الزجالين

لقد اختلفوا فيمن اخترع الزجل ، فقيل : ان مخترعه « إبن غرله » استخرجه من الموشح ، وقيل : بل « يخلف بن راشد » وكان هو إمام الزجل قبل « ابني بكر بن قزمان » وكان ينظم الزجل القوي من الكلام ، فلما ظهر ابن قزمان ، ونظم السهل الرقيق مال الناس اليه ، وصار هو الامام بعده ، وقيل بل مخترعه « مدغليس » ابو عبد الله بن الحاج (١) . . . والصحيح انه ليس بمخترعه فقد وحد في ديوانه زجلا مديحا يذكر في آخره انه نظمه معارضاً لابن قزمان وهذا دليل على انه معاصره أو متأخر عنه .

وهؤلا الذين ذكرناهم ثلاثة عرفوا بفن الزجل في الانداس وهم يخلف بن راشد ، وأبو بكر بن قزمان (٢) (ت ٥٥٤ ه) ومدغليس (٣) ، يضاف اليهم من زجالي الاندلس : أخطل بن نمارة

<sup>(</sup>۱) هذا اسم مركب من كلمتين أصله · مضغ الليس . والليس جمع ليسة ، وهي ليقة الدواة ، وذلك انه كان صغيرا بالمكتب يمضغ ليقته فسمي بذلك ، ولسان المغاربة والمصريين يبدلون الضاد دالا . انظر العاطل الحالي ١٦ وبلوغ الامل ١٠١

<sup>(</sup>٢) انظر ترجمته مفصلة في الزجل في الاندلس ٦٧ ــ ١٠٦

<sup>(</sup>٣) المصدر نفسه ١٠٦ ـــ ١١١

وهو سابق لابن قزمان ، اذ وصفه في ديوانه بقوله : ولم أر أسلس وأخصب ريعا ومن حجوا اليه وطافوا به سبعا ، أحق بالرياسة في ذلك والامارة من الشيخ أخطل بن نمارة ، فانه نهج الطريق فأحسن التطريق (۱) ، وابن غرله الذى قتل بسبب حبه ونظمه موشحة في معشوقته رميلة اخت عبد المؤمر. ملك الاندلس في عصر الموحدين (۲) .

وثمة زجالون آخرون في القرن السادس منهم : عيسى البليدي الاشبيلي ، وابو عمرو ابن الزاهد الاشبيلي ، وابو الحسن المقري الداني وأبو بكر بن مرتين ، وغير هؤلام في القرون التي تلي هذا القرن (٣) .

## وزن الزجل:

ان اوزان الزجل متجددة دائما ، ولكنها غير جائزة في الشعر لخروجها عن البحور المعهودة ؛ مخالفة كل شطر من البيت الآخر

<sup>(</sup>١) الزجل في الاندلس ٥٣

<sup>(</sup>٢) انظر تفصيل ذلك في العاطل الحالي ١٤ ـ ١٦

<sup>(</sup>٣) انظر العاطل الحالي ١٦ والزجل في الأندلس ١١٤ ـ ١٢٠

في القصر والطول والقافية ، وبناء البيت الواحد على عدة أوزان وقوانى ، وتقصير الاقفال الى غاية من القصر ، وللزجالين ملكة في تحرير الوزن ، وقوة في ان يستخرجوا منه وزنا ثانيا ولم يتغير اللفظ (١) •

(١) بلوغ الامل ٩٨

# الدوس

الدوبيت من الفنون السبعة المنظومة المعروفة التي لا اختلاف في عددها ، وانما الاختلاف بين المغاربة والمشارقة في فنين منها ، والسبعة المذكورة هي عند اهل المغرب ومصر والشام : الشعر القريض ، والموشح ، والدوبيت ، والوجل ، والمواليا ، والكان كان ، والحماق. واهل العراق وديار بكر ومن يليهم يثبتون الخمسة منها ، ويبدلون الزجل والحماق بالحجازي والقوما(١) .

والدوبيت كلمة فارسية مكونة من مقطعين الاول (دو) ومعناها اثنان والثاني (بيت) وهو بيت الشعر وهو وحدة شعرية ذات اربعة اشطر من وزن واحد ، تراعى القافية في الشطر الاول والثاني والرابع على الاقل ، مثل قول الشاعر ابن سعيد الاندلسي(٢) :

<sup>(</sup>١) انظر العاطل الحالي ٧

<sup>(</sup>٢) المقتطف من ازاهر الطرف ق ١٤٣ نقلا عن مجلة الكتاب العدد ١١ السنة الثامنة .

مولاي اراك دائم الاعراض والعمر يمر ضائع الاغراض كم أسالك الرضا وكم تمنعه الملك لمن اصبحت عنه راض ومثله قول الشاعر:

زاروا فبكيت فرحة من طرب بالوصل فلاموني لهذا السبب قالوا لي : دع عينك تلتذ بنا بالوصل ، ويوم بيننا فانتحب وقد اصطلحوا على تسمية هذا النوع من الدوبيت بر (الاعرج) و او تراعى القافية في اشطره الاربعة ، مثل قول الشاعر :

شخص أبداً من الضنا والسهر ما صار من الموتى بغير الهجر ما مات من الناس قديم الدهر أو من مرض ــ لاومنيرالفجر\_

ومثله قول الشاعر:

والجسم كما عهدتم ذو دنف من بعدكم يا أسفي يا أسفي (١) القلب كما عهدتم ذو لهف واعلم مقصودكم من تلفي

<sup>(</sup>١) رسالتان فريدتان في عروض الدوبيت ١٧٣

وبحر هذا اللون من الشعر غريب على الاوزان الاصلية الست عشرة التي نظم بها شعراء العربية، وغرابة هذا البحر تشبه غرابة لفظه غير العربي(١) .

## نشاة الدوبيت:

ذكر مؤرخو الادب الفرس ان الشاعر الفارسي الرودكي المتوفى نحو ٣٢٩ ه كان يتجول في بعض متنزهات غزنة ، عاصمة المقاطعة الشرقية من خراسان ؛ فلفت نظره جماعة من الصبية يلعبون بالجوز ، وكل منهم يحاول ان يدفع جوزته بيده لتدخل حفرة صغيرة ، فيربح اللعب من ادخل جوزته فيها ، وكان بين الصبية واحد بين العاشرة والخامسة عشرة ، فكان منغمرا في اللعب مندفعا فيه ، يردد في اثناء لعبه اسجاعا متوازنة في التيه بنفسه وبلعبه، ولا يكف عن الرقص والميلان مع حركات جوزته ، وبينا الصبية يلعبون ، اخطأ همذا الصبي الرمية ، فضلت جوزته سبيلها الى الحفرة مرتين متتاليتين ، فما كان منه في المرة الثالثة ، الا ان اخذته الحمية واستبدت به الحماسة وجعل يخاطب جوزته بعبارة رقيقه صدرت منه عفو الخاطر، فجعل يهتف بها باللغة الفارسية ما معناه تتدحرج ، تتدحرج ماضية الى

<sup>(</sup>١) انظر العروض الواضح ١١٦

#### قُعر الحَقرة .

واسترعت هذه العبارة الموسيقية التي قالها الصبي مترئما ، حاسة الشاعر الرودكي الموسيقية ؛ فاعجه ايقاعها ، ووجد فيها وزنا مقرولاً ونظما مطبوعا وراح يعرضها على مقاييس العروض فوجدها من فروع الهزج ، وانتهى الامر بوقوع هذا الوزن منه \_ بعد اصلاحه \_ موقع الاعجاب والقبول ، فنظم على نسقه اشعارا اقتصر من كل قطعة منها على بيتين احدهما مصر ع والآخر مقفى ، واطلق الرودكي على هذا الوزن (ترانه) أي المنسوب الى الصبي ، ويبدو ان هسذه الحادثة وقعت في اواسط القرن الثالث الهجري . وشغف الناس بشعر الترانه ورقصوا طربا متى سمعوه (١) ،

واقدم ما وصل الينا من الدوبيت المشرقي قول فَخر الملك مجد ابن على بن خلف صاحب بغداد ٣٥٤ ــ ٤٠٧ هـ .

كم قد حلفت كل آي وأب ان تسمح لي فأعقبت بالكذب حتى حلفت على التجني فوفت ما تصدقالا في يمين الغضب (٢) وفي دمية القصر للباخرزي دوبيت لشاعر باخرزي اسمه ابو العباس مجد ابن ابراهيم الكاتب علق عليه مؤلف الدمية بقوله: ولم اكن سمعت بهذه الطريقة (الدوبيت) حتى انشدني والدي لابي العباس مجد بن

<sup>(</sup>١) انظر ديوان الدوبيت في الشعر العربي ١٩ ـــ ٢٠

<sup>(</sup>٢) حقائق عن ديوان الدوبيت • مجلة الكتاب ص ١٠

أبراهيم الكاتب الباخرزي رباعيات على هذا النمط ، منها قوله : قد صيرني الهوى أسير الذله واستنهكني وما بجسمي علم واستنصل واستباح صبري كله لا حول ولا قوة إلا بالله الى اخوات لها من مقاله(١) .

ووصلت الينا بعض الدواوين المشرقية مخصصة لهذا الفن فقط ، من ذلك ديوان العماد الاصبهاني المتوفى سنة ٩٧٥ هـ (٢) وديـــوان صلاح الدين الاربلي المتوفى سنة ٦٢٣ هـ (٣) .

وقد انتقل الدوبيت من المشرق الى المغرب والاندلس ، فنظموا فيه وتعلقوا به ، ولا صحة لما ذهب اليه بعض الباحثين بان هذا الفن لم يعبر الحدود المصرية من ناحية الغرب لابرا ولا بحرا(٤) .

وثمة اكثر من دليل على ان هذا الفن عبر الى الاندلس ونظم فيه شعراؤهم ، من ذلك :

١ قال ابن سعيد الاندلسي (٦١٠ – ٦٨٥هـ): ولما عدت منالعراق انشدت المك الناصر من محاسن الدوبيتات ما امر بكتبه ، ثم قال لي: هذا طراز لاتحسنه (لمغاربة ، فقلت له: يا خوند، كما ن الموشحات والازجال طراز لاتحسنه المشارقة ، والمحاسن

<sup>(</sup>١) دمية اللقصر ٢٠٥/٢

<sup>(</sup>٢) معجم الادباء ٧/٢٨

<sup>(</sup>۳) ابن خلکان ۱۹/۱

<sup>(</sup>٤) ديوان الدوبيت ٧٤

قُد قسمها الله \_ تعالى \_ على البلاد والعباد ، فقال : صدقت هات بما نظمت أنت في الطراز ، فأنشدته :

مولاي أراك دائم الإعراض والعمر يمر ضائع الأغراض كم أسألك الرضا وكم تمنعه الملك لمن أصبحت عنه راض

- ٢ ـ اثبت ابن سعيد المذكور اكثر من دوبيت مغربي في كتابه
   ( المقتطف من أزاهر الطرف ) حت عنوان : الخميلة العاشرة
   مشتملة على الدوبيتات والمربعات والمخمسات (١) .
- ع ديوان شاعر الاندلس الصوفي المعروف ابي الحسن الششتري
   دوبيت نصه (۲) ؛

الكون الى جمالكم مشتاق والعالم كله لـــكم مشتاق من اين ترى يا سادتي طينتكم ما أطيبها تبارك الخلاق

إلى المرحل الانداسي وسالة ( في عروض الدوبيت ) لابن المرحل الانداسي ( ت ٢٩٩هـ ) كثير من الدوبيتات النامة والمجزومة والمشطورة وغير ذلك من نظم مؤلف الرسالة استشهد بها على عروض

<sup>(</sup>۱) حقائق عن ديوان الدوبيت . مجلة الكتاب السنة ۸ العدد ١١ ص ٢٤

<sup>(</sup>۲) ديوانه بتحقيق د . النشار ٤٤٣

الدوبيت موضوع رسالته •

• \_ لم بكتف الاندلسيون بنظم الدوبيت بل وضعوا رسائل في عروضه ، وهو مما لم يفعله المشارقة مبتدءو الدوبيت ، فمن ذلك ، مقالة في علم عروض الدوبيت لابسي اسحق التلمساني (ت ٦٩٠ ه) . ورسالة في عروض الدوبيت لابن المرحل (ت ٦٩٠ ه) (۱) .

 <sup>(</sup>۱) طبعت هذه الرسالة في بغداد بتحقيق الاستاذ هلال ناجي ،
 ورسالة اخرى رجم انها له ايضا في الموضوع نفسه او لمصنف اندلسي .

# عصر الخلافة ٣١٦ – ٤٠٠ ه

يعد عصر الخلافة الاموية في الاندلس العصر الذهبي للثقافة ، فقد نهضت العلوم والاداب في هذا العصر ، وازدهرت الثقافة بجميع فروعها نتيجة الاستقرار والتوحيد والرخاء . وكان لتولي عبد الرحمن الناصر ثم ابنه الحكم اكبر الاثر في دفع هذه الحياة نحوالرقي والازدهار فكان عصرهما حافلا بالوافدين من علماء المشرق بتشجيع منهما ، وعلى رأس هؤلاء الوافدين ابوعلي القالي الذي حمل معه اكبر مجموعة من دواوين الشعراء الجاهليين والاسلاميين ، وكتب اللغة والادب المشرقية (١) ، فأحدث ذلك تطوراً كبيراً في الحياة الادبية واللغوية لعصر الحلافة ، وقامت اول مدرسة لغوية في الاندلس ، ولعل من أبرز المعالم الثقافية والادبية في هذا العصر محاولة أبناء الاندلس تأكيد الشخصية الاندلسية ، وتعميق الاعتراز بالتراث الاندلسي ، ولم شتاته الشخصية الاندلسية ، وتعميق الاعتراز بالتراث الاندلسي ، ولم شتاته الشخصية الاندلسية ، وتعميق ابن عبد البر القرطبي كتابا في ( فقهاء

<sup>(</sup>١) انظر في اسماء هذه الكتب فهرست ابن خير الاشبيلي ٣٩٥/١

قرطبة) وصنف الخشني كتاباً في (قضاة قرطبة) (١) ومن ذلك (انساب مشاهير اهل الاندلس) (٢) و (اخبار ملوك الاندلس وكتابهم وخططها) كلاهما للرازى (٣). و (تاريخ علماء الاندلس) لابن الفرضي (٤) و (المنتزين والقائمين بالاندلس واخبارهم) لاحمد ابن فرج (٥)، اما في الشعر والادب فقد صنفوا كثيرا، من ذلك (الحدائق) للجياني صنفه للخليفة الحكم عارض فيه الزهرة لابن داود الاصفهاني، ولكنه جعله ضعف الزهرة، ولم يورد منه لغيرالاندلسيين السيئا (٢). و (أخبار شعراء الابدل ) لمطرف البيري في عشرة أجزاء (٧) و (أخبار شعراء الاندلس) لعبادة بن ماء السماء (٨) و (أخبار

<sup>(</sup>۱) طبع في اوربا ۱۹۱۶ ونشره السيد عزة العطار بالقاهرة عام ۱۳۷۲هـ واعيد طبعه في القاهرة ۱۹۲٦

<sup>(</sup>۲) ياقوت ۷۷/۲ ونفح الطيب ١٦٧/٤

<sup>(</sup>٢) نفس المصدرين

<sup>(</sup>٤) نشره السيد العطار بالقاهرة عام ١٣٧٣ م واعيدطبعه فيها ١٩٦٦

<sup>(</sup>٥) جذوة المقتبس ٩٧

<sup>(</sup>٦) المصدر السابق ٣٩

<sup>(</sup>V) نفح العليب ١٦٧/٤.

<sup>(</sup>٨) جذوة المقتبس ٢٧٤

الهعراء بالأندلس) لمحمد بن هشام المرواني. (١) (وطبقات الشعراء بالاندلس) لعثمان بن ربيعة (٢) و (شعر الخلفاء من بني امية) لعبد الله بن مجد بن مغيث (٣) • و (طبقات الكتاب بالاندلس) لسكن بن سعيد (١) . وبالاسم نفسه لمحمد بن موسى بن هاشم النحوي (٥) .

#### 

أما النثر في هذا العصر فيمكن جعله في نوعين :

١ ـ النثر التأليفي :

كتب فيه الاندلسيون كثيراً من المؤلفات باسلوب عالى ، ولكنهم على ، الاغلب كانوا يجارون في مناهج تلك المؤلفات المشارقة ، وان حاولوا التفوق عليهم من باب الاعتزاز بالشخصية الاندلسية وتأكيد

<sup>(</sup>۱) جذوة المقتبس ۸۹

<sup>(</sup>٢) المصدر السابق ص ٢٨٦

<sup>(</sup>٣) المصدر السابق ص ٢٣٥

<sup>(</sup>٤) المصدر السابق ٢١٩

<sup>(</sup>٥) المصدر السابق ٨٢

الذات ، ولعل فيما مر من مؤلفاتهم في صدر كلامنا خير مايمثل هذا اللون من البئر ، ومن خلال تسمياتهم لهذه المؤلفات يتبين تأثير كتب المؤلفين المشارقة في تلك المؤلفات ،

#### ٢ ـ النثر الأدبي .

وهو اسلوب الرسائل والفصول والتآليف في صميم موضوعات الأدب، وهم يجارون المشارقة في ذلك ايضا ، ومعروف ان معظم من وصل الى الوزارة او الحجابة كان يتمتع باسلوب أدبي رفيع طبع كتاباتهم الرسمية بطابع البلاغة والأدب .

وفي طليعة مؤلاء الكتاب احمد بن عدالملك بن عمر بن شهيد وزير الناصر (۱) ، والحاجب ابو الحسن جعفر بن عثمان المصحفي في أيام الحكم المستنصر وابنه مشام (۲) والوزير ابو مروان عبد الملك بن ادريس الجزيري في ايام المنصور بن ابي عامر (۳) ، والوزير عبد الملك بن جهور في زمن الناصر (٤) ،

<sup>(</sup>١) جذوة المقتبس ١٢٣ والحلة السيراء ٢٣٧/١

<sup>(</sup>٢) ستأتي ترجمته في الشعراء .

<sup>(</sup>٢) الجذوة ٢٦١ ومطمح الانفس ١٤ واعتاب للكتاب ١٩٣

<sup>(</sup>٤) اليتيمة ٣/٢ والجذوة ٣٦٣

ومن تآليف النثر الأدبي في عصر الخلافة العقد الفريد لأبن عبد ربه الاندلسي الذي سنفصل الحديث عنه فيما بعد. وكتاب (الفصوص) لابي العلاء صاعد بن الحسن الربعي اللغوي ت ١٤١٧ وكتاب (الامالي) لابي علي القالي . ورسالة (التوابع والزوابع) لابن شهيد الاندلسي الذي سنتحدث عنه ،

ولعل رسالة الخليفة الناصر الى جميع عماله في سنة ٣١٦ ه معلناً نفسه امير المؤمنين وخليفة المسلمين ، هي خير ما يمثل رسائل هذا العصر قال (١) :

بسم الله الرحمن الرحيم . أما بعد : فاننا أحق من استوفى حقه ، وأجدر من استكمل حظه ، ولبس من كرامة الله ما ألبسه ، للذي فضئلنا الله به وأظهر أثرتنا فيه ، ورفع سلطاننا اليه ، ويستر على أيدينا إدراكه ، وسهيل بدولتنا مرامه ، وللذي أشاد في الآفاق من ذكرنا ، وعلو أمرنا ، وأعلن من رجاء العالمين بنا ، وأعاد من انحرافهم الينا ، واستبشارهم بدولتنا ، والحمد لله ولي النعمة والإنعام بما أنعم به ، وأهل الفضل بما تفضل علينا فيه ! وقد رأينا أن تكون الدعوه لنا بأمير المؤمنين ، وخروج الكتب عنا وورودها علينا بذلك ، اذ كل مدعو بهذا الاسم غيرنا ممنتكل له ، ودخيل فيه ؛

<sup>(</sup>١) البيان المغرب ٢/ ١٩٨٠

وُمتسيّم بما لا يستحقه ، وعلمنا ان التمادي على ترك الواجب لنأ من ذلك حق إضعناه ، واسم ثابت اسقطناه ، فأمر الخطيب بموضعك أن يقول به ، وأجر مخاطباتك لنا عليه ، ان شاء الله المستعان ، وكتب يوم الخميس لليلتين خلمًا من ذي الحجة سنة ٣١٦ ه .

ان هذه الرسالة تميزت بالسهولة والوضوح ، والبعد عن الصنعة ، اما ما جاء فيها من السجع فلم يكن متعمدا ، اذ لا يكاد القارى ، يحس فيه بنبوة او تكلف أو جور على المعاني . وفيها محاولة الازدواج في الالفاظ والمعاني ، وتصر في الفقرات . ومن كتاب الرسائل كاتب عرف بابن الجزر كتب رسالة ناقض فيها ابن المقفع في البتيمة ، وظهر فضله فيها (١) .

وبرع يزيد بن طلحة العبسي الملقب بالفصيح بفن الرسائل ايضا، فقد كتب الى اهل قرمونية يحضهم على الطاعة ، باسلوب قوي فصبح ينناسب مع لقبه قال: إن أحق ما رجع اليه الغالون، ولحق به التالون، وآثره المؤمنون، وتعاطاه بينهم المسلمون، مما ساء وسر، ونفع وضر، ما أصبح به الشمل ملتئما والامر منتظما، والسيف مغمودا، ورواق الامن ممدودا، وليس من ذلك اولى باحرازالثواب ولا أحرى من الدخول في الطاعة، وترك الشذوذ عن الأثمة، فالى الله فرغب في المعونة على أحسن بصائرنا في وهي يرقعه وشعب يلأمه، وسلك

<sup>(</sup>١) طبقات النحويين واللغويين ٣٠١

ينظمه ، وان يجعل ما حضضناكم عليه في اجتماع الآلف ، والدخول في الطاعة اختيارا ، يصل لنا به خير الدارين ، ويحمل عنا في حق الخلافة المرضية ، التي هي صلاح لهذه الامة ، وسنيَّة متبعة جامعة لتأليف الشمل ، وحقن الدماء ، وتحصن الفروج والاموال (١) .

وكان للخطابة سوق نافق في عصر الخلافة ، فقد عرفت الخطب السياسية والدينية ، وكان وفود رسل صاحب قسطنطينية مع هديته ، مناسبة احتفل بها الناصر ، وأهر رجاله ان يخطوا في ذلك المحفل ويعظموا من أمر الاسلام والخلافة ، ويشكروا نعمة الله على ظهور دينه وإعزاز ، وذلة عدوه ، فاستعدوا لدلك ، ثم بهرهم هول المجلس فوجموا ، وشرعوا في القول فارتج عليهم ، وكان فيهم ابو علي القالي وافد العراق ، ندبه الحكم لهذه المهمة فعجز ، فلما وجموا كلهم قام منذر بن سعيد البلوطي (٢) من غير استعداد ولا روية ، ولا تقسدم له أحد بشيء من ذلك ، فخطب واستحضر وجاً في في ذلك القصد ،

<sup>(</sup>١) المصدر السابق ٢٧١

<sup>(</sup>٢) وصف ياقوت البلموطي فقال: كان نحويا فاضلا وخطييا مصقعا وشاعرا بليغا ولد سنة ٢٦٥ ه ، وله رسائل وخطب مجموعة واشعار متفرقة مطبوعة . توفي سنة ٣٥٥ ه . ( معجم الادباء ١٧٨/٧ )

وأنشد شعرا طويلا ارتجله في ذلك الغرض ، ففاز بفخر ذلك المجلس وعجب الناس من شأنه اكثر من كل ما وقع ، واعجب به الناصر ، وولاه القضاء بعدها ، واصبح من رجالات المعالم(١) .

وصد رهذه الخطبة بقوله (٢): اما بعد حمد الله والثناء عليه ، والتعداد لآلائه ، والشكر لنعمائه ، والصلاة والسلام على بجد صفيه وخاتم انبيائه ، فان لكل حادثة مقاما ولكل مقام مقال ، وليس بعد الحق الا الضلال ، وإني قد قمت في مقام كريم ، بين يدي ملك عظيم فاصغوا إلي معشر الملأ بأسماءكم ، ومنتوا علي بأفئدتكم ، وان الحق ان يقال للمحق صدقت ، وللمبطل كذبت . . الى ان يقول :وفتح الله عليكم بخلافته ابواب الخيرات والبركات ، وصارت وفود الروم وافدة عليه وعليكم ، وآمال الاقصين والادنين مستخدمة اليه واليكم ياتون من كل فج عيق ، وبلد سحيق ، لاخذ حبل بينه وبينكم جملة وتفصيلا، ليقضي الله امرا كان مفعولا ، ولن يخلف الله وعده ، ولهذا الامر ما بعده ، . . الخ

ان هذه الخطبة وهي طويلة نسبيا تتميز بالتأثر الكبير بالمعاني

<sup>(</sup>١) نفح الطيب ٢٤١/١

<sup>(</sup>٢) مطمح الانفس ٤٣

الاسلامية ؛ وبالالفاظ والعبارات القرآنية ، وهي واضحة المعاني ؛ قريبة من القلوب والاسماع ، ليس فبها تعتميد ولا التواء ، قصيرة في فقراتها ، قوية في اداء كلماتها .

وممن معرف بالخطابة في هذا العصر ابو ايوب سليمان بن سليمان ابن حجاج المتوفى سنة ١٩٨٨م(١).

#### الشيعر :

نظم الاندلسيون في عصر الحلافة في اكثر فنون الشعر وأبوابه . ولكنهم برعوا في بعضها اكثر من الفنون الاخرى .

ولعل ابرز الفنون التي برعوا فيها ما سمي بشعر النوريات ،وهو الشعر الذي يقال في الزهر ونحوه من انواع النورار ، وكان المظفر عبد الملك بن ابي عامر (ت ٢٩٩ ) مغرما بهذا اللون من الشعر ، يتترجه على شعرائه في اوقات الربيع من دولته ، وكان الاعجاب بذلك كثير الطلب لانواعه في مظانه ، واحب ان يدخلها قيانه في اغانيهن ، واكتتب الناس كثيرا منه في وقته لحسنه وغرابته في معناه، ومن أبرز الشعراء الذين عرفوا بذلك عبد الملك بن ادريس الجزيري، وصاعد البغدادي ،الذي نظم في الآس والترنجان والنرجس والبنفسج

#### (١) طبقات النحويين واللغويين ٣٠٠

والخيري والورد ، وشاركه في ذلك ابن دراج القسطلي (١) وابن فرج الجياني ، وابن هاني الاندلسي ، ولم يكن شعر الطبيعة معروفا لدى الشعراء الكبار فحسب ، بل توزعه معظم شعراء الخلافة ، ويكفى ان نرجع الى ما تبقى من مقتطفات كتاب (الحدائق) او (التشبيهات من اشعار اهل الاندلس) لنعرف هذه الحقيقة.

ومن طريف ما يروى عن هيام الاندلسيين في عصر الخلافة بالزهور أن المنصور سمى بناته باسماء الزهور .

كما برعوا بفن الوهد ، وعرف به كثير من الشعراء الزهـاد ، منهم قاضي الجماعة بقرطبة يونس بن عبد الله بن مجد المعروف بابن الصفار الذي جعل معظم اشعاره في الزهـــد .وقد ألف (كتاب المنقطعين الى الله عز وجل ) و ( كتاب المتهجيِّدين ) وهما مما يبحث في الوهد (٢) .

ومن اشعاره في الزهد :

فررت إليك من ظلمي لنفسي وأوحشني العباد فأنت أنسى وذكرك في الدجي قمري وشمسي قصدت اليك منقطعا غريباً لتؤنس وحدتي في قعر رمسي وللعظمي من الحاجات عندي قصدت وانت تعلم سر نفسي (١)

رضاك هو المني وبه افتخاري

<sup>(</sup>١) البيان المغرب ١٩/٣

<sup>(</sup>٢) انظر جذوة المقتبس ٣٦٢ والمغرب ١٠٩/١

<sup>(</sup>٣) جذوة المقتبس ٣٦٢

والفقيه مجد ين عبد الله بن ابي زمنين الالبيري(١) له تواليف متداولة في الوعظ والزهد واخبار الصالحين على طريقة كتب ابن ابي الدنيا ، واشعار كثيرة في نحو ذلك. منها قوله :

الموت في كل حين ينشر الكفنا ونحن في غفلة عما يراد بنا لا تطمئن الى الدنيا وزخرفها وان توشيّحت من اثوابها الحسنا أين الاحبة والجيران، ما فعلوا؟ أين الذين همو كانوا لها سكنا؟ سقاهم الدهر كأسا غير صافية فصيرهم لأطباق الثرى مرهنا(٢) وعرف هذا العصر الشعر التاريخي ، ويعد ابن عبد ربه من الرواد في هذا اللون الفني من نظم التاريخ ، ولم يسبقه في ذلك إلا الشاعر الغزال في عصر الإمارة ، الذي نظم ارجوزة في فتح الاندلس، الما ابن عبد ربه فقد نظم اول ارجوزة في غزوات الناصر من سنة اما ابن عبد ربه فقد نظم اول ارجوزة في غزوات الناصر من سنة عبد ربه وسنفصل القول فيها عند حديثنا عن ابن عبد ربه وسنفصل القول فيها عند حديثنا عن ابن عبد ربه و

وظهر في هذا العصر شعراء كثيرون يصعب إحصاؤهم او الالمام باشعارهم ، زخرت كتب التراجم بتفصيل حياتهم والكثير من اشعارهم وآثارهم . وكان بين شعراء هذه الفترة كثير من الخلفاء والامراء والوزراء والعلماء والادباء ، وحتى من اختص بالشعر فقط ، ومن

<sup>(</sup>١) جذوة المقتبس ٥٣

<sup>(</sup>٢) جذوة المقتبس ٥٣

ونيت شهرتهم عليه فهم كثيرون ايضا ، لايتسع الكتاب لتفصيل الحديث عن كل واحد منهم، ولا حتى المرور السريع للتعريف بهم ، ولذلك سنكتفي وتعريف موجز لبعض البارزين منهم ، ونفصل القول في شاعرين فقط ، هما ابن عبد ربه الاندلسي ، وابن شهيد الاندلسي ومن هؤلاء الشعراء البارزين :

ابو القاسم مجد بن هانيء الازدي الاندلسي(١) :

غادر الاندلس الى افريقية وعمره ست وعشرون سنة بعد ان ضايقه الفقهاء لاشتغاله بالفلسفة وخروجه في غلوه الى ما لا وجه له في التأويل ، فأشار عليه صاحب اشبيلية بالابتعاد الى المغرب ، واستقر به المقام في مصر واختص بالمعز لدين الله الفاطمي ، ووقف مدحه عليه وعلى رجال دولته، وهو عند اهل الاندلس كالمتنبي عند اهل المشرق ، وعد وه أشعر المتقدمين والمتاخرين المغاربة ، قال ابن خلكان : ولولاما في ديوانه من الغلو في المدح والافراط المفضي الى الكفر لكان ديوانه من احسن الدواوين ، ولم يعمر طويلا فقد قبل وعمره لم يتجاوز السادسة رالثلاثين سنة ٣٦٣ ه ، ولما بلغ خبر مقتله المعزفي مصر ، تأسف عليه كثيرا وقال : لاحول ولا قوة الا بالله ، هذا الرجل كنا فرجو أن نفاخر به شعراء المشرق ، فلم يقدر لنا ذلك .

<sup>(</sup>۱) ترجمته في محجم الادباء ۱۲٦/۷ ومطمع الانفس ۸۶ وابن خلكان ۲/۲ ونفح العليب ۴٤٤٤

ويغلب غرض المدح على ديوانه ،ويتميّز هذا المدح بالمبالغة والافراط ، وقد حاول تحدي المتنبي في الاهتمام بالحكمة وضرب الامثال فلم يستطع مجاراته . ومن شعره في مدح الخليفة المعز، هذه القصيدة التي أفرط في مفالاته فيها قال (١) :

فاحكم فأنت الواحد القهار وكأنما انصارك الانصار في كتبها الاحبار والاخبار قد دو"خ الطغيان والكفار وبه يحط الإصر والاوزار حقاً وتخمد أن تراه النار ينمى اليهم ليس فيه فخار ضحيان لايخفيه عنك سرار(٢)

ما شئت ، لا ما شاءت الاقدار وكأنما انت النبي مجد انت النبي مجد انت النبي مجد هذا إمام المتقين ومن به هذا الذي ترجى النجاة بحبه مذا الذي تجدي شفاعته غداً من آل أحمد ، كل فخر لم يكن كالبدر تحت غمامة من قسطل

distant.

<sup>(</sup>۱) دیوان ابن هانیء ۷۶

<sup>(</sup>٢) القسطل : غبار الحرب . الضحيان : البارز للشمس . السوار : آخر ليلة من الشهر

في جحفل هتم الثنايا وقعه كالبحر فهو غطامط زخار (١) الله قوله :

انتم أحباء الآله وآله خلفاؤه في أرضه، الابرار أهلالنبوة والرسالةوالهوى في البيتنات وسادة أطهار

ومن شعره الشائع قوله يمدح يحي بن علي الاندلسي (٢) :

م فتكات طرفك أم° سيوف أبيك

وكؤوس خمر أم مراشف فيك؟

أجلاد مرهفة وفتك محاجر ؟

ما انت راحمة ولا أهلوك

يا بنت ذا السيف الطويل نجاده

أكذا بجوز الحكم في ناديك؟

قد كان يدعوني خيالك ، طارقاً ،

حتى دعاني بالقنا داعيك

عيناك أم مغناك موغدنا، وفي

وادي الكرى نلقاك أم واديك؟

<sup>(</sup>١) هتم : كسر • الفطامط : الزخمار

<sup>(</sup>۲) الديوان ۲۲۶

#### منعوك من سنة الكري وسروا ، فلو

عثروا بطيف طارق ظنوك

أبو الحسن جعفر بن عثمان المصحفي (١) :

تقلد مناصب عديدة في عصر الحكم المستنصر ، ثم صار حاجبا لابنه هشام ووزيرا ، وظل في المنصب الى ان تفجرت المنافسة بينه وبين معاصره الوزير مجد بن ابي عامر ؛ واستطاع ابن ابي عامر الانتصار عليه ، فاقنين الخليفة بصرفه عن الحجابة يوم ١٣ شعبان سنة ٣٦٧ هـ ، ثم امر بالقبض عليه وعلى ولده وابن اخيه هشام ، وصرفوا عما كان بأيديهم من الاعمال ، وطولبوا بالاموال ، فتوصل ابن ابي عامر بمحاسبتهم الى استصفاء اموالهم ، واستمرت النكبة على جعفر سنين عديدة ، يحبس مرة ويطلق اخرى ، ولم تنفع توسلاته العديدة ، ولا اشعار ، في استعطاف ابن ابي عامر ، ويقال انه كان في محنته هذه من أخور الناس واحبهم في الحياة .

ولجعفر شعر كثير راثع ، ونثر مطبوع ، يدلان على قدرة وشاعرية فذة .

<sup>(</sup>۱) انظر ترجمتة في جذوة المقتبس ١٧٥ والحلة السيراء ٢٥٧/٢ والبيان المغرب ٢٥٤/٢ ومطمح الانفس ٣

### ومن أشعاره في استعطاف ابن أبي عامر قوله (١) :

تجود بعفوك إن أبعدا فأنت أجل وأعلى يدا ومولى عفا ورشيداً هدى فعاد فأصلح ما أفسدا يقيك ويصرف عنكالردى عفا الله عنك ألا رحمة لئن جل ذنب ولم اعتمده ألم تر عبداً عدا طوره ومفسد أمر تلافيته أقالك من لم يول

ومن بديع ما حفظ له في نكبته ، قوله يستريح من كربته (٢) :

وألومت نفسي صبرها فاستمر ت والنفس بعد العز كيف استذلت فان طم عت تاقت وإلا تسلمت فلما رأت صبري على الذل ذلت فقد كانت لنا الدنيا ثم تو لت

صبرت على الايام لما تولت فيا عجباً للقلبكيف اصطباره وما النفس إلا حيث بجعلها الفتى وكانت على الايام نفسي عزيرة وقلت لها يا نفسى موتى كريمة

<sup>(</sup>۱) البيان المغرب ۲۲۸/۲

<sup>(</sup>٢) المصدر السابق ٢٧٠/٢

## أبو غَمر يوسفُ بن هارون الرمادي الكُندي (١) :

كان من شعراء الاندلس المعروفين ، وهو قرطبي ، كثير الشعر ، سريع القول ، مشهور عند العامة والخاصة في الاندلس ، حتى كان كثير من شيوخ الادب في عصر ، يقولون : فتح الشعر بكندة ، وختم بكندة ، يعنون امرأ القيس والمتنبي ويوسف بن هارون ، وكانا متعاصرين .

وقد عمر طويلا اذ عاش نحو ماثة عام وتوفى في سنة ٤٠٣ هـ وعاصر العديد من حكام الاندلس في عصر الحلافة ، وتقلبت بسه الاحوال ، واظهر ماعرف عن سلوكه الاستهتار والمجاهرة بالمعامي ، وقد ادى به هذا السلوك الى السجن ، وعمل في سجنه كتاباً سماه (كتاب الطير) في اجزاء ، وكله من شعره ، وصف فيه كل طائر معروف ، وذكر خواصه ، وذيل كل قطعة بمدح ولي العهد هشام بن الحكم ، مستشفعاً به الى ابيه في إطلاقه ، وقد وصفه صاحب الجذوة الحكم ، مستشفعاً به الى ابيه في إطلاقه ، وقد وصفه صاحب الجذوة فقال : وهو كتاب مليح سبق اليه ، وقد رأيت النسخة المرفوعة بخطه

<sup>(</sup>۱) انظر ترجمته في اليتيمة ۲ / ۱۲ و ۱۰۰ وجذوة المقتبس ۲۶۲ والمطرب من اشعار أهل المغرب؛ ومطمح الانفس ۷۸ ونفح الطيب ۱۷۸/۵

ونسخت منها (۱) 🤋

اما شعره فالغالب عليه الغزل المأجن ووصف الخمرة ، ولم يصل الينا منه إلا قصائد ومقطعات ، ولا وجود لديوانه .

ومن شعره في الغزل قوله (٢) :

قالوا اصطبر وهو شيء لست أعرفه

ومن ليس يعرف صبراً كيف يصطبر

أوصى الخلي" بأن يغضى الملاحظ عن

غر" الوجوء ففي إهمالها غرر

وفاتن الحسن قتيّال الهوى نظرت

عيني اليه فكان الموت والنظر

ثم انتصرت بعيني وهي قاتلتي

اذا تريد بقتلي حين تنتصر

يا شقة النفس واصلها بشقتها

فانما أنفس الاعداء تهتجر

ظلمتني ثم إني جئت معتذراً

يكفيك أني مظلوم ومعتذر

<sup>(</sup>١) جذوة المقتبس ص ٣٤٩

<sup>(</sup>٢) نفس المصدر ٣٤٨

وَمَنْ خَرِيَاتُهُ الْمُعْرُوفَةُ قُولُهُ :

اشرب الكأس يانصير ومات بأبي مز"ة" ترى الشمس فيها يسرع الناس نحوها بازدحام هاترا یا نصیر انا اجتمعنا انما نحن في مجالس لوو فاذا ما انقضى دنان على اللهو اعتمدنا مواضع الصلوات لومضى الدهر دون راحوقصف

ان هذا النهار من حسنائي في صفاء أصفى من المرآة كازدحام الحجيج فيءرفات لقلوب في الدين مختلفات نشرب الراح ثم انت مواتي لعددنا هذا من السيثات

#### الشريف الطلبق (١):

هر ابو عبد الله مروان بن عبد الرحمن بن مروان بن عبد الرحمن الناصر ، دخل سجن المطبق في الاندلس لاتهامه بقتل ابيه في ايام المنصور ابي عامر مجد بن ابسي عامر، ثم مُأطلق سراحه بعد ذلك فلقب الطليق • وكانت بذور شاعريته قد بدأت تؤتى ثمارها في

<sup>(</sup>١) ترجمته في اليتيمة ٢١/٢ وجذوة المقتبس ٣٢١ والذخيرة ٢٩/٢/١ والحلة السيراء ٢٢٠/١ والمغرب ١٨٦/١

السجن فصار سجنه خير مدرسة هذبت أدبه ، وصفلت شاعريته، أذ التقى في السجن مع جماعة من رؤساء الادباء على مجد بن مسعود البجاني ، فلم يزل يأخذ عنهم ويستمد منهم حتى سما ذكره وطار شعره ه

دخل السجن وعمره ست عشرة سنة ، ومكث في السجن ست عشرة سنة ، وعاش بعد اطلاقه من السجن ست عشرة سنة .

عاش معظم حياته اديبا شاعرا ، واكثر شعر، في السجن ، قيل انه كان في بني امية كابن المعتز في بنى العباس ملاحة شعر، وحسن تشبيه . مات قريبا من الاربع مائة ، ومن شعره قوله (١) :

وما طول سجني عائب لي فانه مس" لألباب صدئن بلا سن" وما إنا إلا كالعقار تكستبت نسيماً وطيباً في معاقرة الدن"

وقوله (٢) :

أصبحت في الدهر كالمعقول مختفياً

عن العيون وما تخفي مفاهمه

<sup>(</sup>۱) التشبيهات ۲۸۰

<sup>(</sup>٢) نفس المصدر ٢٨٠

كأنما السحر صدري في تضملنه

شخصي وشخصي سري فهو كاتمة

كأنما الدهر بخشي منه لي فرجاً

فمن قيودي على البلوى تماثمه

ابن دراج الفسطلي (١) :

ابو عمر احمد بن دراج القسطلي نسبة الى بلدة قسطلة في غرب الاندلس ، ولد سنة ١٤٧ ه في مدينة قسطلة ، وبعد ان شب رحل الى عاصمة الاندلس قرطبة واتصل بالحاجب المنصور وتوثقت علاقته به ، وضمه الى ديوان الانشاء بعد ان اصبح في مقدمة شعرائه والمفضل على جميعهم لديه ، وعرف بالاستقامة الخلقية والاعتدال في السيرة والبعد عما يشين معظم شعراء عصره ، توفى في سنة ٢١١ ه ، وصفه الثعالبي بقوله : كان بصقع الاندلس كالمتنبي في صقع الشام، وهو احد الفحول ، وكان يجيد ما ينظم ويقول (٢) ، وقال عنه ابن بسام : كان ابو عمر القسطلي وقنه لسان الجزيرة شاعرا ، وأولا حين عد معاصريه من شعرائها المشهورة ، وآخر حاملي لوائها ،

<sup>(</sup>۱) ترجمته في يتيمة الدهر ۱۰۶/۲ والجذوة ۱۰۲ والذخيرة ۲۰/۱/۱ والمغرب ۲۰/۲

<sup>(</sup>٢) اليتيمة ١٠٤/٢

وبهجة أرضها وسمائها واسوة كترابها وشعرائها (۱) . وقال عنه أبن حرم : لو قلت انه لم يكن لنا من فحول الشعراء الا احمد بن دراج لما تأخر عن شأو حبيب والمتنبي . ولو قلت : لم يحكن بالاندلس اشعر من ابن دراج لم أبعد (۲) . وله ديوان مطبوع وشعر كثير ويغلب عليه موضوع المدح ، ومحاولاته تأريخ معظم غزوات المسلمين التي عاصرها وله رسائل وفصول نثرية ، احتفظ بالكثير منهاصاحب الذخيرة ، ونثره دون نظمه الرائق بكثير (۳) . وله اشعار رقيقة تعبر عن حبه لاولاده وولعه بأفراد اسرته، من ذلك قوله في قصيده يمدح فيها المنصور ابن ابني عامر (٤) :

ولله عزمي يوم ود"عت نحوه

نفوسأ شجاني بثها وشجاها

وربة خدر كالجمان دموعا

عزيز على قلبى شطوط نواها

وبنت ثمان لا يزال يروعني

على النأي تذكاري خفوق حشاها

<sup>(</sup>١) الذخيرة ١/١/٣٤

<sup>(</sup>٢) جذوة المقتبس ١٠٥

<sup>(</sup>٣) الذخيرة ١/١/٥٤

<sup>(</sup>٤) الديوان ١٣

وموقفها والبين قـــــــــــ جدُّ جده

منوطاً بحبلي عاتقي يداها

كشكتي جفاء الاقربين اذا النوى

ترامت برحلي في البلاد فتاها

ومن قوله في قصيدة اخرى يمدح فيها المنصور ايضا (١) :

ولما تدانت للوداع وقد هفا بصبري منها أنة وزفير

تناشدني عهد المودة والهوى وفي المهد مبغوم النداء صغير (٢)

<sup>(</sup>١) الديوان ٢٩٧

<sup>(</sup>٢) المبغوم : الذي لا يستطيع الافصاح عما يريد في حديثه ٠



# إبزعبدرتبه الاندلسئ



# ابن عبد ربه الاندلسي (١)

#### اسمه ونشاته:

هو ابو عمر احمد بن مجد بن عبد ربه بن حبيب بن حدير بن سالم ؛ وسالم مولى لهشام بن عبد الرحمن الداخل . ولد في قرطبة سنة ست واربعين ومائتين ، لعشر خلون من شهر رمضان ، ونشأ فيها وطلب العلم في جامعها الكبير على شيوخ عصره ، وفي طليعتهم الفقيه بقي بن مخلد ، والمحد ش المههور ابن وضاح ، واللغوي المعروف الحشني ، فأفاد عنهم الفقه وعلوم الحديث واللغة . واعتمد

<sup>(</sup>۱) ترجمته في تاريخ علماء الاندلس ٢٠/١ ويتيمة الدهر ٢/٠و٥٧ واعلام الكلام٢٦ وجذوة المقتبس ٩٤ ومطمع الانفس ٥٩ وبغية الملتمس رقم ٣٢٧ ومعجم الادباء ٢٧/٢ ووفيات الاعيان ترجمة ٥٤ وبغية الوعاة ١٦١ وكشف الظنون ١٢٤ وكتاب (ابن عبد ربه وعقده ) لجبرائيل جبور .

على نفسه في الاطلاع على كنب التاريخ والسهر والادب ، وألم " بدواوين معظم شعراء المشرق ممن سبقه او عاصره •

وانعكست هذه الثقافة الواسعة المتشعبة على شعره ونثره كما سنرى نيما بعد ، قال الحميدي : وكان لابي عمر بالعلم جلالة ، وبالادب رياسة وشهرة ، مع ديانته وصيانته ، واتفقت له ايام وولايات للعلم فيها نفاق ، فساد بعد خمول ، وأثرى بعد فقر ، واشير بالتفضيل اليه الا انه غلب الشعر عليه (۱) .

ويظهر انه زار بلاد المشرق ، وان لم يتحدث مترجموه عن هذه الزيارة ، وقد تكون عابرة في طريقه الى اداء فريضة الحج ، لانه يصف بعض البلدان المشرقية والاماكن المقدسة وصفا دقيقا ينم عن مشاهدة حقيقية (٢)

والمتأمل في شعره يحس بانه كان في سن الشباب مقبلا على اللهو والمتعة ، الا انه لم يكن فاجرا او مجاهرا بالسلوك اللاأخلاقي ووصلت الينا نماذج شعرية كثيرة تعبر عن هذه المرحلة من حياته اللاهية (٣).

<sup>(</sup>١) جذوة المقتبس ٩٤

 <sup>(</sup>۲) انظر العقد الفريد ٣/٠٨٠ وظهر الاسلام ٣/٥٨

<sup>(</sup>٣) انظر يتيمة الدهر ٢/٢

وكان يذهب الى سماع الغناء والتمتع به، روي انه وقف تحت روش لبعض الرؤساء ، وقد سمع غناء حسنا ، فراش بماء ولم المعرف من هو، فمال الى مسجد قريب من المكان واستدعى بعض الواح الصبيان فكتب :

يا من يضن بصوت الطائر الغرد ما كنت أحسب هذا البخل في أحد لو ان أسماع اهل الارض قاطبة أصغت الى الصوت لم ينقص ولم يزد فلا تضن على سمعي تقلده صوتا يجول مجال الروح في الجسد لو كان زرياب حياثم أسمعه لذاب من حسد أو مات من كمد اما النبيذ فاني لست أشربه ولست آتيك الاكسوتي بيدي وأفاض في محاسن الغناء في كتابه العقد ، قال : وقد يتوصل بالإلحان الحسان الى خير الدنيا والاخرة ، فمن ذلك انها تبعث على مكارم الاخلاق من اصطناع المعروف ، وصلة الرحم ، والذب عن الأعراض والتجاوز عن الذنوب، وقد يبكي الرجل بها في خطيئته ، ويرقق القلب من خشونته ، ويتذكر نعم الملكوت ، ويتمثله في ضميره (١) .

وقد عاصر مجموعة من أمراء وحكام عصره، وكان حسن الصلة بهم

<sup>(</sup>١) العقد الفريد ٣/٣٢٢

منهم أمير قرطبة مجد بن عبد الرحمن بن الحكم المتوفى سنة ٢٧٣ ه وفي شعره كثير من مدحه ، ولازم بعده ابنه المنذر وأثنى عليه في عقده وشعره ، وتطرق الى حروبه مع ابن حفصون ، وانتصر له ، ونعت خصمه بالمارق الفاسق ،

ومما قاله فيه(١) :

بالمنسذر بن محمد شرفت بلاد الانداس فالطير فيم ساكن والوحش فيها فدأنس

وحين توفي المنذر وخلفه ابنه عبد الله ظلّ ابن عبد ربه على صلته الوثيقة ببيت الامارة ، واطمأن الى عهده وحكمه ، ومما قال فيه(٢) :

خلافة عبد الله حج على الورى فلا رفث في عصره وفسوق تجلت دياجي الحيف عن نور عدله كما ذر" في جنح الظلام شروق وثقتف سهم الدين بالعدل والتقى فهذا له نصل وذلك فوق وبعد ان توفي الامير عبد الله تولى الحكم عبد الرحمن الذا صر،

<sup>(</sup>۱) ابن خلكان ۳٤/۱(۲) البيان المغرب ۱۸۳/۲

وسرعان ما وطلد شاعرنا به الصلة ولازمه ؛ وأكثر من مدحه ، وأرخ غزواته حتى قال في عقده (١) ؛ وقد قلت وقبل في غزواته كلها أشعار قد جالت في الامصار وشردت في البلدان ، حتى أتهمت وانجدت وأعرقت ، ولولا ان الناس مكتفون بما في أيديهم منها لأعدنا ذكرها أو ذكر بعضها .

ونظم مغازيه فعلاً في أرجوزة طويلة بلغت أربعمائة وخمسة واربعين بيتا ، خلد فيها جميع إنتصارات الناصر حتى انتهى فيها الى سنة ثلاثمائة واثنتين وعشرين .

ولم ينقطع عن نظم الشعر الى أواخر أيام حياته ، فقد محفظت له مقطوعة ذكر انه قالها قبل وفاته بأحد عشر يوما . يبين فيها مبلغ سِنتِه ، وهي آخر شعر قاله، منها ؛

كلاني لما بي عاذلي كفاني طويت زماني برهة وطواني بليت وأبلتني الليالي بكر"ها وصرفان للايام معتورار... وما لي لا أبلي لسبعين حجتة وعشر أنت من بعدها سنتان

ولا نعرف عن حياته الخاصة والعائلية شيئا ذا بال ، إلا اننا نعشر في شعره على اسم لأحد ابنيه اللذين فقدهما في حياته .

<sup>(</sup>١) العقد الفريد ٤٩٨/٤

وُهُو يحيى وكنيته أبو بكر ، وقال فيهما شعرا كثيراً يتفجع غليهما ويبث حزنه لاجلهما .

واصيب في أواخر عمره بمرض الفالج فأقعده ، ومات في قرطبة يوم الاحد لاثنتي عشرة ليلة بقيت من جمادى الاولى سنة ثلاثمائة وثمان وعشرين ، وهو ابن إحدى وثمانين سنة وثمانية اشهر وثمانية ايام (١) .

وكان يوم تشييعه يوما حافلا في تاريخ قرطبة . قال يحيى بن هذيل : ان اول تعرضه للشعر إنما كان لانه حضر جنازة احمد بن مجد بن عبد ربه ، قال : وانا يومئذ في أوان الشبيبة ، فرأيت فيها من الجمع العظيم ، وتكاثر الناس شيئا راعني ، فقلت لمن هذه الجنازة ؟ فقيل لي : لشاعر البلد ، فوقع في نفسي الرغبة في الشعر واشتغل فكري بذلك (٢) .

#### شىعرە :

كان ابن عبد ربه من ابرز شعراء عصره، وأشاد به جميع من ترجم له، وأحلوه منزلة رفيعة بين شعراء الاندلس عامة، وشعراء

<sup>(</sup>۱) ابن الفرضي ۲۷/۱

<sup>(</sup>٢) جذوة المقتبس ٣٥٨

غُصَره خَاصَةً . فوصفه مترجموه بأنه شاعر الاندلس وأديبها (١) ، وله شعر انتهى منتهاه . وتجاوز سماك الاحسان وسهاه (٢) وشعره في غاية الجزالة والحلاوة ، وعليه رونق البلاغة والطلاوة (٣) وهو إمام أهل المائة الرابعة ، وفرسان شعرائها في المغرب كله (٤) .

ويورد ياقوت قصة إعجاب المتنبي بشعره فيقول (٥) : انالخطيب أبا الوليد بن عسال حج ، فلما انصرف تطلع الى لقاء المتنبي . واستشرف ورأى ان لقيته فائدة يكنسبها وحلية فخر لا يحتسبها فصار اليه ، فوجده في مسجد عمرو بن العاص ، ففاوضه قليلا ، ثم قال: ألا إنشدتني لمليح الاندلس ، يعني ابن عبد ربه ، فأنشده :

ورداً يعود من الجناء عقيقا

يا لؤلؤاً يسبى العقول انيقاً ورشا بتقطيع القلوب رفيقا ما إن رأيت ولا سمعت بمثله

<sup>(</sup>۱) تاویخ علماء الاندلس ۲۷/۱

<sup>(</sup>٢) مطمح الانفس ٥٨

<sup>(</sup>٣) يتيمة الدهر ٧٥/٢

<sup>(</sup>٤) عنوان المرقصات ٥٦

<sup>(</sup>٠) معجم الادباء ١١/٢

وَاذًا نَظُرِتَالَى مُحَاسِنُ وَجَهِهُ يَامِن تَقَطَّع خَصِرِهُ مِن رَدْفَهُ

أبصرت وجهك في سناه غريقًا ما بال قلبك لا يكون رقيقًا

فلما اكمل انشاده استعادها منه ؛ ثم صفق بيديه ، وقال : يا ابن عبد ربه لقد يأتيك العراق حبواً .

وكان على صلة بشعراء عصره ، وله معهم بجاذبات ومقارضات، من ذلك ما جرى بينه وبين القلفاط (١) وما جرى بينه وبين الشاعر پيد بن عبيد الله الليثي (٢) •

#### ديوانه:

كان ابن عبد ربه كثير الشعر ، وقد جمع شعره في ديوان خاص أشار اليه الاقدمون ، وإن لم يصل الينا ، فقد ذكر الحميدي : ان شعره كثير مجموع ، رأى منه نيفا وعشرين جزءاً ، من جملة ما جمع للحكم بن عبد الرحمن الناصر ، وبعضها بخطه (٣) .

<sup>(</sup>١) جذوة المقتبس ٤٢

<sup>(</sup>٢) المصدر السابق ٦٢

<sup>(</sup>٣) المصدر السابق ٩٤

وقَالَ أَبِن خَلَكَانَ : له ديوان شَعر جيد (١) ٠

وقد ر شعره بألف واربعمائة بيت ونيف ، عدا ما انفرد به المقري في نفح الطيب ، وهو كثير (٢) .

وتصدى أحد الدارسين في القاهرة لجمع شعره في رسالة جامعية هو السيد موسى رزق ريحان ، وجعل عنوان رسالته « شعر ابن ربه جمعا وتحقيقاً ودراسة » نال بها الماجستير من كلية الاداب بجامعة القاهرة عام ١٩٧١ .

<sup>(</sup>١) وفيات الاعيان ٢٣/١

<sup>(</sup>۲) ابن عبد ربه وعقده ۱۲۵

# فنون شعره

تطرق شاعرنا الى معظم فنون الشعر في عصره ، وأبرز فنونه : الغزل :

يعد الغزل من أوسع الاغراض التي طرقها الشاعر ومعظم من ترجم له أكد هذه الحقيقة ، وأثبت له قطعاً غزلية تفوق قطع الاغراض الاخرى ، فالثعالبي مثلاً أثبت له ما يقارب التسعين مقطوعة غزلية ، وحتى إعجاب المتنبي به كان في ابيات غزلية له اولها (١) :

يا لؤلؤاً يسبي العقول أنيقاً ورشا بتقطيع القلوب رفيقا ماإن رأيت ولا سمعت بمثله ورداً يعود من الحياء عقيقاً

ومعظم غزله خال من العاطفة الصادقة او المعاناة الحقيقية المخلصة ، نظمه لغايات تعليمية ، أو لأغراض اخرى ، فهو قد نظم عشرات المقطوعات الغزلية ، لتكون مثالاً على ضروب العروض المختلفة ، ملتزماً ابيات الخليل في الوزن والقافية .

<sup>(</sup>۱) معجم الادباء ۲/۲۷

وفي قسم كبير من غزله كان مقلدا لشعراء المشرق في الالفاظ والمعاني مكمعارضته للامية الشاعر العباسي مسلم بن الوليد ، التي يقول فيها :

أديرا علي الراح ولا تشربا قبلي ولانطلبا من عند قاتلتي ذحلي(١) قال ابن عبد ربه:

أتقتلني ظلما وتجحدني قتلي وقد قام من عينيك شاهدا عدل ومع ذلك فله أشعار غزلية رقيقة نحس فيها العاطفة الصادقة والجمال والخفة ، من ذلك قوله(٢) :

أيها البدر الذي ضن عليه الطالسوع البغ لي عندك قلبا طار من بين ضلوعي يا بديع الحسن كم لي فيك من وجد بديع وقوله الجميل(٣):

(۱) العقد ٥/٣٩٨

(٢) يتيمة الدهر ٧٥/٢

(۲) ن ، ۲/۲۶

صبأ من حسنه البدرالتمام فلا لفظ إلى ولا ابتسام ولا يمحو محاسنك السلام

ؤمَنَ هو إن بدا والبدر ثمُّ أفول له وقد أبدا صدودا تكلم ليس يوجعك الكلام ومن قوله في البين(١):

وكسا جسمي ثوب الالم فاذا عدت فقد حل دمي إنّ من فارقته لم ينم ذكرمن لوشاء داوى سقمى ومما شاع من غزله الرقيق وسار في الآفاق قوله(٢) :

هيئجالبين دواعي سقمي أيهــــا البين أقلني مــــرة يا خلى الذرع نم في غبطة ولقد هاج لقلبي سقما

يا وحشة الروح بل يا غربة الجسد من رحمة فهما سهماك في كبدى

الحسم في بلد والروح في بلد إن تبك لى عيذاك يامن كلفت به

كتمت الهوى جهدي فجرده الاسى بماء البكا هذا نخط وذا يملي وأحببت فيها العذل حبا لذكرها فلاشيء أشهى في فؤادي من العذل

ومن ذلك قوله من قصيدة (٣) :

<sup>(</sup>٤) العقد ٥/١٢٤

<sup>(</sup>٥) جذوة القتبس ٩٥

<sup>(</sup>٣) العقد ٥/ ٢٩٩

#### الهجاء :

من يتتبع كتاب (العقد الفريد) يجد ميلا واضحاً لدى ابن عبد ربه نحو الانتقاد ، فقد وجه سهام النقد إلى كثير من العلماء والادباء ، وقد انعكس هذا الميل على شعره أيضاً ، وإن لم نجد فيه نماذج كثيرة في هذا الميدان .

وهو في معظم هجائه يسعى إلى النكتة والدعابة ، وإلى الاستهزاء والسخرية ، وجعل المهجو أضحوكة مزرية .

دق كا دق بأن يذكرا لكنه صوم لمن أفطرا يكفي به الشاهد أن نخبرا قط كا لم ينكر المنكرا طعام من ليبيت له ذاكراً لا يفطر الصائم من أكله في وجهه من لؤمه شاهد لم تعرف المعروف أفعاله

<sup>(</sup>۱) المقد ۲ / ۱۹۱ •

ورسم صورة أخرى لشخص وضع حاجباً على بابه ، لا تقل سخرية وإزراء عن الصورة السابقة قال (١) :

ما بال بابك محروساً ببواب يحميه من طارق يأتي ومنتاب الايحتجب وجهك الممقوت عن أحد فالقت يحجبه من غير حجاب فاعزل عن الباب من قد ظل يحجبه فان وجهك طلسم على الباب

ولم يخل هجاؤه من بعض الالفاظ البذيئة ، كان الأجدر به أن يتعفف عن ذكرها ، مثل هجائه الشاعر القلفاط (٢) .

وإذا أزعجه أمر أفرغ فيه كثيراً من أشعاره ، وألح عليه ، وأعطاه أكثر مما يستحقه ، من ذلك أن رجلاً كتب اليه بعردة في صحيفة ومطله بها ، فوجه إليه قارص هجائه في ثلاث مقطعات متلاحقة ، استهل الاولى بقوله :

صحيفة طابعها اللـــؤم عنوانها بالجهل مختوم واستهل الثانية بقوله:

صحيفة كتب ليت بها وعسى عنوانها راحةالراجي إذايئسا

<sup>(</sup>١) العقد ١ / ٧٨ .

<sup>(</sup>٢) المقتبس ٤٢ .

واستهل الثالثة بقوله:

رجاء دون أقربه السحاب ووعد مثل ما لمع السراب (١)

وفي هجائه أثر واضح من حدة طعه وسرعة غضبه ، فلا يكاد أحد يرد له طلباً ، أو يعتذر له عن أمر يريده حتى يكون هدفاً لسهام هجائه ، وقارص ألفاظه . فقد سأل بعض موالي السلطان إطلاق محبوس فتلكأ فيه ، فسارع الى هجائه قائلا ؛ (٢)

أو أن يكون من الزمان مجيرا سوداً وصكت أوجهاً وصدورا ويلا عليك مدائحي وثبورا ما كان عندك حاتم مذكورا حاشا لمثلك أن يفك أسيرا لبست قوافي الشعر فيك مدارعا هلا عطفت برحمة لما دعت لو ان لؤمك عاد جوداً عسره

<sup>(</sup>١) العقد الفريد ١ / ٢٥٢ ٠

<sup>(</sup>٢) العقد الفريد ١ / ٢٨٦.

#### الز هد :

يعد الوهد من فنون شعره البارزة ، ويرجّح أن معظم زهدياته نظمها بعد انتهاء مرحلة شبابه ، اذ عرف بلون من شعر الزهد سمى ( الممحصات ) وذلك أنه نقض كل قطعة قالها في الصبا والغول بقطعة في المواعظ والزهد ، محصها بها ، كالتوبة منها والندم عليها (١) .

ومن مقطعاته الغزلية التي محصها ما كتب به إلى بعض من كان يألفه حين أزمع على الرحيل في غداة ذكرها ، فأتت السماء في تلك الغداة بمطر غزير حال بينه وبين الرحيل ، فقال له: (٢)

هلا ابتكرت لبين انت مبتكر هيهات يأبى عليك الله والقدر حتى رثى لي فيك الريح والمطر نيرانها بغليل الشوق تستعر حتى أراك فأنت الشمس والقمر

ما زلت أبكي حذار اليين ملتيفاً یا برده من حیا مون علی کبد آلیت أن لا أرى شمساً ولا قمراً

فقال محصاً هذه المقطوعة:

يا عاجزاً ليس يعفو حين يقتدر ولا يقضى له من عيشة وطر

<sup>(</sup>١) جذوة المقتيس ٩٠ ٠

عاين بقلبك إن العين خافلة عن الحقيقة واعلم الها سقر سوداء توفر من غيظ إذا سعرت للظالمين فلا تبقي ولا تذر إن الذين اشتروا دنيا بآخرة وشقوة بنعيم ساء ما تجروا يا من تلهدي وشيبالرأس يندبه ماذاالذي بعدشيبالرأس تنتظر لو لم يكن لك غير الموت موعظة لـكان فيه عن اللذات مزدجر أنت المقول له ما فات مبتدئاً وهلاابتكرتلينأنتمبتكر (1)

وقد أغنت هذه الممحصات شعره ، حتى قال الحميدي : وله أشعار كثيرة جدداً سماها ( الممحصات ) (٢) ولم يقتصر في زهدياته على هذا اللون فقط بل كار. ينظم مقطعات زهدية في غير هذا المبدان ، وقد يعمد إلى أقوال الزهاد المعروفين ويصوغها شعراً ، من ذلك انه حينما روى في العقد : قال الحسن البصري : ابن آدم ، لست بسابق أجلك ، ولا ببالغ أملك ، ولا مغلوب على رزق ، ولا بمرزوق ما ليس لك ، فعلام تقتل نفسك ؟ قال : قد أخذت هذا المعنى فنظمته في شعر ، فقلت :

لست بقاض أمـــلي ولا بعاد أجـــلي

<sup>(</sup>۱) جذوة المقتبس ۹۴ و ۹۰ .

<sup>(</sup>٢) ن . م ۹۰ .

ولا بمغاوب على الرز ق الذى قد ر لي ولا بمعطى رزق غـــــيري بالشقا والعمل فليت شعري ما الذي أدخلني في شغلي (١)

وهو حين فعل ذلك أتى بشعر متكلف لا يعبر عن عاطفة بقدر تعبيره عن الفكر . ومع ذلك فله خطرات زهدية تمثل صفاء زهده، ونقاء نفسه ، وصدق توبته ، من ذلك قوله في هول الموقف : (٢)

يا ويلنا من موقف مابه أخوف من أن يعدل الحاكم أبارز الله بعصيانه وليس لي من دونه راحم يا رب غفرانك عن مذنب أسرف إلا أنه نادم

يا رب غفرانك عن ما أو قوله في التوبة : (٣)

والموت ويحك لم يمدد إليك يدا لابد لله من انجاز ما وعدا

بادر إلى التوبة الخلصاء مجتهداً وارقب من الله وعداً ليس يخلفه

وتطرق في زهدياته الى أكثر معاني الزهد الاسلامي التي تحدث

<sup>(</sup>١) العقد ٣ / ٢٠٦ .

٠ ١٨٢ / ٢ . ن (٢)

<sup>(</sup>٣) ٣ / ١٨٤ وانظر ٣ / ١٨٩ .

عنها الفقهاء والزهداد ، مثل البكاء من خشية (١) ، والبعد عن خدمة السلطان أو صحبته (٢) ، واللجوء الى الله تعالى بدوام الدعاء (٣) ، والتوبة النصوح (٤) ، ودوام ذكر الموت (٥) ، وذم الدنيا (٦) .

ويبدو أنه كان متأثراً بأبي العتاهية في زهده ، فهما متشابهان في الرجوع عن اللهو في الشباب الى الزهد في أواخر العمر ، ويظهر هذا التأثر واضحاً في كثرة شواهد الزهد في كتاب العقد التي طالما أتبعها بأبيات له على غرارها (٧) .

<sup>(</sup>١) انظر العقد ٣ / ١٩٨ .

<sup>(</sup>۲) ن ، ۲۰۱ / ۳ ، ن (۲)

<sup>(</sup>٣) ن ، م ٢ / ٢٢٧ .

<sup>(</sup>٤) ن . م ٣ / ١٨٢ .

<sup>(</sup>٥) ن ، م ٣ / ١٨٩ ٠

<sup>(</sup>٦) ن . م ٣ / ١٧٥ .

 <sup>(</sup>٧) انظر مثلا العقد ٣ / ١٧٥ و ١٨٩ .

#### الديح :

شعر ابن عبد ربه في المديح قايل ، ومع ذلك فهو يتميز بصدق العاطفة ، وإن جنح فيه أحياناً إلى المبالغة ، شأنه في ذلك شأن شعراء عصره ، من ذلك قوله : (١)

من يرتجى بعدك أو يتقى وفي يديك الجود والباس إنءشت عاش الناس في نعمة وإن تمت مات بك الناس

أو قوله في الناصر : (٢)

ان الخلافة ان ترضي و لارضيت حتى عقدت لها في رأسك التاجا

ومعاني مديحه التي كان يؤثرها فى اشعاره هي المعاني المألوفة لدى معظم الشعراء العرب ، مثل الكرم والشجاعة والتواضع والهيبة والصدق والعدل ... الخ .

وكان عبد الرحمن النّاصر في طليعة ممدوحيه ، ومدائحه وأشعاره فيه كثيرة ، وهو عنده القمر الأزهر ، والأسد الغضنفر ، والميمون

<sup>(</sup>١) يتيمة الدهر ٢ / ٧٧.

<sup>(</sup>٢) العقد ٤ / ٥٠٠ .

النقيبة ، والمحمود الضريبة ، وسيد الحلفاء ، وأنجب النجباء .

ونظم في غزواته إشعاراً جيدة كثيرة ، أبرزها ارجوزة طويلة ، عدد فيها غزواته ، وأثبتها في عقده ، وهي مكونة من ( 220 ) بيتاً ، عرض فيها تلك الغزوات على مدى اثنتين وعشرين سنة ، ما بين ٣٠١ و ٣٢٢ ه ، بدأ بقوله :

سبحان من لم تحوه أقطار ولم تكن تدركه الأبصار وبعد مقدمة مكونة من أحد عشر بيتاً ينتقل الى مدح الناصر فيقول:

أقول في أيام خير الناس ومن تحلى بالندى والباس ومن أباد الكفر والنفاقا وشر"د الفتنة والشقاقا ونحن في حنادس كالليل وفتنة مثل غثاء السيل حتى تولى عابد الرحمن ذاك الأغر" من بني مروان

ويمضي معدداً مناقبه في ثمانية وعشرين بيتاً ، ثم ينتقل الى وصف أول غزواته فيقول :

ثم انتحى جيان فى غواته بعسكر يسعر من حماته ويظل ينتقل من غزوة الى أخرى حتى يختم ارجوزته بقوله: ثم ثنى الامام من عنانه وقدشفى الشجي من أشجانه

وأمن القفار من أنجاسها وطهدر البلاد من أرجاسها

ويعد ابن عبد ربه من الرواد في هذا اللون الفني من نظم السير التاريخية ، ولم يسبقه في ذلك الا الشاعر الأندلسي الغزال (ت ٢٥٠هـ) في ارجوزته حول الاندلس .

ومع أن ابن عبد ربه يذكر بأن أشعاره في مدح الناصر جالت في الأمصار ، وشر"دت في البلدان ، حتى أنهمت وأنجدث وأعرقت ، فلم يصل البنا منها غير هذه الارجوزة وقصيدة جيمية قالها في أول غزاة غزاها عبد الرحمن ، استهلها بقوله :

قد أوضح الله للاسلام منهاجا والناس قد دخلوا في الدينأفواجا

عدتها ستة عشر بيتاً ، وهي تستمد معاني المدح من ممثل الاسلام وقيمه (١) . ومقطوعة من ستة أبيات عرض فيها مناقب الناصر يقول فيها : (٢)

يا بن الخلائف والعلا للمعتلي والجود يعرف فضله للمفضل نومحت بالخلفاء بل أخملتهم حتى كأن نبيلهم لم ينبل

<sup>(</sup>١) العقد ٤ / ٥٠١ •

<sup>(</sup>٢) ن . م ٤ / ٥٠٠ .

#### الوصف:

من حق ابن عبد ربه على الباحث أر. يفرد له باباً خاصاً في غرض الوصف ، لكثرة ما وصفه في قطع مستقلة أو في ثنايا أشعاره ، وهو شأنه شأن أكثر الشعراء الاندلسيين متفوق وبارع في هذا اللون من الشعر ، لرقة طبع الاندلسيين ، وجمال خيالهم وسعته ، وبهجة وروعة طبيعة بلادهم التي تركت بصمات واضحة على مشاعرهم وأشعارهم .

وقد فتن ابن عبد ربه كما فتن غيره من شعراء الأندلس بالطبيعة ، فخصها بلوحات زاهية جميلة بهيجة ، من مثل قوله في وصف الربيع : (١)

وجه ربيع أتاك باكره يرفل في حليه وفي حلله كأن أيامــه ملبــّسة أثواب غض الشباب مقتبله

ووصف الرياض ومباهج مناظرها ، تمهيداً للانتقال الى المدح . فقال : (٢)

<sup>(</sup>١) التشبيمات ٤٦ .

<sup>(</sup>٢) العقد ٥ / ٢٢٣ .

وما روضة بالحزن حاك لها الندى بروداً من الموشى خمر الشقائق يقيم الدجى إعناقها ويميلها شعاع الضحى المستن في كل شارق اذا ضاحكتها الشمس تبكي بأعين مكللة الاجفان صفر الحمالق حكت أرضها لون السماء وزانها نجوم كأمثال النجوم الخوافق بأطيب نشراً من خلائقه التي لهاخضعت في الحسن زهر الحلائق

ووصفه لتغريد الحمام صورة رائعة ، تعبر عن طبعه الرقيق ، وعذوبة ألفاظه ، وجمال صوره ، حيث يقول : (١)

وإن ارتياحي من بكاء حمامة كذي شجن داويته بشجون كأن حمام الأيك حين تجاوبت حرين بكى من رحمة لحزين

ووصفه لها في مقطوعة أخرى لا يقل روعه عن هذا الوصف . حيث يقول : (٢)

ولرب نائحة على فنن تشجي الخلي وما به شجو وتغردت في غصن أيكتها فكأنما تغريدها شـــدو ولم تقتصر أوصافه على الطبيعة الجميلة فحسب ، بل وصف

<sup>(</sup>١) التشبيهات ٥٦.

<sup>(</sup>۲) ن . م ۵۰ ۰

كثيرا نما وقعت عليه عينه وأثاره ، أو ارتسم في خاطره وحرك وجدانه ، فوصف الحروب وعدتها (١) ، والطرد وحيوانه وسلاحه (٢) ووصف المرأة ووصف البحر وسفنه (٣) ، والقصور وحدائقها (٤) ، ووصف المرأة ومواطن الفتنة والجمال فيها ، حسنها ، عيونها ، ثغرها ، رضابها ، بكاءها (٥) ، ووصف الخمرة ومجالسها ، ســقاتها وكؤوسها ونداماها (٢) ،

وكان شاعرنا مغرماً بالتشبيه ، أتى به في معظم أشعار وصفه ، ويكفي أن نذكر ان صاحب كتاب ( التشبيهات من أشعار أهــل الأندلس ) أثبت له أربعين نصاً في كتابه اكثرهافي باب الوصف(٧).

<sup>(</sup>١) العقد ١ / ٩٦ و ١١١ \_ ١١٦ و ١٨٥ .

<sup>(</sup>۲) التشبيهات ۱۸۳ و ۲۰۱ .

<sup>(</sup>٣) ن٠ م ١٧٩٠

<sup>(</sup>٤) ن . م ۲۷ ٠

<sup>(</sup>٠) ن ، م ٢٣ و ١٣٦ و ١٣٨ و ١٥٢ .

<sup>(</sup>٦) ن ٠ م ١٤٨ و ١٥٨ و ١٥٨ و ١٧٣ و ١٨٠.

<sup>(</sup>۷) انظر مثلا التشبیهات : ۶۱ و ۵۰ و۲۲ و ۷۲ و ۸۱ و ۸۸ و ۸۸ و ۸۸ و ۲۸۲

# الرثاء

شعره في هذا الباب قليل: ومقصور على اهل بيته وذويه ، ومن خلال النماذج القليلة التي وصلت البنا يظهر انه صادق فيه ، بعيد عن التكلف ، ينم عن نفس شفافة ، وعاطفة رقيقة ، وألم دفين ، وحزن ممن ، وبخاصة اذا قرأنا رثاء لولديه ، وهو مشوب بالوهد والاعتبار .

وقد كان بارعا في وصف مرض ابنه وهو يتقلب على فراش الموت، ينظر اليه بعين باكية حزينة ، لا يستطيع ان يدفع عنه الموت ولا ينلح الطبيب في طرد الآلام عنه او شفائه ، ولا يبقى أمامه إلا أن يضرع الى الله تعالى بدعاء صادق ، يخرج من قلب والد مكلوم حزين الى رب رحيم عجيب ، فيقول(١) :

بني" لئن أعيا الطبيب ابن مسلم

ضنّاك وأعيا ذا البيان المسجّع دم راعدة

لأبتهلن تحت الظلام بدءوة

متى يدعها داع الى الله يسمع

يقلقل 1 بين الضلوع نشيجها

لها شافع من عبرة وتضرع

الى فارج الكرب المجيب لمن دعا

فزعت بكربي انه خير مفزع

<sup>(</sup>١) العقد ٣ / ٢٢٧ .

## فيأ خير موعود دعوتك فأستمغ

#### ومالي شفيع غير فضلك فاشفغ

ويفارق ولده الحياة ، ويصبح جثة هامدة تنقل الى رمسه ، وتبلى عظامه ، ويظل حون الشاعر يتجدد ، ولا يسعفه الصبر ، فيقول (١) :

بليت عظامك والاسى يتجدد والصبر ينفد والبكا لاينفد

يا غائبًا لا يرتجي لإيابه ولقائه دون القيامة موعد ما كان أحسن ملحداً ضمَّنته لو كان ضم أباك ذاك الملحد باليأس أسلو عنك لا بتجلدي هيهات اين من الحوين تجلد

ويذكره فتتقطع كبده ، وتحرق فؤاد ،لواعج الكمد ، ويستمطر رحمة الله على حشاشة قلبه التي دفنها بيده ؛ فيقول بألم وحسرة (٣)

وحرءقتها لواعج الكمد ما مات حيّ لميت أسفاً أعذر من والد على ولد يارحمة الله جاوري جدثاً دفنت فيه حشاشتي بيدي من لم يصل ظلمه الى أحد

واكبدا قد قطعت كبدى ونورى ظلمة القبور على

وجميع مراثيه في ابنه الكبير الذي سماه (يحي) عندما قال (٣):

<sup>(</sup>١) العقد الفريد ٣/٧٠٠

<sup>(</sup>٢) المصدر السابق ص ٢٥١/٣

<sup>(</sup>٣) المصدر السابق ص ٢٥١/٣

## ياً موت ، يحى لقد ذهبت به

ليس بز"ميلة ولا نكد (١)

وكناه ( ابا بكر ) بقوله (٢) :

واهاً عليك ابا بكر مردّدة لو سكتنت ولها أوفتترت شجنا

وطفله الصغير الذي لم يسمه ، ولكن وصفه ينم عن سنته ، اذ قال (١) :

فريخ من الحمر الحواصل ما اكتسى

من الريش حتى ضمه الموت والقبر

## خصائص شعره الفنية :

سبق ان تحدثنا في صدر فنون شعر، عن اعجاب القدامى بشعره ووصفهم إياه بانه ( في غاية الجرالة والحلاوة ، وعليه رونق البلاغة والطلاوة ) ونحاول هنا ان نلخص ابرز ما يتميز به شعره من خلال ما وصل الينا من نماذج .

<sup>(</sup>١) الزميل: الجبان

<sup>(</sup>٢) العقد ٣/٣٥٢

<sup>(</sup>٣) المصدر السابق ٣٥٨/٣

#### ١ - السهولة والبساطة:

فاسلوبه يتميز بالالفاظ السهلة ، والتعابير البسيطة ، فالقاريء يسير مع اشعاره بلا توقف ، وهو لا يتعثر بالمعاني العميقة او الالفاظ الفخمة ، ولا يتيه بين العبارات الملتوية ، والجدل المعتدة ، اذ يكاد يقترب الشاعر في اشعاره من لغة الحديث المباشر ، وهو يمدح من يتصف باستسهال اللفظ وحسن الكلام .

وهو أبعد ما يكون عن التكلف والتعقيد ، يعبر في شعره عن طبع وسجية ، ولذلك نراه يقول : فانما مدار كل شيء على طبعه ، والتكلف مذموم من كل وجه (١) .

وهذه السهولة والبساطة لا تكون دائما من حسنات إسلوبه ، بل تنقلب احيانا الى سطحية ونثرية ، وان قل ذلك عنده (٢) .

٢ ـ يتضح في شعره ميله الشديد الى المحافظة على الاتجاه القديم، وتأثره بشعراء المشرق، من حيث المعاني والصور، فكان يحاكي كبار شعراء المهرق، ويولع بمعارضته اشعارهم، بهدف التفوق عليهم، لا الاعجاب بهم فحسب، انطلاقا من حب تأكيد الذات الاندلسية.

<sup>(</sup>١) المصدر السابق ٢/٢/٤

<sup>(</sup>٢) انظر مثلاً وفيات الأعيان ٣٣/١

ولذلك نراه حين يعارض مسلم بن الوليد في قصيدته اللامية يعقب بعد الانتهاء من عرض نصه بقوله: فمن نظر الى سهولة هذا الشعر مع بديع معناه ورقة طبعه ، لم يفضله شعر صريع الغواني عنده إلا بفصل التقدم (١) .

ان هذا التعقيب لا يعني انه اتخذ صريع الغواني إماما يقلده من غير تحرر او اصغاء الى تلبه (٢)

وحاكى ابا تمام في وصف القلم ، ولكنه لم يلتزم غهر معارضة معانيه واستنساخها ، دون بقية اركان المعارضة (٣) .

۳ ـ استوفى في شعره معظم جوانب ثقافتـــه ، فجاءت اشعاره
 معبرة عما احاط به من معرفة وعلوم عصره .

فللامثال مكانة في كثير من ندروص شعره ، وهو قد جعل لها جوهرة كاملة في عقده كما نعرف ، ولذلك فقد ضمتن كثيرا من اشعاره امثالا معروفة ، من ذلك قوله (٤) :

<sup>(</sup>١) العقد ٥/٣٩٨

<sup>(</sup>٢) انظر ضحى الاسلام ١٢٤/٣

<sup>(</sup>٣) انظر النصين في العقد ١٩٢/٤

<sup>(</sup>٤) نفس المصدر ١٣٧/٣

قالوا : شبابك قد ولى فقلت لهم

هل من جدید علی کر الجدیدین

صل من هويت وإن° أبدى معاتبة

فأطيب العيش وصل بين إلفين

واقطع حبائل خل لا تلائمه

فربما ضاقت الدنيا على اثنين

ونظم بيتا اوله مثل ، وإخره مثل فقال (١) :

وقد صرح الاعداء بالبين وأشرق الصبح لذي العين

وأردفه بأبيات في كل منها مثل .

أما ثقافته القرآنية فقد أفاد منها كثيراً ، فأورد آيات بنصها في ثنايا شعره , مثل قوله (٢) :

اما والذي سوى السماء كانها ومن مرج البحرين يلتقيان

او يفيد من بعض الفاظ الايات مثل قوله (٣) :

خلافة عبد الله حج على الورى فلا رفيف في عصره وفسوق

<sup>(</sup>١) المصدر السابق ١٣٧/٣

<sup>(</sup>۲) اليتيمة ۱۰/۲

<sup>(</sup>٢) البيان المغرب ١٨٢/٢

أو قوله في الناصر(١):

وبادرت نحوك الابصار واكتحلت بحسن يوسف في محراب داود

أو قوله فيه ايضا (٢) :

ماكان منك سليمان ليدركه 💎 والمبتني سد ياچوج وماجوج أما ثقافته الفقهية فقد عبر عنها في بعض أشعاره ايضا حييث يقول (٣) :

نكحت امرا بغير صداق وافتضضنا من العواتق بكرا ثم بانت ولم تطلق ثلاثا لم تبن حرة بغير صداق ويقو ل في بيت آخر (٤) :

وما بعت الهوى بيعا بشرط ولا استثنيت فيه بالخيار ومعرفته بالمصطلحات النحوية أملت عليه ان يقول(٥) :

<sup>(</sup>١) تاريخ عبد الرحمن الناصر ٤٠

<sup>(</sup>۲) ن م ۲۸

<sup>(</sup>٣) اليتيمه ١/٨

<sup>(£)</sup> العقد ٣/٣٤

<sup>(</sup>٥) ن م ١/٢٩

أضحى لك التدبير مطتردا مثل اطراد الفعل للاسم

أما معرفته بأحداث التاريخ فقد جعلته ينظم ارجوزته التاريخية المعروفة(١) . ومثل ذلك يقال عنمعرفته العروض في نظمه (ارجوزة العروض )(٢)٠

ع - وكان مولعا بالتضمين ، يختار الابيات المناسبة ، فيجعلها ضمن أشعاره ، من ذلك توله(٣) :

أو قلت بدرا رأيت البدر منتقصا

فقلت : شتان ما بين اليزيدين

يشير الى العجز في قول الشاعر .

فشتان ما بين اليويدين في الندى يزيد سليم والاغر ابن حاتم وما محاولته في بناء ابيات ضروب العروض، عندما كان يختار بيتا معروفا ويجعله اساسا لنظمه الجديد إلا صورة من هذا الولع ، فقد نظم اكثر من ستبن مقطوعة بهذه الطريقة ، مضمنا كل مقطوعة بيتا معروفا

٥٠٠/٤ (١)

<sup>(</sup>٢) ن م ٥/٠٣٤

<sup>(</sup>٣) اليتيمة ٢/٨٠

في ضرب من ضروب العروض ، من ذلك آنه أختار بيت طرفة بن العبد :

للفتى عقل يعيش به حيث تهدي ساقه قدمه فجعله سادس ابياته مثالاً للمخبون فقال :

من عب شفه سقمه وتلاشى لحمه ودمه كاتب حنت صحيفته وبكى من رحمة قلمه يرفع الشكوى الى قمر ينجلي عن وجهه ظلمه من لقرن الشمس جبهته وللمع البرق مبتسمه خل عقلي يا مسفتهه إن عقلي لست أتهمه (١)

• ـ وللشيب والشيخوخة مكان واسع في اشعاره ، اذ كان الفسيب يفرعه وينغص عليه حياته ، فنظم كثيرا من المقطعات يبدي فيها تخوفه من ايام الشيخوخة ؛ ومن ابيضاض شعره ، وقد ابدع في تلك الاشعار وجود غاية التجويد ، واتى بصور راثعة ،من ذلك قوله(٢) :

<sup>(</sup>١) العقد ٥/٢٤٦ وانظر النماذج الاخرى ٥/٢٤٦ ـ ٧٧٧ .

<sup>(</sup>۲) العقد ۲/۷۳—۴۹ وانظر الیتیمة ۲۹/۲ و ۸۰.

شبابي كيف صرت الى نفاد وبدّ لت البياض من السواد وما أبقى الحوادث منك إلا كما أبقت من القمرالدآدي(١)

٢ ـ وكان مولعاً بالتشبيه الى درجة كبيرة ، وهو في تشبيهاته يجنح الى تشبيه صورة كاملة باخرى كاملة ، ويؤثر في ذلك صور الطبيعة التى أحبها وهام بها كأكثر شعراء الاندلس ، ويكفي للتدليل على كلفه بالتشبيه ان صاحب (التشبيهات) أورد له أربعين قطعة في التشبيه ، كما سبق ان قلنا ، وطبيعي أن لا يشمل ذلك كل تشبيهاته .

#### نيتره:

وان كنا لم نطلع على نثر له غير ما تفرق في كتابه (العقد الفريد) الذي لم يكن من إنشائه في غالبية أقسامه وفصوله ، إلا انه قد أنشأ مقدمته ، وأخباره عن امراء الاندلس ، ومقدمات أقسامه التي سماها كتبا ، وبعض العبارات المتناثرة في ثنايا الكتاب .

ومن يدقق النظر في عبارات هذا النثر يجدها متميزة بالوضوح والرقة والتوازن والايجاز والترتيب ، وفي هذا النص القصير الذي قدم به كتاب ( الجمانة في الوفود ) ما يؤكد هذه الخصائص ، قال (٢) :

<sup>(</sup>۱) الدآدي:ثلاث ليال من آخرالشهر قبل ليالي المحاق وقيل:هي ليالي المحاق (۲) العقد ۳/۲

ونحن قائلون \_ بعون الله وتوفيقه \_. في الوفود الذين وفدوا على النبي على الحلفاء والملوك ، فانها مقامات فضل ، ومشاهد حفل يتخير لها الكلام ، وتستهذب الإلفاظ ، وتستجزل المعاني ، ولابد للوافد عن قومه ان يكون عميدهم وزعيمهم الذي عن قوته بنزعون وعن رأيه يصدرون ، فهو واحد يعدل قبيلة ، ولسان يعرب عن السنة ، وما ظنك بوافد قوم يتكلم بين يدي النبي وطد لقومه مرة ، او بين يدي ملك جبار في رغبة أو رهبة ، فهو يوطد لقومه مرة ، ويتحفظ ممن امامه أخرى ، أنراه مدخرا نتيجة من نتائج الحكمة ، او مستبقياً غريبة من غرائب الفطنة ، ام تظن القوم قدموه لفضل هذه الخطة الا وهو عندهم في غاية الحذلقة واللسن ، ومجمع الشعر والخطابة ، الا ترى ان قيس بن عاصم المنقري لما وفد على النبي علي النبي ا

ولابن عبد ربه كتاب آخر غير العقد الذي سنفصل القول فيه ، هو « اللباب في معرفة العلم والآداب » لم يصل الينا ، ذكره حاجي خليفة (۱) .

<sup>(</sup>١) كشف الظنون ٢٠٢/٠

## ألعقد الفريد :

هو الكتاب الذي عرف به ابن عبد ربه ، ولازم اسمه في اكثر المصادر التي ترجمت له (١) .

#### تسميته:

ذكر مؤلفه سبب تسميته بالعقد الفريد فقال : وسميته ( العقد الفريد ) لما فيه من مختلف جواهر الكلام ، مع دقة المسلك وحسن النظام .

## منهج تأليفه :

الكتاب مقسم الى خمسة وعشرين قسما ، كل قسم يعالج فنا قائما بذاته ، انفرد باسم جوهرة من جواهر العقد .

وقد جعل مؤافه هذه الجواهر على جانبي واسطة العقد ، فتكرر اسم كل جوهرة فوق الواسطة مرتين ، كل مرة في جانب وبما يقابله في الجانب الآخر ، ففيه لؤلؤتان وفريدتان وزبرجدتان وهكذا ، فجاء

<sup>(</sup>۱) انظر مثلا جذوة المقتبس ٩٤ وبغية الملتمس رقم ٣٢٧ ومطمح الانفس ٥٨ ومعجم الادباء ٢٧/٢

# تنظيم العقد كالآتي :

- ١ اللؤلؤة في السلطان وتقابلها اللؤلؤة الثانية في الفكاهات
   والملح •
- ٢ ـ الفريدة في الحروب ومدار امرها ، والثانية في الطعام والشراب .
- ٣ ـ الوبرجدة في الاجواد والاصفاد ، والثانية في طبائع الانسان
   وسائر الحيوان .
- الجمانة في الوفود ، والثانية في المتنبئين والممرورين والبخلاء
   والطفيليين ـ
  - ه ـ المرجانة في مخاطبة الملوك ، والثانية في النساء وصفاتهن .
- ٦ ـ الياقوتة في العلم والادب ، والثانية في علم الالحان واختلاف
   الناس فيه .
- ٧ ـ الجوهرة في الامثال ، والثانية في أعاريض الشعر وعلل
   القوافي .
- ٨ ـ الزمردة في المواعظ والزهد ، والثانية في فضائل الشعر ومقاطعه ومخارجه .
- ٩ ـ الدرة في التعازي والمراثي ، والثانيسة في أيام العرب ووقائعهم .

- أيتيمة في النسب وفضائل العرب ، والثانية في أخبار زيساد
   والحجاج والطالبين والبرامكة .
- 11 العسجدة في كلام الاعراب ، والثانية في الخلفاء وتواريخهم وأيامهم
- ١٢ المجنبة في الاجوبة ، والثانية في التوقيعات والفصول والصدور
   واخبار الكتبة .
  - ١٣ ـ الواسطة في الخطب .

وهكذا انهى عقده بحبة لؤلؤة كما بدأه بحبة لؤلؤة ايضا . وتلا الواسطة بمجنبة من جهتيها . وجميع هذه الجواهر ( الفنون )تحتجن اخبارا وقصصا ومنتخبات قيمة من الخطب والرسائل والامثال ، ونصوصا شعرية كثيرة، قد لا نجد كثيرا منها في مصادر اخرى ؛ إلا ان الذي يضعف هذه الاخبار والنصوص افتقارها الى الاسانيد التي خلا منها معظم كتابه ، واعتذر هو عن هذا النقص في مقدمته فقال: وحدفت الاسانيد من اكثر الاخبار طلبا للاستخفاف والانجاز ، وهربا من التثقيل والتطويل .

# الغرض من تأليف الكتاب :

لقد اغنانا ابن عبد ربه عن بذل أي جهد للوصول الى غرضه

مَن تأليف عقده أذ بسط في مقدمة كتابه تلك الغاية فقال : وبعد: فان اهل كل طبقة، وجهابذة كل أمة ،قد تكلموا في الادب وتفلسفوا في العلوم على كل لسان ، ومع كل زمان ، وان كل متكلم منهم قد استفرغ غايته ، ومِذل مجهوده في اختصار بديع معاني المتقدمين واختيار جواهر ألفاظ السالفين ؛ وأكثروا في ذلك حتى احتـــاج المختصر منها الى اختصار ؛ والمتخير الى اختيار ، ثم إني وأيت آخر وأسهل بنية ، وأحكم مذهبا ، وأوضح طريقة من الاول ،لأنه ناقض متعقب، والاول باد يءم تقدم، فلينظر الناظر الى الاوضاع المحكمة والكتب المترجمة بعين إنصاف ، ثم بجعل عقله حكما عادلاً قاطعا ، فعند ذلك يعلم انها شجرة باسقة الفرع طيبة المنبت زكية الترية يانِعة الثمرة٬ فمن اخذ بنصيبه منها كان على إرث من النبوة ، ومنهاج من الحكمة لا يستوحش صاحبه ، ولا يضل من تمسك به . وقد ألفت هذا الكتاب ، وتخيرت جواهره من متخير جواهر الآداب ، ومحصول جوامع البيان، فكان جوهر الجوهر، ولباب اللباب، وإنما لى منه تأليف الاختيار وحسن الاختصار ، وفرش في صدر كل كتاب وما سواه فماخوذ من افواه العلماء وماثور عن الحكماء والادباء، واختيار الكلام أصعب من تاليفه ، وقد قالوا : اختيار الرجل وافد على أفواه العامة والخاصة ، وتدور على السنة الملوك والسوقة . وحليت كل كتاب منها بشواهد من الشعر تجانس الاخبار في معانيها وتوافقه في مذاهبها ، وقرنت بها غرائب من شعري ، ليعلم الناظر في كتابنا هذا ان لمغربنا على قاصيته ، وبلدنا على انقطاعه حظاً مر المنظوم والمنثور .

#### قيمة الكتاب:

ان القيمة الفعلية للعقد تكمن في الجانبين التأريخي والادبي ، فمن الناحية التاريخية نجده قد ضم أخبارا سياسية واجتماعية وثقافية واقتصادية ، روى معظمها عن أوثق الرواة القدامى ، وقد لا نجد أكثر هذه الاخبار في كتاب آخر ، وان وجد فلا يوجد كاملا كالذي نجده في العقد ، فهو اما مبتور او مختصر او غير مبوب . ولولا حذف أسانيد اخباره لعد من اكبر مصادرالحياة العربية في القرون الاولى .

اما القيمة الادبية له فهي اكبر من قيمته التاريخية ، ولعلما ادخلت الحور على قيمته التاريخية،فلولاها لما عمد الى حذف الاسناد ولأورد اخباراً تاريخية اخرى تركها حين لم تتوفر فيها شروطه الادبية التي

قَال عنها : وقصدت من جملة الأخبار وفنون الاثار الى أشرفها جوهرا واظهرها رونقا والطنها معنى واجزلها لفظا واحسنها ديباجة واكثرها طلاوة وحلاوة. آخذاً بقول الله تبارك وتعالى : الذين يستمعون القول فيتبعون أحسنه .

واحتجن الكتاب ما لا يقل عن عشرة الاف بيت من الشعر لاكثر من مائتي شاعر(١١، والكتاب زاخر بالمجالس والاخبار الادبية والنصوص المثرية التي جعل لها جواهر خاصة كالامثلة والخطب، والتوقيعات والرسائل، اما النقد الادبي فله فصول كاملة ايضا.

ومن ابرز ما يميز اخباره الادبية الشعرية والنثرية نزعته الاندلسية متمثلة بذاته ، وقد بسط هذه النزعة في مقدمته فقال ؛ وحليت كل كتاب منها بشواهد من الشعر؛ تجانس الاخبار بمعانيها، وتوافقه في مذاهبها ، وقرنت بها غرائب من شعري ليعلم الناظر في كتابنا هذا ان لمغربنا على قاصيته ، وبلدنا على انقطاعه حظاً من المنظوم والمنثور. وهو لا يكاد يذكر شعر مشرقي حتى يتبعه بشعر له . وقد يفضل شعره على ما أورد للمشرقي ، ومع ذلك فلولا اشعاره وارجوزته التاريخية لما كان للاندلس في هذا الكتاب اي نصيب ، وهذا ماحدا بالصاحب بن عباد بعد ان تأمله الى ان يقول : هذه بضاعتنا مردت

<sup>(</sup>۱) انظر ابن عبد ربه وعقده ص ۹۰

الَينَا ، ظُننت ان هذا الكُتاب يشتمل على شيء من أخبار بلأدهم وانما هو مشتمل على اخبار بلادنا ، لا حاجة لنا فيه • فرد" ه(١) .

وقد نال هذا الكتاب اعجاب الاقدمين فأثنوا عليه ، وأفاضوا في الحديث عن مزاياه ، من ذلك قول الفتح بن خاقان : وله التأليف المشهور الذي سماه بالعقد ، وحماه من عثرات النقد ، لانه أبرزه مثقف القناه ؛ مرهف الشباه ، تقصر عنه ثواقب الالباب ، وتبصر السحر منه في كل باب (٢) .

#### مصادر الكتاب:

ذكر ابن عبد ربه في مقدمة العقد أصناف تلك المصادر ، وان لم يسمها بأسمائها فقال كما سبق ان اثبتنا : وقد ألفت هذا الكتاب ، وتخيرت جواهره . . . الخ، وجعل مصادره ثلاثة أصناف هي :

١ ـ الكتب٠

<sup>(</sup>١) معجم الادباء ٢/٧٢

<sup>(</sup>٢) مطمح الانفس ٥٨

٢ ـ أفواه الرجال.

٣ ـ ما أثر عن الحكماء والادباء ﴿

وهو حين حصر مصادره لم يذكرها بالتفصيل ، فلم يسم كل الكتب التي أخذ عنها ، ولا جميع العلماء الذين شافههم ، ولا الاسانيد التي أوصلته الى اولئك الحكماء والادباء فيما نقل عنهم من الاخبار، ومع ذلك فهو قد ذكر بعضا من الكتب التي رجع اليها ، وبعض العلماء الذين أخذ عنهم ، وأبرز نلك الكتب :

ا — كتب الجاحظ: نقل عنها في كنير من مواضع كتابه، إلا انه لم بصرح بجميع اسمائها، واكتفى بذكر (كتاب الادب) (١) و (الموالي والعرب) (٢) و (فخر قحطان على عددان) (٣).

۲ - كتب المبرد ، نقل عنها في مواضع عديدة ايضاءالا انه صرح باسم كتابين فقط، هما ( الكامل ) (١) و ( الروضة ) (٥) .

<sup>(</sup>١) العقد الفريد ٢٨/٣

<sup>(</sup>۲) المصدر السابق ۲۱٦/۳ و ۲/۷۷

<sup>(</sup>٣) المصدر السابق ١٩١/٥

<sup>(</sup>٤) المصدر السابق ٢٢٥/٢

<sup>(</sup>٥) المصدرالسابق ٥/١٩١ و ٦/٧٧

۳ - كتب ابن قتيبة : ربما تعد كتب ابن قتيبة أهم مصادر ابن عبد ربه ، إلا انه لم يصرح الا باسم كتابين هما (الاشربة)(١)
 و ( تفضيل العرب ) (٢) .

ولكنه صرح باسمه في مواضع كثيرة جدا . ولابن قتيبة الفضل الاكبر في منهج العقد ، فمعظم الابواب التي ذكرها ابن قتيبة في (عيون الاخبار) نجد ابن عبد ربه قد تناولها في كتابه ايضا ، وبمقارنة بسيطه بينهما من حيث التبويب والاخبار تتضع هذه الحقيقة ، اذ سلخ معظم عتوياته، ولكنه يشر اليه ولو مرة واحدة فقط ، وان كان قد ذكر اسم ابن قتيبة كثيرا كما قلنا (٣) .

ع .... كتب ابن المقفع : نقل كثيرا عن كتابه (كليلة ودمنة)
 و يسميه (كتاب الهند) (٤) كما نقل عن الادب الكبير، إلا انه

<sup>(</sup>۱) العقد ٦/٣٥٦ و ٢٦٢

<sup>(</sup>٢) العقد ٩/٨٠٤ و ٤١١ وهو المسمى ( فضل العرب على العجم )

<sup>(</sup>٣) انظر المقارنة التي عقدها مؤلف كتاب ( ابن عبد ربه وعقده ) في ص ٨٨ بين العقد وعيون الاخبار .

<sup>(</sup>٤) العقد ١/٠١و٢١٤

لم يسمه ، ويمكن معرفة ذلك بالمقارنة بينهما .

• \_ كتب ابي عبيدة : نقل عن كتابه (التاج)(۱)، ولعله اطلع على كتابه ( الايام ) فقد روى معظم اخبار أيام العرب عن ابي عبيدة مؤلف كتاب الايام .

٢ ـ كتب ابن هشام : نقل عن كتابه ( السهرة النبوية ) (٢)
 المهذبة عن سيرة ابن اسحق .

اما دواوين الشعراء فيوخر كتابه باشعار اكثر من ماثتي شاعر، كما ذكرنا الله الله لم يصرح باسم اي ديوان من دواوين اولئك الشعراء، ولا نشك في إنه إستعان بدواوين اكثر الشعراء الذين ذكر اشعارهم، وبخاصة الشعراء المشهورين .

اما العلماء الذين شافههم وروى عنهم،فيذكر في طليعتهم أساتذته الثلاثة المعروفين ( مجد بن حبد السلام الخشني ) (٣) و بقي بن مخلد

<sup>(</sup>١) العقد ١/٢٦

<sup>(</sup>٢) العقد ١/٥٢٣

<sup>(</sup>٣) العقد ١/٩٧١ و ١١٢/٦

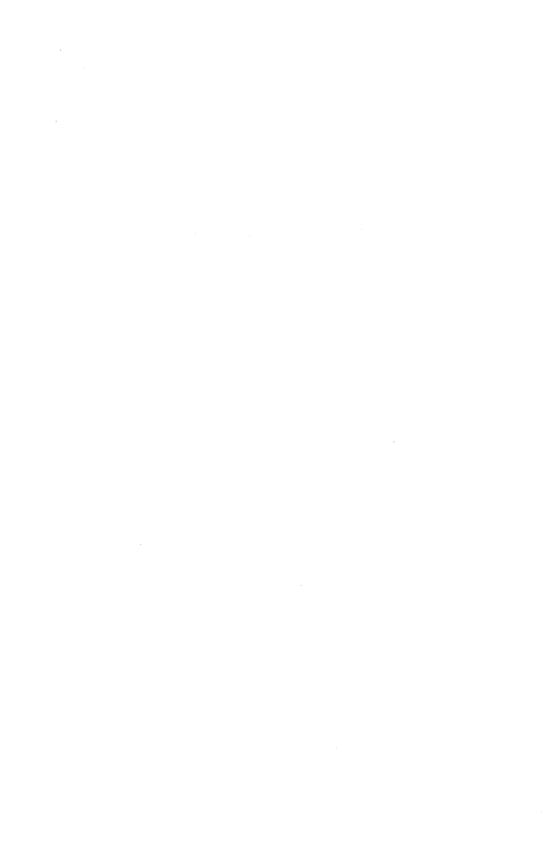
<sup>(</sup>١) العقد ٤/٤٩٤

<sup>(</sup>٢) العقد ٣/٨/٣ و ٦/٣٥٣

<sup>(</sup>٣) تاريخ علماء الالدلس ٢٧/١

# إبن ش الميالاندكسي

اسمه ومولده نشئاته وأخلاقه مرضه ووفاته شعره فنون شعره فنون شعره خصائص شعره الفنية نثره



# ابن شهید الاندلسی(۱)

## اسىمە ومولدە :

هو ابو عامر احمد بن عبد الملك بن احمد بن عبد الملك بن حمر ابن عجد بن عيسى بن شهيد ، أشجعي النسب ، من مضر ، من ولمد الوضاح بن رزاح الذي كان مع الضحاك يوم مرج راحط (٢) ، فأسرته شامية ، لجأت ايام الداخل حين وصل شهيد هارباً من بطش العباسيين .

كانب ولادته سنة اثنتين وثمانين وثلاث مائة ، في خلافة هشام بن الحكم بن عبد الناصر بقرطبة •

<sup>(</sup>۱) ترجمته في : يتيمة الدهر ۲/۰۷ ــ ۵۰ وجذوة المقتبس ۱۷۵ ــ ۲۸ و الذخيرة ۱۲۱/۱/۱ ــ ۲۸۹ و الذخيرة ۱۲۱/۱/۱ ــ ۲۸۹ ومعجم الادباء ۲۱۸/۱ وديوان ابن شهيد ٥ ــ ۱٤ ومقدمة رسالة التوابع والزوابع .

<sup>(</sup>٢) جذوة المقتبس ١٣٤

#### نشأته:

رأى شاعرنا النور في بيت عز ورفاه وترف ، فقد كان والده حاكم الجهة الشرقية من الأندلس ( تدمير وبلنسية ) للحاجب المنصور تسعة أعسوام . ولم يصرف عنها حتى سئم العمل والتمس الإقالة ، فأقيل على رضاه ، وتوجه إلى قرطبة ومعه أربعمائة ألف دينار ، ومائة ألف من ذهب آنية ، ووثائق خس مائة زوج مكتسبة ، ومائتانسمة من الرقيق الصقلبي منتقاة ، فكتب إلى المنصور يعرض عليه ما جاه به ، ويحكمه فيه ، فأجابه قائلا : لو أردنا أخذ ما أعطيناك ما قدمناك ، ونحن نخاف أن تستصفي نفقتك ما أستقته ، وتأتي على ما اجتلبته ، بارتفاع ثمن الطعام ، وأنك لم ترد منه على ذخيرة ، وقد صككنا لك بألفي مدي بشطرين من قمح وشعير تستظهر بهما على زمانك ، فاقبضها من أهراء فلانة ، لقربها من مكانك ان شاء اله(1)

وتمد نال رعاية واهتماماً من لدن الحكام منذ نعومة أظفاره ، عندما كان في الخامسة من عمره (٢) .

<sup>(</sup>١) الذخيرة ١ / ١ / ١٦٧ .

<sup>(</sup>٢) الذخيرة ١ / ١ / ١٦٤ .

وقد مرض أبوه وهو في حدود العاشرة من عمره، وعندما أبل الوالد من مرضه عاف ملذات الدنيا ، وآثر طريق النسك والوهد في الحياة ، وأراد أن يتبعه ولده الصغير في ذلك ، فحلق له لمته وخلع عنه ثياب الحرير وألبسه مدارع الكتان ، وحمله على التقشف وشظف العيش ، فعناق الصبي ذرعاً بخطة أبيه ، ووصف ذلك بأنه (أفدح نازلة نزلت بصبوته ، وأقلق حادثة سلبت رونق بهجته ) وزارهم ذات يوم الوزير ابن مسلمة يعود أباه ، فسأله عن حاله ، فكار جوابه نشيجاً وعويلا ، فلما رجع أخبر المظفر خبره ، فاستقدمه إليه ، وأمر له فألبس ثياب الحرير ، وضمخ بالطيب ، وحمله على فرس كريم ، وأتبع ذلك ألف دينار في طبق ، وعقد له على الشرطة ، كي لا يجل لأبيه سبيلا عليه (۱) .

وظل شاعرنا على صلة وثيقة بالمظفر بن منصور الذي انتقل اليه الأمر بعد وفاة المنصور سنة ( ٣٩٢ ه ).

واستوزر في الدولة العامرية التي زال ملكها سنة ( ٣٩٩ هـ ) ولكنه لم يبلغ منزلة الكتابة في الديوان ، ولم يلقب بالوزير الكاتب ، وهو ما كان يسعى اليه ويتمناه .

ولعلءدم وصوله الى ذلك المنصب ثقل سمعه ، وهو يشير لهذا كما يشير

<sup>(</sup>١) انظر الذخيرة ١ / ١ / ١٦٤ .

إِنَى أَن الجَاحَظُ قَعَد به عن الكتابة للحاكم افراط جحوظُ عينيه ، وقعد بالافليلي عنها ورم أنفه ، يقول : إذ لا بد للملك من كاتب مقبول الصورة تقع عليها عينه ، واذن ذكية تسمع منه حسه ، وأنف نقي لا تذم أنفاسه عند مقاربته له (١) .

ويظهر أنه لم يكن له دور في أثناء سني الفتنة بقرطبة ، ولـكنه ظل على مقربة من أحداثها إذ لم يبرح قرطبة على الرغم مما عصف بها من أحداث واكتنفها من أهوال .

إن نشأته المترفة في ظلال النعيم ، وبحبوحة الترف لم تؤهله للكفاح أو المغامرة ، ولم تمكنه من اتخاذ موقف محدد قد يجر عليه الحساب أو العقاب فآثر السلامة ، واكتفى بالمراقبة ، مع أنه كان في ريعان شبابه ، وأوج فتوته ، فهو لم يتجاوز العشرين الا قليلا .

ولكن هذه الفتنة العمياء لم تمر عليه دون أن تترك أثراً ، فقد حركت كوامن نفسه ، وذكرته قرطبة أيام كانت زاهية بقصورها ، هانئة بسلامها وخيراتها ، فعادت عجوزاً شمطاء ساقطة الأسنان ، قال : (٢)

عجوز لعمر الصبا فانيه لها في الحشا صورة الغانيه

<sup>(</sup>١) الذخيرة ١ / ١ / ٢٠٨ .

۱۷٠ / ۱ / ۱ مالذخيرة ۱ / ۱ / ۱۷٠ ٠

رُثْتُ بالرجال على سنتُها تربك العقول على ضعفها فقد عنيت بهواها الحلو ترديت من حزن عيشي بها

فيا حبتذا هي من زانيه تدار كما دارت السانيه م فهي براحتها عانيه غراماً فيا طول أحزانيه

وعندما طلب إليه المؤتمن أن يلحق به إلى الجهة الشرقية من بلنسية وتدمير ، أجابه معتذراً بأنه لا يستطيع هجر قرطبة التي تعلق قلبه بها (١) .

وفي عهد خلافة الحموديين أفضت به وشايات خصومه إلى السجن، قال الفنح بن خاقان : ودبت إليه أيام العلويين عقارب ، برثت بها منه أباعد وأقارب ، واجهه بها صرف قطوب ، والبرت إليه منه خطوب ، نبالها جنبه عن المضجع ، وبقي بها ليالي يأرق ولا يهجع ، الى أن علمته من الاعتقال حاله ، وعقلته في عقال أذهب ما له ، وإقام مرتهناً ، ولقي وهنا ، وقال هذه الجحدرية من السجن :

قريب بمحتل الهوان مجيد يجود ويشكو حزنه فيجيد وهي قصيدة طويلة أودعها آلامه وأحزانه ، وهو يرسف في القيود بزنزانة سجنه ، وقد ختمها بقوله :

<sup>(</sup>١) انظر التوابع والزوابع ص ١٠٠

ثقول التي في بيتها كف مركبي أقر بك دان أم نواك بعيد؟ فقلت لها : أمري إلى من سمت به الى المجد آباء له وجدود (١)

#### صفاته وإخلاقه:

وصفه مؤرخ الاندلس ابن حيان فقال (٢) : رجل غلبت عليه البطالة فلم يحفل في آثارها بضياع دين ولا مروءة ، فحط في هواه شديداً حتى أسقط شرفه ، ووهيم نفسه راضياً في ذلك بما يلذه ، فلم يقصير عن مصيبة ، ولا ارتكاب قبيحة . وكان مع ذلك من أصح الناس رأيا لمن استشاره ، وأضلهم عنه في ذاته ، وأشدهم جناية على حاله ونصابه ، وكان له في الكرم والجود انهماك ، مع شرف وبطالة ، حتى شارف الاملاق ، فمضى على هذه السبيل .

وكان جواداً لا يليق شيئاً ، ولا يأسى على فائت ، عويو النفس ، مائلا الى الهزل (٣) .

ووصف قدراته الثقافية ، فقال : وإذا تأملته ولسنه ، وكيف

<sup>(</sup>١) انظر الذخيرة ١ / ١ / ٢٢٥ ومطمح الانفس ٢٠ .

<sup>(</sup>٢) الذخيرة ١ / ١ / ١٦٢ .

<sup>(</sup>٣) جذوة المقتبس ١٢٧ .

يجر في البلاغة لسنه ، قلت : عبد الحميد في أوانه ، والجاحظ في زمانه ، والعجب منه أنه كان يدعو قريحته الى ما شاء من نثرة ونظمه في بديهته ورويته ، فيقود الكلام كما يريد ، من غير اقتناء للكتب ، ولا اعتناء بالطلب ، ولا رسوخ في الادب ، فانه لم يوجد له \_ رحمه الله \_ فيما بلغني بعد موته كتاب يستعين به على صناعته ويشحذ من طبعه الا مالا قدر له ، فزاد ذلك في عجائبه ، واعجاز بدائعه (۱) ، وأضاف صاحب الجذوة إلى ذلك انه كان له من علم الطب نصيب وافر (۲) ،

#### مرضه ووفاته :

<sup>(</sup>١) الذخيرة ١ / ١ / ١٦٢ .

<sup>(</sup>٢) جذوة المقتبس ١٢٧ .

إذا أنا في الضراء أزمعت قتلها علي وأحكاماً تيقت عدلها علىضعفساقأوهن السقم رجلها أُنوح على نفسي وأُندب نبلها رضيت قضاء الله في كل حالة أظل قعيد الدار تجنبني العصا

ومع هذه الحالة البائسة ، ظل متفتح الذهن ، متوقد القريحة ، ينظم الشعر ، ويتابع الصلة باخوانه وخلانه ، يكتب إليهم ، ويقرأ رسائلهم ، وقد حفظت الذخيرة مجموعة طيبة من تلك الأشعار والمراسلات ، من ذلك قصيدة كتبها الى صديقه الفقيه ابن حزم ، صدرها بقوله :

وأيقنت أن الموت لاشك لاحقي بأعلى مهب الربح في رأس شاهق

ولما رأیت العیش ولی براسه تمنیت إنی ساکن فی غیابة

فأجابه صديقه ابن حزم بقصيدة مطلعها :

أبا عامر ناديت خلا مصافياً يفديك من دهم الخطوب الطوارق ويسمع وهو على تلك الحال نعي الوزير السكاتب اللمائي ، فلا تمنعه علمته من المساهمة في رثائه ، فينظم فيه قصيدة رائعة .

ولا تنسيه ماساته أصحابه ، فيكتب اليهم أشعاراً يتفقد أحوالهم ، ويتذكر أيام ودادهم .

وبعود الى حالته ، فتلهمه علته أشعارا في التوبة والندم ، وأخرى

تُصور أصحابه وهم يوارونه التراب، ويوسدعون خلهم الوفي ، فيلتفت إلى نفسه يبكيها ، ويرثى حاله ومآله .

بسم الله الرحمن الرحيم « قل هو نبأ عظيم أنتم عنه معرضون » هذا قبر أحمد بن عبد الملك بن شهيد المذنب ، مات وهو يشهد أن لا إله إلا الله ، وحده لا شريك له ، وأن محمداً عبده ورسوله ، وأن الجنة حق ، وأن النار حق ، وأن البعث حق ، وأن الساعة آتية لا ريب فيها ، وأن الله يبعث من في القبور . مات في شهر كذا من عام كذا . ويكتب تحت هذا النثر هذ النظم :

يا صاحبي قم فقد أطلنا أنحن طول المدى هجود ؟ فقال لي : لن تقوم منها ما دام من فوقنا الصعيد تذكر كم ليله لهونا في ظاما والزمان عيد ؟ وكم سرور همى علينا سحابة ثرة تجود ؟ كل كأور لم يكن تقضتى وشؤمه حاضر عتيد حصتله كاتب حفيظ وضمه صادق شهيد يا ويلنا إن تنكبتنا رحمة من بطشه شديد

# ياً رب عفواً فأنت مولى قُصدُر في أمرك العبيد (١)

وكان كثيراً ما يخشى صعوبة الموت ، وشدة السوق ، فيسر الله عليه ، وفارق الحياة ضحى يوم الجمعة آخر يوم من جمادى الأولى سنة ست وعشرين وأربعمائة ، ودفن يوم السبت ثاني يوم وفاته فى مقبره (أم سلمة) وصلى عليه أبو الحزم جهور بن محمد ، ولم يعقب .

وكان يوم وفاته يوماً مشهوداً ، فقد علا البكاء والنشبج على قبره ، وأنشد من المراثي جملة موفورة لطوائف كثيرة من الشعراء مثل قصيدة أبي الأصبغ القرشي ، وقصيدة أبي حفص ابن برد الأصغر (٢) .

#### شعره :

لم يجمع شعره في حياته ، ولم يذكر أحد من مترجميه ديوانه ، فبقيت أشعاره مبثوثة في ثنايا كتب الأدب والتاريخ ، وهي كثيرة إذا جمعت من هذه المصادر ، ولعل أوسع المصادر التي احتجنت تلك

<sup>(</sup>١) الذخيرة ١ / ١ / ٢٨٧.

<sup>(</sup>۲) انظر الذخيرة ۱ / ۱ / ۲۸۸ و ۲۸۹ .

الاشعار ( يتيمة الدهر ) و ( الذخيرة ) و ( مطمح الانفس ) .

وقد تصدى المستشرق الفرنسي ( شارل بلا ) لجمع شعره . وقدمه في ديوان مرتب على حسب القوافى ، ضم ( ٨٤٣ ) بيئاً . وقدم له بدراسة نفيسة .

## منزلتة الشعرية:

تبوأ شاعرنا منزلة سامية بين شعراء عصره . قال ابن حيان : وشعره حسن عند أهل النقد ، تصرف فيه تصرف المطبوعين ، فلم يقصر عن غايتهم (١) .

وقال الحميدي : وشعره كثير مشهور ، وكان حامل لواء الشعر والبلاغة (٢) .

أما ابن بسام فقال: وقسد أخرجت من أشعاره الشاردة، ورسائله الباقية الخالدة، ونوادره القصار والطوال، وتعريضاته السائرة سير الامثال، ما يحل له الوقور حباه، ويحن معه الكبهر الى صباه... وقد ضارع ابو عامر هذا محاسن الطبقة العالية البغدادية، المضارعة التي

<sup>(</sup>١) الذخيرة ١ / ١ •

<sup>(</sup>٢) جذوة المقتبس ١٢٤ •

بانت فيها قوته ، ولدنت اختراعاته ومقدرته (١) ,

### فنون شعره:

اما اغراضه فتدور حول الموضوعات العامـــة الشائعة في زمانه مثل الوصف :

#### والغزل :

وغزله صادق العاطفة ، شديد الموجدة ، إذ تلبتسه الحب ، وخالط نفسه الهوى ، مسع ميل إلى المجون ، فقد روى انه كان يترصد أحياناً الفتيات فيتجنبن لقاء خهية فضيحة اشعاره ، اذ كان له بباب الصومعة من الجامع موضع لا يفارقه اكثر نهاره ، ولا يخليه مرن نثر درره وازهاره ، فقعد فيه ليلة سبع وعشرين من رمضان مع لمة من إخوانه وأثمة سلوانه ، وقد حفوا به ليقتطفوا نخب أدبه ، وهو

<sup>(</sup>١) الذخيرة ١ / ١ / ١٦٣ و ١٨٥ ٠

<sup>(</sup>۲) الدیوان ۳۸ و ۸۳ و ۹۰ و ۱٤۱ ۰

يخلط لحم الجد بهزل ، ولا يفرط في انبساط مشتهر ولا انقباض جول : اذا بجارية من أعيان أهل قرطبة معها جواريها ، من يسترها ويواريها ، وهي ترتاد موضعاً لمناجاة ربها ، وتبتغي منزلا لاستغفار ذنبها ... فلما وقعت عينها على أبي عامر ولت سربعة ، وتولت مروعة ، خيفة أن يشبب بها ، أو يشهرها باسمها ، فلما نظرها قال قولا فضحها به وشهرها :

دعاها الى الله للخير داع لوصل التبتل والانقطاع فحل الربيع بتلك البقاع فحلت بواد كثير السباع فناديت يا هذه لا تراعي وتنصاع منه كاة المصاع على الارض خط كظهر الشجاع (١)

و ذاظرة تحت طي القناع سعت خيفة تبتغي منزلا وجالت بموضعنا جولة أتتنا تبختر في مشيها وريعت حذاراً على طفلها غزالك تفرق منه الليوث فولت وللمسك من ذيلها والهجاء:

وهجاؤه قاس ، يرسم لمن يهجوه صورة مقززة ومنفرة ، فعندما هجا كاتراً لم يجرده من موهبة الكنابة فحسب، بل صوره بصورة تثير

<sup>(</sup>١) مطمح الانفس ١٩ . والشجاع : الحية .

السخرية والاشمئزاز قال: (١)

خ هبنقة يلقى العيون برأس مخه رار يته أبداً كأنما مات في خيشومه فار (٢)

ويـح الكتابة من شيخ هبنقة ومنتن الريح إن ناجيته أبداً والرثاء و

ومع قلة رثائه ، فهو كان يسلك فيه سبيل العزاء ، ويضرب الأمثال بمن اخترمته المنية من الأفراد والجماعات (٣) .

وله خريات رقيقة ، وشكوى عميقة ، واخوانيات صادقة ، ولم يقصر في الأغراض الأخرى .

## خصائص شعره الفنية :

ان ما وصل الينا من شعر ابن شهيد يمكن ان يرسم لنا صورة واضحة لصفات شعره العامة وخصائصه الفنية ، وإذا تتبعنا أقواله في رسائله نجدها تنم عن قدرة على النقد ، وبصر بالشعر ومذاهبه .

<sup>(</sup>١) الديوان ٦١ .

<sup>(</sup>٢) الهبنقه : يضرب به المثل في الحمق • الرار : الذائب .

<sup>(</sup>٣) الديوان ٥٤ •

ولكن هذه الاقوال والآراء قد لا نجدها مطبقة في شعره. من ذلك أنه نعى على الشعراء الذي عاصروه اسهتلالهم قصائدهم بالوقوف على الاطلال واتباع عادة القدماء في ذلك . ولكنه يبيح لنفسه هذه العادة ويستهل أكثر من قصيدة بالوقوف على الاطلال وذكر الديار وما يشبه ذلك . من ذلك استهلاله مدح المؤتمن بقوله : (١)

هاتيك دارهم ، فقف بمعانها تجد الدموع تجد في هملانها عجنا الركاببها، فهيج وجدنا دمن ذعرنا السرب في أدمانها ويمكن تلخيص خصائص شعره الفنية العامة بالآتي :

١ - محاولة تقليد القــدماء في قوالبهم الشعرية ، ومقدماتهم الطللية والغزلية . (٤)

۲ \_ شيوع اسلوب الحوار في شعره ، مــــ ميل الى ضرب من السرد القصصى : (٥)

<sup>(</sup>١) الديوان ١٦٩ .

<sup>(</sup>٢) المعان : المنزل .

<sup>(</sup>٣) الإدمان: الرماد.

<sup>(</sup>٤) انظر ديوانه ٥٦ و ١٠٦ و ١٠٦ .

<sup>(</sup>۵) انظر دیوانه ۲۸ و ۳۹ و ۶۹ و ۱۹۷ .

- ٣ أجرى كثيراً من شعره على السنة الحيوانات. (١)

• - الميل نحو المعارضات الشعرية , مع استباحته لكثير من معاني وألفاظ غيره من الشعراء ، وإغارته على كثير من أشعار القدامى ، وأحياناً معاصريه . فكان يختار فحول الشعراء ، ويعارض غرر ما في أشعارهم ، فقد عارض امرأ القيس (٣) ، وطرفة (٤) ، وقيس بن الخطيم (٤) ، والبحتري (٦) ، وغيرهم .

وكان يتعمد استعال الغريب ، والاكثار من وحشي الكلام ، اظهاراً لقدرته وبراعته اللغوية . ويتجلى ذلك على الاكثر في معارضاته للأشعار الجاهلية (٧) .

<sup>(</sup>١) انظر الذخيرة ١ / ١ / ٣٠٢ .

<sup>(</sup>۲) الديوان ۱۲۹ و ۱۵۰ وانظر هيكل ۳۹۸ .

<sup>(</sup>٣) اليتيمة ٢ / ٣٥.

<sup>(</sup>٤) الديوان ١٣٣.

<sup>(</sup>٥) الديوان ١٨

<sup>(</sup>٦) الديوان ٣٤.

<sup>(</sup>۷) انظر دیوانه ۵۱ و ۱۳۳.

٧ \_ سرعة بديهته ، وقدرته على الارتجال (١) .

### 

لم تقتصر براعة وقدرة ابن شهيد على الشعر بل تعدت ذلك الى النثر أيضاً ، وذكر مترجموه أكثر من أثر نثري له ، فتحدثوا عن كتاب عنوانه (كشف الدك وآثار الشك) وآخر بعنوان (حانوت عطار) وهما مفقودان ، ورسالة (التوابع والزوابع) التي حفظ ابن بسام أكثر فصولها ، ورسائل أخرى (٢) .

وصف الحميدي هذه الآثار بقوله : وسائر رسائله وكتبه نافعة الجد ، كثير الهزل .

وهذا النثر مع إلقائه الضوء على أسلوبه الرائع الرصين ، يطلعنا على كثير من جوانب حياته ، وصلاته الخاصة . وقد وصف ابن بسام نثره فقال : (٤) إن هول فسجع الحمام ، أو جد فزئير الاسد الضرغام ... وله رسائل كثيرة في فنون الفكاهة وأنواع التعرض والاهزال ،

<sup>(</sup>۱) انظر دیوانه ۱۱۷ و ۱۲۳ و ۱۳۲ و ۱۹۰۰

<sup>(</sup>٢) وفيات الاعيان ١ / ٣٧٠ .

<sup>(</sup>٣) جذوة المقتبس ١٢٤.

<sup>(</sup>٤) الذخيرة ١ / ١ / ١٦٢ .

قصار وطوال ، برز فيها شأوه ، وبقتاها خالدة بعده .

ويمكن أن نجمل أبرز خصائص نثره بـ .

١ ـ تعدد أغراضه ، واتساع موضوعاته ، فقد كتب في الامــور
 الاجتماعية والسياسية والادبية وفي النقد والتاريخ .

٢ ـ إتسامه بالفكامة ، وميله إلى الهول .

٣ ـ سهولة الإلفاظ ، ووضوح المعاني .

٤ ـ سرعة البديهة ، وحضور الجواب مع حدته .

٥ \_ البلاغة والفصاحة .

٦ ـ السخرية اللاذعة التي تقربه من الجاحظ.

٧ \_ قصر الفقرات ، مع الحرص على المقابلة .

٨ ـ غلبة الاسلوب القصصي على كثير من رسائله .

٩ ـ إيثاره المجاز على الحقيقة . فكثرت عنده الاستعارات والكنايات .

10 النصوص وترصيع انشائه بها كالايات والاحاديث والامثال والاشعار .

وله من رقعة خاطب بها مجاهداً أمير دانية : (١)

<sup>(</sup>١) الذخيرة ١ / ١ / ١٩٢ .

قُد يخلف النعمام ، وتَغدر اللثام ، وتقطع الارحام . منعو بو من ومن ريش طار ، ومن سارت به الايام سار ، وعلى الجد المدار . جد كبا ، وحسام نبا ، وآمال تفرقت أيدي سبأ . كلمات أنثرها عليك وآمال أصرفها اليك .

## رسالة التوابع والزوابع:

لم يعثر لحد الآن على نص كامل لهذه الرسالة ، ولكن الفضل الاكبر في حفظ ما تبقى من هذه الرسالة يعود الى ابن بسام الذي حفظ كثيراً من نصوصها في كتابه (الذخيرة في محاسن أهل الجزيرة) وأعاد نشر تلك النصوص مستقلة ، مستخرجة من الذخيرة بطرس البستاني ، فصححها ، وحقق ما فيها وشرحها ، وبوبها وصدرها بدراسة تاريخية أدبية في بيروت سنة ١٩٦٧ ، وقد قسم ما تبقى منها بحسب أغراضها الى مدخل وأربعة فصول ، وجعل عنوان الفصل الاول : توابع الشعراء ، والثاني : توابع الكتاب ، والثالث : نقاد المجن ، والرابع : حيوان الجن .

ولم يشر ابن شهيد الى تأريخ تأليف هذه الرسالة ، إلا أن النصوص التي وردت فيها تؤرخها في حدود سنة ٤١٤ ه ، فهمي قد سبقت رسالة الغفران للمعري التي كتبها في سنة ٤٢٤ هـ (١) .

<sup>(</sup>١) انظر رسالة التوابع والزوابع ٦٧ .

## غرض تأليفها :

لم يكن غرض هذه القصة المهتعة اجتماعيا أو سياسياً ، ولم تكن من أجل التسلية والمتعة ، كالذي نراه في معظم القصص التي سبقتها، وانما كانت لغرض شخصي بحت ، فنحن نعرف أن لشاعرنا خصوماً وحساداً كثيرين ، ناصلهم بشعرهونثره ، ولكنه ظل يعتقد بأنه لم يتبوأ مكانته التي يستحقها ، ولازمه الشعور بالحيف وبمعاداة وكيد كثير من أدباء عصره وشعرائه ونقاده ، فكتب هذه الرسالة ملتمساً نيل التقدير والتكريم لدى من يعتقد أنهم أكرم منزلة من معاصريه ، وأوفى قدراً من مناوئيه الذي محيطون به .

فرسم صورة لجني سماه زهيراً رافقه إلى أرض الجن ، حيث يلتقي هناك بتوابع الشعراء والكتاب البارزين ، كما يلتقي بشياطين معاصريه ، ومن الشعراء الكبار الذين التقى بتوابعهم ذوي الاسماء الخيالية امرؤ القيس وطرفة وقيس بن الخطيم ، والبحتري وأبو نواس والمتنبي ، ومن الكتاب الجاحظ وعبد الحميد وبديع الزمان .

وهو في جميع مقابلاته مع هؤلاء يخرج منتصراً . إما لاستحسانهم واجازتهم لفنه ، أو لتفوقه عليهم في تلك المحادثات والمحاورات .

ومن ألفاظ الاستحسان التي كان يسمعها في ختام تلك المقابلات قول أحدهم : ما أنت الا محسن على اساءة زمانك (١) أو قدول المتنبي : إن امتد به طلق العمر فسوف ينفث بدرر (٢) ، ولو تتبعنا هذه المقابلات أو المجالس التي كان يعقدها مع الرؤساء والادباء والشعراء لوجدناه لا يبتغي أكثر من تأكيد ذاته ومباهاته والنيل من خصومه .

ومن أبرز معاصريه الذين حاول أن ينحي عليهم بالازراء والتبكيت أبو القاسم الافليلي ، وأبو بكر بن حزم .

وثمة شبه في كثير من مشاهد هذه القصة بمشاهد رسالة الغفران، وربما اطلع المعري على رسالة ابن شهيد ، وتأثر بها ونسج على منوالها , ولا نرى أحسن من ايراد نموذج نقدمه بين يدي القارى، ليطلع على أسلوب كاتب القصة .

قال تحت عنوان ( توابع الكتاب )

فقال لي زهير: من تريد بعده ؟ فقلت: مل بـي الى الخطباء، فقد قضيت وطرآ من الشعراء. فركضنا حيناطاعنين في مطلع الشمس، ولقينا فارساً أسرً الى زهير، وانجزع عنا، فقال لي زهير: جمعت

<sup>(</sup>١) التوابع والزوابع ١٠١ .

<sup>(</sup>۲) ن ، م ۱۱٤ .

لك خطباء الجن بمرج دهمان ، وبيننا فرسخان ، فقد كفيت العناء اليهم على انفرادهم . قلت . لم ذاك ؟ قال : للفرق بين كلامين اختلف فيه فتيان الجن .

وانتهينا الى المرج فاذا بناد عظيم ، قد جمع كل زعيم , فصاح زهير : السلام على فرسان الكلام ، فردوا وأشاروا بالنزول ، فأخرجوا حتى صرنا في مركز هالة بجلسهم ، والكل منهم ناظر الى شيخ أصلع ، جاحظ العين اليمنى ، على رأسه قلنسوة بيضاء طويلة فقلت سراً لزهير : من ذلك ؟ قال : عتبة بن أرقم صاحب الجاحظ وكنيته أبو عيينة . قلت : بأبي هو ، ليس رغبتي سواه ، وغير صاحب عبد الحميد . فقال لي : انه ذلك الشيخ الذي الى جنبه . وعر فه صخوي اليه ، وقولي فيه ، فاستدناني وأخذ في الكلام معي ، فصمت أهل المجلس . فقال : انك لخطيب ؛ وحائك للكلام مجيد ، لولا أنك مغرى بالسجع ، فكلامك نظم لا نثر (١) ،

<sup>(</sup>١) رسالة التوابع والزوابع ١١٥ .

# المصادر والمرأجع

- (۱) الاحاطة في اخبار غرناطة \_ لسان الدين ابن الخطيب . تحقيق مجد عبد الله عنان ط مطبعة الخانجي . القاهرة ١٩٧٣
- (٢) أخبار بجموعة \_ مجهول المؤلف . نشر أميلو لافونتي . مدريد١٩٦٧
- (٣) ادباء العرب في الاندلس وعصر الانبعاث \_ بطرس البستاني . دار المكشوف والثقافة . بيروت ١٩٦٨ ٠
- (٤) الادب الاندلسي ـ موضوعاته وفنونه · الدكتور مصطفى الشكعة دار العلم للملايين . بيروت ١٩٧٥ ·
  - (•) الادب العربي في الاندلس \_ الدكتور عبد العزبز عتيق . دار النهضة العربية للطباعة والنشر بيروت . ١٩٧٥
- (٦) الادب الانداسي من الفتح الى سقوط الخلافة ـ الدكتور احمد هيكل مطبعة المعارف. القاهرة ·
- (٧) الاسلام في اسبانيا . الدكتور احمد لطفي عبد البديع مطبعة النهضة مصر ١٩٦٩ .
- (٨) إعتاب الكتتاب ـ ابن الابار ابو عبد الله القضاعي . تحقيق د
   صالح الاشتر مطبوعات مجمع اللغه العربية دمشق١٩٦١ .

- (٩) أعلام الكَلاَم ـ أبن شرفُ القيرواني . مطبعة الحائجي ، مضر ،
- (١٠) اعمال الأعلام فيمن بويع قبل الاحتلام من ملوك الاسلام لسان الدين ابن الحطيب . تحقيق بروفنسال دار المكشوف بيروت ١٩٥٦
  - (١١) الامامة والسياسة ـ ابن قتيبة الدينوري . ١٩٥٧
  - (١٢) إنباه الرواة على أنباه النحاة ـ القفطي . تحقيق مجد ابو الفضل ابراهيم دار الكتب المصرية بالقاهرة ١٩٥٠
- (١٣) بغية الملتمس في تاريخ رجال الاندلس ـ احمد بن يحيى الضي . طبعة مدريد ١٨٨٥ والقاهرة ١٩٦٧
- (١٤) بلوغ الأمل في فن الزجل ـ ابن حجة الحموي تحقيق الدكتور رضا محسن القريشي • وزارة الثقافة دمشق ١٩٧٤ •
- (١٥) البيان المغرب في اخبار الاندلس والمغرب \_ ابن عذارى المراكشي تحقيق ج س كولان وبروفنسال دار الثقافة بيروت
- (١٦) تاريخ الادب الاندلسي ـ الدكتور احسان عباس · دار الثقافة بيروت
- (١٧) تاريخ الادب العربي في الاندلس . الشيخ ابراهيم ابو الخشب . دار الفكر العربي القاهرة .
- (۱۸) تاریخ افتتاح الاندلس ـ ابو بکر مجد بن القوطیة تحقیق عبدالله أنیس الطباع بیروت ۱۹۵۷
- (١٩) التاريخ الانداسي ـ د . عبد الرحمن على الحجى دار القلم •

### بيروت ۴۷۱۸

- (۲۰) تاريخ التربية الاسلامية ـ د · احمد شلبي . مڪتبة الانجلو القاهرة ط ۲ ۱۹۹۰
- (۲۱) تاريخ عبد الرحمن الناصر . مجهول المؤلف · تحقيق بروفنسال وغرسيه غومس . مدريد ۱۹۰۰
- (۲۲) تاريخ علماء الاندلس \_ ابو الوليد عبد الله ابن الفرضي . نشر كوديره مدريد ۱۸۹۱ والدار المصرية للتأليف والترجمة ١٩٦٦
- (٢٣) تاريخ المسلمين وآثارهم في الاندلس من الفتح حتى سقوط الخلافه بقرطبة الدكتور السيد عبد العويز سالم . دار المعارف لبنان ١٩٦٢
  - (٢٤) تاريخ الموسيقى الاندلسية ، د . عبد الرحمن علي الحجبي . دار الارشاد بيروت ١٩٦٩
  - (٢٥) التشبيهات من اشعار اهل الاندلس . الشيخ ابو عبد الله مجد بن الكتاني الطبيب . تحقيق الدكتور احسان عباس . دار الثقافة . بعوت .
- (٢٦) التكملة لكتاب الصلة \_ ابن الابار القضاعي · نشر جنثالث مدريد
- (۲۷) توشيع التوشيح صلاح الدين الصفدي . تحقيق البير حسب مطلق دار الثقافة بيروت ١٩٦٦

- (٢٨) جَذُوة المُقتبس في ذكر ولأة الأندلُس ، وأسماء رواة الحديث ، والمل الفقه والادب وذوي النباهة والشعر ـ ابو عبد الله مجد بن فتوح بن عبد الله الحميدي . قام بتصحيحه مجد بن تاويت الطنجي مطبعة الخانجي مصر ١٩٥٢
- (۲۹) جمهرة أنساب العرب · علي بن حزم الاندلسي تحقيق بروفنسال دار المعارف بمصر ۱۹۱۸ وتحقيق عبد السلام هارون . دار المعارف بمصر ۱۹۶۲
- (٣٠) جيش التوشيح . لسان الدين ابن الخطيب · تحقيق هلال ناجي تونس ١٩٦٧
- (٣١) الحلة السيراء \_ ابو عبد الله مجد بن عبد الله القضاعي المعروف بابن الأبار تحقيق الدكتور حسين مؤنس . القاهرة ١٩٦٣
- (٣٢) الحلل السندسية في الاخبار والآثار الاندلسية . الامير شكيب أرسلان . المطبعة الرحمانية القاهرة ط! ١٩٣٦ •
- (٣٣) دار الطراز في عمل الموشحات · ابن سناء الملك المصري · تحقيق الدكتور جودت الركابي ط دمشق ١٩٤٩
- (٣٤) دمية القصر وعصرة اهل العصر . ابو الحسن علي بن الحسن الباخرزي . نحقيق الدكتور سامي مكي العاني مطبعة المعارف بغداد ١٩٧١ .
- (٣٥) ديوان الدوبيت في الشعر العربي. الدكتور كامل مصطفى الشيبي منشورات الجامعة الليبية. دار القلم بيروت ١٩٧٢

- (٣٦) ديوان ابن خفاجة ٠ ط صادر بيروت ١٩٦١ .
- (٣٧) ديوان ابن دراج القسطلي . تحقيق الدكتور محمود علي مكي . دمشق ١٩٦١
  - (٣٨) ديوان ابن شهيد الاندلسي . نشر شارل بلا بيروت ١٩٦٣ .
    - (٣٩) ديوان ابن المعتز ، بيروت ١٩٣١ .
- (٤٠) ديوان ابن هاني الانداسي تحقيق و شرح كرم البستاني دار صادر بيروت ١٩٥٢ .
- (٤١) الذخيرة في محاسن أهل الجزيرة ابوالحسن علي بن بسام الشنتريني مطبعة لجنة التأليف والنشر . القاهرة ١٩٣٩ ·
- (٤٢) رسالة التوابع والزوابع . ابو عامر بن شهيد تقديم بطرس البستاني دار صادر ييروت ١٩٦٧ .
- (٤٣) رسالتان في عروض الدوبيت · مالك بن المرحل . تحقيق هلال ناجى . مستلة من مجلة المورد . م٣ العدد ٤ سنة ١٩٧٥ ·
- (٤٤) الزجل في الاندلس . الدكتور عبد العزيز الاهواني . القاهرة ١٩٥٧.
- (٤٥) الشعر الانداسي ( بحث في تطوره وخصائصه ) اميليو غارسيه جومس . ترجمة الدكتور حسين مؤنس . القاهرة
- (٤٦) الشعر العربي في الاندلس. كراتشكوفسكي . ترجمة د. مجد منير مرسى . القاهرة ١٩٧١ .
- (٤٧) ابن شهيد الاندلسي . حياته واثاره . شارل بلا . منشورات الجامعة

- الاردنية ١٩٦٥ . .
- (٤٨) صفة جزيرة الاندلس . عبد المنعم الحميري نشر وتعليق بروفنسال الدار المصرية للتأليف والترجمة القاهرة ١٩٣٧
- (٤٩) الصقالبة في اسبانيا · احمد مختار عبد الفتاح العبادي. وزارة المعارف العموميه · المعهد المصري للدراسات الاسلامية مدريد . ١٩٥٣ .
- (٠٠) صقر قريش · علي ادهم . كتاب الهلال . دار الهلال القاهرة
- (٥١) صورة الارض. ابو القاسم مجد بن علي بن حوقل البغدادي. لمدن ١٩٣٨ .
  - (٥٢) ضحى الاسلام · احمد امين · القامرة
- (٥٣) طبقات النحويين واللغويين و ابو بكر مجد بن الحسن الوبيدي الاندلسي . تحقيق محمد ابو الفضل ابراهيم و دار المعارف القاهرة ١٩٧٣
- (20) العاطل الحالي والمرخص الغالي . صفي الدين الحلمي الطاثي ط . فيسبادن . المانيا ١٩٥٥
- (٥٥) ابن عبد ربه وعقده , جبرائيل سليمان چبور . المطبعة الكاثوليكية بيروت ١٩٣٣
- (٥٦) العروض الواضح ـ ممدوح حقي . دار اليقظة العربية للتأليف والترجمة والنشر · دمشق ط٢ ١٩٥٦ .

- (۷۰) العقد الفريد . ابن عبد ربه الاندلسي تحقيق احمد امين وجماعته مطبعة لجنة التأليف والترجمة · القاهرة ۱۹۵۲
  - (٥٨) عيون الانباء في طبقات الإطباء ابن ابي اصيعة المطبعة الوهبية القاهرة ١٣٠٠
  - (٩٩) فجر الاندلس · الدكتورحسين مؤنس . الشركة العربية للطباعة القاهرة ١٩٥٩
  - (٦٠) فصول في الادب الاندلسي ـ الدكتور حكمة على الاوسي . مطبعه سلمان الاعظمى بغداد ١٩٧١
  - (٦١) فضائل الاندلس وأهلما. ثلاث رسائل لابن حزم وابن سعيد والشقندي . جمعها ونشرها الدكتور صلاح الدين المنجد . دار الكتاب الجديد . بيروت ،
  - (٦٢) فن التوشيح الدكتور مصطفى عوض الكريم دار الثقافة بروت ١٩٥٩
  - (٦٣) فهرسة مارواه ابن خير الاشبيلي عن شيوخه من الدواوين المصنفة في ضروب العلم وانواع المعارف. نشر كوديرا سرقسطة ١٨٩٥ في الادب الاندلسي الدكتور جودت الركابي دار المعارف بمصر
  - (٦٥) القاموس المحيط \_ مجد الدين الغيروزآبادي . مطبعة البابي الحلمي القاهرة · ط٢ ١٩٥٢ ·
  - (٦٦) قلائد العقيان في محاسن الاعيان الفتح بن خاقان القيسي الاشبيلي

- بولاق مصر ۱۲۸۳ ه والقاهرة ۱۳۲۰ ه ۰
- (٦٧) كتاب الصلة في تاريخ أئمة الاندلس وعلمائهم ومحدثيهم وفقهائهم وأدبائهم • ابو القاسم خلف بن عبد الملك المعروف بابن بشكوال طبعة كوديرا • مدريد ١٨٨٣ •
  - (٦٨) كشف الظنون عن أسامي الكتب والفنون · حاجي خليفة الطبعة الاوربية ·
  - (٦٩) المجمل في تاريخ الاندلس د · عبد الحميد العبادي · مكتبة النهضة المصرية ط١٩٥٨
- (٧٠) المسالك والممالك · 'بو القاسم محمد بن علي بن حوقل البغدادي مطبعة بريل · ليدن ١٨٧٣
- (۷۱) المستطرف من كل فن مستظرف ، ابو الفتح محمد بن احمد الابشيهي مصر ۱۹٤۲
- (۷۲) المطرب من أشعار أهل المغرب · ابو الخطاب عمر بن حسن المعروف بابن دحية الكلبي · تحقيق ابراهيم الابياري وجماعته المطبعة الاميرية القاهرة ١٩٥٤ · وتحقيق د · مصطفى عوض الكريم الخرطوم ١٩٥٤
- (٧٣) مطمح الأنفس ومسرح التأنس في ملح أهل الاندلس الفتح بن خاقان القيسي الاشبيلي مطبعة السعادة مصر ١٣٢٥ هـ
- (٧٤) المعجب في تلخبص اخبار المفرب ، ابن عدارى المراكشي تحقيق

- محمد سعيد العريان القاهرة ١٩٤٧ •
- (٧٥) معجم الادباء \_ ياقوت الحموي تحقيق مارغليوث . القاهرة ١٩٣٨ .
- (۷۶) المغرب من اخبار اهل المغرب عبد الملك بن سعید واخرین تحقیق د شوقی ضیف دار المعارف القاهرة
- (۷۷) المقتبس في اخبار الانداس · ابو مروان حيان بن خلف القرطبي تحقيق د · محمود علي مكي القاهرة ١٩٧١ · والدكتور عبد الرحمن الحجي دار الثقافة بيروت ١٩٦٥ ·
- (۷۸) المقدمة . عبد الرحمن بن خلدون . تحقیق کاترمیر باریس ۱۸۵۸ والمطبعة التجاریة بمصر ۱۹۵۷ .
- (٧٩) ملامح الشعر الاندلسي الدكتور عمر الدقاق منشورات دار الشرق بيروت ١٩٧٥ •
  - (٨٠) موسيقي الشعر ، الدكتور ابراهيم أنيس ، القاهرة .
- (٨١) الموشح في الاندلس وفي المشرق. د · محمد مهدي البصير · مطبعة المعارف بغداد ١٩٤٨ ·
- (۸۲) نفع الطيب من غصن الانداس الرطيب ، احمد بن محمد المقري التلمساني ، تحقيق محمد محي الدين عبد الحميد ، دار الكاتب العربي بيروت ، وبولاق ١٣٠٢ .
- (٨٣) نهاية الاندلس وتاريخ العرب المنتصرين محمد عبد الله عنان

- مطبعة مصر ١٩٤٩ .
- (٨٤) وفيات الاعيان في أنباء أبناء الزمان ـ ابن خلكان · تحقيق محمد محي الدين عبد الحمبد القاهرة ١٩٤٨ .
- (٨٥) يتيمة الدهر في محاسن اهل العصور ابو منصور عبد الملك بن محمد الثعالبي تحقيق محمد محي الدين عبد الحميد مطبعة السعادة القاهرة.

## ، فهرس الاعلام (\*) ،

ابن الأبار ٢٨ ، ٢٩ .

ابراهيم الابياري ۷ ، ۸ ، ۲۰ .

ابراهيم بن أحمد الشيباني ١٠١ .

ابراهيم أبو الخشب ٣٠ .

ابراهيم بن سهل الاشبيلي ٩٠ ، ١٧٥ ، ٢٠٣ .

ابراهيم الكتاني ٢٥ .

ابو الاجرب ( جعونة بن الصمة ) ۱۳۲ ، ۱۳۳ •

احمد احمد بدوي ۷ ، ۳۴ .

أحمد امين ١٤٠

احسان عباس ۹ ، ۱۵ ، ۲۳ ، ۳۳ ، ۳۲ ، ۳۳ ، ۳۳ ، ۱۷۲ .

احمد شلبی ۲۰ .

<sup>(\*)</sup> أعد الفهارس السيد عدنان الدوري جواه الله خيراً .

احد ضيف ۲۲ ، ۱۷۱ .

احمد بن عبد ربه \_ انظر ابن عبد ربه \_ .

احمد بن عبد الملك ١٨ . ٢٤٢ .

احمد بن فرج ۲٤٠ .

احمد بن مالك السرقسطي ١٧٥ .

احمد بن محمد المقري التلمساني ٢١ .

بنو الاحمر ( عبد الله بن محمد ) ۷۹ ، ۷۹ ، ۱۰۹ .

احمد هیکل ۳۰ ، ۱۷۱ .

اخطل بن نماره ۲۲۹ .

ابو اسحاق التلمساني ۲۳۸ .

اسلم بن سعید ۹۵

اسماعیل بن بدر ۸۸.

اسماعيل الشقندي ١٠٥ .

اسماعيل بن نغزالة ٩٠ .

اشراق السويدات ١٠٧.

ابو الاصبغ ( عبد العزيز بن عبد الرحمن ) ٩٣ .

ابو الاصبغ القرشي ٣٢٤ .

الأصفهائي هلا ، ١٠١ م

الاصمعي ٨٦ .

ابن ابي أصيبعة ٩٨.

الاعلم البطليوسي ١٧٣ .

الاعمى التطيلي ١٩٨ ، ٢٠٣ :

الافرنج ٧١ .

افلح ۱۱۸ ،

الافليلي ٣١٨ ، ٣٣٥ .

امرؤ القيس • ٢٥٠ ، ٣٣٠ ، ٣٣٤ .

آميلو غرسيه غومس ۲۰ ، ۳۲ ، ۳۳ .

الأمين ٩٩ .

امية بن يزيد ١٣٧٠

الاندلس بن طوبال بن يافث ٥٥ .

اوديس الاكوتاني ٩٠ .

الاهواني ١٧٤ .

ایجا بنت فرتون ۱۲۰ .

ایله ۹۰ ، ۱۲۰

ايو ابيلا ٧٦ .

### ابو (يوب ( سليمان بن سليمان بن الحجاج ) ٧٤٧ .

« ب »

ابن باجة الفرناطي ( ابن سيناء المغرب ) ٢٨ . ٩٤ .

الباجي ٩٨ .

الباخرزي ( ابو الحسن ) ۱۲ ، ۱۳ •

بادیس بن حیوس ۹۰ .

بالرم ٣٣٠

باقر سماكة ٣١.

البحتري الاندلسي ٨٥.

البحتري ٣٣٠ ، ٣٣٤ .

بدر ( مولى عبد الرحمن الداخل ) ١٤٣ ، ١٤٤ ، ١٤٥ .

البدو ١٣.

بديع الزمان ٣٣٤ .

البربر ۷۲ •

البربرية ٩ ٠

بربشتر ۷۰۰

البرت والبرانس ٣٩.

بنو برمك ٩٩ .

این بستام ۱۷ ، ۱۰۰ ، ۱۲۹ ، ۱۷۲ ، ۲۰۹ ، ۳۳۱ ، ۳۳۳ . بشار ۸۶ ،

بشر بن صفوان ۱۲۹ .

بطرس البستاني ٣١ ؛ ٣٣٣.

البطليوسي ١٧٥ •

بنو العباس ۲۵۸ •

بقي بن مخلد ٢٦٥ ، ٣١٠ ( انظر ابو بكر يحي ) .

ابو بكر الابهرى ١٠٢ .

ابو بكر الأبيض ١٧٥.

ابو بكر يحيى بن محمد ( ابو بقي ) ۹۸ ، ۱۷۵ ، ۱۸۱ ، ۱۸۹ ، ۱۸۹ ، ۱۸۹ ، ۲۰۳ ، ۲۰۳ ،

ابو بکر بن حزم ۳۳۵.

ابو بکر بن زهر ۹۳ ، ۷۲ ، ۱۷۳ ( انظر ابو بکر محمد ) .

ابو بكر السرقسطي الجزار ١٧٥٠

ابو بكر الصديق ٥٢ .

ابو بکر بن عمار ۱۹۸ .

بكر الكناني ١٠٠ .

ابو بگر بن مرتین ۲۳۰.

ابو بكر محمد بن زهر الحفيد ١٧٥ . ١٧٨ . ١٧٩ .

ابو بكر المخزومي ٨٦ .

ابو بكر بن ملوك ١٧٥ .

بلج بن بشر القيسي ١١٣ .

بلنسية ٣١٦ .

بنو امية ٩ ، ٢٥٨ .

ابن البيطار ٩٨ .

#### د ت ،

تدمير ۴۱۲ .

تلل الغد ( علي بن الحسن القرشي ) ١٧٥ .

ابو تمام ۲۹۶ .

ابن تومرت ۷۳.

### « ث »

الثمالبي ابو منصور ۱۱ ، ۱۲ ، ۱۳ ، ۱۷ ، ۲۰۹ ، ۲۷۹ .

جابر بن لبيد ١٥٦ . ١٥٨ .

الجاحظ ٢٠٨ ، ٢١٨ ، ١٣٤ .

ابن جاخ الصباغ ١٧٥.

جارثیا جومث ۳۱.

ابن جبیر ۹۸

جدة عبد الرحمن الناصر ١٢٠.

جرير ١٣٢.

الجزار السرقسطي ١٩٢.

جعفر بن عثمان المسحفي ٢٥٣.

ابو جعفر المنصور ٦٣ .

جنسريك ٢٦.

جهور بن محمد بن جهور ٦٩ . ( انظر ابو الحزم )

جودت الركابي ( الدكتور ) ٣٠ ، ١٧١ .

جوزیف ماك كیب ۹۱.

جولد زيور ١١٧.

الجوهري ۱۳۸ .

أَلْجِياني ٤٠٠ . الجيلاني ٣٢ .

(7)

الحاجب المنصور ٩٠ , ٢٥٩ ، ٣١٦ .

حاجي خليفة ٣٠٠ .

حامد عبد المجيد ٧ ، ٣٤ .

حبيب الصقلي ١١٧.

ابن حجاج ۲۱٤.

الحجاري ١٣٣.

بنو حدير ٩٤ .

الحر بن يوسف الثقفي ١١٢ .

ابن حزم ۸۲ ، ۸۵ ، ۹۶ ، ۱۰۵ ، ۱۱۵ ، ۱۳۲ ، ۳۲۰ ، ۳۲۰ . ابو الحزم جهور بن محمد ۳۲۴ .

حسام بن ضرار ۸۲ .

حسانة التميمية ١٥٥.

حسداي بن يوسف ٩٠ .

أبو الحسن ١٨.

الحسن البصري ٢٨١ .

ابو الحسن جعفر بن عثمان المصحفي ۲٤٢ . ۲٥٣ .

ابو الحسن الششتري ٢٢٤ . ٢٣٧ .

الحسن بن صالح الاندلسي المالقي ( الشيخ الصالح ) ١٥ .

Ŕ,

1,9

ام الحسن بنت القاضي ابي جعفر ١٠٨ .

ابو الحسن ( علي بن بسام الشنټريني ) ١٧ .

ابو الحسن ( على بن عبد الغنى الحصري ) ١٧٥ .

ابو الحسن المغربي الداني ٢٣٠ .

الحسن بن هانيء ( ابو نواس ) ۹۹ ، ۱۳۳ ، ۱۵۶ .

الحصين بن الدجن ١٢٣.

ابن حفصون ۲۲۸ .

ابو حفص بن برد ۳۲۶ ۰

اخت الحفيد بن زهر ١٠٨ .

حكمت علي الاوسي ( الدكتور ) ٣١ ، ٣٤ ، ١٧٢ .

الحكم الناصر ٩٠ ، ٩٧ ، ٩٨ ، ١٠١ ، ٢٢٧ ، ٢٣٩ ، ٢٢٨ ، ٢٢٨

777 . • 17

الحكم بن هشام ۲۱ ، ۲۸ ، ۱۰۹ ، ۱۰۹ .

الحكم المستنصر ٢٠٣.

ال حدان ۱۱.

حمدة بنت زياد ٨٦ .

حمدونة بنت زياد ١٠٩ .

ابو الحملات بن أبي الحجاج ٢٠١١ .

ابن حمديس الصقلي ١٠٥ و ١٧٥ .

الحميدي ۹۸ ، ۲۲۲ ، ۲۸۲ ، ۲۸۱ ، ۳۳۰ .

حنظلة بن صفوان بن نوفل ۱۲۹.

ابن حوقل ١١٦.

حسين مؤنس ( الدكتور ) ۲۸ ، ۳۱ ، ۱۱۵ .

ابن حیان ۱۰۷ ، ۱۶۱ ، ۱۲۰ ، ۳۲۰ ، ۳۲۰ .

י ל י

خالد بن زید ۱۳۲.

الخرس ۱۱۷ .

الخشني ٢٦٠ 🥫

ابو الخطاب (همرو بن حسن ) ٧ .

ابو الخطار ( حسام بن ضرار القحطاني ) ۱۲۹ .

ابن الخطيب ٢٠ ، ١٠٨ .

الخطيب البغدادي ٢٣ .

ابن خفاجة م ، ۱۰۲ ، ۱۰۳ ، ۱۰۵ .

ابن خلدون ۲۶ ، ۹۲ ، ۹۸ ، ۱۱۹ ، ۱۲۹ ، ۱۷۹ ، ۱۷۳ ، ۲۱۷ ، ۲۱۸ .

ابن خلکان ۲۵۰ ، ۲۷۳ .

الخليل ١٦٧ ، ١٩٦ ، ٢٧٤ .

الخنساء الاندلسية ٨٦.

α **Δ** »

أبو داود الاصفهاني ۲۹۰ :

أبو داود ( سليمان بن نجاح ) ١٠٧ .

ابن دحية الكلبي ٧ ، ١٧٠ .

ابن دراج القسطلي ( ابو عمر احمد ) ۱۲ ، ۸۵ ، ۲۰۰ ، ۲۴۸ ، ۲۴۸ ،

- الدري ١١٨.
- ُ دعبل الاندلسي ٨٦.
- ابن ابي الدنيا ٢٤٩.
  - دوزي ۲۵ ، ۹۲ .

۱ ر ،

- ابن ابي الرجال ١٧٥ .
- راح ( ام عبد الرحمن الداخل ) ١٤٠ .
  - الرازي ٤٥ ، ١٠١ ، ٢٠٤ ،
- الرسول الاعظم محمد 🏖 [ النبي 🏥 ] ۲۰، ۲۰۰ .

**1 3** 

- ابن رشد ۷۶ ، ۹۳ .
- الرشيد بن المعتمد بن عباد ٩٢.
  - الرصافي ٨٥.
  - رضًا الحبيب السوسي ٧٤ .
  - رميلة أخت عبد المؤمن ٢٣٠ .
    - ابن الرومي الاندلسي ٨٥.

زامد على ٣٥.

ابن الزبير ١٥.

أبو زرعة (طريف بن مالك المعافري) ٥٦،٥١ .

زرياب المغنى ٦٠، ٩٤، ٩٣، ٩٢، ٨٧، ٨٦

زريق البغدادي ١٠١.

ابن الزقاق البلنسي ٤٠ ، ١٧٥ .

ابن زیدون ۸۰، ۱۰۰

#### د سی »

سمد بن عبادة ٧٠.

ابن سعيد الاندلسي ٥٦ ، ٩٨ ، ١٠٠ ، ٢٢٢ ، ٢٣٢ . ٢٣٢ ٠

سعيد بن عبد الرحمن بن محمد بن عبد ربه ٢٠١ .

سفر بن عبد الكلابي ٨٠ .

ابن سفر المريني ١٠٤ .

سکن بن سعید ۲۶۱.

سليمان بن عبد الرحمن ١٠٢.

ابن سناء الملك ۱۱ ، ۱۹۷ ، ۱۷۰ ، ۱۸۳ ، ۱۹۰ ، ۱۹۱ ، ۱۹۲ ، ۱۹۲ ، ۱۹۲ ، ۱۹۲ ، ۱۹۲ ، ۱۹۲ ، ۲۱۲ ، ۲۱۲ ، ۲۱۲ ، ۲۱۲ ، ۲۱۲ ، ۲۱۲ ، ۲۱۲ ، ۲۱۲ ، ۲۱۲ ، ۲۱۲ ، ۲۱۲ ، ۲۱۲ ، ۲۱۲ ، ۲۱۲ ، ۲۱۲ ، ۲۱۲ ، ۲۱۲ ، ۲۰۲ ، ۲۱۲ ، ۲۰۲ ، ۲۱۲ ، ۲۰۲ ، ۲۱۲ ، ۲۰۲ ، ۲۱۲ ، ۲۰۲ ، ۲۱۲ ، ۲۰۲ ، ۲۱۲ ، ۲۰۲ ، ۲۱۲ ، ۲۰۲

#### « ش »

شارل بلا ۳۲٥ .

شارل مارتل ۲۱،۳۴.

ابن شبرمة ١٢١ .

ابن شرف الفيرواني ١٣ .

الشريف الطليق ( مروان بن عبد الرحمن ) ٢٠٧.

شكري فيصل ( الدكتور ) ١٤ .

شهاب الدين احمد التلمساني ٢٠ .

ابن شهيد الاندلسي ١٢ . ٢٠٠، ٢٤٣ ، ٢٠٠ ، ٣١٠ .

شوقي منيف (الدكتور ) ١٩٠١٤، ١٧١.

الصاحب بن عباد ٣٠٦ .

صاعد البغدادي ١٠١ ، ٢٤٧ .

ابن الصباغ الجذامي ٢٠٦ . ٢١٠ .

صريع الغواني ٢٩٤ .

الصفدي ۱۱، ۱۲۷، ۱۷۷، ۱۸۰ .

صفى الدين الحلى ٢١٧،٢١٦ .

صلاح خالص ٣٤.

صلاح الدين الايوبي ٤٧.

ابن صمادح ۹۳.

الصميل بن حاتم الكلبي ١٣٣، ١٣٥، ١٤٠٠.

الصنوبري الاندلسي ٨٥ .

الصولي ١٧٧ .

د ض ،

الضبي ١٥١ .

الضحاك ٢١٠ .

طارق بن زیاد ۶۹، ۵۳، ۵۶، ۵۳، ۸۰، ۷۲، ۱۱۹، ۱۱۵، ۱۳۵، ه. طرفة بن العبد ۲۹۸، ۲۹۸ .

«ع»

ابو العاص الحكم ١٦ .

ابو عامر ۱۰۷ .

ٔ ابو عامر بن غرسیه ۸۹ .

ابو عامر بن ينق ١٧٠ .

عبادة بن القراز ۱۷۳ ، ۱۷۴ .

عبادة بن ماء السماء ١٧٤ ، ٢٤٠، ٢٠٣ .

عيادة بن محمد بن عبادة ١٧٥.

ابو العباس التطيلي •١٧ .

ابو العباس محمد بن ابراهيم الباخرزي ٢٣٥ .

عباس بن فرناس ۹۵ ، ۱۶۲ .

ابن عبد البر القرطبي ٢٣٩.

ابن عبد الحكم ٢٣.

عبد الحميد الكاتب ٣٣٤.

عبد الحميد العبادي ١٧.

عبد الحميد بن بسيل ٦٨.

. \*\*\* . YAY . YAT

عبد الرحمن الاوسط ٢١ ، ٨٦ ، ١٠٧ ، ١٥٧ .

عبد الرحمن الثاني ٩٧ .

عبد الرحن الثالث ٦٧ ، ١١٧ .

عبد الرحمن الحجي (الدكتور) ٢٤ .

عبد الرحمن الداخل ٦٠، ٦١، ٦٢، ٦٢، ٦٤، ٢٥، ٦٦، ٨٤ ، ٨٨ ،

. 10. , 160 , 187 , 18. , 179 , 177 , 180 , 171

. 104 . 107 . 107

عبد الرحمن الغافقي ٦٠ ، ٦٠

عبد الرحمن الناصر ٦١، ٢٨٤ ، ٢٣٩ . ٢٨٤ .

عبد العزيز الاهواني ( الدكتور ) ٢٠ .

عبد العويز عتيق ( الدكتور ) ٣١ .

عبد العزيز بن موسى ٦٠، ٩٠، ١١٢، ١٢٢ . ١٣٧

عبد الله بن أحمد المرواني ١٧٣ .

ابو عبد الله بن رافع رأسه ١٧٥ .

ابو عبد الله بن زمرك ٢٠٦ .

عبد الله بن علي بن عباس ١٤٧٠

عبد الله كنون ٣٠ .

عبد الله بن محمد ۲۱ ، ۲۱ .

عبد الله بن محمد بن عبد الرحمن ١٦٨٠ .

عبد الله ين محمد بن مغيث ٢٤١ .

ابو عبد الله ( محمد بن شرف ) ۱۷۰ .

عبد الله بن ياسين ال**در**ولي ٧٢ .

عبد الملك بن ادريس الجزيري ٢٤٧ .

عبد الملك بن جهور ٦٨ ، ٢٤٢ .

عبد الملك بن سعيد ١٨ ، ١٩ ، ٢٠ .

عبد الملك بن قطن الفهري ١١٣.

عبد الملك بر\_ مروان ٦٤ .

عبد الوهاب بن عباس بن ناصح ۹۸.

- غبد الوهاب عزام ١٧ ، ١٨ .
  - ابو عبدوش ۱۲۲ .
    - ابو عبيده ٣١٠.
  - عثماری ٦٤ .
- عثمان بن بشرون المهدى ١٥.
  - عثمان بن ربیعه ۲٤۱ .
- عثمان بن عفان ( رض ) ۲۹ .
  - عثمان الكعاك ٣٢.
  - العراق ۱۲ ، ۱۲ ، ۱۲ ، ۱۹ ، ۱۹ ، ۱۹ ،
    - ابن عذاری المراکشی ۲۰.
      - ابن عساڪر ٢٣.
        - عسكر العافية ١٢٩.
          - العطار ٣٣ .
            - العقاب ٧٤ .
        - عقبه بن نافع ٤٩ .
    - العلاء بن المفيث اليحصبي ٦٣ .
      - العلويون ٣١٩ .
    - ابو العلاء ( صاعد الربعي ) ٢٤٣

غلی بن حزمون ۱۱۹ ،

علي بن الحسن الباخرزي ( انظر الباخرزي ) .

علي عبد العظيم ١٥ ، ٣٣ .

ابو علي القالي ١٠١، ١٠٧، ٢٤٣. ٢٤٥.

علي بن موسى ۸ ، ۱۸ .

علي بن يوسف بن تاشفين ٧٢ .

العماد الاصفهاني ١٤.

ابن عمـــار ۷ ، ۱۷۵ .

غمر ٦٤ .

عمر الدقاق (الدكتور) ۳۱ ، ۱۷۱ .

عمر الدسوقي ١٥ ،

عمرو بن حسن ٧ .

عمرو بن العاص ۲۷۱ .

ابو عمرو الواهد ۲۳۰ . عنتره الاندلسي ۸۲ ، ۱۳۰ .

عياض بن موسى اليحصبيي ٢٠ .

عيسي البليدي ٢٣٠.

غيسي بن أبون ١٧٥ ابن أبي عيسى القاضي ٦٨ . عيسي بن وكيل ٤١ .

## ر غ ،

ابن غالب ۱۱، ۱۱۳ ، ۱۱۱ ، ۱۱۱ ، غالب غرسیه غومس ۳۱ ، ۱۱۲ ، ۲۳۰ ، ۱۲۰ ، ۱۲۰ ، ۱۴۰ ، ۱۴۰ ، ۱۴۰ ، ۱۴۰ ، ۱۴۰ ، ۱۴۰ ، غنیمی هلال ۱۷۱ ، ۱۷۱ ، غنیمی هلال ۱۷۱ ،

#### ه ف ،

الفتح بن خاقان ابو نصر ۱۲، ۲۲، ۲۰۱، ۳۰۷، ۳۱۹ ابن فرتون ۱۲۱ ۰ ابن فرج الجياني ۲۶۸ ۰ فر°ديناند الرابع ۷۲

الفردوق ١٣٢

ابن الفرس ۱۷۰ ابن الفرضي ۹۸، ۲٤۰، ۳۱۱ ابو الفضل التيفاشي ۹۳

الفونس السادس ٧٠

« ق »

and the second second

ابو القاسم الهاطبي ٩٨

ابو القاسم ( محمد بن هاني الازدي ) ٢٥٠

ابن قتيبة ٣٣

این قرمان ۲۲۰ ، ۲۲۳ ، ۲۲۲ ، ۲۲۷ ، ۲۲۸ ، ۲۲۸ ، ۲۲۸

قطب الدين النهر والي ١٧٧

ابن القوطية ١٥٧

ةومس ١٣

قيس بن الخطيم ٣٣٠

قيس بن عاصم المنقري ٣٠٠

## ر ڭ ،

الكامسل ٧ .

كامل كيلاني ٣٣،٣٢.

كرم البستاني ٣٣ .

كولان ٢٠.

#### • ک ،

لامبيجي ٩٠ .

ابن اللبانه ١١ ، ١٧٥ ه

لبني أو لبانة ١٠٧ .

لذريق ٥٠ ، ١٥ ، ٥٥ ، ٥٦ ، ٨٠ ، ١٢٠ .

السان الدين بن الخطيب محد بن عبد الله ١٠ ، ٢٢ ، ٢٢ ، ٣٤ ، ٣٤ ،

لطفي عبد البديع ١٨ (الدكتور) .

اللمائي ٣٢٢ .

ليفي بروفنسال ٢٠ ، ٣٠ .

مالك بن عبد الرحمن المرحل ١٧٥. ابن مالك ٩٨

المبرد ۱۰۷ .

المتنبي الاندلسي ٨٦ .

المتنبي . ۲۰ ، ۲۰۰ ، ۲۰۹ ، ۲۷۱ . ۲۷۲ . المجابيب ۱۱۷ .

مجاهد ۸۹

بجاهد (أمير دانية ) ۳۳۲ .

المجمع العلمي العراقي ١٤ .

المحبي ١٦٨ ، ١٦٩

عسن جمال الدين (الدكتور) ٤ . مرا بناسماء (شار الدر م

محمد بن اسماعيل (شهاب الدين) ٣٤ . محمد بهجت الاثري ١٤ .

محمد بن تاویت ۲۵ .

ابو محمد الحجازي ١٨ :

محمد بن حمود القبري ۱۷۲ .

عمد الشريف ٣٤

محمد بن أبي عامر ٢٠٣

محمد بن عبد الرحمن ٦١

محمد بن عبد الرحمن بن الحكم ٢٠٨ . ٢٦٨

محمد بن عبد السلام الخشني ٢١٠

عمد بن عبد الله الالبيري ٢٤٩

محمد عبد الله عنار. \_ ۲۶

محمد بن عبدالله الليثي ٢٧٢ .

محمد بن عبد الملك ١٨ .

محمد عبد المنعم خفاجة ٣١ .

محمد عبد الهادي شعيرة ( الدكتور ) ٣٠ .

ابو محمد بن عطية المحاربي ٤١.

محمد العنابي ۲۷ .

محمد بن أبي عيسي الليثي ٩٤ .

محمد بن الكتاني الطبيب ٩ ،

محمد محيد السعيد (الدكتور) ٣٤.

محمد المرزوقي ٣٢ .

محمد بن مسعود البجاني ۲۰۸.

- محمد بن موسى بن هشام الملا .
  - محمد بن هشام المرواني ۲٤۱ .
  - محمد بن يوسف بن هود ٧٥ .
    - محمود ديراني ٣٣ .
- محمود علي مكي (الدكتور) ٧٤ .
- محي الدين بن عربي ٩٨ ، ٢٠٧ ، ٢٠٨ . ٢٠٩
  - ابو المخشى الشاعر ٩٩ ،١٥٢ ، ١٥٢ .
    - مدغلیس ۲۲۹
      - مراکش ۲۰ ۰
    - أبو المرحل الاندلسي ٢٣٧، ٢٣٧٠
      - ابن المرعز الاشبيلي ٨٩.
        - المرواني ٨٥ .
      - مروان بن عبد الرحمن ٨٥٠
    - أبو مروان عبد الملك الوزير ٢٤٢ .
      - المستنصر بالله ٩٣،٨٩،٣٤ .
        - مسلم بن الوليد ٢٧٥ .
          - مصطفى السقا ٢٠ .

- مصطفى الشكعة (الدكتور) ١٧١٠
  - مصطفی عکاشة ۳۱ ،
  - مصطفی عوض ۱۷۱
    - ابو المطرف ١٢١ .
  - مطرف البيري ٢٤٠ .
  - المظفر بن عبد الملك ٢٤٧ .
    - المظفر بن منصور ۳۱۷ .
      - معاوية ٦٤ ·
  - ابن المعتز ۱۷۲، ۱۷۲، ۱۷۷۰
  - ابن المعتز الاندلسي ١٠٨٠ ١٠٠٠
    - المعتصم بن صمادح ۱۷۳.
      - المعتضد ٧٩ .
- المعتمد بن عباد ۱، ۲۱۹، ۹۳، ۹۲، ۹۲، ۹۳۰
  - المعري ٣٣٣، ٣٣٠.
  - المعز لدين الله الفاطمي ٢٥٠، ٢٥١.
    - مغيث بن الحارث الغساني ١٣٣.
      - ملتشور أنطوليا ٢٤ .

مقره ۲۱ .

المقري ٤٥، ٥٦، ٥٩، ١٠١، ١٠١، ١٠١، ١٧٠، ١٧٠، ١٧٣. . ٢٧٣ . المقري ١٧٣. ١٧٣ . عملوح حقى ١٧١ .

منذر بن سعيد البلوطي ٦٨ ، ٢٤٥ .

المنذر بن محمد بن عبد الرحن ٢٦٨ .

المنصور بن أبي عامر ١١٣ ، ٢٤٨ ، ٢٠٠ .

المنصور ( يعقوب بن يوسف ) ٧٣ . ٩٠ .

المنيشي ( عصا الاعمى ) ٢٠١ .

مهدي بن مسلم ۱۲۱.

المؤتمن ٣١٩ ، ٣٢٩ .

موسی بن حدیر ۹۸ .

موسی رزق ریحان ۲۷۳ .

موسى بن أبي الغسان ٧٧ .

موسى بن محمد ١٨ .

موسی بن نصیر ۶۹، ۵۰، ۵۰، ۵۰، ۵۰، ۵۰، ۷۰، ۲۰۲۰

ميراندا ٢٥ ، ٢٦ .

الناصر ( الحليفة ) ٢٦ ، ١٢٠ ، ٢٤٧ ، ٢٤٥ ، ٢٤٥ ، ٢٨٦ ، ٢٠٠ . النبي على ٢٠٠ .

نجدة ١١٨ .

نصر بن أبي الشمول ١٢١ .

ابو نصر الفتح بن خاقان ( انظر الفتح بن خاقان ) .

النور مانديين ٧٠ .

نبکل ۳۴ ۰

« A »

هارتمان ۱۹۹ ، ۲۰۰ ۰

إبن هانيء الاندلسي ١٣، ١٠٥، ١٧٥، ٢٠٠، ٢٤٨، ٢٥٠، ٢٥١. ابن عرمة ٩٨.

مشام الثالث بن محمد بن عبد الملك ٦٩ ، ١٣٠ .

هشام بن عبد الرحمن الداخل ۱۵، ۱۵۲، ۱۵۲ . ۱۰۳ هشام بن عبد الملك ۸، ۱۷۹، ۱۲۹ . هلال ناجي ۲۲۸، ۱۷۱، ۱۷۲ ح .

« ( ) »

- ابن وضاح ۲۲۰ .
- الوضاح بن رزاح ٣١٥ .
- ولادة بنت المستكفي ١٠٩ .
  - ابو الوليد بن جهور ۹۳ .
    - وليد بن حيرون ٨٩ .
    - ا بو الوليد الزجالي ٣١٣ .
- الوليد بن عبد الملك ١٩٠،٥٥،٥٥، ١٣٣.
  - ابو الوليد بن عسيّال ٢٧١ .
  - ابو الوليد يونس المرسي ١٧٠ .

ياقوت ۲۷۱ .

يحيى بن أحمد بن عبد ربه ٢٩١ .

يحيى بن الحكم ١٦١ .

يحيى بن علي الاندلسي ٢٠٢.

يحيى بن عمر اللمتوني ٧٢ .

يحيى المرسي ٩٠ .

يحيى هذيل ۲۷۰ .

يخلف بن راشد ۲۲۹ .

يويد بن طلحة ٢٤٤ .

يعقوب زکي ۳۹ .

يوسف بن تاشفين ٧١ ، ٧٢ ، ٢١٩ .

يوسف بن عبد الرحمن الفهري ٦٠ ، ٦٣ ، ١٣٠ ، ١٥٠ ، ١٣٥ ، ١٤٥ .

يوسف بن هارون ۱۷۳ ، ۲۵۰ .

يوليان ٥٠ ، ٥١ .

يونس احمد السامرائي (الدكتور) ١٧٧٠

يونس بن عبد الله ( ابن الصفار ) ٢٤٨ .

# فهرس الشُغر « ء ،

الصفحة	الشاعو	عدد الابيات	القافية
1-1	ابن سفر المريني	14	سر"اه
	« ب		
١٨٣	ابن اللبانة	4	بالحبر
YVA	ابن عبد ربه	٣	ومنتاب
٨٠	ابن حوم	*	الصب
740	ابن قزمان	٣	قريب
444	ابن عبد ربسه	1	السراب
אדו	عباس بن فرناس	۲	اطنابا
/ ۱۸٦ / ۱۸۱	ابو بکر یحی ( ابن بقي )	٣	فاجتنبا
Y+A	محي الدين بن العربي	•	الحجاب
750	فخر الملك محمد بن علي	۲	بالكذب
<b>777</b>	_	*	السبب
	« ت »		
701	جعفر ين عثمان	۰	فاستمرت

440	بوسف بن هارون	¥	خسنأتي
<b>YA</b> •	ابن عبد ربه	١ ,	من حماتــّه
***	ابن قرمان	١	بقيت
	« E »		
199	ابن يقي	١	الحجيجر
797	ابن عبد ربه	١	وماجوج ً
YA\$	ابن عبد ربه	•	التاجا
7.47	ابن عبد ربه	١	افواجا
2 <del>-</del> - <del>-</del>	« <b>Շ</b> »		
99	الحسن بن هانيء	1	القبيحر
Y1Y	ابن <b>زهــ</b> ـر	١	الرياح
)	»	١	الاطباحر
*	>	١	الرماح
•	D	١	فراحر
»	<b>»</b>	١	السماحر
»	»	١	جناحر
<b>»</b>	<b>»</b>	1	صباح
48	جارية لبني حدير	*	التفاح

موشیح ٔ	1	ابو بکر بن عمار	174
المليح	٣	ابن قرمان	770
ى الملاح	1	ابن قرمان	***
		<b>« Δ )</b>	
البلاد	٣	ابن الزقاق البلنسي	٤٠
ومعتمد	<b>Y</b>	ابن عمار	٧.
السواد	۲	ابق عبد ربه	799
الروادر	٥	حسانة بنت ابي المخشي	101
دم الأسد	۲	ابن رافع راسه	1/14
، الرشيد	١	ابن اللبانه	190
جلدر	٣	ابن زهر	Y• £
السعدر	١	ابن الصباغ الجذامي	Y•V
في احد	٥	ابن عبد ربه	777
 هجو د	٨	ابن شهید	<b>*1</b> *
الجسد	۲	ابن عبد ریه	777
الكمد	٤	ابن عبد ربه	791
نکد	١	ابن عبد ربه	797
تشدو	١	عبادة	111
فسجدد	۳	ابن شهید	719

11	أحد بن عبد ربه	Ť	جذيد
441	ابن عبد ربه	٤	ينفد
405	جعفر بن عثمان	٥	أبعدا
777	ابن عبد ربه	۲	11_6
147	ابن عبد ربه	١	داود
١.,	عباس بن ناصح	١	فأد•
771	مدغليس	٣	تغرد°
	<b>"</b> )"		
1.2	ابن شرف القيرواني	٣	بالوحور
1•4	حسانة بنت ابسى المخشي	٦	ال <b>ہو ا</b> جر
171	يحي بن الحكم الغزال	•	بالصخور
177	عباس بن فرناس	٥	البدر
۱۸۱	ابو بکر یحي ( ابن بقي )	٣	غرير
144	این زهر	٣	اذكار ِ
111	این زهر	١	سحار ه
۲. ٤	ابن زهر	٣	بالنظرر
7.7	ابن بقي	١	في ادوار ِ
٧1٠	ابن الصباغ الجذامي	1	من سوسي
Y1.	ابن باجة	١	والشكر

411	الاعمى التطيلي	۲	عن بدر ِ
744	الشاعر	۲	والسهرر
797	این عبد ریه	١	والخيار
٧.	الشاعر		<b>ثغ</b> ور <i>م</i>
١٠٣	ابن خفاجه	٣	و اشجار <sup>م</sup>
107	ابو المخشي عاصم بن زيد التميمي	١	اعورارم
108	اړو المخشي	۲	کبیر*
191	ابن بقي	١	له وطرم
401	ابن هانيء	11	القهارم
707	يوسف بن هارون الرمادي	٦	يصطبر
171	ابن دراج القسطلي	۲.	وزفير ً
440	ابن عبـــد ربه	١	الابصار
٣٢٨	ابن شهيد	4	رار'
<b>Y</b> A.	ابن عبد ربه	١	والقدرم
۲۸•	ابن عبد ربة	٧	و طر^
797	این عبد ریه	١	و القبر
171	عباس بن ناصح الثقفي	٣	تغو"را
Y.V	محي الدين بن العرب <b>ي</b>	٣	قد حير ه
***	ابن عبد ربه	٤	يذكرا

			1 .
444	ابن عبد ربه	٤	مجيرا
444	ابن اللبانه	١	العقار°
194	الاعمى التطيلي	١	موعار°
***	ابن قزمان	1	السحور•
	« سى »		
1.4	ابن خفاجة	٣	نفسر
711	ابن الصفار (يوسف بن عبد الله)		أنسي
7.0	ابن عبد ربه	ŧ	والبأسر
٤٢	ابن اللبانه	۲ '	الطاووس
47.5	ابن عبـــد ربه	۲	والباس
٧.٩	محى الدين بن العربي	٥	كمكنسه
**	ابن عبد ویه	١	يئسا
<b>۲</b> ٦٨	ابن عبد ربه	۲	الاندلس•
	د ش »		
147/140/	ابو مکر یحی بن مجد القرطبی ۱۸۰	٣	اغطشر
	، <b>ض</b> »		
٦٥	عبد الرحمن الداخل	٤	لبعضر
744	اړو سعد الأندلسي	4	الاغواضر
	<b>*</b>		

ايقاظ ١ ابن شرف 14. « ع » أبو بكر بحى بن مجد القرطبي ( ابن بقي ) ١٨٢/١٨٠ ادمعی ۱ السبع ١ ابوبكر يحي بن محمد القرطبي ١٩٠/١٨٤/١٨٠ الاضلع ِ ١ ابو بكر يحي بن محد القرطبي ( ابن بقي) ١٨٠ ودع ِ ١ ابو بكر يحي ( ابن بقي ) 141 ابو بکر یحي ( ابن بقي ) الطمع ١ 141 لم تسمع ۱ ابن زهر Y+W / 19V في اربع ١١ ابن زهر 7.4 الادمع ِ ١ ابو بكر ( ابن بقي ) 1/1 ابر. زهر 4.5 معي ١ ۲. ٤ » » لم يقع ١ لم تسمع ِ ١ ابن المعتز (وقيل) ابو بكر مجد ١٧٦ ابن عبد الملك بن زهر الايادي (الحفيد) 444 ابن شوید داع ۲ 7. 1 ابن زهر الطمغر ١ مدع ز ۱ 4.5

ŸÅ.	ابن خبد ربه	٠.	المسجثع
440	ابن عبد وبه	٣	بال <b>طل</b> وع ِ
٤١	ابو محمد بن عطيه المحاربي	۲	وجامعتها
112	ابو الأحربي جعونة بن الصمة	¥	افرع
١٨٢	ابن زهر	١	الطباع
*11	ابن حزمون	4	اللامع
414	مـــ د غلیس	*	قد او دع
109	الحكم بن هشام الربضي	4	يانعسا
7.7	ابو عبد الله بن زمرك	١	مطاع°
774	ابن قومار_	١	طزع
771	مد غلیس	*	موضع.

## ر ف ،

114	ابن رافع راسه	1	الى إلغي
Y	ابن زمر	١	يكف
777		4	د کف
14 • 1 / 1 / 1 / 1 / 2 /	ابوبكر يخيبنعمدالقرطبي ١٨٠٪	٣	شغف
1.41	ابو بكر يحي (ابن بقي)	٣	مذفو فا
717	ابق زهر	۳ : .	كلفا

ميقًا ٣ أين زهر ٢١٧

« ق »

159 عبد الرحمن الداخل المارق 7.7 ۳ ابن زهر غرته 717 ابن زهر الفلق ٣ ۳ ابن زهر بالملق YAA ابن عبد ربه الشقائق 797 ابن عبد ربه صداق ۲ ابن شهید لاحقى 477 ۲ ٤١ العر اق 4 ابن حزم الطوارق 277 1 ويغرق ٧ الاعمى التطبلي 144 190/171 ابق عبد ربه و فسوق ۳ 772/771 ابن عبد رب**ه** رفيقا ٤

« **ٺ** » َ

فیك ۲ ابن هانيء ۲۵۲

### \* J >

řř	عبد الرحمن الداخل	٤	يلد النحل
۸•	ام محمد بن علي ( الملك الصغير )	١	الرجال ِ
۸۳	عبد الرحمن الداخل	ŧ	بلد النخلر
٨٤	عبد الملك بن عمر بن مروان	٤	عن الأهلر
	( عم عبد الرحمن الداخل )		
141	ابو الخطار حسام بن ضرار	٣	غافل
۱۸۷	الاعمى التطيلي	٣	النحلر
199	_	*	القبل
۲۱۳	ابن زهر	٣	المقل
<b>710</b>	<del>_</del>	ŧ	المعاول
777	ابن قزمان	1	ودلالي
777	ابن بقي الوشاح	١	ودلالي
747 ,	لابي العباسمجدبن ابراهيم الباخرزي	۲	•ale
<b>Y V</b> 0	مسلم بن الوليد	1	ذحلي
<b>YV</b> •	ابن عبد ربه	•	عدل ِ
777	ابن عبد ربه	۲	يىملي
7/1	ابر. عبد ربه	٤	اجلي
<b>7</b> / <b>7</b>	ابن عبد ربه	<b>Y</b>	للمفضل
<b>Y</b> ///	ابن عبد ربه	<b>Y</b>	°all_

۱۴.	أبو الحطار حسام بن ضرار	Ÿ	حگم عدل م
127	عبد الرحمن الداخل	٧	الداخل
۱۸۷	ابن بقي	٣	غيل
۱۸۸	ابو العباس المنتاني	٣	الاصيل
44	الحسن بن مانيء	١	واعتدلا
127	عبد الرحمن الداخل	٩	واضمحلا
100	ابو المخشى عاصم بن زيد	۲	يعواكها
۲۱.	ابن باجة	۲	خبلا
۲۱۰	البعبع	۲	بالرسيلا
۳۲۲	ابن شهید	٣	قتلها
***	ابن قومان	Ť	ضلال°
	د م »		
1/1	ابن بقي	٣	السقام
797	ابن عبد ربه	١	للاسم
777	این عبد ربه	٤	الالم

حسانة بنت ابي المخشي

عيسى بن وڪيل

\*\*

. 107

حاتم

ونعيم ٢

الديم

197	·	١	لم
<b>Y0 X</b>	الشريف الطليق مروان	٣	مفاهمه
240	ابن عبد ربه	٤	سهام
<b>۲</b> ۷۸	ابن عبد ربه	1	یختوم م
787	ابن عبد ربه	٣	المحكم
194	ابن المعتو	1	الملاما
<b>197</b>	ابن عبد ربه	۲	ودمه
447	طرفه	•	قدمه
174	عبادة القزاز	٣	شم
114	ابن الجزار السرقسطي	١	السقام°
197	ان بقي	١	ינצטף
714	ابن زهر	٣	الميتسم

## « ن »

			ν,
144	ابو الخطار حسام بن ضرار	۲	دين
197	ابر بقي	1	كفاني
779	ابن شهید	*	هملا أنها
7.0	اين بقي	١	على اللسن
<b>Y4</b> V	این عبد ربه	١	اليزيدين

44.	ابن قرمان	*	ابلاني
771	, x	١	يهواني
440	ابن عبد ربه	١	يلتقيان
***	ابن قومان	٤	زماني
140	ابن عبد ربه	*	الجديدين
Y•A	الشريف الطليق مروان	*	بلا <i>سن</i> "
790	ابن عبد ربه	١	بلا عين
<b>Y</b>	ابن عبد ربه	۲	بهجون
<b>Y</b> A•	ابن عبد ربه	4	من اشجانه
<b>Y1</b> A	. <b>-</b>	٣	يلين ُ
YYY	ابن قومان	١	بون
Y•A	محيي الدين بن عربي	ŧ	كونه
٧٨	( موسى بن اپي الغسان )	١	حبانا
Y•4	محي الدين بن عربي	٥	هو انا
105	ابوالمشي عاصم بن زيد التميمي	١	الدنا
190	ابن البانه	١	لسانا
*14	المعتمد بن عباد	۲	مآقبنا
Y 4Y	ابق عبد ربه	١	شنا
194	ابن بقي	١	اما تلين°

198	البطيوسي	1	ادونون•
198	عبادة	1	ملكان•
Y•V	محي الدين بن العربي	۲	للناظرين°
۲•۸	» » »	۲	في العالمين
	( <b>9</b> )		
YAA	ابن عبد ربه	۲	شجو
	« ي »		
197	الجزار السرقسطي	١	<b>ج</b> ي
777	ابن قزمان	١	يهجني
377	الششتري الصوفي	١	مني
7.0	الاعمى التعليلي	١	يغني
1/19	ابن بقي	4	مني
	« & »		
101	ابو المخشى عاصم بن زيد	٤	فمضي
4+8	ابن زهر	۳ ر	استوى
719	ابن ابي الدنيا	1	يراد بنا
٠٢٢	ابن دراج القسطلي	٥	وشجاها
414	ابن عبد ربه	٣	وطواني
TIA	اپن عبد ربه	٥	الغانيه

## « فهرس الكتب »

#### « f »

الاحاطة في تاريخ غرناطة ٢٣ .

اخبار شعراء الاندلس ٢٤٠ .

اخبار الشعراء بالاندلس ٢٤١ .

اخيار شعراء البيره ٢٤٠ .

اخبار ملوك الاندلس وكتابهم وخططها ٢٤٠

الأدب ۲۰۸ .

الادب الاندلسي ۳۱ ، ۱۷۱ ،

ادباء العرب في الاندلس وعصر الانبعاث ٣١ .

الادب الاندلسي من الفتح الى سقوط الخلافة ٢٠ ، ١٧١ .

الادب العربي في الاندلس ٣١ .

الادب الكبير ٢٠٩ .

الادب المقارن ١٧١.

ازهار الرياض في اخبار عياض ٢٠

الاستظهار والمغالبة على من انكر فضائل الصقالبة ١١٧ .

الاشربة ٣٠٩ .

الاعلام باعلام بيت الله الحرام ١٧٧ .

اهمال مهرجان ابن خلدون ۲۰ .

- الإغاني الاندلسية ١٠١، ٩٥ .
  - اغاني ذرياب ٩٥.
    - الامالي ٢٤٣ .
- انساب مشاهير اهل الاندلس ٢٤٠ .

#### د پ ا

- البيان المفرب في اخبار الاندلس والمغرب ٢٥ ، ١١٠ .
  - بلاغة العرب في الاندلس ٣٢ ، ١٧١ .
    - بلوغ الامل في فن الزجل ٢١٦ .

#### **،** ت ،

- التاج ١٦٨.
- تاريخ الادب الاندلسي ۳۰ ، ۱۷۲ .
- تاريخ الادب العربي في الاندلس ٣٠ .
  - تاریخ بغداد ۲۳ .
    - تاریخ دمشق ۲۳ .
  - تاريخ علماء الاندلس ٢٤٠ .
  - تاریخ المرابطین ۲۵،۲۵.
  - تاريخ مسلمي اسبانيا ۹۲ .
    - ناریخ مصر ۲۳ ،

التجديد في الادب الاندلسي ٣١ . التجديد في الادب الاندلسي ٣١ . ٢٩٩ ، ٢٨٩ ، ٢٨٩ ، ٢٩٩ ، ٢٩٩ ، ٢٩٩ ، ٢٩٩ ، ٢٩٩ ، ٢٩٩ ، ٢٩٩ ، ٢٩٩ . التوابع والزوابع ٢٤٣ . ٣٣٣ . توشيع التوشيح ١٧٨ :

( 5 )

· 7 )

حانوت العطار ٣٣١ . الحداثق ٢٤٨ . الحلة السيراء ٢٨ .

· ċ ·

خريدة القصر وجريدة العصر ١٤ .

- دمية القصر وعصرة اهل العصر ١٢ ، ١٤ ، ٢٣٥ .
  - ديوار. الاعمى التعليلي ٣٢ .
    - ديوان الالبدي ٣٧ .
    - ديوار\_ حازم القرطاجي ٣٢ .
      - ديوان ابن حمد يس ٣٢ .
  - ديوان ابن خاتمة الانصاري المريني .
  - ديوان ابن خفاجة الاندلسي ٣٣٠
  - ديوان ابن خلوف الاندلسي ٣٣ .
    - ديوان ابن دراج القسطلي ٣٣٠.
    - ديوان الرصافي البلنسي ٣٣ .
    - ديوان ابن الرقاق البلنسي ٣٣٠.
      - ديوان ابن زيدون ٣٣٠.
    - ديوان ابن سهل الاسرائيلي ٣٣ .
  - ديوان ابن شهيد الاندلسي ٣٤ ، ٣٢٠ .
    - ديوان صلاح الدين الاربلي ٢٣٦ .
      - ديوان ابن عربي ٣٤.
      - ديوان العماد الاصفهاني ٢٣٦ .

- ديوان ابن قرمان ٣٤.
- ديوان ابن اللبانة ٣٤ .
- ديوان ملك غرناطة يوسف الثالث ٣٠٠
  - ديوان مد غليس ٢١٨ .
  - ديوان المعتمد بن عباد ٣٤٠
  - ديوان ابن هانيء الاندلسي 🕶 .

#### « ¿ »

الذخيرة في محاسن أهل الجزيرة ١٠١ . ١٠١ ، ٣٢٠ ، ٣٣٣ ، ٣٣٣

رايات المبرزين وغايات الممهزين ٢٠ ٠ رسالة الغفران ٣٣٣ . الروضة ٣٠٨ .

« **¿** »

الوهـــرة ٢٤٠ .

« سی »

سلسلة محاضرات عامة في ادب الاندلس وتاريخها ٣٠ .

### « ش »

- شرح مختصر ابن عبد الحكم ١٠٢ .
  - الشعر الاندلسي ٣١ .
- الهعر الاندلسي ـ بحث في تطوره ـ ٣١ .
  - شعر ابي الحسن الحصري القيرواني ٣٢ .
    - شعر الخلفاء من بني امية ٢٤١ .
      - شعر الشريف الطليق ٣٣ •
    - شعر ابن عبد ربه ۲۷۳ .
      - شعر ابن عمار الاندلسي ٢٤ .

#### د ص »

- الصيب والجهام والماضي والكهام ٣٤ .
  - « **b** »
    - طبقات الشعراء بالاندلس ٢٤١ .
      - طبقات الاطباء ١٧٨ .
  - طبقات الكتاب بالاندلس ٢٤١.
    - الطـــير ٢٥٥ .

### «غ»

العاطل الحالى والمرخص الغالي ٢١٦ .

عروض الدوبيت ٢٣٧ .

العروض الواضح ١٧١ .

العقد الفريد ١٧٣ ، ٢٠٠ ، ٢٤٣ ، ٢٧٧ ، ٢٩٩ ، ٣٠١ ، ٣٠١

عيون الاخبار ٣٠٩ .

## «غ»

الغصون اليانعة في محاسن شعراه المائة السابعة ٨.

، ف »

فتوح افريقيا والاندلس ٧٠ .

فخر قحطان على عدنان ٢٠٨٠.

فرحة الاديب ١١٣ .

فرحه الانفس ۸۱ .

الفصوص ٢٤٣ .

فصول في الادب الاندلسي ٣١ ، ١٧٢ .

فضائل الاندلس ١٠٥ .

فقهاء قرطبة ٢٣٩ .

فن التوشيح ١٧١ .

- في الادب الاندلسي ١٧١.
  - « ق »
  - قصة الادب في الاندلس ٣١.
- قضاة قرطبة ٢٤٠ .
- قلائد العقيان في محاسن الإعيان ١٥ ، ٢٦ ، ٢٨ ح .
  - « **ك** »
    - الكامل ۱۰۷، ۳۰۸
    - كشف الدك وآثار الشك ٣٣١ .
    - كليلة ودمنة ٣٠٩ . كنز الادب ٤١ .
    - « J »
  - اللباب في معرفة العلم والاداب ٣٠٠ .
    - « م » المجتهدون ۲۶۸ .

مجموع شعر الغزال ٢٤ .

المسهب ١٥٠ .

المطرب في اشعار اهل المفرب ٧ ، ١٧٨ .

مطمع الانفس ومسرح التأنس في ملم اهل الاندلس ١٦، ٣٧٥ معجم الادباء ١٧٨ .

المغرب في حلى المغرب ١٨ ، ٩٨ ، ١٧٨ .

المقتبس من انباء اهل الاندلس ٢٤ ، ١١٠ .

المقتطف من ازاهر الطرف ٢٠ ٢٣٧.

المحصات ٢٨١.

ملامح الشعر الاندلسي ٣١ ١٧١ .

المنتزون والقائمون بالاندلس وأخبارهم ٢٤٠ .

المنقطعون الى الله « عو وجل» ٢٤٨ 🔹

الموالي والعرب ٣٠٨ .

« ن »

نظرات في تاريخ الادب الاندلسي ٣٢ . نظرات في عصن الاندلس الرطيب ٢٠ ، ٢١ ، ٠٠ . النوادر ١٠٧ ، ٠٠ .

i 📥 s

« 9 »

وشي الطرس في حلى جزيرة الاندلس ١٩ .

« ی »

يتيمة الدهر في محاسن أهل العصر ١١ ، ١٢ ، ١٧ ، ٣٢٥٠



# محتويات الكتاب

الصفحة	الموضوع
٣	المقدمة
<b>70</b> _ 0	مصادر الادب الاندلسي
٧	المصادر الادبية والتاريخية
٣٠	كتب تاريخ الادب الاندلسي الحديثة ( المراجع )
**	دواوين شعراء الاندلس المطبوعة
174 - 44	مقدمة تاريغية وجفرافية
<b>٣٩</b>	١ _ جغرافية الاندلس
<b>£ £</b>	اصل كلمة الاندلس
٤٦	اسبانيا قبل الفتح العربي
٤٩	الفتح العربي

100

	الموصوع
۰۶۱ _ ۸۳۲	الفنون الشعبية
177	الموشيحات الاندلسية
179	<b>أند</b> لسية المو <b>شح</b> ات
177	أواثل الوشاحين
174	بناء الموشح
190	أوزان الموشحات
7.7	أغراض الموشحات
Y10	فن الزجل
717	نشأة الوجل
444	مخترع الزجل وأبرز الوجالين
74.	وزن الوجل
<b>YY</b> Y	الدوبيت
772	نشأة الدوبيت
744	عصر اخلافة

النبئ	451
الشعر	714
ابن هانيء الان <i>داسي</i>	70.
ابو الحسن المصحفي	Y•*
الرمادي	Y00
الشريف الطليق	Y0V
ابن دراج القسطلي	404
ابن عبد ربه الاندلسي	"·
اسمه ونشأته	977
شعره	**
ديوانه	<b>YVY</b>
فنون شعره	775
خصائص شعره الفنية	<b>Y1</b> Y
نثر ه	Y44
العقد الفريد	٣٠١
ابن شبهید الاندلسی	_ ~1•

الصفحة	الموضوغ
<b>Y</b> 17	نشأته
٣٢٠	صفاته واخلاقه
441	مرضه ووفاته
778	شعره
440	منولته الشعرية
<b>4</b> 77	فنون شعره
٣٢٨	خصائص شعره الفنية
441	نثر •
***	رسالة التوابع والزوابع
***	المراجع والمصادر
714	الفهارس
4.4	محتمرات الكتاب